

yoer

Beautiful and Intelligent Home Appliances

GrindForce MGo2S



CZ	●	INSTRUKCE K OBSLUZE	3
DE	●	INSTRUKTIONEN ZUR BEDIENUNG	19
EN	●	INSTRUCTION MANUAL	36
ES	●	INSTRUCCIONES DE USO	52
FR	●	INSTRUCTIONS D'UTILISATION	70
HRV	●	UPUTE ZA UPORABU	88
HU	●	HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ	104
IT	●	ISTRUZIONI PER L'USO	121
PL	●	INSTRUKCJA OBSŁUGI	139
RO	●	INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE	157
SK	●	NÁVOD NA OBSLUHU	175
SL	●	NAVODILA ZA UPORABO	191
UA	●	ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ	207

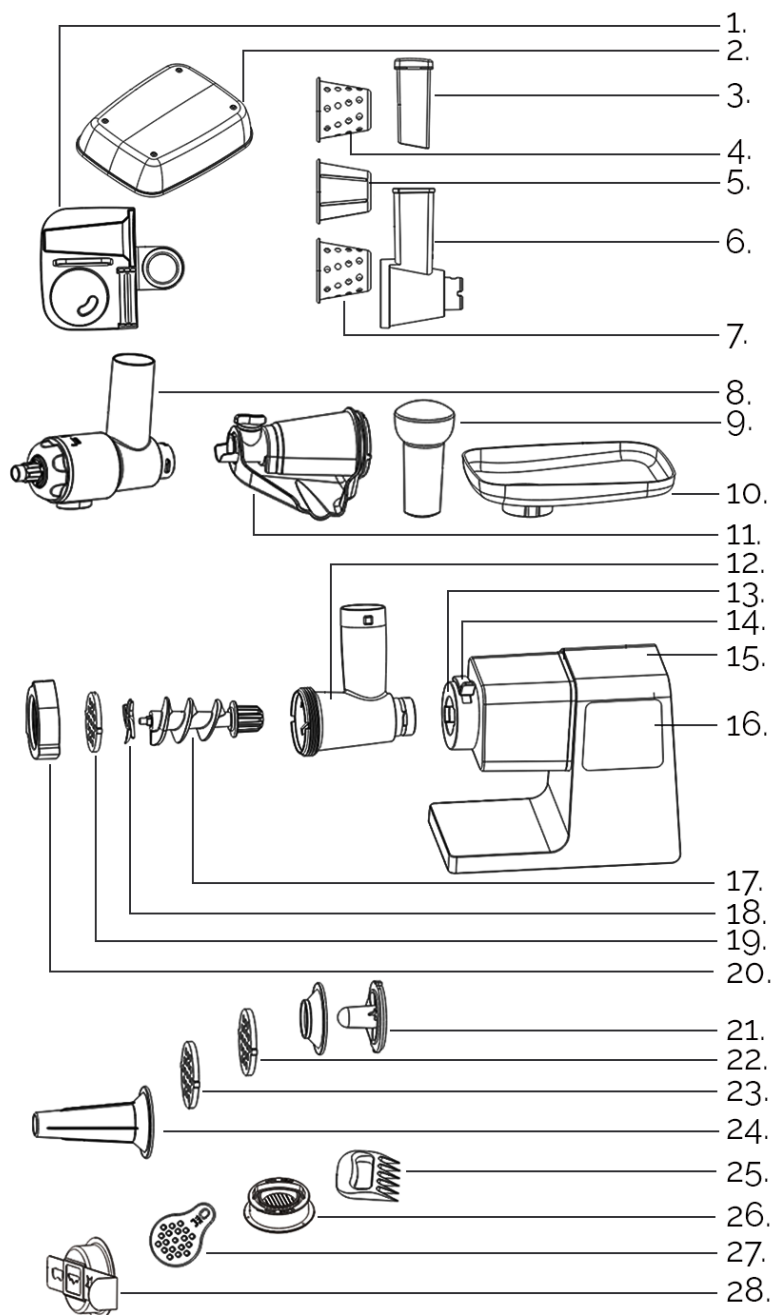
DŮLEŽITÉ ZABEZPEČENÍ

Když použitím elektrický spotřebiče, základní bezpečnost opatření je třeba vždy dodržovat, vč následující:

1. Číst vše instrukce před pomocí a zachovat pro budoucnost odkaz.
2. Ujistěte se, že napětí vaší zásuvky odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku.
3. Make jistě a vývod je správně uzemněný.
4. Udržujte zařízení mimo zdroje vlhkosti, tepla a přímého slunečního záření.
5. Na chránit proti oheň, elektrický šokovat a zranění dělat ne ponořit kabel, zástrčku nebo jednotku ve vodě nebo jiných kapalinách.
6. Tento zařízení může být použitý podle osob s snížena fyzikální, smyslové nebo mentální schopnosti nebo ti, kteří nemají zkušenosti a znalosti mít bylo dáno dozor nebo návod týkající se použití zařízení bezpečným způsobem a porozumět souvisejícím nebezpečím.
7. Toto zařízení nesmí nikdy používat děti. Čištění a údržbu musí provádět dospělá osoba.
8. Nechat a zařízení pryč z dětí.
9. Dělat ne použít zařízení -li jeho moc šňůra nebo zástrčku je poškozen, nebo v v případě jakékoli jiné poruchy.
10. Li a moc šňůra je poškozený, to mošt být opraveno podle servis výrobce nebo kvalifikovaný technik, aby nedošlo k poškození.
11. Před odpojením zařízení vypněte. Po použití zařízení vždy odpojte .
12. Odpojit a zařízení před nošení nebo čištění.
13. Nedotýkejte se zástrčky mokryma rukama, protože by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem.
14. Dělat ne provozovat a zařízení s mokré ruce nebo naboso.
15. Pokud se během provozu zařízení objeví neobvyklý zvuk nebo zápach, okamžitě jej vypněte a odpojte ze sítě.
16. Li a zařízení najednou přestává operace, vypněte zařízení a odpojte jej to ihned, nechte jednotku 60 minut vychladnout, znovu ji zapojte a znovu zapněte. Li a automatický přehřívání ochrana zatáčky vypnuto a zařízení často, kontaktujte zákaznický servis.

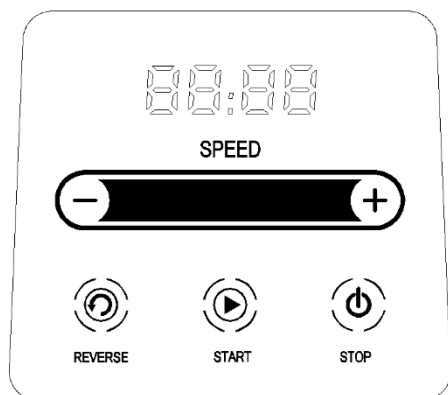
17. Při použití prodlužovacího kabelu se ujistěte, že nepřekračujete maximální jmenovitý provozní výkon / zatížení prodlužovacího kabelu.
18. Při odpojování zařízení držte za zástrčku, ne za kabel.
19. Nepokoušejte se spotřebič opravovat, rozebírat nebo upravovat. Uvnitř nejsou žádné části, které by mohl uživatel opravit.
20. Spotřebič není určen k ovládnání externím časovačem nebo samostatným systémem dálkového ovládnání.
21. Nikdy nepoužívejte příslušenství, které není doporučeno výrobcem, protože by mohlo způsobit nesprávnou funkci zařízení, jeho poškození nebo poškození.
22. Během provozu zařízení nevkládejte prsty ani jiné části těla do mlecí komory nebo výstupního portu. Dodávaný posunovač potravin slouží k podávání produktů do mlecí komory.
23. Před instalací nebo vyjmutím příslušenství odpojte zařízení.
24. Používejte zařízení maximálně 5 minut v kuse. Mezi každým 5minutovým použitím nechte přístroj 10 minut vychladnout.
25. Nepoužívejte zařízení k mletí kostí, ořechů nebo jiných tvrdých předmětů.
26. Před mletím je třeba maso očistit od kostí, šlach a tuku a nakrájet na kousky o velikosti asi 2 x 2 x 6 cm.
27. Nepoužívejte mražené maso.
28. Pokud je jednotka ucpaná, zvolte funkci REVERSE, dokud se nevyčistí. Neomezujte proudění vzduchu pod mlýnkem.
29. Žádné části přístroje nemyjte v myčce na nádobí.
30. Používejte zařízení pouze k účelům, ke kterým je určeno.
31. Když je zařízení zapnuté, nenechávejte ho bez dozoru.
32. Zařízení není určeno pro venkovní použití.
33. Tento spotřebič je určen pouze pro domácí použití na suchém povrchu. Jakékoli jiné použití je považováno za nevhodné a nebezpečné.
34. Výrobce nepřebírá odpovědnost za škody způsobené nedodržením návodu k použití.

VĚDĚT VAŠE MASO BRUSKA



1. Příslušenství skladování	15. Tělo
2. Víko	16. Ovládací panel s displejem
3. Řezačka posunovač jídla	17. Šnek mlecí komory
4. Skartování struhadlo	18. Řezací nůž
5. Krájení struhadlo	19. Hrubý řezání talíř
6. Řezání komora	20. Zamykání matice
7. Brambor krémování struhadlo	21. Kebbe / příloha kibbeh
8. Pomalý odšťavňovač	22. Střední řezná deska
9. Hlavní posunovač jídla	23. Jemná řezná deska
10. Zásobník zásobníku	24. Klobása příloha
11. Odšťavňovač	25. Vidlička na maso
12. Mlecí komora	26. Lis na hamburgery
13. Komorová zásuvka	27. Čistič disků
14. Zamykací rukojeť	28. Příloha cookie

ŘÍZENÍ PANEL



- „ - “ – klesající výkon
- „ + “ – zvýšení výkonu
- „REVERSE“ – funkce zpětného chodu
- „START“ – tlačítko Start
- „STOP“ – tlačítko ON/OFF

TECHNICKÝ SPECIFIKACE

Nominální moc	600W
Zamykání moc	2500W
Napětí / Frekvence	220-240V~ 50-60Hz

POUŽÍVÁNÍ THE ZAŘÍZENÍ

Umýt a zařízení a jeho příslušenství důkladně před první použití.



POZOR

NEPOKLÁDEJTE PRSTY NEBO JAKÉKOLI JINÉ ČÁSTI TĚLA DO BRUSNÉ KOMORY, VÝSTUPNÍHO OTVORU NEBO JAKÝCHKOLI JINÝCH OTVORŮ NA ZAŘÍZENÍ NEBO INSTALOVÁNO PŘÍSLUŠENSTVÍ BĚHEM OPERACE, NEBO KDYŽ THE ZAŘÍZENÍ JE VYPNUTÉ, ALE ZŮSTÁVÁ ZAPOJENO, PROTOŽE MOHLO ZPŮSOBIT VÁŽNÉ POŠKOZENÍ. POUŽÍVEJTE DODANÉ TLAČÍTKY NA NÁKLADY PRODUKTŮ DO KOMOR.

DŮLEŽITÉ:

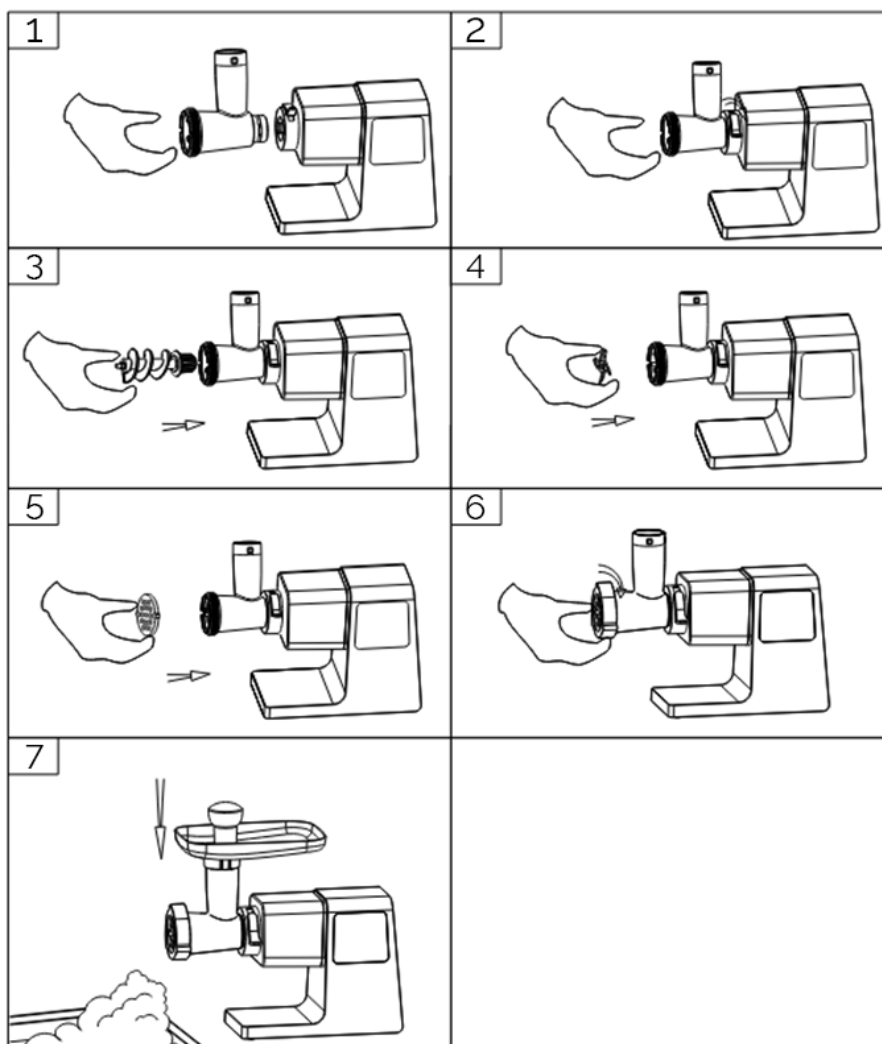
- Použití a zařízení pro A maximum z 5 zápis na A čas. Povolit a jednotka na ochladit dolů pro 10 zápis mezi každým 5minutovým použitím.
- Šnek mlecí komory je větší než šnek odšťavňovače a na konci je vybaven hliníkovou spojkou.
- Pokud jednotka se ucpe během provozu zapněte funkci „REVERSE“, dokud broušení komora se vyčistí.
- Li to se stává nápadně obtížný pro a zařízení na mletí, skartovat nebo šťáva produkty, zvýšte výkon pomocí tlačítka „+“.
- The dodávané víčko může být použitý jako A miska pro připravený produkty.

MASO BROUŠENÍ PŘÍLOHA

Příslušenství instalace





POZOR: Před začíná žádný z a činnosti popsany níže, odpojit a zařízení.

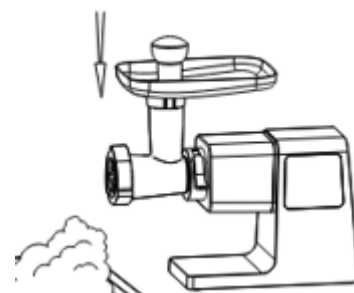
1. Soubor a zařízení na A byt, stabilní povrch.
2. Vytáhněte zajišťovací rukojeť nahoru. Zasuňte mlecí komoru do objímky komory. Ujistěte se, že je nainstalován vertikálně a na a konec – -li to je možné na střídát to, to prostředek to má ne byl nainstalováno správně.
3. Zatímco podíl dolů a broušení komora, SEM a zamykání zacházet s vše a cesta dolů.
4. Skluzavka a šnek do a broušení komora až Vy cítit to klikněte do pozice.
5. Nasadte řezací nůž na šnek konvexní stranou dovnitř a dávejte pozor, abyste se nepořezali ostrím.
6. Nasadte vybranou řeznou desku na šnek tak, aby se vložky zasunuly do drážek na mlecí komoře.
7. Dát na a utáhnout a pojistná matice.
8. TAM a násypka zásobník na a broušení komora. Vložit a hlavní jídlo posunovač do a otevírací na a horní části mlecí komory.



Broušení

POZOR: Dělat ne použití a zařízení na mletí kosti, ořechy, nebo ostatní tvrdý objektů. Před broušení, maso musí být očištěny od kostí, šlach a tuku a nakrájen na kousky o velikosti přibližně 2 x 2 x 6 cm. Nepoužívejte mražené maso.

1. Zástrčka v a zařízení.
2. Stiskněte  a poté pomocí „+“ a „-“ nastavte výkon. Stiskněte  a zařízení zahájí činnost.
3. Odstranit a jídlo posunovač, krmivo kusy z maso do a násypka a zatlačte je dovnitř pomocí přítlačného mechanismu.
4. Pokud se jednotka během provozu ucpe, stiskněte  a počkejte, dokud není mlecí komora vyčistí.
5. Stiskněte  a odpojit a zařízení po dokončení broušení.



TIP: Po použití, dát A kus z chléb v a broušení komora a zatočit a zařízení na pro A okamžik na vyčistěte zbývající maso.

TIP : Použijte lis na maso k přípravě rovnoměrně tvarovaných placiček. Chcete-li to provést, vložte část masa do spodní části lisu a poté ji zakryjte horní částí rukojetí. Zatlačte na rukojeť a vytvořte placičku. Zvedněte horní část lisu, poté uvařte nebo grilujte připravenou placičku.

TIP : K nakrájení, mixování nebo uchopení uvařeného masa použijte vidličku.

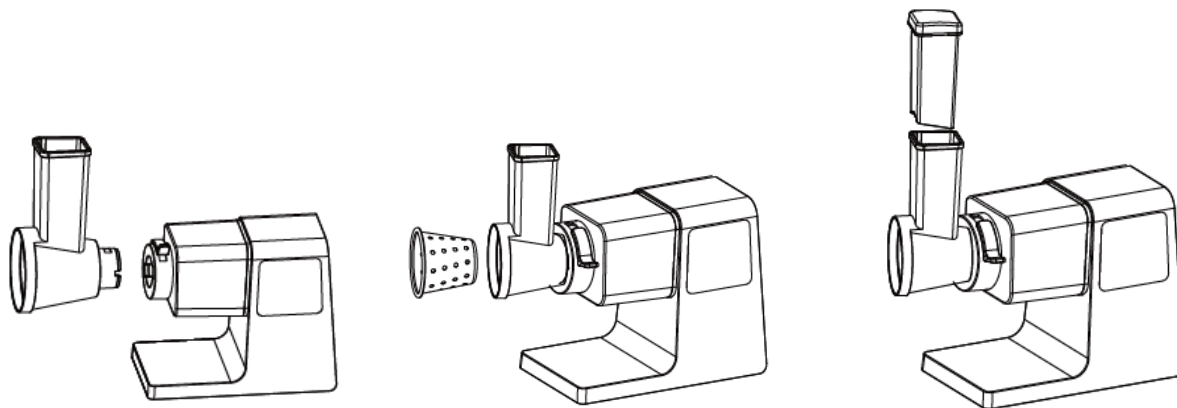
Užitečný informace: The mlýnek květen také být použitý na udělat krémová brambory nebo připravit těstoviny.

ŘEZAČ

Příslušenství instalace





POZOR: Před začíná žádný z a činnosti popsaný níže, odpojit a zařízení.

1. Soubor a zařízení na A byt, stabilní povrch.
2. Vytáhněte zajišťovací rukojeť nahoru. Zasuňte řeznou komoru do objímky komory. Ujistěte se, že ano nainstalováno vertikálně a na a konec – -li to je možné na střídát to, to prostředek to má ne byl nainstalováno správně.
3. Zatímco podíl dolů a řezání komora, SEM a zamykání zacházet s vše a cesta dolů.
4. Dát a vybráno struhadlo v a řezání komora a kroutit to až to zámky do místo.
5. Vložit a řezačka jídlo posunovač do a otevírací na a nahoře z a řezání komora.



Řezání

Pozor: Buďte zejména opatrný když pomocí a řezačka, protože jeho rošt zbytky odkryté během operace. Nevkládejte prsty nebo jiné části těla nebo předměty do násypky nebo výstupního otvoru.

1. Zástrčka v a zařízení.
2. Stiskněte  a poté pomocí „+“ a „-“ nastavte výkon. Stiskněte  a zařízení zahájí činnost.
3. Odstraňte posunovač potravin, vložte produkty do násypky a zatlačte je dovnitř pomocí posunovače potravin.
4. Pokud se jednotka během provozu ucpe, stiskněte  a počkejte, dokud není mlecí komora vyčistí.
5. Stiskněte  a odpojit a zařízení po dokončení řezání.

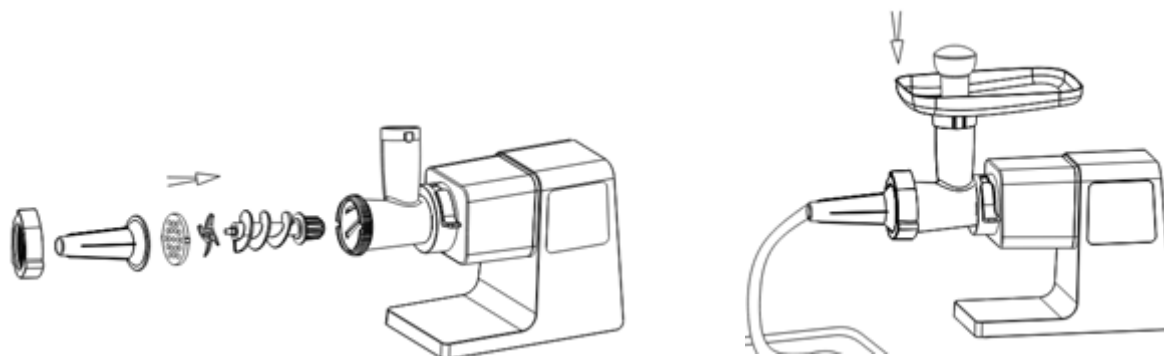
Užitečný informace: The řezačka květen také být použitý na připravit brambor palačinka dužina, brambor knedlíky atd., stejně jako mletí zeleniny, ovoce nebo přípravu čokoládových či kokosových chipsů.

KLOBÁSA PŘÍLOHA





Příslušenství instalace

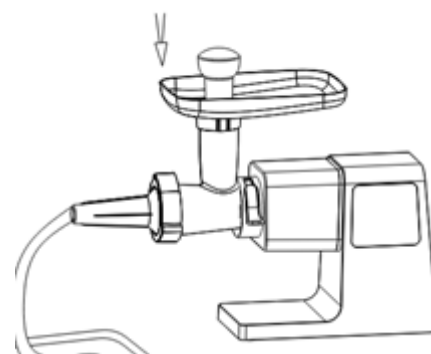
POZOR: Před začíná žádný z a činnosti popsany níže, odpojit a zařízení.

1. Soubor a zařízení na A byt, stabilní povrch.
2. Vytáhněte zajišťovací rukojeť nahoru. Zasuňte mlecí komoru do objímky komory. Ujistěte se, že je nainstalován vertikálně a na a konec – -li to je možné na střídát to, to prostředek to má ne byl nainstalováno správně.
3. Zatímco podíl dolů a broušení komora, SEM a zamykání zacházet s vše a cesta dolů.
4. Skluzavka a šnek do a broušení komora až Vy cítit to klikněte do pozice.
5. Nasadte řezací nůž na šnek konvexní stranou dovnitř a dávejte pozor, abyste se neporezali ostrím.
6. Nasadte vybranou řeznou desku na šnek tak, aby se vložky zasunuly do drážek na mlecí komoře.
7. Místo a klobása příloha na a řezání talíř.
8. Dát na a utáhnout a pojistná matice.
9. TAM a násypka zásobník na a broušení komora. Vložit a hlavní jídlo posunovač do a otevírací na a horní části mlecí komory.



Výroba klobásy

1. Namočít a kůže v vlažný voda pro 10 zápis.
2. Skluzavka a mokré kůže na a plast příloha. Li a kůže hole na a příloha, mokré to nějaký více.
3. Zapojte zařízení.
4. Stiskněte  a poté pomocí „+“ a „-“ nastavte výkon. Stiskněte  a zařízení zahájí činnost.
5. Odstranit a jídlo posunovač, krmivo a dřívě země a ostřílený maso do a násypka a zatlačte jej pomocí přitlačného mechanismu a přitom tvarujte klobásy.
6. Pokud se jednotka během provozu ucpe, stiskněte  a počkejte, dokud není mlecí komora vyčistí.
7. Stiskněte  a odpojit a zařízení, když jste hotovi s tvarováním klobás.



TIP: Po použití vložte do mlecí komory kousek chleba a na chvíli přístroj zapněte, aby se odstranilo zbývající maso.

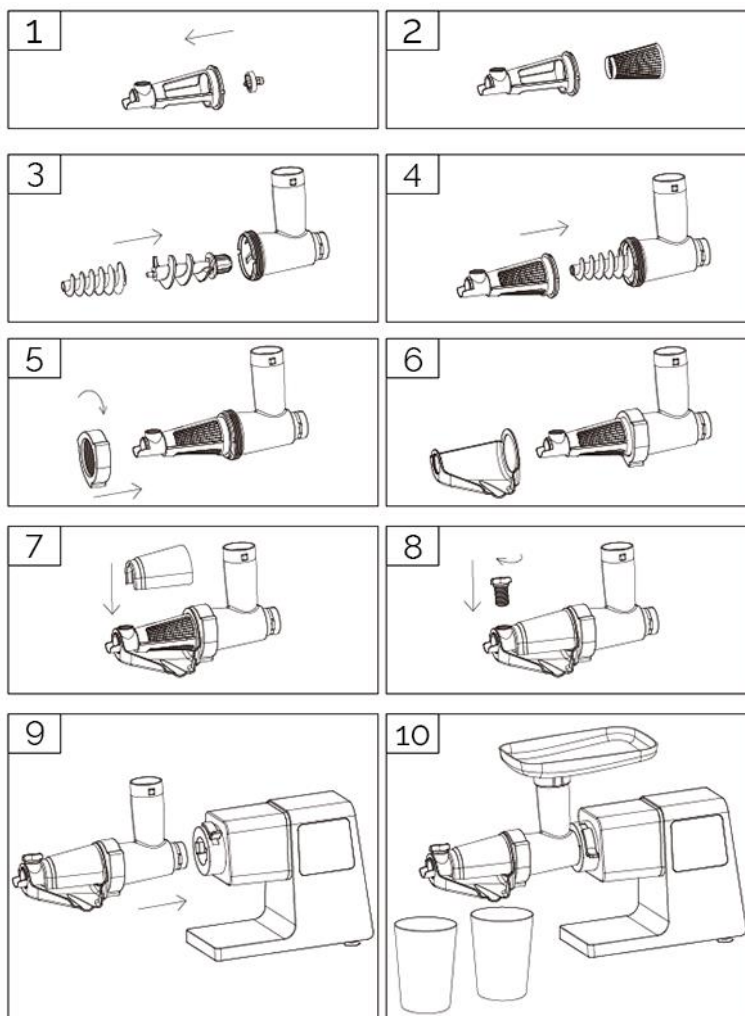
ODŠŤAVŇOVAČ

Míněno pro mačkání šťávy z měkké zeleniny a ovoce jako např jahody, kiwi, bobule.





Příslušenství instalace

POZOR: Před začíná žádný z a činnosti popsany níže, odpojit a zařízení.

1. Soubor a zařízení na A byt, stabilní povrch. Dát a plast zamykání kroužek v a odšťavňovač krk zatímco uchopíte za vyčnívající čep a zatlačte jej dovnitř.
2. Vložte kovové sítko do hrdla odšťavňovače, přičemž držte řez nahoru a upravte je tak, aby těsně zakrývalo otvory hrdla odšťavňovače.
3. SEM a zamykání matice přes a odšťavňovač.
4. Vytáhněte zajišťovací rukojeť nahoru. Zasuňte mlecí komoru do objímky komory. Ujistěte se, že je nainstalován vertikálně a na a konec – -li to je možné na střídát to, to prostředek to má ne byl nainstalováno správně. Poté přidržte mlecí komoru a zatáhněte za zajišťovací rukojeť úplně dolů. Poté zasuňte šnek do mlecí komory, dokud neucítíte, že zaklapl na místo.
5. Připojit a odšťavňovač šnek s a mlynek šnek.
6. Připojit a odšťavňovač tělo na a broušení komora a utáhnout a zamykání matice.
7. Dát a odtok zásobník na a odšťavňovač tělo. Vy květen upravit odtok úhel podle montáž a zásobník na A jiný zub na ozubeném kole umístěném v úzké části těla odšťavňovače.
8. Dát a plast pokryt na a odšťavňovač tělo, TAM v a utáhnout a zamykání šroub, pak dát na a zásobník a hlavní přísun potravin. Umístěte misku pod výpusť šťávy a výpusť dužiny.



Mačkání šťávy

1. Zástrčka v a zařízení.
2. Stiskněte  a poté pomocí „+“ a „-“ nastavte výkon. Stiskněte  a zařízení zahájí činnost.
3. Vyměňte nástavec na potraviny, vložte ovoce nebo zeleninu do násypky a zatlačte je dovnitř pomocí posunovače .
4. Množství zadržené buničiny lze upravit pomocí zajišťovacího šroubu, aby bylo možné přizpůsobit mačkání na používané produkty.
5. Pokud se jednotka během provozu ucpe, stiskněte  a počkejte, dokud není mlecí komora vyčistí.
6. Stiskněte  a odpojit a zařízení, když dokončíte lisování šťávy.

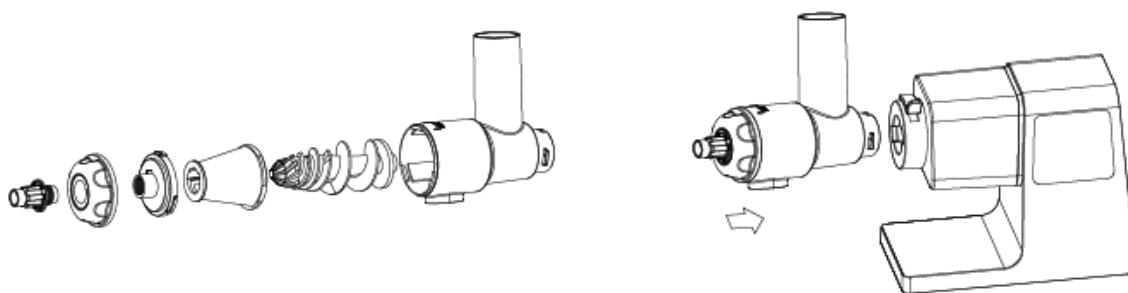
POMALÝ ODŠŤAVŇOVAČ

Míněno pro mačkání šťávy z ovoce nebo zeleniny jako např rajčata.





Příslušenství instalace

POZOR: Před začíná žádný z a činnosti popsany níže, odpojit a zařízení.

1. Umístěte zařízení na rovný, stabilní povrch. Vložte šnek do komory pomalého odšťavňovače.
2. Vložte stínítko a připevněte kryt a matici, jak je znázorněno na obrázku níže.
3. Vytáhněte zajišťovací západku směrem nahoru. Zasuňte komoru pomalého odšťavňovače do objímky komory. Ujistěte se, že je vložen svisle a zcela – pokud se může otáčet, není správně umístěn.
4. Připevněte zásobník pomocí posunovače.
5. Umístěte nádobu pod výstup dužiny a výstup šťávy.



Mačkání šťávy

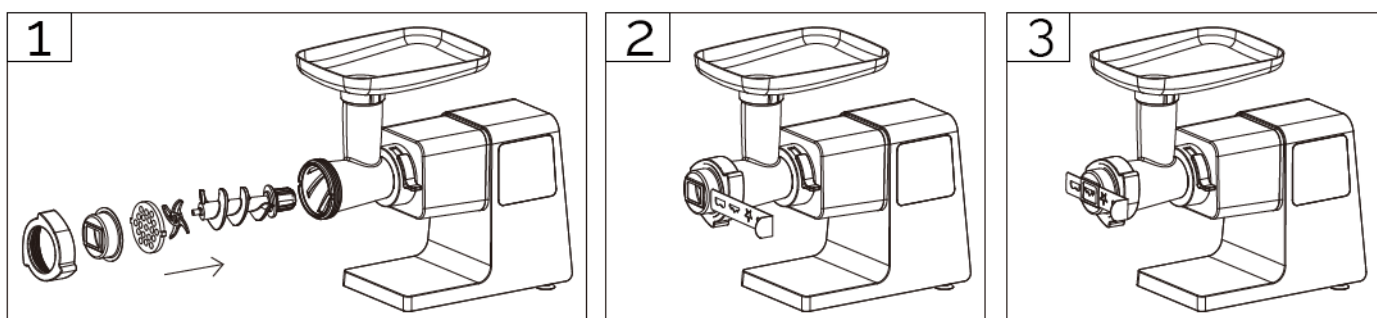
1. Zástrčka v a zařízení.
2. Stiskněte  a poté pomocí „+“ a „-“ nastavte výkon. Stiskněte  a zařízení zahájí činnost.
3. Vyměňte nástavec na potraviny, vložte zeleninu nebo ovoce do násypky a zatlačte je dovnitř pomocí posunovače .
4. Množství zadržené buničiny lze upravit pomocí zajišťovacího šroubu, aby bylo možné přizpůsobit mačkání na používané produkty.
5. Pokud se jednotka během provozu ucpe, stiskněte  a počkejte, dokud není mlecí komora vyčistí.
6. Stiskněte  a odpojit a zařízení, když dokončíte lisování šťávy.

COOKIE PŘÍLOHA





Příslušenství instalace

POZOR: Před začíná žádný z a činnosti popsány níže, odpojit a zařízení.

1. Soubor a zařízení na A byt, stabilní povrch.
2. Vytáhněte zajišťovací rukojeť nahoru. Zasuňte mlecí komoru do objímky komory. Ujistěte se, že je nainstalován vertikálně a na a konec – -li to je možné na střídání to, to prostředek to má ne byl nainstalováno správně.
3. Zatímco podíl dolů a broušení komora, SEM a zamykání zacházet s vše a cesta dolů.
4. Skluzavka a šnek do a broušení komora až Vy cítit to klikněte do pozice.
5. Dát a hrubý řezání talíř na a šnek v takový způsob jako na vložit a vložky v a drážky na mlecí komoře.
6. Nasadte nástavec na sušenky na řeznou desku konvexní stranou směrem ven. Nasadte a utáhněte pojistku matice.
7. Vložit a formování posuvník do a štěrbina na a cookie příloha, TAM a násypka zásobník na mlecí komory.
8. Vložit a hlavní jídlo posunovač do a otevírací na a nahoře z a broušení komora.
9. Vybrat cookie tvar podle posuvné a posuvník v a požadovaný pozice.



Příprava cookies

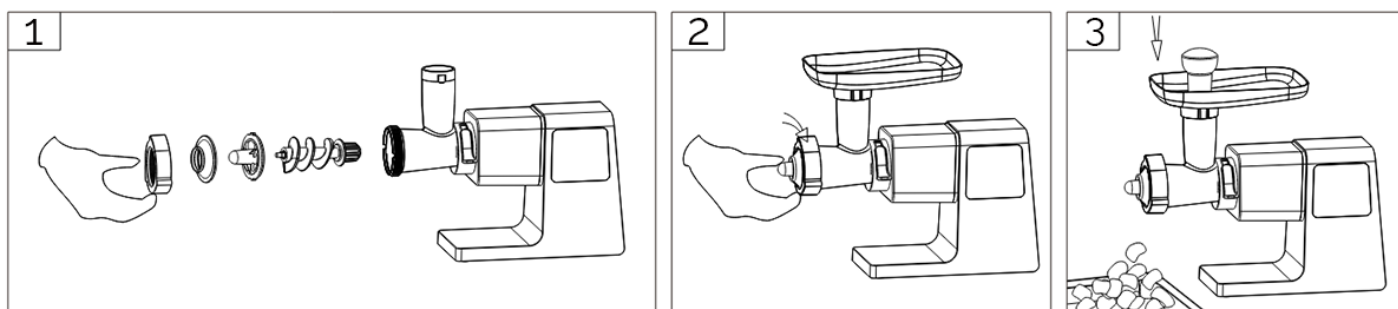
1. Zástrčka v a zařízení.
2. Stiskněte  a poté pomocí „+“ a „-“ nastavte výkon. Stiskněte  a zařízení zahájí činnost.
3. Odstranit a jídlo posunovač, krmivo a dříve připravený cookie těsto do a násypka a TAM to v s posunovačem jídla.
4. Pokud se jednotka během provozu ucpe, stiskněte  a počkejte, dokud není mlecí komora vyčistí.
5. Stiskněte  a odpojit a zařízení, když dokončíte přípravu souborů cookie.
6. Stříh vypnuto a extrudovaný cookies s A nůž na dosáhnout požadovaný cookie délka.
7. Upéct a cookies v an trouba podle na vybráno recept.

KEBBE / KIBBEH PŘÍLOHA



Příslušenství instalace

POZOR: Před začíná žádný z a činnosti popsany níže, odpojit a zařízení.

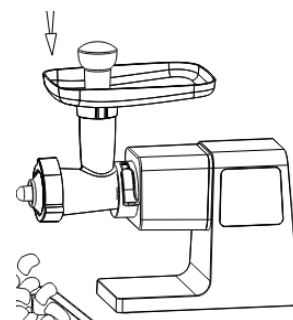
1. Soubor a zařízení na A byt, stabilní povrch.
2. Vytáhněte zajišťovací rukojeť nahoru. Zasuňte mlecí komoru do objímky komory. Ujistěte se, že je nainstalován vertikálně a na a konec – -li to je možné na střídát to, to prostředek to má ne byl nainstalováno správně.
3. Zatímco podíl dolů a broušení komora, SEM a zamykání zacházet s vše a cesta dolů.
4. Skluzavka a šnek do a broušení komora až Vy cítit to klikněte do pozice.
5. Dát a kebbe příloha na v takový způsob jako na vložit a vložky v a drážky na a mlecí komoru, poté nasadte plastový kryt.
6. Dát na a utáhnout a pojistná matice.
7. TAM a násypka zásobník na a broušení komora a vložit a hlavní jídlo posunovač do a otvor v horní části mlecí komory.



Příprava kebbe / kibbeh

1. Zástrčka v a zařízení.
2. Stiskněte  a poté pomocí „+“ a „-“ nastavte výkon. Stiskněte  a zařízení zahájí činnost.
3. Odstranit a jídlo posunovač, krmivo a dříve připravený směs do a násypka a TAM to v s posunovačem jídla.
4. Stříh vypnuto a extrudovaný trubice vypnuto s A nůž na dosáhnout požadovaný délka.
5. Dát nádivka v každý připravený trubice a sevření jejich končí.
6. Potěr a kebbe podle na vybráno recept.

TIP: Po použití vložte kousek chleba do mlecí komory a na chvíli zapněte zařízení, aby se vyčistilo zbývající maso.



ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

POZOR:

- Před začíná žádný z a činnosti popsany níže, odpojit a zařízení.
- Zařízení by mělo být vyčištěno ihned po dokončení práce, protože zaschlé zbytky jídla mohou způsobit, že se příslušenství bude obtížně rozebírat a ztěžuje proces čištění.
- Dělat ne použití erozivní čištění agenti na čistý žádný díly z a zařízení.
- Dělat ne umýt žádný díly z a zařízení v myčka nádobí.
- Zařízení neoplachujte vodou ani jinou tekutinou.
- Po každý čištění, dát A tenký vrstva z zeleniny olej na a řezání nůž a desky.

1. Odstranit vše příslušenství použitý a rozebrat jim zcela.
2. Umýt každý část s teplý voda a nějaký mytí nádobí kapalný.
3. Opláchněte každý část s teplý, čistý voda.
4. Důkladně schnout vypnuto vše díly.
5. Použití A vlhký tkanina na čistý a tělo z a mlýnek, a pak schnout to vypnuto důkladně.

ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Problém	možné příčina	Řešení
The zařízení dělá ne práce	Zástrčka je odpojena z a nástěnná zásuvka.	Připojit a moc zástrčka na a zeď zásuvka.
Broušení komora nebo řezání komora pády ven ze zásuvky komory	The příslušenství jsou nesprávně nainstalováno.	Odstranit a příslušenství a instalovat je správně.
Na displeji je „HOT“.	Byla aktivována ochrana proti přehřátí.	Vypněte zařízení a odpojte jej. Počkejte, až zařízení úplně vychladne.
Na displeji je „  “	Byla aktivována ochrana proti přetížení.	Stiskněte „REVERSE“ pro odemknutí zařízení. Tato funkce by měla být aktivována přibližně na 5 sekund. Pokud symbol na displeji nadále svítí, důkladně zařízení vyčistěte.
„E1“ nebo „E2“	Problém s teplotou.	Kontakt Váš zákaznický servis.
Jídlo je ne příchod ven z výstupního portu	The zařízení je ucpané.	Soubor a řízení přepínač v a "REV" pozice dokud se mlecí komora nevyčistí.
		VeźmĚte a odšŤavňovač vypnuto a odstranit přebytek drť.
The zařízení je brousí špatně	The moc nastavení je příliš nízké.	Soubor a řízení přepínač v a "2" pozice.
	The maso byl ne vyčištěné a/nebo kusy jsou příliš velké.	Čistý vypnuto a maso a/nebo stříh to do menší kousky.
	Byl instalován řezací nůž na a špatná strana.	Instalovat a řezání nůž s a konvexní stranou směrem dovnitř k zařízení.
	The mlýnek se přehřál.	Otočte se a mlýnek vypnuto, odpojit to a nechat to vychladnout alespoň 60 minut.
	The řezání nůž nebo druhá část je opotřebovaná.	Nahradit a opotřebované ven část s A nový jeden doporučený výrobcem.
The mlýnek zatačky během provozu vypnuto	The mlýnek byl použitý příliš dlouho.	Vypněte mlýnek, odpojte jej a nechte vychladnout pro na nejméně 60 zápis. Dělat ne provozovat zařízení déle než 5 minut v kuse.
	The maso byl ne vyčištěné a/nebo kusy jsou příliš velké.	Čistý vypnuto a maso a/nebo stříh to do menší kousky.
	The zařízení je poškozené.	Odpojit a zařízení a kontakt Váš zákaznický servis.

PROSTŘEDÍ



■ Tento výrobek obsahuje recyklovatelné materiály. Nelikvidujte tento výrobek jako netříděný komunální odpad. Ohledně nejbližšího sběrného místa se prosím obraťte na místní obec.

ZÁRUKA A OPRAVA

Záruka na produkt zahrnuje vady způsobené materiálovými nebo výrobními vadami. Tato záruka je platná pouze v případě, že byl spotřebič používán v souladu s pokyny a za předpokladu, že nebyl upravován, opravován nebo do něj zasahováno neoprávněnou osobou nebo poškozen nesprávným používáním nebo přepravou. Záruka se nevztahuje na vady vzniklé přirozeným opotřebením součástí nebo na rozbitné předměty, jako jsou skleněné a keramické předměty.

Tato záruka neomezuje základní ani žádná jiná práva zákazníka týkající se nákupu spotřebiče udělená zákony.

V případě reklamace se prosím obraťte na ověřeného prodejce nebo na Yoer Service. K reklamaci přiložte informace o povaze závady a doklad o koupi.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

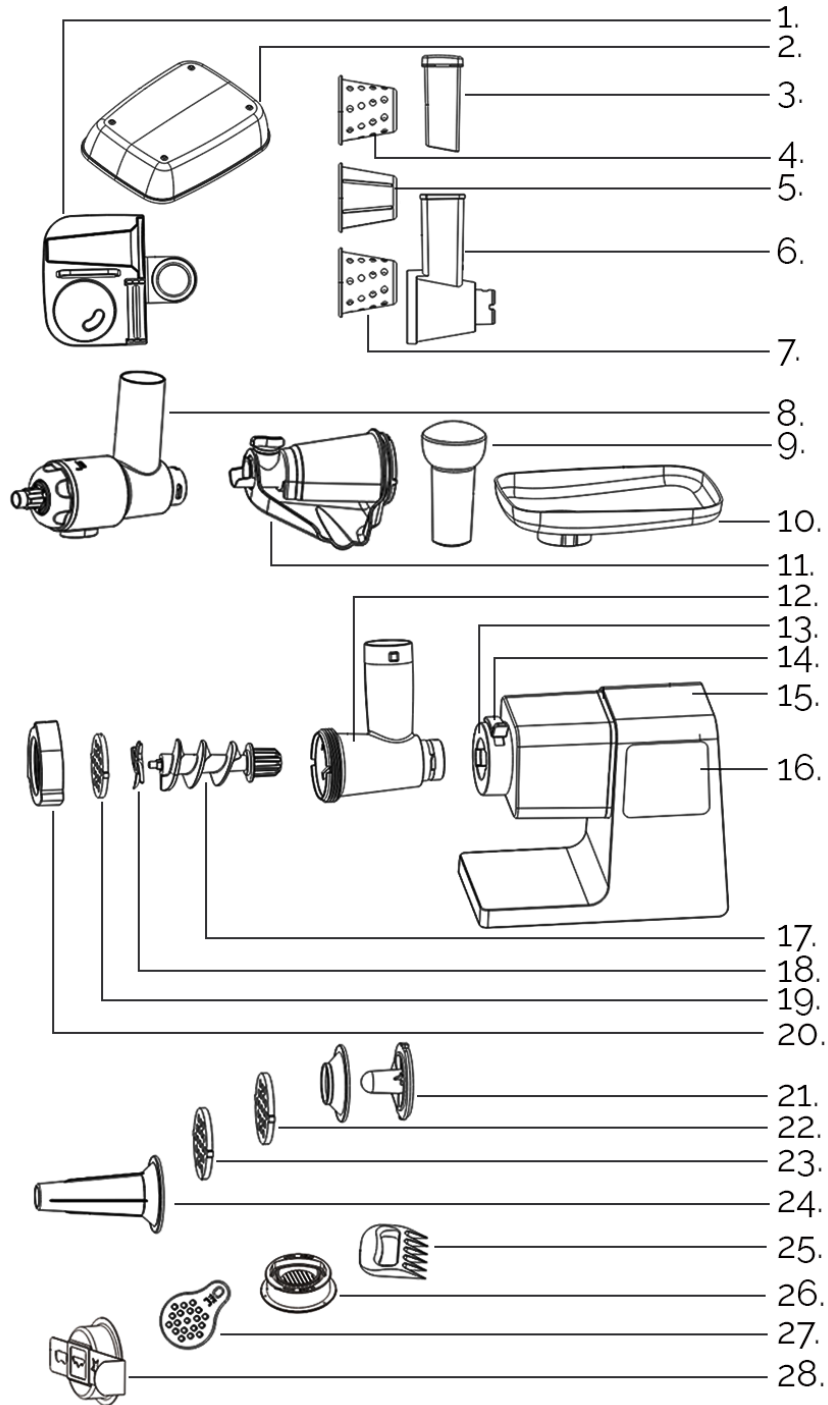
Beim Gebrauch von elektrischen Geräten sollten immer grundlegende Sicherheitsvorkehrungen beachtet werden, einschließlich der folgenden:

1. Lesen alle Anweisungen Vor mit Und halten für Zukunft Referenz.
2. Stellen Sie sicher, dass Ihre Steckdosenspannung mit der auf dem Typenschild angegebenen Spannung übereinstimmt.
3. Machen Sicher Die Auslauf Ist richtig geerdet.
4. Halten Sie das Gerät von Feuchtigkeitsquellen, Hitze und direkter Sonneneinstrahlung fern.
5. Zu schützen gegen Feuer, elektrisch Schock Und Verletzung Tun nicht tauchen Kabel, Stecker oder Gerät in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
6. Das Gerät dürfen Sei gebraucht von Person mit reduziert physisch, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder denen es an Erfahrung und Wissen mangelt, wenn sie haben gegeben Aufsicht oder Anweisung betreffend verwenden des Geräts auf sichere Weise und verstehen Sie die damit verbundenen Gefahren.
7. Dieses Gerät darf nicht von Kindern benutzt werden. Reinigung und Wartung müssen von einem Erwachsenen durchgeführt werden.
8. Halten Die Gerät weg aus Kinder.
9. Tun nicht verwenden Sie die Gerät Wenn seine Macht Kabel oder Stecker ist beschädigt, oder In bei jeder anderen Störung.
10. Wenn Die Leistung Kabel Ist beschädigt, Es muss Sei repariert von Lassen Sie sich zur Vermeidung von Schäden vom Herstellerservice oder einem qualifizierten Techniker beraten.
11. Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie den Stecker ziehen. Ziehen Sie nach Gebrauch stets den Stecker aus der Steckdose.
12. Ziehen Sie den Stecker Die Gerät Vor Tragen oder Reinigung.
13. Berühren Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen, da dies zu einem Stromschlag führen kann.
14. Tun nicht arbeiten Die Gerät mit nass Hände oder barfuß.

15. Sollten während des Betriebs des Geräts ungewöhnliche Geräusche oder Gerüche auftreten, schalten Sie es sofort aus und ziehen Sie den Netzstecker
16. Wenn Die Gerät plötzlich hört auf Betrieb, Stecker ziehen Es sofort, schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz, lassen Sie das Gerät 60 Minuten lang abkühlen, stecken Sie es wieder ein und schalten Sie es wieder ein.
17. Wenn Die automatisch Überhitzung Schutz wendet sich aus Die Gerät oft, Kontaktieren Sie den Kundendienst.
18. Achten Sie bei Verwendung eines Verlängerungskabels darauf, dass Sie die maximale Nennbetriebsleistung/-belastung des Verlängerungskabels nicht überschreiten.
19. Wann Ausstecken Die Gerät, halten von Die Stecker, nicht Die Kabel.
20. Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren, zu zerlegen oder zu modifizieren. Es enthält keine Teile, die vom Benutzer gewartet werden können.
21. Das Gerät ist nicht für die Steuerung über eine externe Zeitschaltuhr oder ein separates Fernbedienungssystem vorgesehen.
22. Verwenden Sie niemals Zubehör, das nicht vom Hersteller empfohlen wird, denn Es könnte Ursache Die Gerät Zu arbeiten unsachgemäß, Schaden Es, oder Schaden verursachen.
23. Stecken Sie während des Betriebs des Geräts keine Finger oder andere Körperteile in die Mahlkammer oder den Auslass. Zum Einfüllen von Produkten in die Mahlkammer dient der mitgelieferte Stopfer.
24. Ziehen Sie den Stecker Die Gerät Vor Installieren oder Entfernen Zubehör.
25. Verwenden Die Gerät für A maximal von 5 Protokoll bei A Zeit. Erlauben Die Einheit zum Abkühlen für 10 Minuten zwischen jedem 5-minütigen Gebrauch.
26. Tun nicht verwenden Die Gerät Zu schleifen Knochen, Nüsse, oder andere hart Objekte.

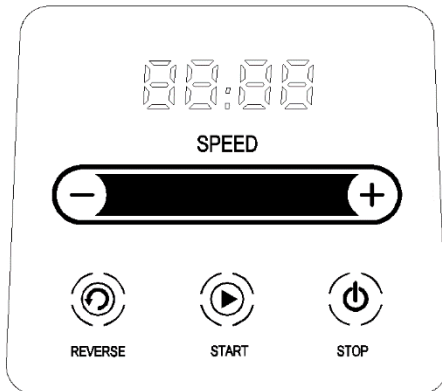
27. Vor Schleifen, Fleisch muss Sei gereinigt von Knochen, Sehnen Und fett, und schneiden hinein Stücke von um 2 X 2 X 6 cm In Größe. Tun nicht verwenden gefroren Fleisch.
28. Das Gerät ist verstopft, wählen Sie die Rückwärtsfunktion (REVERSE), bis die Verstopfung beseitigt ist.
29. Tun nicht waschen beliebig Teile von Die Gerät In A Geschirrspüler.
30. Nur verwenden Die Gerät für es ist beabsichtigt Zwecke.
31. Tun nicht verlassen Die Gerät unbeaufsichtigt Wann gedreht An.
32. Der Gerät Ist nicht beabsichtigt für draussen verwenden.
33. Das Gerät Ist beabsichtigt für Haushalt verwenden nur, An trocken Oberflächen. Jede andere Verwendung gilt als unangemessen und gefährlich.
34. Für Schäden, die durch Nichtbefolgen der Gebrauchsanweisung entstehen, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

WISSEN SIE IHREN FLEISCH SCHLEIFER



1. Zubehörablage	15. Gehäuse
2. Deckel	16. Bedienfeld mit Display
3. Stopfer für Schneidwerk	17. Schneckengehäuse
4. Reibscheibe	18. Schneidmesser
5. Schneidescheibe	19. Grobe Lochscheibe
6. Schneidekammer	20. Befestigungsmutter
7. Kartoffelreibscheibe	21. Kebbe-/Kibbeh-Aufsatz
8. Slow Juicer	22. Mittlere Lochscheibe
9. Haupt-Stopfer	23. Feine Lochscheibe
10. Einfüllschale	24. Wurstfüller
11. Entsafter	25. Fleischgabel
12. Schneckengehäuse	26. Hamburgerpresse
13. Gehäuseaufnahme	27. Scheibenreiniger
14. Verriegelungsgriff	28. Plätzchenaufsatz

BEDIENFELD



- „-“ – Leistung verringern
- „+“ – Leistung erhöhen
- „REVERSE“ – Rückwärtsfunktion
- „START“ – Startknopf
- „STOP“ – Ein-/Ausschalter

TECHNISCH SPEZIFIKATION

Nominal Leistung	600 W
Verriegelung Leistung	2500 W
Stromspannung / Frequenz	220-240 V~ 50-60 Hz

VERWENDUNG DER GERÄT

Waschen Die Gerät Und es ist Zubehör gründlich Vor Erste verwenden.



LEGEN SIE KEINE FINGER ODER KEINE ANDEREN KÖRPERTEILE IN DIE MAHLKAMMER, DEN AUSLASSÖFFNUNG ODER ANDERE ÖFFNUNGEN AM GERÄT ODER EINGERICHTET ZUBEHÖR WÄHREND BETRIEB, ODER WANN DER DAS GERÄT IST AUSGESCHALTET, BLEIBT ABER EINGESTECKT, DA ES ZU SCHWEREN KÖRPERLICHEN VERLETZUNGEN FÜHREN KANN. VERWENDEN SIE DIE MITGELIEFERTEN LEBENSMITTELSTÖBER, UM PRODUKTE IN DIE KAMMER ZU FÜLLEN.

VORSICHT

WICHTIG:

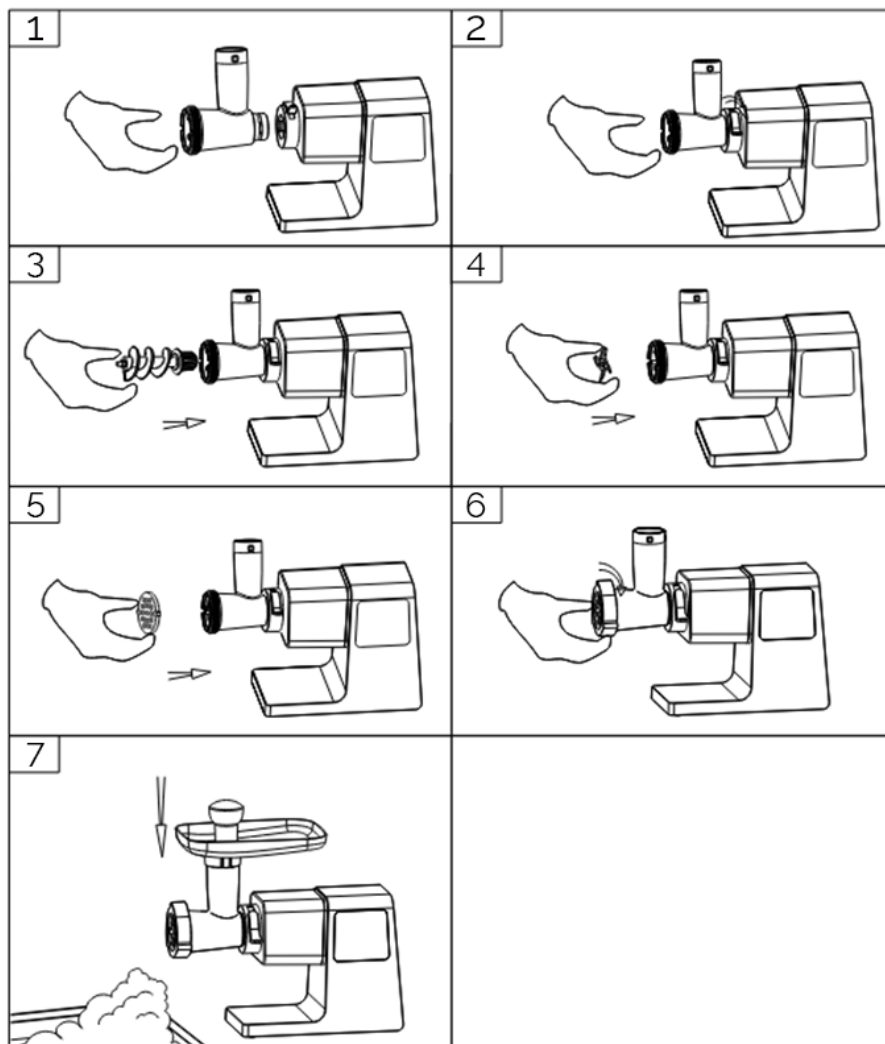
- Verwenden Sie das Gerät maximal 5 Minuten am Stück. Lassen Sie das Gerät zwischen jeder 5-minütigen Nutzung 10 Minuten abkühlen.
- Die Förderschnecke in der Mahlkammer ist größer als die Förderschnecke des Entsafters und ist an ihrem Ende mit einer Aluminiumkupplung ausgestattet.
- Wenn das Gerät während des Betriebs verstopft, schalten Sie die „REVERSE“-Funktion ein, bis die Mahlkammer frei ist.
- Wenn es merklich schwierig wird, Produkte zu mahlen, zu zerkleinern oder zu entsaften, erhöhen Sie die Leistung mit der „+“-Taste.
- Der mitgelieferte Deckel kann als Schale für vorbereitete Produkte verwendet werden.

FLEISCH SCHLEIFEN ANHANG

Zubehörteil Installation





VORSICHT: Vor Beginn beliebig von Die Aktivitäten beschrieben unten, Stecker ziehen Die Gerät.

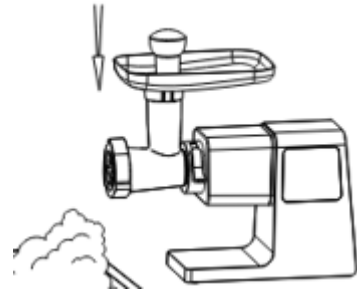
1. Satz Die Gerät An A Wohnung, stabil Oberfläche.
2. Ziehen Sie den Verriegelungsgriff nach oben. Schieben Sie die Mahlkammer in die Kammerbuchse. Stellen Sie sicher, dass sie richtig installiert ist vertikal Und Zu Die Ende – Wenn Es Ist möglich Zu drehen Es, Es bedeutet Es hat nicht gewesen Eingerichtet richtig.
3. Während Halten runter Die Schleifen Kammer, ziehen Die Verriegelung handhaben alle Die Weg nach unten.
4. Gleiten Die Schnecke hinein Die Schleifen Kammer bis Du fühlen Es klicken hinein Position.
5. Setzen Sie das Schneidmesser mit der konvexen Seite nach innen auf den Bohrer und seien Sie dabei vorsichtig, dass Sie sich nicht an den Klingen schneiden.
6. Setzen Sie die gewählte Schneidplatte so auf die Schnecke, dass die Einsätze in die Rillen der Mahlkammer passen.
7. Setzen An Und spannen Die Kontermutter.
8. Drücken Die Trichter Tablett auf zu Die Schleifen Kammer. Einfügen Die hauptsächlich Essen Pusher hinein Die Öffnung bei Die Oberseite der Mahlkammer.



Schleifen

VORSICHT: Tun nicht verwenden Die Gerät Zu schleifen Knochen, Nüsse, oder andere hart Objekte. Vor Schleifen, Fleisch muss von Knochen, Sehnen und Fett befreit und in etwa 2 x 2 x 6 cm große Stücke geschnitten werden. Nicht verwenden gefroren Fleisch.

1. Stecker In Die Gerät.
2. Drücken Sie , und verwenden Sie dann „+“ und „-“ zur Einstellung der Leistung. Drücken Sie  und das Gerät startet den Betrieb.
3. Entfernen Sie den Stopfer, geben Sie Fleischstücke in die Einfüllöffnung und drücken Sie sie mit dem Stopfer nach.
4. Wenn das Gerät während des Betriebs verstopft, drücken Sie  und warten Sie, bis die Mahlkammer frei ist.
5. Drücken Sie  und ziehen Sie den Stecker des Geräts, wenn Sie mit dem Mahlen fertig sind.



TIPP: Nach verwenden, setzen A Stück von brot In Die Schleifen Kammer Und drehen Die Gerät An für A Moment Zu Das restliche Fleisch entfernen.

TIPP: Verwenden Sie die Fleischpresse, um gleichmäßig geformte Burger-Patties zuzubereiten. Legen Sie dazu eine Portion Fleisch in den unteren Teil der Presse und decken Sie es dann mit dem oberen Teil mit dem Griff ab. Drücken Sie den Griff nach unten, um das Patty zu formen. Heben Sie den oberen Teil der Presse an und braten oder grillen Sie das geformte Patty.

TIPP: Verwenden Sie eine Fleischgabel, um gekochtes Fleisch zu zerkleinern, zu mischen oder zu greifen.

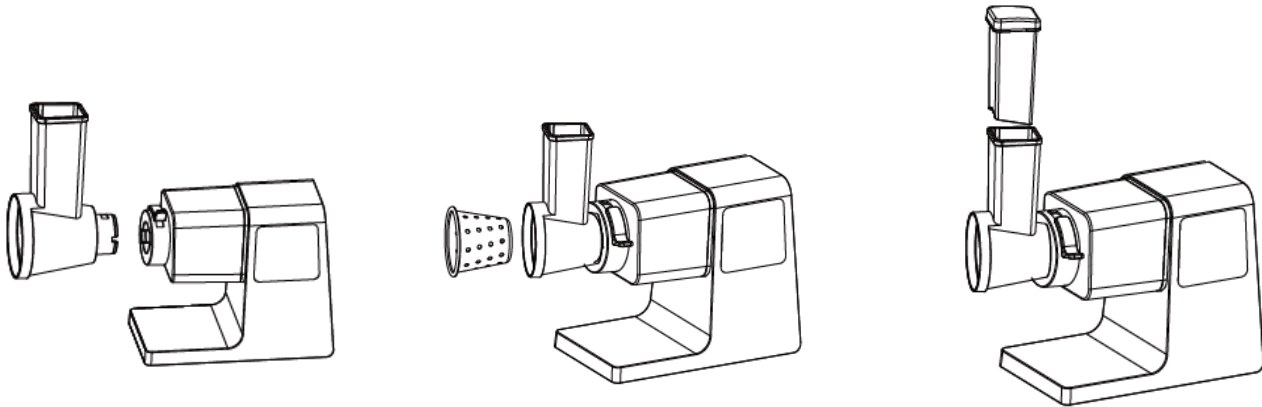
Nützlich Information: Der Schleifer Mai Auch Sei gebraucht Zu machen Rahmspinat Kartoffeln oder vorbereiten Pasta.

CUTTER

Zubehörteil Installation

VORSICHT: Vor Beginn beliebig von Die Aktivitäten beschrieben unten, Stecker ziehen Die Gerät.





1. Satz Die Gerät An A Wohnung, stabil Oberfläche.
2. Ziehen Sie den Verriegelungsgriff nach oben. Schieben Sie die Schneidkammer in die Kammeraufnahme. Stellen Sie sicher, dass sie Eingerichtet vertikal Und Zu Die Ende – Wenn Es Ist möglich Zu drehen Es, Es bedeutet Es hat nicht gewesen Eingerichtet richtig.
3. Während Halten runter Die Schneiden Kammer, ziehen Die Verriegelung handhaben alle Die Weg nach unten.
4. Setzen Die gewählt Reibe In Die Schneiden Kammer Und Twist Es bis Es Schlösser hinein Ort.
5. Einfügen Die Cutter Essen Pusher hinein Die Öffnung bei Die Spitze von Die Schneiden Kammer.



Schneiden

VORSICHT

Sei besonders vorsichtig Wann mit Die Cutter, Weil es ist Gitter Überreste unbedeckt während Stecken Sie keine Finger oder andere Körperteile oder Gegenstände in den Trichter oder die Auslassöffnung.

1. Stecker In Die Gerät.
2. Drücken Sie , und verwenden Sie dann „+“ und „-“ zur Einstellung der Leistung. Drücken Sie  und das Gerät startet den Betrieb.
3. Entfernen Sie den Stopfer, geben Sie die Produkte in die Einfüllöffnung und drücken Sie sie mit dem Stopfer nach.
4. Wenn das Gerät während des Betriebs verstopft, drücken Sie  und warten Sie, bis die Schneidkammer frei ist.
5. Drücken Sie  und ziehen Sie den Stecker des Geräts, wenn Sie mit dem Schneiden fertig sind.

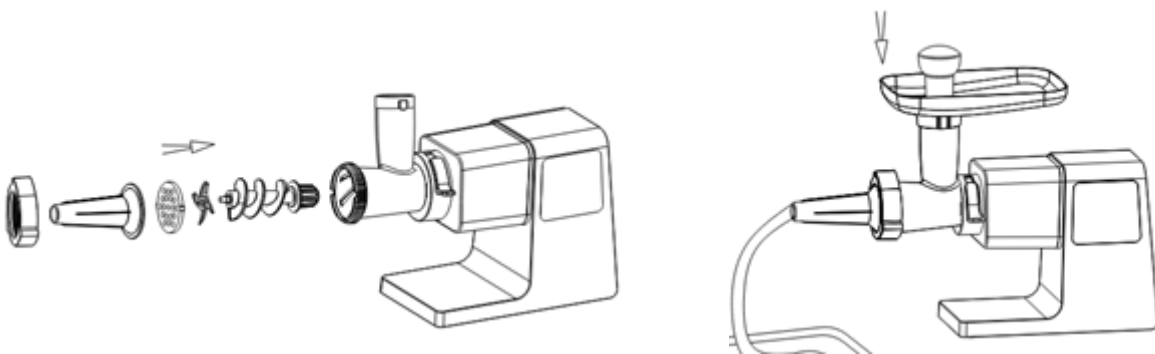
Nützlich Information: Der Cutter Mai Auch Sei gebraucht Zu vorbereiten Kartoffel Pfannkuchen Fruchtfleisch, Kartoffel Knödel etc., sowie zum Zerkleinern von Gemüse, Obst oder zur Zubereitung von Schoko- oder Kokoschips.

WURST ANHANG





Zubehörteil Installation

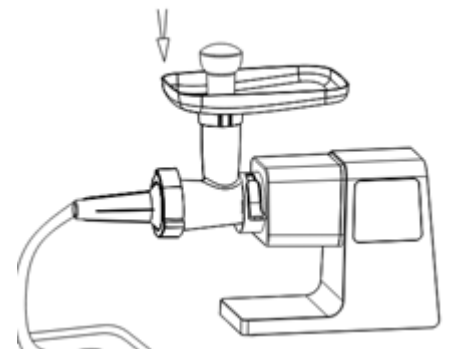
VORSICHT: Vor Beginn beliebig von Die Aktivitäten beschrieben unten, Stecker ziehen Die Gerät.

1. Satz Die Gerät An A Wohnung, stabil Oberfläche.
2. Ziehen Sie den Verriegelungsgriff nach oben. Schieben Sie die Mahlkammer in die Kammerbuchse. Stellen Sie sicher, dass sie richtig installiert ist. vertikal Und Zu Die Ende – Wenn Es Ist möglich Zu drehen Es, Es bedeutet Es hat nicht gewesen Eingerichtet richtig.
3. Während Halten runter Die Schleifen Kammer, ziehen Die Verriegelung handhaben alle Die Weg nach unten.
4. Gleiten Die Schnecke hinein Die Schleifen Kammer bis Du fühlen Es klicken hinein Position.
5. Setzen Sie das Schneidmesser mit der konvexen Seite nach innen auf den Bohrer und seien Sie dabei vorsichtig, dass Sie sich nicht an den Klingen schneiden.
6. Setzen Sie die gewählte Schneidplatte so auf die Schnecke, dass die Einsätze in die Rillen der Mahlkammer passen.
7. Ort Die Wurst Anhang An Die Schneiden Platte.
8. Setzen An Und spannen Die Kontermutter.
9. Drücken Die Trichter Tablett auf zu Die Schleifen Kammer. Einfügen Die hauptsächlich Essen Pusher hinein Die Öffnung bei Die Oberseite der Mahlkammer.



Herstellung Würste

1. Einweichen Die Haut In lauwarm Wasser für 10 Protokoll.
2. Stecker In Die Gerät.
3. Gleiten Die nass Haut auf zu Die Plastik Anhang. Wenn Die Haut Stöcke Zu Die Anhang, nass Es manche mehr.
4. Drücken Sie , und verwenden Sie dann „+“ und „-“ zur Einstellung der Leistung. Drücken Sie  und das Gerät startet den Betrieb.
5. Entfernen Sie den Stopfer, geben Sie das zuvor gemahlene und gewürzte Fleisch in die Einfüllöffnung und drücken Sie es mit dem Stopfer hinein, während Sie Würste formen.
6. Wenn das Gerät während des Betriebs verstopft, drücken Sie  und warten Sie, bis die Mahlkammer frei ist.
7. Drücken Sie  und ziehen Sie den Stecker des Geräts, wenn Sie mit dem Wurstformen fertig sind.



TIPP: Nach dem Gebrauch legen Sie ein Stück Brot in die Mahlkammer und schalten das Gerät kurz ein, um das restliche Fleisch herauszulösen.

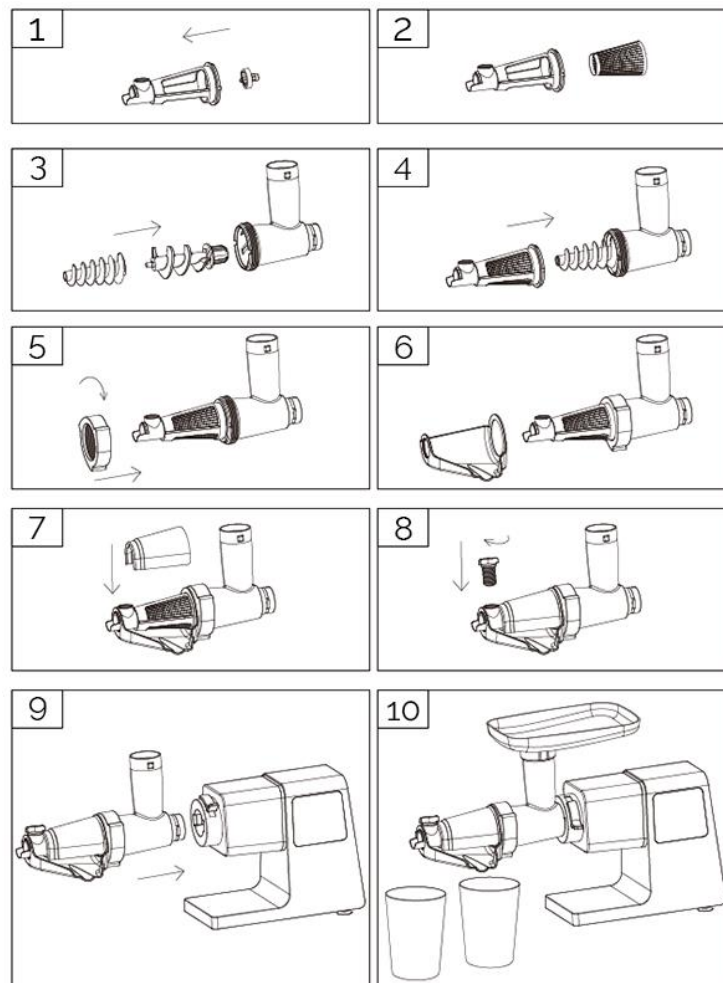
ENTSAFTER

Zum Entsaften von Gemüse und weichem Obst wie Erdbeeren, Kiwi, Beeren, Tomaten vorgesehen.





Zubehörteil Installation

VORSICHT: Vor Beginn beliebig von Die Aktivitäten beschrieben unten, Stecker ziehen Die Gerät.

1. Satz Die Gerät An A Wohnung, stabil Oberfläche. Setzen Die Plastik Verriegelung Ring In Die Entsafter Nacken während Halten Sie ihn am hervorstehenden Stift fest und drücken Sie ihn hinein.
2. Führen Sie das Metallsieb mit dem Einschnitt nach oben in den Entsafterhals ein und richten Sie es so aus, dass es die Öffnungen des Entsafterhalses dicht abdeckt.
3. Ziehen Die Verriegelung Nuss durch Die Entsafter.
4. Ziehen Sie den Verriegelungsgriff nach oben. Schieben Sie die Mahlkammer in die Kammerbuchse. Stellen Sie sicher, dass sie richtig installiert ist. vertikal Und Zu Die Ende – Wenn Es Ist möglich Zu drehen Es, Es bedeutet Es hat nicht gewesen Eingerichtet richtig. Halten Sie nun die Mahlkammer gedrückt und ziehen Sie den Verriegelungsgriff ganz nach unten. Schieben Sie anschließend die Schnecke in die Mahlkammer, bis sie spürbar einrastet.
5. Verbinden Die Entsafter Schnecke mit Die Schleifer Schnecke.
6. Verbinden Die Entsafter Körper Zu Die Schleifen Kammer Und spannen Die Verriegelung Nuss.
7. Setzen Die abfließen Tablett auf zu Die Entsafter Körper. Du Mai anpassen abfließen Winkel von Montage Die Tablett An A anderer Zahn auf dem Zahnrad im schmalen Teil des Entsaftergehäuses.
8. Setzen Die Plastik Abdeckung auf zu Die Entsafter Körper, drücken In Und spannen Die Verriegelung schrauben, Dann setzen An Die Trichterfach und Haupt-Lebensmittelschieber.



Quetschen Säfte

1. Stecker In Die Gerät.
2. Drücken Sie , und verwenden Sie dann „+“ und „-“ zur Einstellung der Leistung. Drücken Sie  und das Gerät startet den Betrieb.
3. Entfernen Sie den Stopfer, geben Sie das Obst or Gemüse in die Einfüllöffnung und drücken Sie es mit dem Stopfer hinein.
4. Die Menge des zurückgehaltenen Fruchtfleischs kann mit der Feststellschraube angepasst werden, um das Pressen an die verwendeten Produkte anzupassen.
5. Wenn das Gerät während des Betriebs verstopft, drücken Sie  und warten Sie, bis die Mahlkammer frei ist.
6. Drücken Sie  und ziehen Sie den Stecker des Geräts, wenn Sie mit dem Entsaften fertig sind.

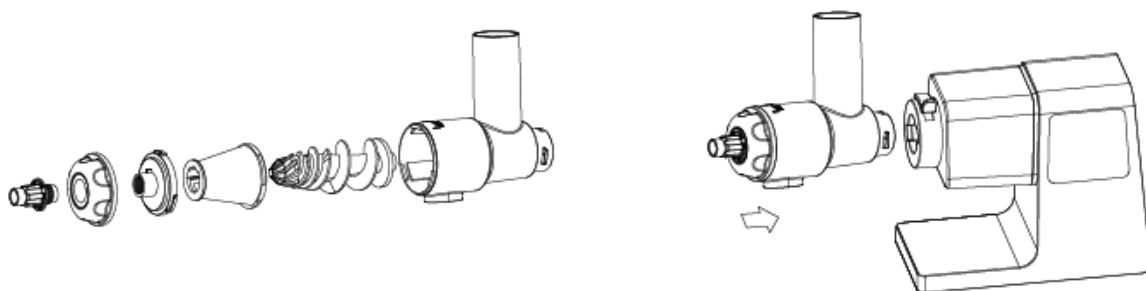
SLOW JUICER

Zum Entsaften von weichem Obst und Gemüse wie Tomaten vorgesehen.





Zubehörinstallation

VORSICHT: Vor Beginn der nachfolgend beschriebenen Tätigkeiten ziehen Sie den Netzstecker des Geräts.

1. Stellen Sie das Gerät auf eine flache, stabile Oberfläche. Setzen Sie die Schnecke in die Kammer des Slow Juicers ein.
2. Setzen Sie das Sieb ein und befestigen Sie die Abdeckung und die Mutter wie in der untenstehenden Abbildung gezeigt.
3. Ziehen Sie den Verriegelungshebel nach oben. Schieben Sie die Kammer des Slow Juicers in die Gehäuseaufnahme. Stellen Sie sicher, dass sie senkrecht und vollständig eingesetzt ist – wenn sie sich drehen lässt, ist sie nicht richtig positioniert.
4. Befestigen Sie die Schale mit dem Stopfer.
5. Stellen Sie einen Behälter unter den Fruchtfleischauslass und den Saftauslass.



Entsaften

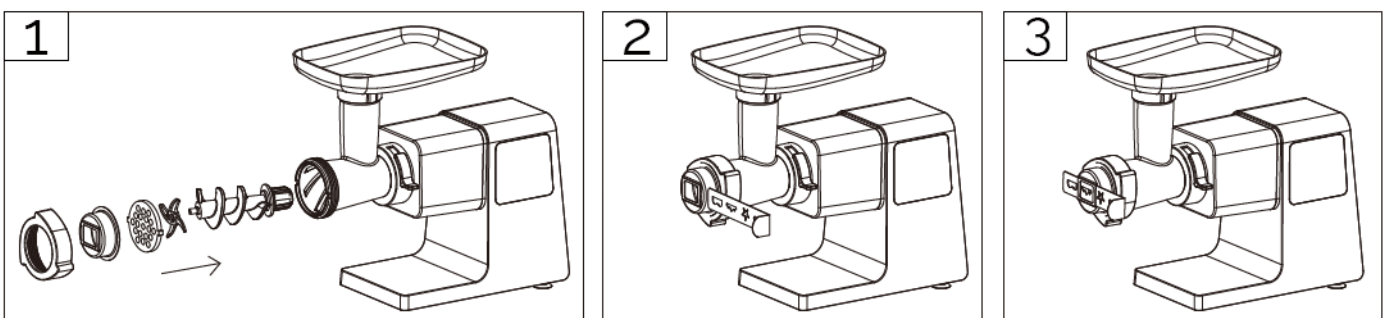
1. Stecken Sie den Netzstecker des Geräts ein.
2. Drücken Sie , und verwenden Sie dann „+“ und „-“ zur Einstellung der Leistung. Drücken Sie  und das Gerät startet den Betrieb.
3. Entfernen Sie den Stopfer, geben Sie das Gemüse oder Obst in die Einfüllöffnung und drücken Sie es mit dem Stopfer hinein.
4. Die Menge des zurückgehaltenen Fruchtfleischs kann mit der Feststellschraube angepasst werden, um das Pressen an die verwendeten Produkte anzupassen.
5. Wenn das Gerät während des Betriebs verstopft, drücken Sie  und warten Sie, bis die Mahlkammer frei ist.
6. Drücken Sie  und ziehen Sie den Stecker des Geräts, wenn Sie mit dem Entsaften fertig sind.

PLÄTZCHEN ANHANG





Zubehörteil Installation

VORSICHT: Vor Beginn beliebig von Die Aktivitäten beschrieben unten, Stecker ziehen Die Gerät.

1. Satz Die Gerät An A Wohnung, stabil Oberfläche.
2. Ziehen Sie den Verriegelungsgriff nach oben. Schieben Sie die Mahlkammer in die Kammerbuchse. Stellen Sie sicher, dass sie richtig installiert ist vertikal Und Zu Die Ende – Wenn Es Ist möglich Zu drehen Es, Es bedeutet Es hat nicht gewesen Eingerichtet richtig.
3. Während Halten runter Die Schleifen Kammer, ziehen Die Verriegelung handhaben alle Die Weg nach unten.
4. Gleiten Die Schnecke hinein Die Schleifen Kammer bis Du fühlen Es klicken hinein Position.
5. Setzen Die grob Schneiden Platte An Die Schnecke In solch Benehmen als Zu einfügen Die Einsätze In Die Rillen an der Mahlkammer.
6. Den Plätzchenaufsatz mit der konvexen Seite nach außen auf die Schneidplatte setzen. Aufsetzen und festziehen Die Verriegelung Nuss.
7. Einfügen Die Bildung Schieberegler hinein Die Spalt An Die Plätzchen Anhang, drücken Die Trichter Tablett auf zu der Mahlraum.
8. Einfügen Die hauptsächlich Essen Pusher hinein Die Öffnung bei Die Spitze von Die Schleifen Kammer.
9. Wählen Plätzchen Form von Gleiten Die Schieberegler In Die gewünscht Position.



Vorbereitung Kekse

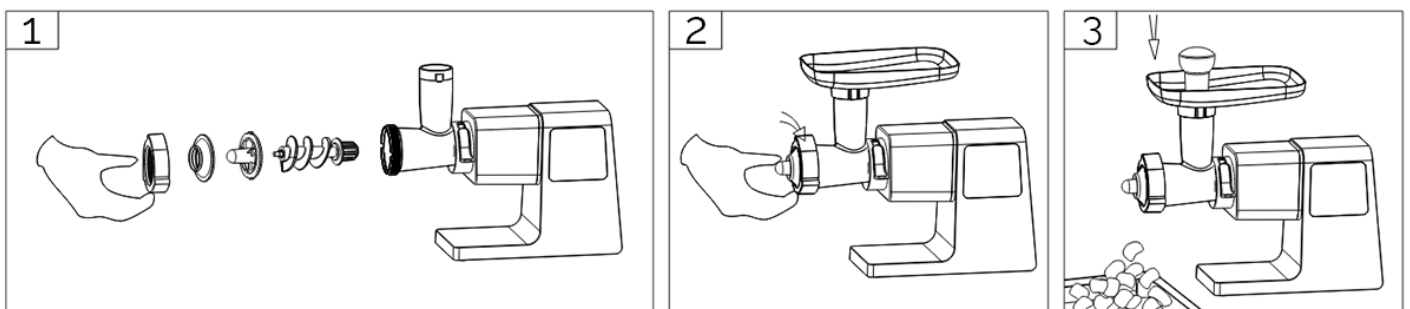
1. Stecker In Die Gerät.
2. Drücken Sie , und verwenden Sie dann „+“ und „-“ zur Einstellung der Leistung. Drücken Sie  und das Gerät startet den Betrieb.
3. Entfernen Sie den Stopfer, geben Sie den vorbereiteten Keksteig in die Einfüllöffnung und drücken Sie ihn mit dem Stopfer hinein.
4. Schneiden Sie die extrudierten Kekse mit einem Messer ab, um die gewünschte Kekgröße zu erreichen.
5. Backen Sie die Kekse im Ofen gemäß dem gewählten Rezept.
6. Wenn das Gerät während des Betriebs verstopft, drücken Sie  und warten Sie, bis die Mahlkammer frei ist
7. Drücken Sie  und ziehen Sie den Stecker, wenn Sie mit der Zubereitung der Plätzchen fertig sind.

KEBBE / KIBBEH ANHANG



Zubehörteil Installation

VORSICHT: Vor Beginn beliebig von Die Aktivitäten beschrieben unten, Stecker ziehen Die Gerät.

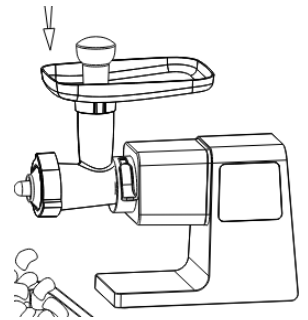
1. Satz Die Gerät An A Wohnung, stabil Oberfläche.
2. Ziehen Sie den Verriegelungsgriff nach oben. Schieben Sie die Mahlkammer in die Kammerbuchse. Stellen Sie sicher, dass sie richtig installiert ist vertikal Und Zu Die Ende – Wenn Es Ist möglich Zu drehen Es, Es bedeutet Es hat nicht gewesen Eingerichtet richtig.
3. Während Halten runter Die Schleifen Kammer, ziehen Die Verriegelung handhaben alle Die Weg nach unten.
4. Gleiten Die Schnecke hinein Die Schleifen Kammer bis Du fühlen Es klicken hinein Position.
5. Setzen Die Kebbe Anhang An In solch Benehmen als Zu einfügen Die Einsätze In Die Rillen An Die Mahlkammer, anschließend Kunststoffdeckel aufsetzen.
6. Setzen An Und spannen Die Kontermutter.
7. Drücken Die Trichter Tablett auf zu Die Schleifen Kammer Und einfügen Die hauptsächlich Essen Pusher hinein Die Öffnung oben in der Mahlkammer.



Vorbereitung kebbe / Kibbeh

1. Stecker In Die Gerät.
2. Drücken Sie , und verwenden Sie dann „+“ und „-“ zur Einstellung der Leistung. Drücken Sie  und das Gerät startet den Betrieb.
3. Entfernen Die Essen Pusher, füttern Die vorher vorbereitet Mischung hinein Die Trichter Und drücken Es In mit dem Stopfer.
4. Schneiden aus Die extrudiert Rohr aus mit A Messer Zu erreichen gewünscht Länge.
5. Setzen Füllung In jede vorbereitet Rohr Und quetschen ihre endet.
6. Braten Die Kebbe nach Zu gewählt Rezept.

TIPP: Nach dem Gebrauch legen Sie ein Stück Brot in die Mahlkammer und schalten das Gerät kurz ein, um das restliche Fleisch herauszulösen.



REINIGUNG UND WARTUNG

VORSICHT:

- Vor Beginn beliebig von Die Aktivitäten beschrieben unten, Stecker ziehen Die Gerät.
 - Das Gerät sollte unmittelbar nach Arbeitsende gereinigt werden, da eingetrocknete Speisereste dazu führen können, dass sich die Zubehöerteile nur schwer zerlegen lassen und die Reinigung erschwert wird.
 - Tun nicht verwenden erosiv Reinigung Agenten Zu sauber beliebig Teile von Die Gerät.
 - Tun nicht waschen beliebig Teile von Die Gerät In eine Geschirrspülmaschine.
 - Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
 - Nach jede Reinigung, setzen A dünn Schicht von Gemüse Öl An Die Schneiden Messer Und Platten.
1. Entfernen alle Zubehör gebraucht Und zerlegen ihnen vollständig.
 2. Waschen jede Teil mit warm Wasser Und manche Geschirrspülen flüssig.
 3. Spülen jede Teil mit warm, sauber Wasser.
 4. Gründlich trocken aus alle Teile.
 5. Verwenden A Feuchte Tuch Zu sauber Die Körper von Die Schleifer, Und Dann trocken Es aus gründlich.

FEHLERBEHEBUNG

Problem	Möglich Ursache	Lösung
Der Gerät tut nicht arbeiten	Der Netzstecker ist abgezogen aus Die Steckdose.	Verbinden Die Leistung Stecker Zu Die Wand Steckdose.
Schleifen Kammer oder Schneiden Kammer Stürze aus dem Kammerstutzen	Der Zubehör sind unsachgemäß Eingerichtet.	Entfernen Die Zubehör Und Installieren sie richtig.
Auf dem Display wird „HOT“ angezeigt.	Der Überhitzungsschutz wurde aktiviert.	Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker. Warten Sie, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist.
Auf dem Display wird „OL“ angezeigt.	Der Überlastschutz wurde aktiviert.	Drücken Sie „REVERSE“, um das Gerät zu entsperren. Diese Funktion sollte für etwa 5 Sekunden aktiviert bleiben. Wenn das Symbol weiterhin auf dem Display leuchtet, reinigen Sie das Gerät gründlich.
„E1“ oder „E2“	Temperaturproblem.	Wenden Sie sich an den Yoer-Kundendienst.
Essen Ist nicht Kommen aus dem Auslassanschluss	Der Gerät Ist verstopft.	Satz Die Kontrolle schalten In Die „REV“ (Rückwärts) Position bis die Mahlkammer leer ist.
		Nehmen Die Entsafter aus Und entfernen Überschuss Fruchtfleisch.
Der Gerät Ist schlechtes Schleifen	Der Leistung Einstellung Ist zu niedrig.	Satz Die Kontrolle schalten In Die „2“ Position.
	Der Fleisch War nicht gereinigt und/oder die Stücke sind zu groß.	Sauber aus Die Fleisch und/oder schneiden Es hinein kleinere Stücke.
	Das Schneidmesser wurde eingebaut An Die Falsche Seite.	Installieren Die Schneiden Messer mit Die konvex Seite nach innen zum Gerät zeigend.
	Der Schleifer hat überhitzt.	Drehen Die Schleifer aus, Stecker ziehen Es Und lassen Es mindestens 60 Minuten abkühlen lassen.
	Der Schneiden Messer oder anderes Teil ist abgenutzt.	Ersetzen Die getragen aus Teil mit A neu eine vom Hersteller empfohlene.
Der Schleifer wendet sich aus während des Betriebs	Der Schleifer War gebraucht zu lange.	Schalten Sie die Mühle aus, ziehen Sie den Stecker und lassen Sie sie abkühlen. für bei am wenigsten 60 Protokoll. Tun nicht arbeiten das Gerät nicht länger als 5 Minuten am Stück verwenden.
	Der Fleisch War nicht gereinigt und/oder die Stücke sind zu groß.	Sauber aus Die Fleisch und/oder schneiden Es hinein kleinere Stücke.
	Der Gerät Ist beschädigt.	Ziehen Sie den Stecker Die Gerät Und Kontakt Kunde Service.

UMFELD



■ Dieses Produkt enthält wiederverwertbare Materialien. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht im unsortierten Hausmüll. Bitte wenden Sie sich an Ihre Gemeindeverwaltung, um die nächstgelegene Sammelstelle zu erfahren.

GARANTIE UND REPARATUR

Die Produktgarantie umfasst Mängel, die auf Material- oder Herstellungsfehler zurückzuführen sind. Diese Garantie gilt nur, wenn das Gerät gemäß den Anweisungen verwendet wurde und sofern es nicht von unbefugten Personen verändert, repariert oder manipuliert oder durch Missbrauch oder Transport beschädigt wurde. Die Garantie gilt nicht für Mängel, die auf natürlichen Verschleiß von Komponenten oder zerbrechliche Gegenstände wie Glas und Keramik zurückzuführen sind.

Diese Garantie schränkt die grundlegenden oder sonstigen Rechte des Kunden, die ihm durch das Gesetz beim Kauf von Geräten zustehen, nicht ein.

Im Garantiefall wende Dich bitte an den verifizierten Händler oder an den Yoer Service. Bitte füge der Reklamation eine Beschreibung der Störung sowie einen Kaufbeleg bei.

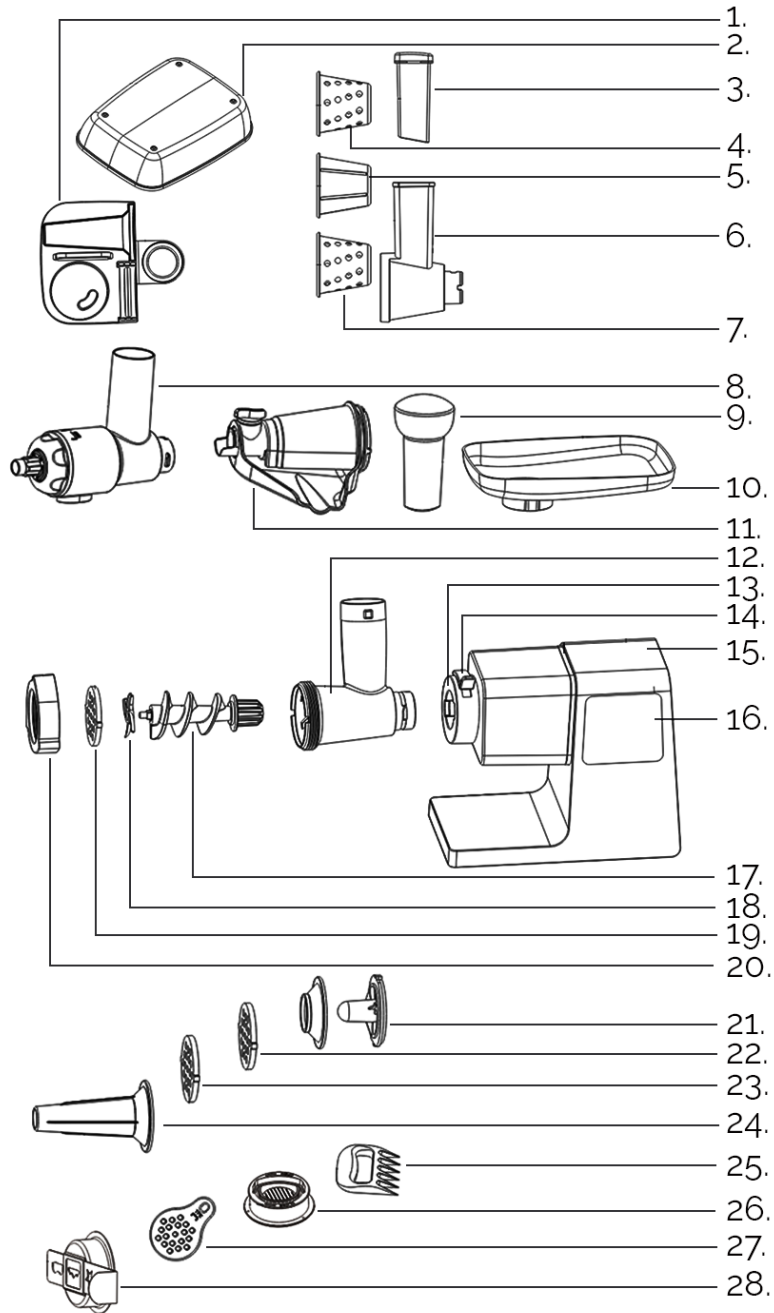
IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

1. Read all instructions before using and keep for future reference.
2. Make sure that your outlet voltage corresponds to the voltage stated on the rating label.
3. Make sure the outlet is properly grounded.
4. Keep the device away from sources of humidity, heat and direct sunlight.
5. To protect against fire, electrical shock and injury do not immerse cord, plug or unit in water or other liquids.
6. This appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or those who lack experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
7. This device must never be used by children. Cleaning and maintenance must be carried out by an adult.
8. Keep the device away from children.
9. Do not use the device if its power cord or plug is damaged, or in case of any other malfunction.
10. If the power cord is damaged, it must be repaired by manufacturer service or a qualified technician to avoid harm.
11. Turn the device off before unplugging. Always unplug the device after use.
12. Unplug the device before carrying or cleaning.
13. Do not touch the power plug with wet hands, because it might cause electrical shock.
14. Do not operate the device with wet hands or barefoot.
15. If during operation of the device an unusual noise or smell appears, immediately turn it off and unplug it.
16. If the device suddenly ceases operation, turn the device off and unplug it immediately, allow the unit to cool down for 60 minutes, plug it back in and turn it back on. If the automatic overheating protection turns off the device often, contact customer service.
17. When using an extension lead please ensure you do not exceed the maximum rated running wattage / load of the extension lead.

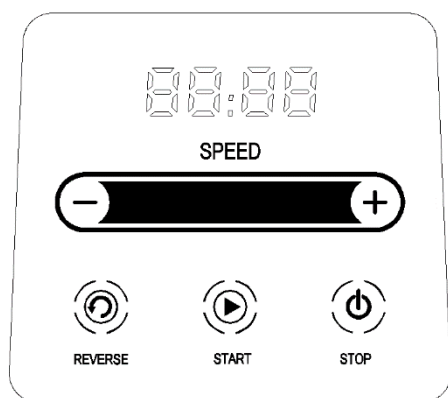
18. When unplugging the device, hold by the plug, not the cord.
19. Do not attempt to repair, disassemble or modify the appliance. There are no user-serviceable parts inside.
20. The appliance is not intended to be controlled by an external timer or separate remote-control system.
21. Never use accessories not recommended by the manufacturer, because it might cause the device to operate improperly, damage it, or cause harm.
22. Do not put fingers or any other body parts into the grinding chamber or the outlet port during operation of the device. The supplied food pusher is to be used to feed products into the grinding chamber.
23. Unplug the device before installing or removing accessories.
24. Use the device for a maximum of 5 minutes at a time. Allow the unit to cool down for 10 minutes between each 5-minute use.
25. Do not use the device to grind bones, nuts, or other hard objects.
26. Before grinding, meat must be cleaned of bones, tendons and fat, and cut into pieces of around 2 x 2 x 6 cm in size. Do not use frozen meat.
27. If the unit is clogged, choose REVERSE function until it clears.
28. Do not limit airflow underneath the grinder.
29. Do not wash any parts of the device in a dishwasher.
30. Only use the device for its intended purposes.
31. Do not leave the device unattended when turned on.
32. The device is not intended for outdoor use.
33. This appliance is intended for household use only, on dry surfaces. Any other use is considered inappropriate and dangerous.
34. The manufacturer does not accept liability for damage resulting from failure to follow the instruction sheet.

KNOW YOUR MEAT GRINDER



1. Accessory storage	15. Body
2. Lid	16. Control panel with display
3. Cutter food pusher	17. Grinding chamber auger
4. Shredding grater	18. Cutting knife
5. Slicing grater	19. Coarse cutting plate
6. Cutting chamber	20. Locking nut
7. Potato creaming grater	21. Kebbe / kibbeh attachment
8. Slow juicer	22. Medium cutting plate
9. Main food pusher	23. Fine cutting plate
10. Hopper tray	24. Sausage attachment
11. Juicer	25. Meat fork
12. Grinding chamber	26. Hamburger press
13. Chamber socket	27. Disc cleaner
14. Locking handle	28. Cookie attachment

CONTROL PANEL



- „ - " – decreasing power
- „ + " – increasing power
- „REVERSE" – reverse function
- „START" – Start button
- „STOP" – ON/OFF button

TECHNICAL SPECIFICATION

Nominal power	600W
Locking power	2500W
Voltage / Frequency	220-240V~ 50-60Hz

USING THE DEVICE

Wash the device and its accessories thoroughly before first use.



CAUTION

DO NOT PUT FINGERS OR ANY OTHER BODY PARTS INTO THE GRINDING CHAMBER, OUTLET PORT, OR ANY OTHER OPENINGS ON THE DEVICE OR INSTALLED ACCESSORIES DURING OPERATION, OR WHEN THE DEVICE IS TURNED OFF BUT REMAINS PLUGGED IN, BECAUSE IT MIGHT CAUSE SERIOUS BODILY HARM. USE THE SUPPLIED FOOD PUSHERS TO FEED PRODUCTS INTO THE CHAMBERS.

IMPORTANT:

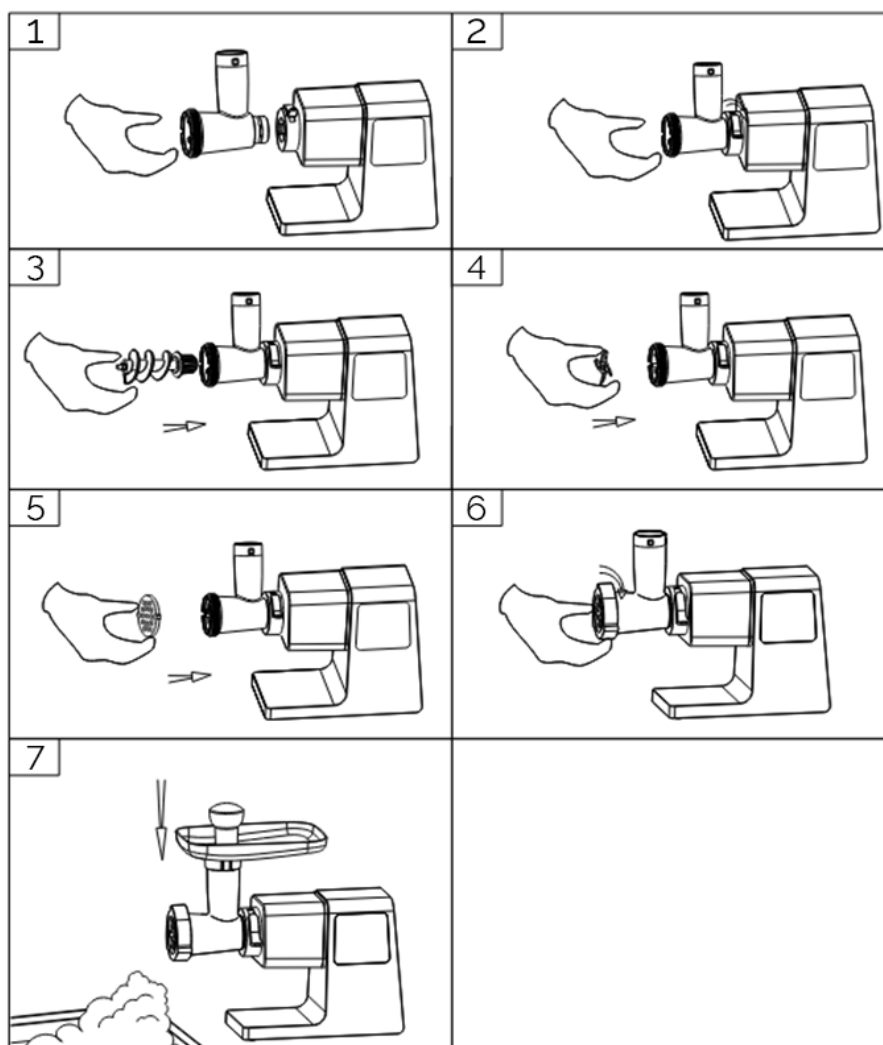
- Use the device for a maximum of 5 minutes at a time. Allow the unit to cool down for 10 minutes between each 5-minute use.
- The grinding chamber auger is larger than the juicer auger, and is equipped with an aluminum clutch at its end.
- If the unit clogs up during operation, turn the "REVERSE" function on until the grinding chamber clears.
- If it becomes noticeably difficult for the device to grind, shred or juice products, increase the power by using "+" button.
- The supplied lid can be used as a bowl for prepared products.

MEAT GRINDING ATTACHMENT

Accessory installation





CAUTION: Before commencing any of the activities described below, unplug the device.

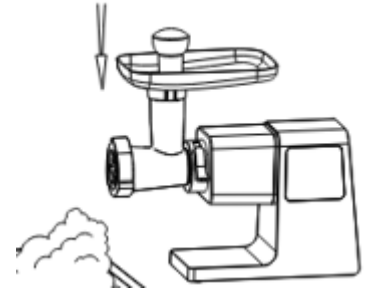
1. Set the device on a flat, stable surface.
2. Pull the locking handle upwards. Slide the grinding chamber into the chamber socket. Make sure it is installed vertically and to the end – if it is possible to rotate it, it means it has not been installed properly.
3. While holding down the grinding chamber, pull the locking handle all the way downwards.
4. Slide the auger into the grinding chamber until you feel it click into position.
5. Put the cutting knife onto the auger, convex side inwards, while exercising caution not to cut yourself with the blades.
6. Put the chosen cutting plate on the auger in such manner as to insert the insets in the grooves on the grinding chamber.
7. Put on and tighten the locking nut.
8. Push the hopper tray onto the grinding chamber. Insert the main food pusher into the opening at the top of the grinding chamber.



Grinding

CAUTION: Do not use the device to grind bones, nuts, or other hard objects. Before grinding, meat must be cleaned of bones, tendons and fat, and cut into pieces of around 2 x 2 x 6 cm in size. Do not use frozen meat.

1. Plug in the device.
2. Press , and then use "+" and "-" to set the power. Press  and the device will start its operation.
3. Remove the food pusher, feed pieces of meat into the hopper and push them in with the food pusher.
4. If the unit clogs up during operation, press  and wait until the grinding chamber clears.
5. Press  and unplug the device when you are done grinding.



TIP: After use, put a piece of bread in the grinding chamber and turn the device on for a moment to clear out the remaining meat.

TIP: Use the meat press to prepare evenly shaped patties. To do this, place a portion of meat in the lower part of the press, then cover it with the upper part with the handle. Press down on the handle to form the patty. Lift the upper part of the press, then cook or grill the prepared patty.

TIP: Use a meat fork to shred, mix, or grab cooked meat.

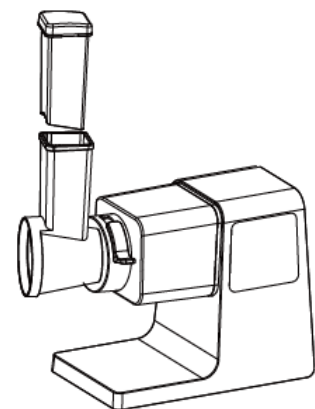
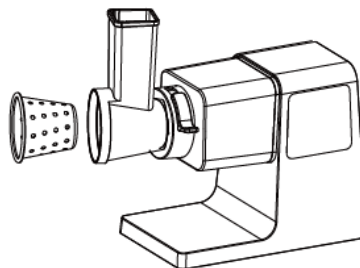
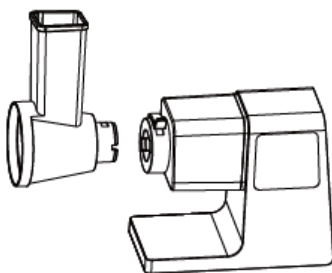
Useful information: The grinder may also be used to make creamed potatoes or prepare pasta.

CUTTER

Accessory installation

CAUTION: Before commencing any of the activities described below, unplug the device.





1. Set the device on a flat, stable surface.
2. Pull the locking handle upwards. Slide the cutting chamber into the chamber socket. Make sure it is installed vertically and to the end – if it is possible to rotate it, it means it has not been installed properly.
3. While holding down the cutting chamber, pull the locking handle all the way downwards.
4. Put the chosen grater in the cutting chamber and twist it until it locks into place.
5. Insert the cutter food pusher into the opening at the top of the cutting chamber.



Cutting

CAUTION

Be especially careful when using the cutter, because its grate remains uncovered during operation. Do not put fingers or any other body parts, or objects into the hopper or the outlet port.

1. Plug in the device.
2. Press , and then use "+" and "-" to set the power. Press  and the device will start its operation.
3. Remove the food pusher, feed products into the hopper and push them in with the food pusher.
4. If the unit clogs up during operation, press  and wait until the grinding chamber clears.
5. Press  and unplug the device when you are done cutting.

Useful information: The cutter may also be used to prepare potato pancake pulp, potato dumplings etc., as well as grind down vegetables, fruit, or prepare chocolate or coconut chips.

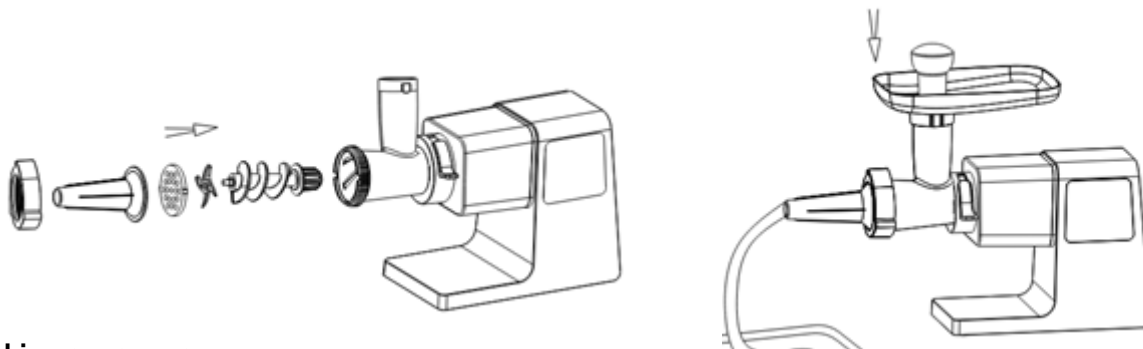
SAUSAGE ATTACHMENT

Accessory installation





CAUTION: Before commencing any of the activities described below, unplug the device.

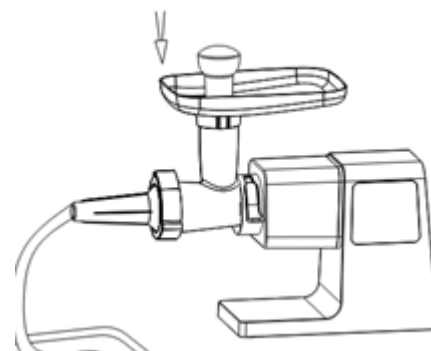
1. Set the device on a flat, stable surface.
2. Pull the locking handle upwards. Slide the grinding chamber into the chamber socket. Make sure it is installed vertically and to the end – if it is possible to rotate it, it means it has not been installed properly.
3. While holding down the grinding chamber, pull the locking handle all the way downwards.
4. Slide the auger into the grinding chamber until you feel it click into position.
5. Put the cutting knife onto the auger, convex side inwards, while exercising caution not to cut yourself with the blades.
6. Put the chosen cutting plate on the auger in such manner as to insert the insets in the grooves on the grinding chamber.
7. Place the sausage attachment on the cutting plate.
8. Put on and tighten the locking nut.

9. Push the hopper tray onto the grinding chamber. Insert the main food pusher into the opening at the top of the grinding chamber.



Making sausages

1. Soak the skin in lukewarm water for 10 minutes.
2. Slide the wet skin onto the plastic attachment. If the skin sticks to the attachment, wet it some more.
3. Plug in the device.
4. Press , and then use "+" and "-" to set the power. Press  and the device will start its operation.
5. Remove the food pusher, feed the previously ground and seasoned meat into the hopper and push it in with the food pusher, while forming sausages.
6. If the unit clogs up during operation, press  and wait until the grinding chamber clears.
7. Press  and unplug the device when you are done forming sausages.



TIP: After use, put a piece of bread in the grinding chamber and turn the device on for a moment to clear out the remaining meat.

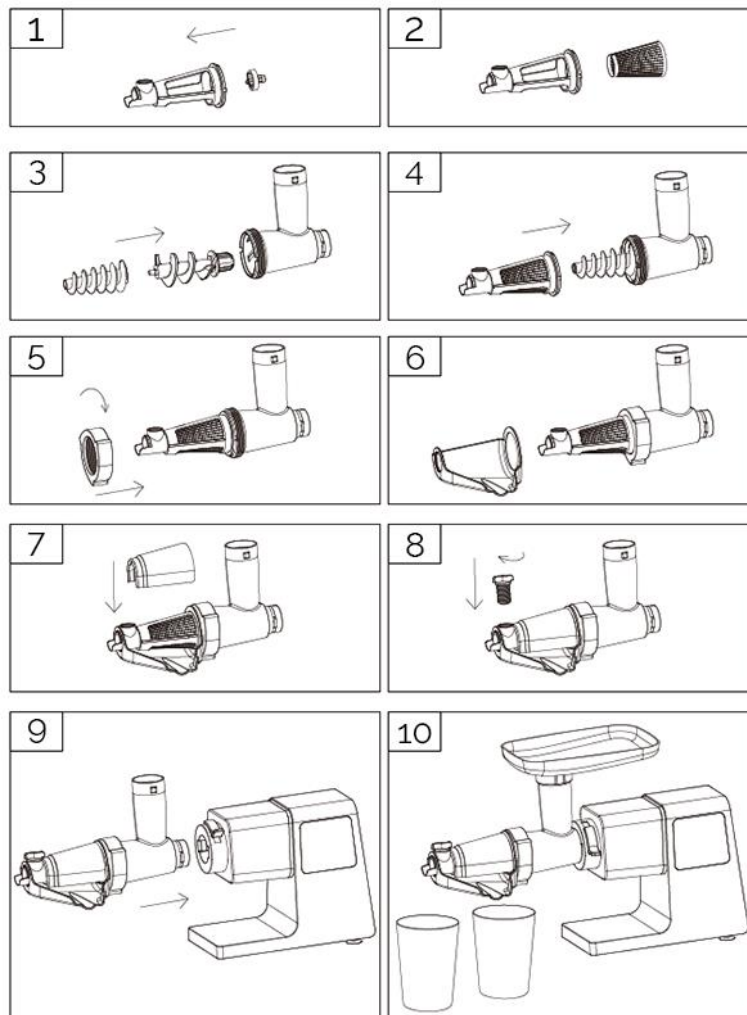
JUICER

Meant for squeezing juices from soft vegetables and fruits such as strawberries, kiwi, berries.





Accessory installation

CAUTION: Before commencing any of the activities described below, unplug the device.

1. Set the device on a flat, stable surface. Put the plastic locking ring in the juicer neck while holding by the protruding pin and push it in.
2. Insert the metal sieve into the juicer neck while keeping the cut upwards and adjust it so that it tightly covers the openings of the juicer neck.
3. Pull the locking nut through the juicer.
4. Pull the locking handle upwards. Slide the grinding chamber into the chamber socket. Make sure it is installed vertically and to the end – if it is possible to rotate it, it means it has not been installed properly. Next, while holding down the grinding chamber, pull the locking handle all the way downwards.
5. Connect the juicer auger with the grinder auger.
6. Connect the juicer body to the grinding chamber and tighten the locking nut.
7. Put the runoff tray onto the juicer body. You may adjust runoff angle by mounting the tray on a different tooth on the toothed wheel located in the narrow part of the juicer body.
8. Put the plastic cover onto the juicer body, push in and tighten the locking screw, then put on the hopper tray and the main food pusher. Place the dish under the juice outlet and pulp outlet.



Squeezing juices

1. Plug in the device.
2. Press , and then use "+" and "-" to set the power. Press  and the device will start its operation.
3. Remove the food pusher, feed the fruit or vegetables into the hopper and push them in with the food pusher.
4. The amount of the pulp held back can be adjusted with the locking screw in order to tailor squeezing to the products used.
5. If the unit clogs up during operation, press  and wait until the grinding chamber clears.
6. Press  and unplug the device when you are done squeezing juice.

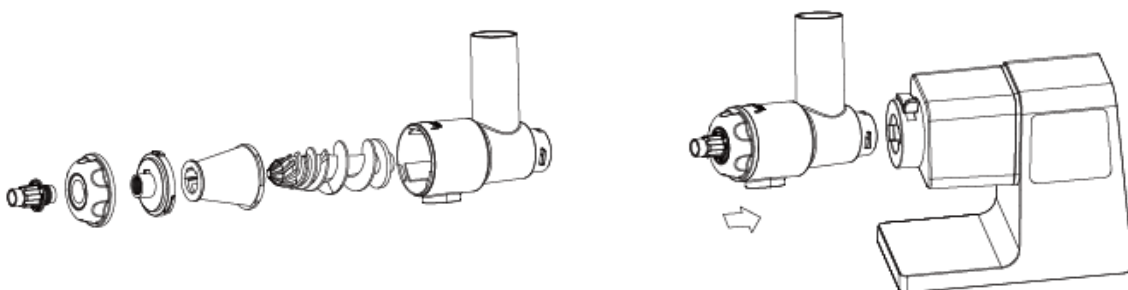
SLOW JUICER

Meant for squeezing juices from fruits or vegetables such as tomatoes.





Accessory installation

CAUTION: Before commencing any of the activities described below, unplug the device.

1. Place the device on a flat, stable surface. Insert the auger into the slow juicer chamber.
2. Insert the screen, and attach the cover and the nut as shown in the illustration below.
3. Pull the locking latch upward. Slide the slow juicer chamber into the chamber socket. Make sure it is inserted vertically and fully—if it can rotate, it is not positioned correctly.
4. Attach the tray with the pusher.
5. Place a container under the pulp outlet and the juice outlet.



Squeezing juices

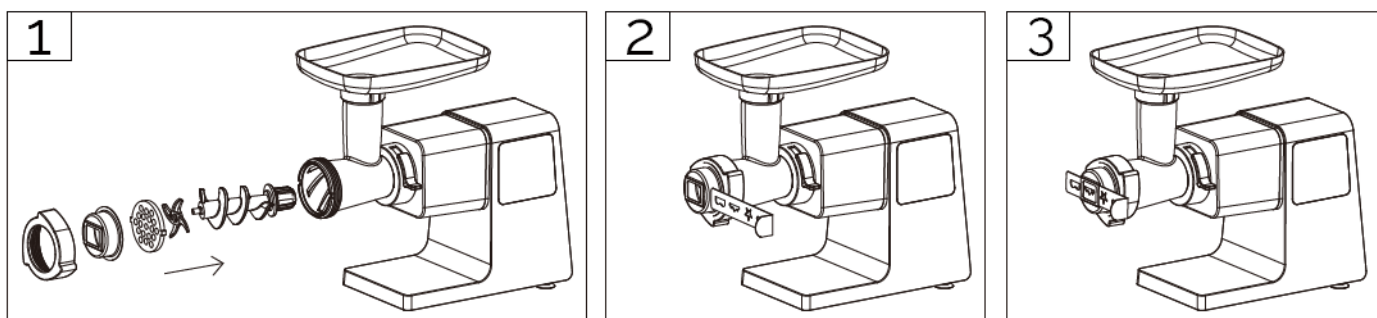
1. Plug in the device.
2. Press , and then use "+" and "-" to set the power. Press  and the device will start its operation.
3. Remove the food pusher, feed the vegetables or fruits into the hopper and push them in with the food pusher.
4. The amount of the pulp held back can be adjusted with the locking screw in order to tailor squeezing to the products used.
5. If the unit clogs up during operation, press  and wait until the grinding chamber clears.
6. Press  and unplug the device when you are done squeezing juice.

COOKIE ATTACHMENT





Accessory installation

CAUTION: Before commencing any of the activities described below, unplug the device.

1. Set the device on a flat, stable surface.
2. Pull the locking handle upwards. Slide the grinding chamber into the chamber socket. Make sure it is installed vertically and to the end – if it is possible to rotate it, it means it has not been installed properly.
3. While holding down the grinding chamber, pull the locking handle all the way downwards.
4. Slide the auger into the grinding chamber until you feel it click into position.
5. Put the coarse cutting plate on the auger in such manner as to insert the insets in the grooves on the grinding chamber.
6. Put the cookie attachment onto the cutting plate convex side outwards. Put on and tighten the locking nut.
7. Insert the forming slider into the crevice on the cookie attachment, push the hopper tray onto the grinding chamber.
8. Insert the main food pusher into the opening at the top of the grinding chamber.
9. Select cookie shape by sliding the slider in the desired position.



Preparing cookies

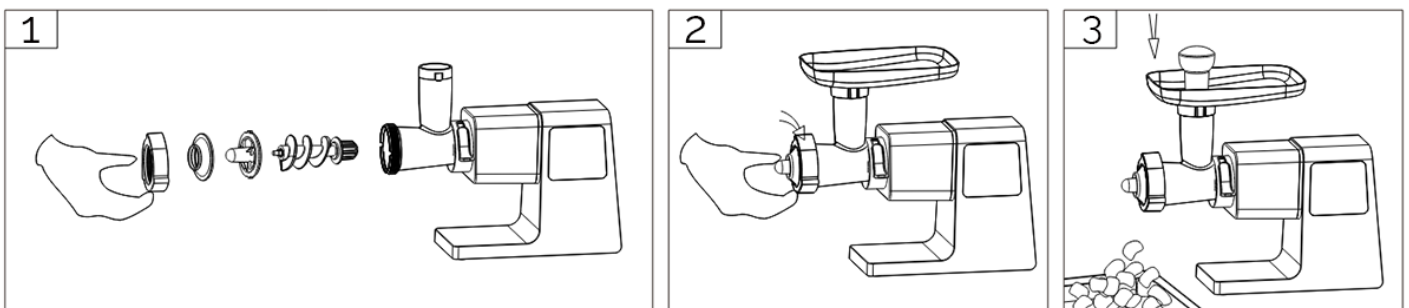
1. Plug in the device.
2. Press , and then use "+" and "-" to set the power. Press  and the device will start its operation.
3. Remove the food pusher, feed the previously prepared cookie dough into the hopper and push it in with the food pusher.
4. If the unit clogs up during operation, press  and wait until the grinding chamber clears.
5. Press  and unplug the device when you are done preparing cookies.
6. Cut off the extruded cookies with a knife to achieve desired cookie length.
7. Bake the cookies in an oven according to chosen recipe.

KEBBE / KIBBEH ATTACHMENT



Accessory installation

CAUTION: Before commencing any of the activities described below, unplug the device.

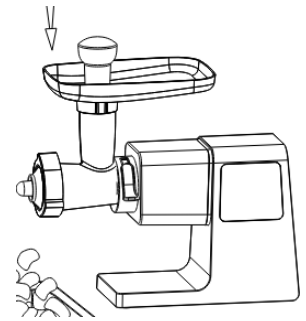
1. Set the device on a flat, stable surface.
2. Pull the locking handle upwards. Slide the grinding chamber into the chamber socket. Make sure it is installed vertically and to the end – if it is possible to rotate it, it means it has not been installed properly.
3. While holding down the grinding chamber, pull the locking handle all the way downwards.
4. Slide the auger into the grinding chamber until you feel it click into position.
5. Put the kebbe attachment on in such manner as to insert the insets in the grooves on the grinding chamber, then put on the plastic cover.
6. Put on and tighten the locking nut.
7. Push the hopper tray onto the grinding chamber and insert the main food pusher into the opening at the top of the grinding chamber.



Preparing kebbe / kibbeh

1. Plug in the device.
2. Press , and then use "+" and "-" to set the power. Press  and the device will start its operation.
3. Remove the food pusher, feed the previously prepared mixture into the hopper and push it in with the food pusher.
4. Cut off the extruded tube off with a knife to achieve desired length.
5. Put stuffing in each prepared tube and squeeze their ends.
6. Fry the kebbe according to chosen recipe.

TIP: After use, put a piece of bread in the grinding chamber and turn the device on for a moment to clear out the remaining meat.



CLEANING AND MAINTENANCE

CAUTION:

- Before commencing any of the activities described below, unplug the device.
- The device should be cleaned immediately after finishing work as dried up food remains may cause the accessories to become difficult to disassemble and make the cleaning process difficult.
- Do not use erosive cleaning agents to clean any parts of the device.
- Do not wash any parts of the device in a dishwasher.
- Do not rinse the device in water or any other liquid.
- After each cleaning, put a thin layer of vegetable oil on the cutting knife and plates.

1. Remove all accessories used and disassemble them completely.
2. Wash each part with warm water and some dishwashing liquid.
3. Rinse each part with warm, clean water.
4. Thoroughly dry off all parts.
5. Use a damp cloth to clean the body of the grinder, and then dry it off thoroughly.

TROUBLESHOOTING

Problem	Possible cause	Solution
The device does not work	The power plug is disconnected from the wall socket.	Connect the power plug to the wall socket.
Grinding chamber or cutting chamber falls out of the chamber socket	The accessories are improperly installed.	Remove the accessories and install them properly.
There is "HOT" on the display	The overheat protection has been activated.	Turn the device off and unplug it. Wait for the device to cool down completely.
There is "OL" on the display	The overload protection has been activated.	Press "REVERSE" to unlock the device. This function should be activated for approximately 5 seconds. If the symbol continues to be illuminated on the display, thoroughly clean the device.
"E1" or "E2"	Problem with temperature.	Contact Yoer customer service.
Food is not coming out the outlet port	The device is clogged.	Set the control switch in the "REV" position until the grinding chamber clears.
		Take the juicer off and remove excess pulp.
The device is grinding poorly	The power setting is too low.	Set the control switch in the "2" position.
	The meat was not cleaned off and/or the pieces are too large.	Clean off the meat and/or cut it into smaller pieces.
	The cutting knife was installed on the wrong side.	Install the cutting knife with the convex side facing inwards to the device.
	The grinder has overheated.	Turn the grinder off, unplug it and let it cool down for at least 60 minutes.
	The cutting knife or other part has worn out.	Replace the worn out part with a new one recommended by the manufacturer.
The grinder turns off during operation	The grinder was used for too long.	Turn the grinder off, unplug it and let it cool down for at least 60 minutes. Do not operate the device for longer than 5 minutes at a time.
	The meat was not cleaned off and/or the pieces are too large.	Clean off the meat and/or cut it into smaller pieces.
	The device is damaged.	Unplug the device and contact Yoer customer service.

ENVIRONMENT



■ This product contains recyclable materials. Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Please contact your local municipality for the nearest collection point.

WARRANTY AND REPAIR

The product warranty includes defects resulting from material or manufacturing defects. This warranty is only valid if the appliance has been used in accordance with the instructions, and provided that it has not been modified, repaired or interfered with by any unauthorized person or damaged by misuse or transportation. The warranty does not apply to defects resulting from natural wear of components or nor breakables such as glass and ceramic items.

This warranty does not limit the customer's basic or any other rights granted by laws regarding appliance purchase.

In the event of a warranty claim please contact the verified vendor or Yoer Service. While submitting the claim please attach information on the nature of the malfunction and a proof of purchase.

IMPORTANTE SALVAGUARDIAS

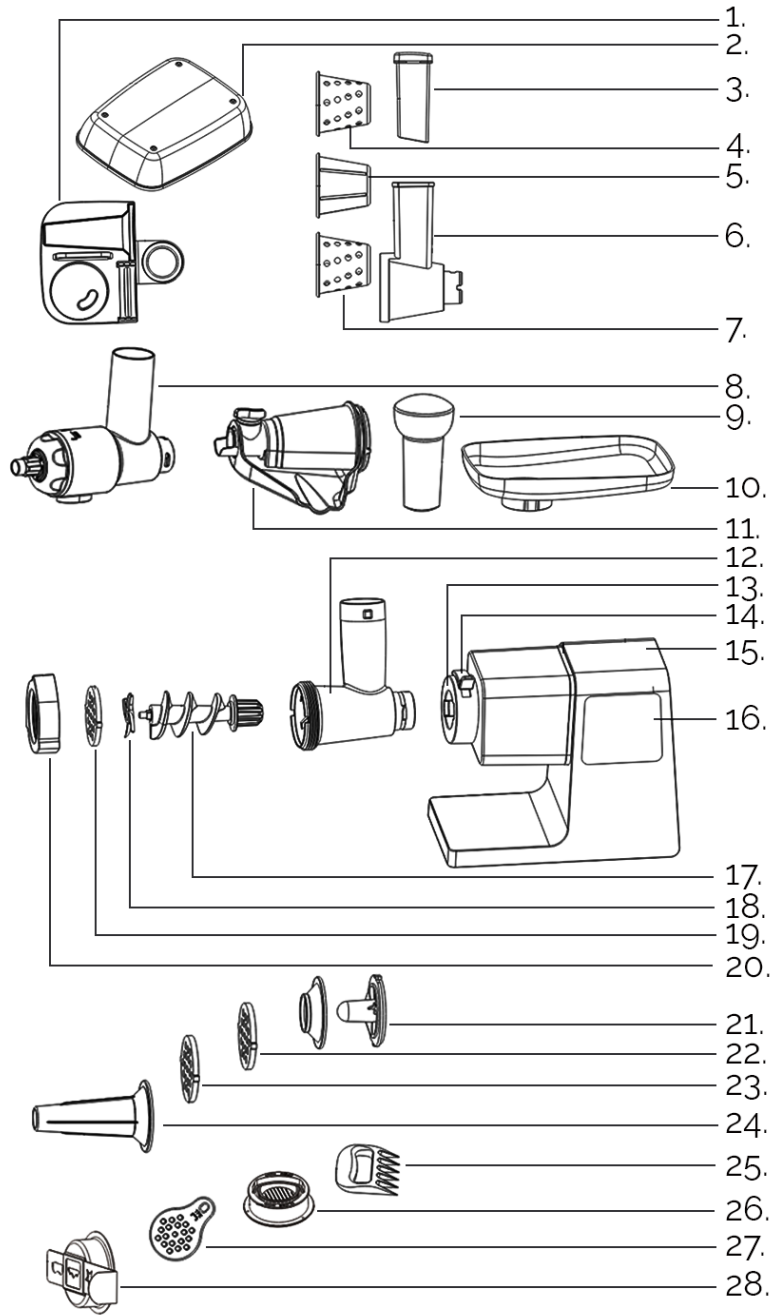
Cuando usando eléctrico accesorios, básico seguridad precauciones siem pre se debe seguir, incluyendo la siguiente:

1. Leer todo instrucciones antes usando y mantener para futuro referencia.
2. Asegúrese de que el voltaje de su toma de corriente corresponda con el voltaje indicado en la etiqueta de clasificación.
3. Hacer seguro el salida es adecuadamente conectado a tierra.
4. Mantenga el dispositivo alejado de fuentes de humedad, calor y luz solar directa.
5. A proteger contra fuego, eléctrico choque y lesión hacer no sumergirse cable, enchufe o unidad en agua u otros líquidos.
6. Este aparato poder ser usado por personas con reducido físico, capacidades sensoriales o mentales o que carecen de experiencia y conocimientos si tener Se le ha dado supervisión o instrucción sobre usar del aparato de forma segura y comprender los peligros que conlleva.
7. Este dispositivo no debe ser utilizado por niños. La limpieza y el mantenimiento deben ser realizados por un adulto.
8. Mantener el dispositivo lejos de niños.
9. Hacer no utiliza el dispositivo si Su poder cable o enchufe está dañado, o en caso de cualquier otro mal funcionamiento.
10. Si el fuerza cable es dañado, él debe ser reparado por servicio técnico del fabricante o un técnico calificado para evitar daños.
11. Apague el dispositivo antes de desenchufarlo. Desenchufe siempre el dispositivo después de usarlo.
12. Desenchufar el dispositivo antes que lleva o limpieza.
13. No toque el enchufe de alimentación con las manos mojadas, ya que podría provocar una descarga eléctrica.
14. Hacer no funcionar el dispositivo con húmedo manos o descalzo.
15. Si durante el funcionamiento del dispositivo aparece un ruido o un olor inusual, apáguelo inmediatamente y desenchúfelo.

16. Si el dispositivo de repente cesa operación, Apague el dispositivo y desenchúfelo él inmediatamente, Deje que la unidad se enfríe durante 60 minutos, vuelva a enchufarla y enciéndala nuevamente. Si el automático calentamiento excesivo protección vueltas apagado el dispositivo a menudo, Contacte con atención al cliente.
17. Al utilizar un cable de extensión, asegúrese de no exceder la potencia/carga nominal máxima de funcionamiento del cable de extensión.
18. Al desconectar el dispositivo, sujételo por el enchufe, no por el cable.
19. No intente reparar, desmontar ni modificar el aparato. No contiene piezas que el usuario pueda reparar.
20. El aparato no está diseñado para ser controlado por un temporizador externo o un sistema de control remoto independiente.
21. Nunca utilice accesorios no recomendados por el fabricante, ya que podrían provocar un funcionamiento incorrecto del dispositivo, dañarlo o provocarle daños.
22. No introduzca los dedos ni ninguna otra parte del cuerpo en la cámara de molienda ni en el puerto de salida durante el funcionamiento del dispositivo. El empujador de alimentos incluido se debe utilizar para introducir los productos en la cámara de molienda.
23. Desenchufe el dispositivo antes de instalar o quitar accesorios.
24. Utilice el dispositivo durante un máximo de 5 minutos por vez. Deje que la unidad se enfríe durante 10 minutos entre cada uso de 5 minutos.
25. No utilice el dispositivo para moler huesos, nueces u otros objetos duros.
26. Antes de picar, la carne debe limpiarse de huesos, tendones y grasa y cortarse en trozos de aproximadamente 2 x 2 x 6 cm. No utilizar carne congelada.
27. Si la unidad está obstruida, seleccione la función REVERSE hasta que se despeje.
28. No limite el flujo de aire debajo del molinillo.
29. No lave ninguna pieza del dispositivo en el lavavajillas.

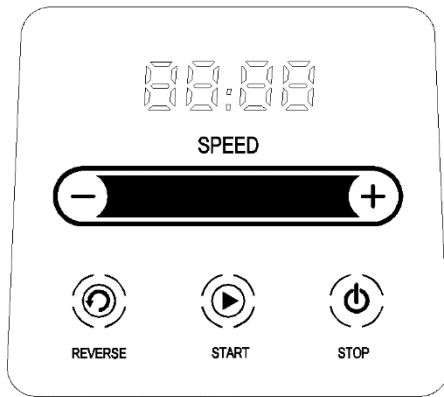
30. Utilice el dispositivo únicamente para los fines previstos.
31. No deje el dispositivo desatendido cuando esté encendido.
32. El dispositivo no está diseñado para uso en exteriores.
33. Este aparato está destinado únicamente al uso doméstico sobre superficies secas. Cualquier otro uso se considera inapropiado y peligroso.
34. El fabricante no acepta responsabilidad por daños resultantes del incumplimiento de la hoja de instrucciones.

SABER SU CARNE AMOLADORA



1. Accesorio almacenamiento	15. Cuerpo
2. Tapa	16. Panel de control con pantalla
3. Cortador empujador de comida	17. Barrena de la cámara de molienda
4. Trituración rallador	18. Cuchillo de corte
5. Rebanar rallador	19. Grueso corte lámina
6. Corte cámara	20. Cierre tuerca
7. Papa cremado rallador	21. Kebbe / accesorio para kibbeh
8. Exprimidor lento	22. Placa de corte mediana
9. Empujador de alimentos principal	23. Placa de corte fino
10. Bandeja de tolva	24. Embutido adjunto
11. Exprimidor	25. Tenedor para carne
12. Cámara de molienda	26. Prensa de hamburguesas
13. Zócalo de la cámara	27. Limpiador de discos
14. Manija de bloqueo	28. Adjunto de cookies

CONTROL PANEL



- „ - ” – potencia decreciente
- „ + ” – aumenta la potencia
- „REVERSE” – función inversa
- Botón de inicio „START”
- Botón de encendido y apagado "STOP"

TÉCNICO ESPECIFICACIÓN

Nominal fuerza	600 W
Cierre fuerza	2500 W
Voltaje / Frecuencia	220-240 V~ 50-60 Hz

USANDO EL DISPOSITIVO

Lavar el dispositivo y es accesorios minuciosamente antes primero usar.



NO PONGA LOS DEDOS NI CUALQUIER OTRA PARTE DEL CUERPO EN LA CÁMARA DE MOLIENDA, PUERTO DE SALIDA O CUALQUIER OTRA ABERTURA DEL DISPOSITIVO O INSTALADO ACCESORIOS DURANTE OPERACIÓN, O CUANDO EL EL DISPOSITIVO ESTÁ APAGADO PERO PERMANECE ENCHUFADO, YA QUE PODRÍA CAUSAR GRAVES DAÑOS CORPORALES. UTILICE LOS EMPUJADORES DE ALIMENTOS SUMINISTRADOS PARA INTRODUCIR PRODUCTOS EN LAS CÁMARAS.

PRECAUCIÓN

IMPORTANTE:

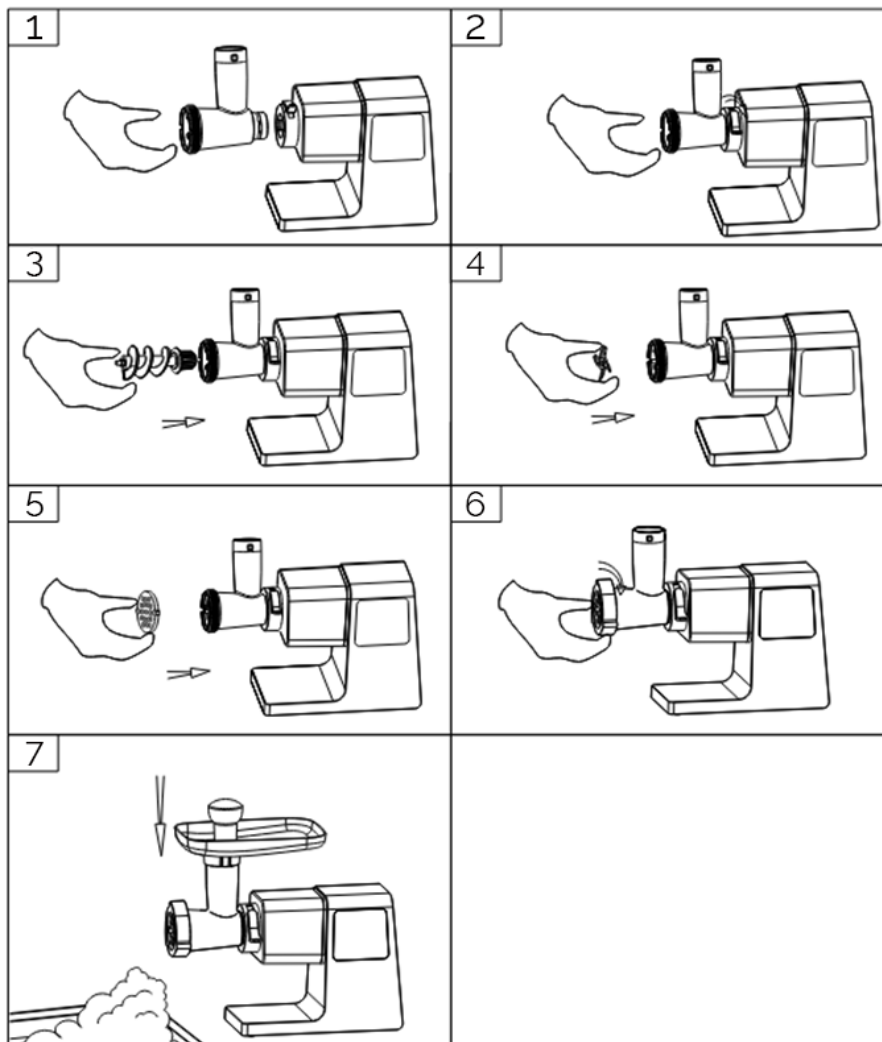
- Usar el dispositivo para a máximo de 5 minutos en a tiempo. Permitir el unidad a Frío abajo para 10 minutos entre cada uso de 5 minutos.
- El sinfin de la cámara de molienda es más grande que el sinfin del exprimidor y está equipado con un embrague de aluminio en su extremo.
- Si el La unidad se obstruye Durante el funcionamiento, active la función "REVERSE" hasta La molienda La cámara se limpia.
- Si él se convierte en notablemente difícil para el dispositivo a moler, pizca o jugo productos, Aumente la potencia utilizando el botón "+".
- El suministrado tapa poder ser usado como a bol para preparado productos.

CARNE MOLIENDA ADJUNTO

Accesorio instalación





PRECAUCIÓN: Antes comenzando cualquier de el actividades descrito abajo, desenchufar el dispositivo.

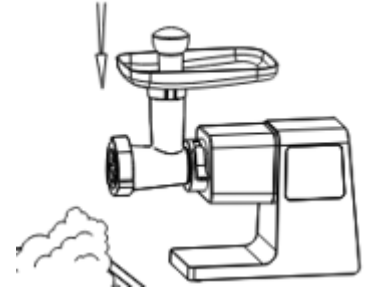
1. Colocar el dispositivo en a departamento, estable superficie.
2. Tire de la manija de bloqueo hacia arriba. Deslice la cámara de molienda en el receptáculo de la cámara. Asegúrese de que esté instalada. verticalmente y a el fin – si él es posible a girar él, él medio él tiene no estado instalado adecuadamente.
3. Mientras tenencia abajo el molienda cámara, jalar el cierre manejar todo el forma hacia abajo.
4. Deslizar el barrena en el molienda cámara hasta tú sentir él hacer clic en posición.
5. Coloque el cuchillo de corte sobre la barrena, con el lado convexo hacia adentro, teniendo cuidado de no cortarse con las cuchillas.
6. Coloque la placa de corte elegida sobre el sinfín de manera que los insertos se inserten en las ranuras de la cámara de molienda.
7. Poner en y apretar el tuerca de bloqueo.
8. Empujar el tolva bandeja sobre el molienda cámara. Insertar el principal alimento arribista en el apertura en el parte superior de la cámara de molienda.



Molienda

PRECAUCIÓN: Hacer no usar el dispositivo a moler huesos, cojones, o otro duro objetos. Antes molienda, carne Debe limpiarse de huesos, tendones y grasa y cortarse en trozos de aproximadamente 2 x 2 x 6 cm. No utilizar carne congelada.

1. Enchufar en el dispositivo.
2. Pulse , a continuación, utilice "+" y "-" para ajustar la potencia.
Pulse  y el dispositivo comenzará a funcionar.
3. Eliminar el alimento arribista, alimentar piezas de carne en el tolva y empújelos con el empujador de alimentos.
4. Si la unidad se obstruye durante el funcionamiento, presione  y espere hasta que la cámara de molienda aclara.
5. Prensa  y desenchufar el Dispositivo cuando haya terminado de moler.



CONSEJO: Después usar, poner a pedazo de pan en el molienda cámara y doblar el dispositivo en para a momento a Limpiar la carne restante.

CONSEJO: Utilice la prensa de carne para preparar hamburguesas de forma uniforme. Para ello, coloque una porción de carne en la parte inferior de la prensa y luego cúbrala con la parte superior que tiene el mango. Presione el mango hacia abajo para formar la hamburguesa. Levante la parte superior de la prensa y luego cocine o ase la hamburguesa preparada.

CONSEJO: Utilice un tenedor de carne para desmenuzar, mezclar o agarrar la carne cocida.

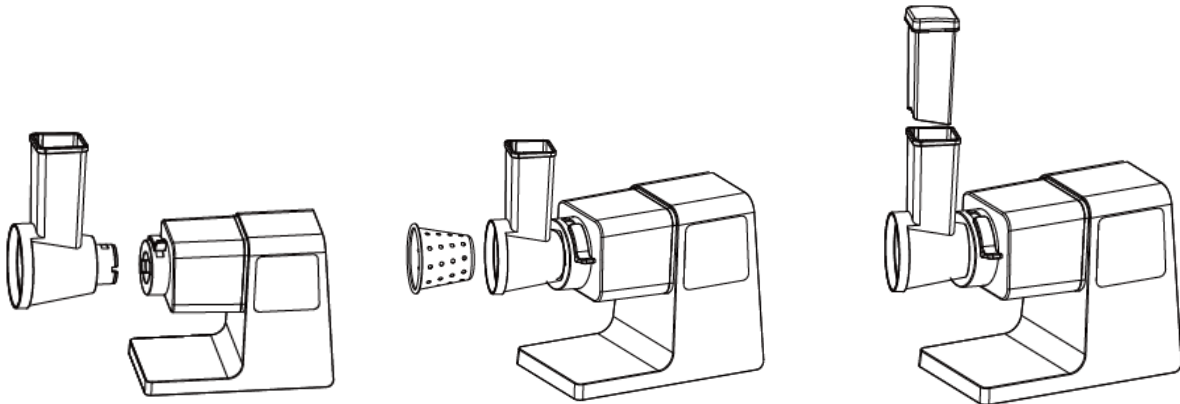
Útil información: El amoladora puede también ser usado a hacer cremoso papas o preparar pastas.

CORTADOR

Accesorio instalación





PRECAUCIÓN: Antes comenzando cualquier de el actividades descrito abajo, desenchufar el dispositivo.

1. Colocar el dispositivo en a departamento, estable superficie.
2. Tire de la manija de bloqueo hacia arriba. Deslice la cámara de corte en el receptáculo de la cámara. Asegúrese de que esté instalado verticalmente y a el fin – si él es posible a girar él, él medio él tiene no estado instalado adecuadamente.
3. Mientras tenencia abajo el corte cámara, jalar el cierre manejar todo el forma hacia abajo.
4. Poner el preferido rallador en el corte cámara y girar él hasta él cabellos en lugar.
5. Insertar el cortador alimento arribista en el apertura en el arriba de el corte cámara.



Corte

Precaución: Tenga cuidado especialmente cuidadoso cuando usando el cortador, porque es rallar restos descubierto durante Operación. No introduzca los dedos ni ninguna otra parte del cuerpo ni objetos en la tolva o el puerto de salida.

1. Enchufar en el dispositivo.
2. Pulse , a continuación, utilice "+" y "-" para ajustar la potencia. Pulse  y el dispositivo comenzará a funcionar.
3. Retire el empujador de alimentos, introduzca los productos en la tolva y empújelos hacia dentro con el empujador de alimentos.
4. Si la unidad se obstruye durante el funcionamiento, presione  y espere hasta que la cámara de molienda aclara.
5. Prensa  y desenchufar el dispositivo cuando haya terminado de cortar.

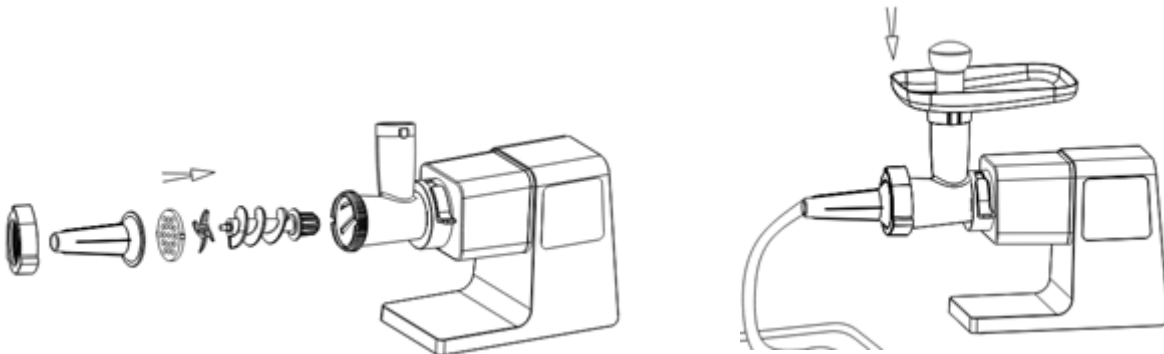
Útil información: El cortador puede también ser usado a preparar papa crepe pulpa, papa Albóndigas etc., así como moler verduras, frutas o preparar chips de chocolate o coco.

EMBUTIDO ADJUNTO


Accesorio instalación

PRECAUCIÓN: Antes comenzando cualquier de el actividades descrito abajo, desenchufar el dispositivo.



1. Colocar el dispositivo en a departamento, estable superficie.
2. Tire de la manija de bloqueo hacia arriba. Deslice la cámara de molienda en el receptáculo de la cámara. Asegúrese de que esté instalada. verticalmente y a el fin – si él es posible a girar él, él medio él tiene no estado instalado adecuadamente.
3. Mientras tenencia abajo el molienda cámara, jalar el cierre manejar todo el forma hacia abajo.
4. Deslizar el barrena en el molienda cámara hasta tú sentir él hacer clic en posición.
5. Coloque el cuchillo de corte sobre la barrena, con el lado convexo hacia adentro, teniendo cuidado de no cortarse con las cuchillas.
6. Coloque la placa de corte elegida sobre el sinfín de manera que los insertos se inserten en las ranuras de la cámara de molienda.
7. Lugar el embutido adjunto en el corte lámina.
8. Poner en y apretar el tuerca de bloqueo.
9. Empujar el tolva bandeja sobre el molienda cámara. Insertar el principal alimento arribista en el apertura en el parte superior de la cámara de molienda.

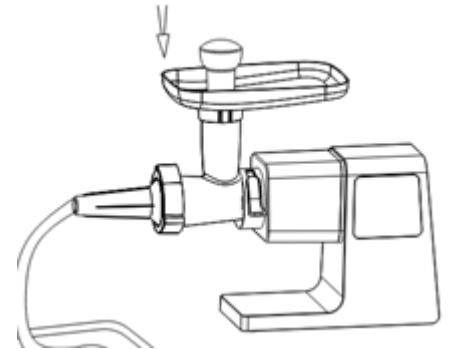


Haciendo salchichas

1. Remojar el piel en tibio agua para 10 minutos.
2. Deslizar el húmedo piel sobre el plástico adjunto. Si el piel palos a el adjunto, húmedo él alguno más.
3. Conecte el dispositivo.
4. Pulse , a continuación, utilice "+" y "-" para ajustar la potencia.

Pulse  y el dispositivo comenzará a funcionar.

5. Eliminar el alimento arribista, alimentar el previamente suelo y sazonado carne en el tolva y Empújelo con el empujador de alimentos, mientras forma las salchichas.
6. Si la unidad se obstruye durante el funcionamiento, presione  y espere hasta que la cámara de molienda aclara.
7. Prensas  y desenchufar el Dispositivo cuando haya terminado de formar salchichas.



CONSEJO: Después de su uso, coloque un trozo de pan en la cámara de molienda y encienda el dispositivo durante un momento para eliminar la carne restante.

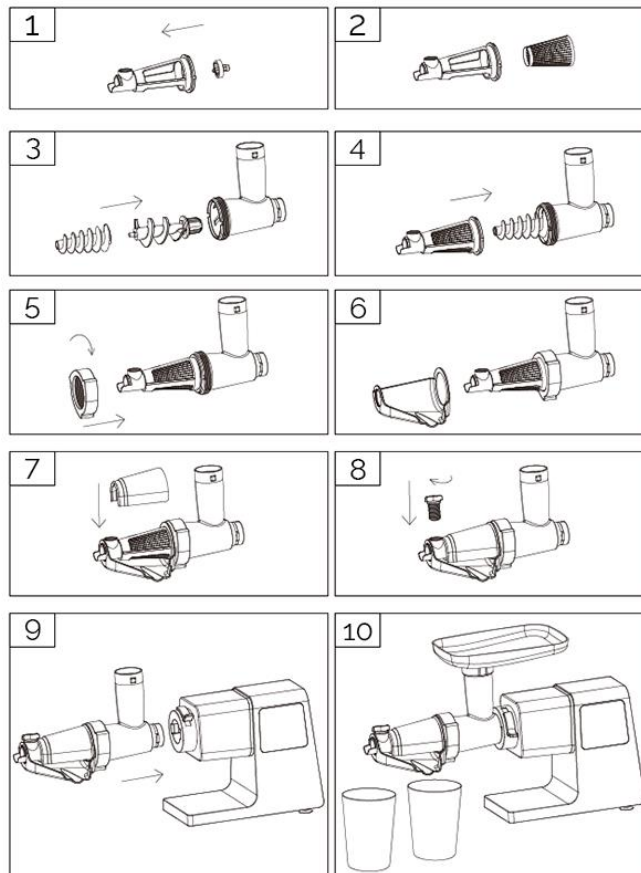
EXPRIMIDOR

Quiso decir para Apretando jugos de verduras y frutas blandas como fresas, kiwi, bayas.





Accesorio instalación

PRECAUCIÓN: Antes comenzando cualquier de el actividades descrito abajo, desenchufar el dispositivo.

1. Colocar el dispositivo en a departamento, estable superficie. Poner el plástico cierre anillo en el exprimidor cuello mientras Sujételo por el pasador que sobresale y empújelo hacia adentro.
2. Inserte el colador metálico en el cuello del exprimidor manteniendo el corte hacia arriba y ajústelo de manera que cubra firmemente las aberturas del cuello del exprimidor.
3. Jalar el cierre tuerca a través de el exprimidor.
4. Tire de la manija de bloqueo hacia arriba. Deslice la cámara de molienda en el receptáculo de la cámara. Asegúrese de que esté instalada. verticalmente y a el fin – si él es posible a girar él, él medio él tiene no estado instalado A continuación, mientras mantiene presionada la cámara de molienda, tire de la manija de bloqueo completamente hacia abajo. Después, deslice el sinfin dentro de la cámara de molienda hasta que sienta que encaja en su posición.
5. Conectar el exprimidor barrena con el amoladora barrena.
6. Conectar el exprimidor cuerpo a el molienda cámara y apretar el cierre tuerca.
7. Poner el escorrentía bandeja sobre el exprimidor cuerpo. Tú puede ajustar escorrentía ángulo por montaje el bandeja en a diente diferente en la rueda dentada ubicada en la parte estrecha del cuerpo del exprimidor.
8. Poner el plástico cubrir sobre el exprimidor cuerpo, empujar en y apretar el cierre tornillo, entonces poner en el Bandeja de tolva y empujador principal de alimentos. Coloque el plato debajo de la salida de jugo y la salida de pulpa.



Apretando jugos

1. Enchufar en el dispositivo.
2. Pulse  y, a continuación, utilice "+" y "-" para ajustar la potencia. Pulse  y el dispositivo comenzará a funcionar.
3. Retire el empujador de alimentos, Introduzca la fruta o verdura en la tolva y empújela hacia dentro con el empujador de alimentos.
4. La cantidad de pulpa retenida se puede ajustar con el tornillo de bloqueo para adaptar la compresión. a los productos utilizados.
5. Si la unidad se obstruye durante el funcionamiento, presione  y espere hasta que la cámara de molienda aclara.
6. Prensa  y desenchufar el Dispositivo cuando haya terminado de exprimir el jugo.

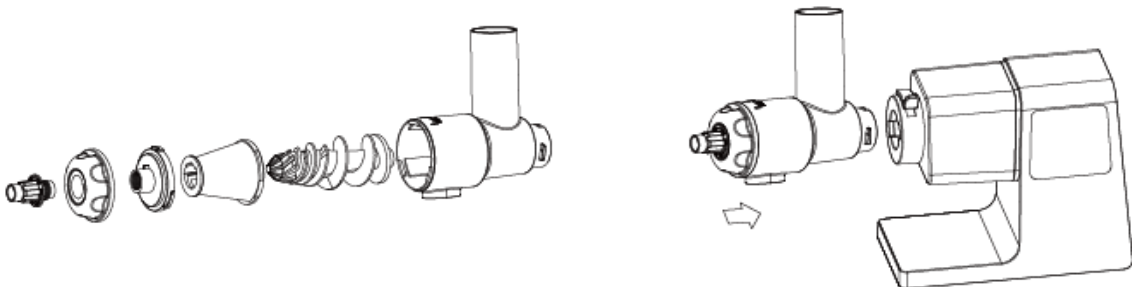
EXPRIMIDOR LENTO

Quiso decir para Apretando jugos de frutas o verduras como Tomates.





Accesorio instalación

PRECAUCIÓN: Antes comenzando cualquier de el actividades descrito abajo, desenchufar el dispositivo.

1. Coloque el dispositivo sobre una superficie plana y estable. Inserte el sinfín en la cámara de exprimido lento.
2. Inserte la pantalla y coloque la cubierta y la tuerca como se muestra en la siguiente ilustración.
3. Tire del pestillo de bloqueo hacia arriba. Deslice la cámara del exprimidor lento en el receptáculo de la cámara. Asegúrese de que esté insertada verticalmente y por completo; si puede girar, no está colocada correctamente.
4. Fije la bandeja con el empujador.
5. Coloque un recipiente debajo de la salida de pulpa y de la salida de jugo.



Apretando jugos

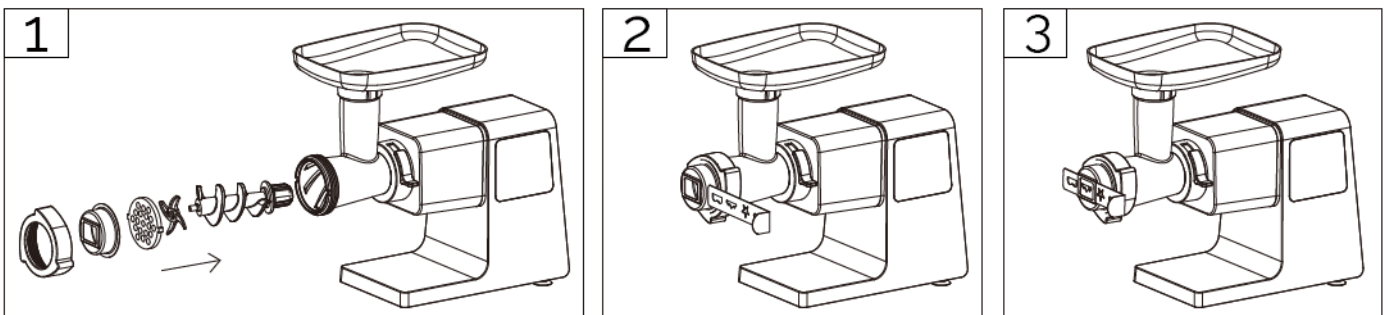
1. Enchufar en el dispositivo.
2. Pulse  y, a continuación, utilice "+" y "-" para ajustar la potencia. Pulse  y el dispositivo comenzará a funcionar.
3. Retire el empujador de alimentos, Introduzca las verduras o frutas en la tolva y empújelas hacia dentro con el empujador de alimentos.
4. La cantidad de pulpa retenida se puede ajustar con el tornillo de bloqueo para adaptar la compresión. a los productos utilizados.
5. Si la unidad se obstruye durante el funcionamiento, presione  y espere hasta que la cámara de molienda aclara.
6. Prensa  y desenchufar el Dispositivo cuando haya terminado de exprimir el jugo.

GALLETA ADJUNTO





Accesorio instalación

PRECAUCIÓN: Antes comenzando cualquier de el actividades descrito abajo, desenchufar el dispositivo.

1. Colocar el dispositivo en a departamento, estable superficie.
2. Tire de la manija de bloqueo hacia arriba. Deslice la cámara de molienda en el receptáculo de la cámara. Asegúrese de que esté instalada. verticalmente y a el fin – si él es posible a girar él, él medio él tiene no estado instalado adecuadamente.
3. Mientras tenencia abajo el molienda cámara, jalar el cierre manejar todo el forma hacia abajo.
4. Deslizar el barrena en el molienda cámara hasta tú sentir él hacer clic en posición.
5. Poner el grueso corte lámina en el barrena en semejante manera como a insertar el Inserciones en el ranuras en la cámara de molienda.
6. Coloque el accesorio para galletas sobre la placa de corte con el lado convexo hacia afuera. Coloque y apriete el cierre . tuerca.
7. Insertar el formando Control deslizante en el hendedura en el galleta adjunto, empujar el tolva bandeja sobre La cámara de molienda.
8. Insertar el principal alimento arribista en el apertura en el arriba de el molienda cámara.
9. Seleccionar galleta forma por corredizo el Control deslizante en el deseado posición.



Preparante galletas

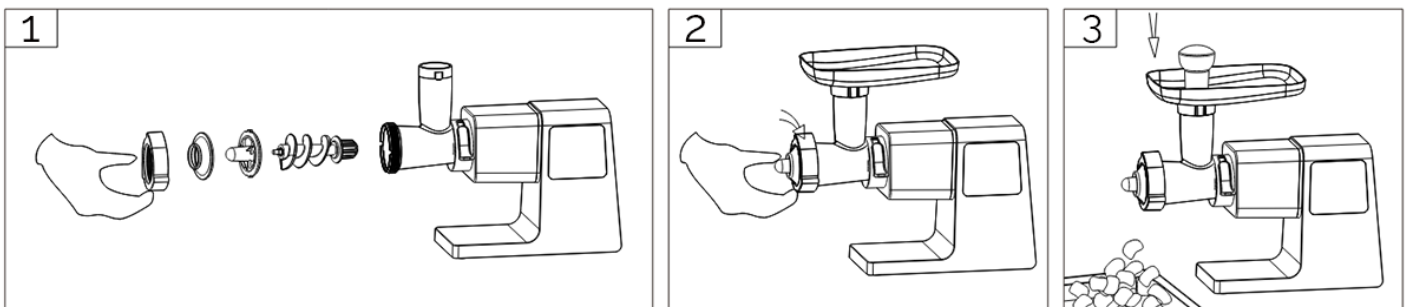
1. Enchufar en el dispositivo.
2. Pulse  y, a continuación, utilice "+" y "-" para ajustar la potencia. Pulse  y el dispositivo comenzará a funcionar.
3. Eliminar el alimento arribista, alimentar el previamente preparado galleta masa en el tolva y empujar él en con el empujador de alimentos.
4. Si la unidad se obstruye durante el funcionamiento, presione  y espere hasta que la cámara de molienda aclara.
5. Prensa  y desenchufar el dispositivo cuando haya terminado de preparar las galletas.
6. Cortar apagado el extruido galletas con a cuchillo a lograr deseado galleta longitud.
7. Hornear el galletas en un horno de acuerdo a a preferido receta.

Kebab / KIBBE ADJUNTO



Accesorio instalación

PRECAUCIÓN: Antes comenzando cualquier de el actividades descrito abajo, desenchufar el dispositivo.

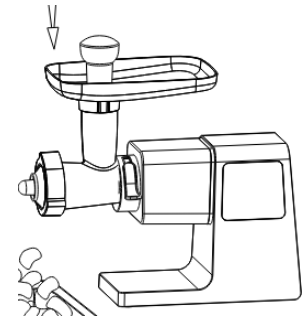
1. Colocar el dispositivo en a departamento, estable superficie.
2. Tire de la manija de bloqueo hacia arriba. Deslice la cámara de molienda en el receptáculo de la cámara. Asegúrese de que esté instalada. verticalmente y a el fin – si él es posible a girar él, él medio él tiene no estado instalado adecuadamente.
3. Mientras tenencia abajo el molienda cámara, jalar el cierre manejar todo el forma hacia abajo.
4. Deslizar el barrena en el molienda cámara hasta tú sentir él hacer clic en posición.
5. Poner el kebab adjunto en en semejante manera como a insertar el Inserciones en el surcos en el cámara de molienda, luego coloque la tapa de plástico.
6. Poner en y apretar el tuerca de bloqueo .
7. Empujar el tolva bandeja sobre el molienda cámara y insertar el principal alimento arribista en el Abertura en la parte superior de la cámara de molienda.



Preparante kebab / kibbeh

1. Enchufar en el dispositivo.
2. Pulse , a continuación, utilice "+" y "-" para ajustar la potencia. Pulse  y el dispositivo comenzará a funcionar.
3. Eliminar el alimento arribista, alimentar el previamente preparado mezcla en el tolva y empujar él en con el empujador de alimentos.
4. Cortar apagado el extruido tubo apagado con a cuchillo a lograr deseado longitud.
5. Poner relleno en cada preparado tubo y estrujar su termina.
6. Freír el kebab de acuerdo a a preferido receta.

CONSEJO: Después de su uso, coloque un trozo de pan en la cámara de molienda y encienda el dispositivo durante un momento para eliminar la carne restante.



LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

PRECAUCIÓN:

- a. Antes comenzando cualquier de el actividades descrito abajo, desenchufar el dispositivo.
 - b. El dispositivo debe limpiarse inmediatamente después de terminar el trabajo, ya que los restos de comida secos pueden hacer que los accesorios sean difíciles de desmontar y dificultar el proceso de limpieza.
 - c. Hacer no usar erosivo limpieza agentes a limpio cualquier regiones de el dispositivo.
 - d. Hacer no lavar cualquier regiones de el dispositivo en un lavavajillas.
 - e. No enjuague el dispositivo con agua ni ningún otro líquido.
 - f. Después cada limpieza, poner a delgado capa de verdura aceite en el corte cuchillo y platos.
1. Eliminar todo accesorios usado y desmontar a ellos completamente.
 2. Lavar cada parte con cálido agua y alguno para lavavajillas líquido.
 3. Enjuagar cada parte con cálido, limpio agua.
 4. Minuciosamente seco apagado todo regiones.
 5. Usar a húmedo paño a limpio el cuerpo de el amoladora, y entonces seco él apagado minuciosamente.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posible causa	Solución
El dispositivo hace no trabajar	El enchufe de alimentación está desconectado de el toma de pared .	Conectar el fuerza enchufar a el muro enchufe.
Molienda cámara o corte cámara Caídas fuera del zócalo de la cámara	El accesorios están incorrectamente instalado.	Eliminar el accesorios y instalar ellos adecuadamente.
En la pantalla aparece la palabra "HOT"	Se ha activado la protección contra sobrecalentamiento.	Apague el dispositivo y desenchúfelo. Espere a que se enfríe por completo.
Hay "OL" en la pantalla	Se ha activado la protección contra sobrecarga.	Pulse la tecla "REVERSE" para desbloquear el dispositivo. Esta función debe permanecer activa durante aproximadamente 5 segundos. Si el símbolo continúa iluminado en la pantalla, limpie completamente el dispositivo.
"E1" o "E2"	Problema con la temperatura.	Contacto Su servicio de atención al cliente.
Alimento es no próximo fuera del puerto de salida	El dispositivo es obstruido	Colocar el control cambiar en el "RDO" posición hasta que la cámara de molienda se despeje.
		Llevar el exprimidor apagado y eliminar exceso pulpa.
El dispositivo es moliendo mal	El fuerza configuración es demasiado bajo.	Colocar el control cambiar en el "2" posición.
	El carne era no limpiado y/o los trozos son demasiado grandes.	Limpio apagado el carne y/o cortar él en trozos más pequeños .
	Se instaló el cuchillo de corte. en el lado equivocado	Instalar el corte cuchillo con el convexo lado orientado hacia el interior del dispositivo.
	El amoladora se ha sobrecalentado.	Doblar el amoladora apagado, desenchufar él y dejar él Enfriar durante al menos 60 minutos.
	El corte cuchillo o La otra parte se ha desgastado.	Reemplazar el gastado afuera parte con a nuevo uno recomendado por el fabricante.
El amoladora vueltas Apagado durante el funcionamiento	El amoladora era usado por demasiado tiempo	Apague el molinillo, desenchúfelo y déjelo enfriar. para en el menos 60 minutos. Hacer no funcionar el dispositivo durante más de 5 minutos seguidos.
	El carne era no limpiado y/o los trozos son demasiado grandes.	Limpio apagado el carne y/o cortar él en trozos más pequeños .
	El dispositivo es dañado.	Desenchufar el dispositivo y contacto Su servicio de atención al cliente.

AMBIENTE



Este producto contiene materiales reciclables. No deseche este producto junto con los residuos municipales sin clasificar. Póngase en contacto con su municipio local para conocer el punto de recolección más cercano.

GARANTÍA Y REPARACIÓN

La garantía del producto incluye los defectos resultantes de defectos de material o fabricación. Esta garantía sólo es válida si el aparato se ha utilizado de acuerdo con las instrucciones y siempre que no haya sido modificado, reparado o manipulado por ninguna persona no autorizada o dañado por un uso indebido o transporte. La garantía no se aplica a los defectos resultantes del desgaste natural de los componentes ni a los elementos frágiles como el vidrio y la cerámica.

Esta garantía no limita los derechos básicos del cliente ni ningún otro derecho otorgado por las leyes con respecto a la compra de electrodomésticos.

En caso de una reclamación de garantía, póngase en contacto con el vendedor verificado o con el servicio técnico de Yoer. Al presentar la reclamación, adjunte información sobre la naturaleza del mal funcionamiento y un comprobante de compra .

IMPORTANTES GARANTIES

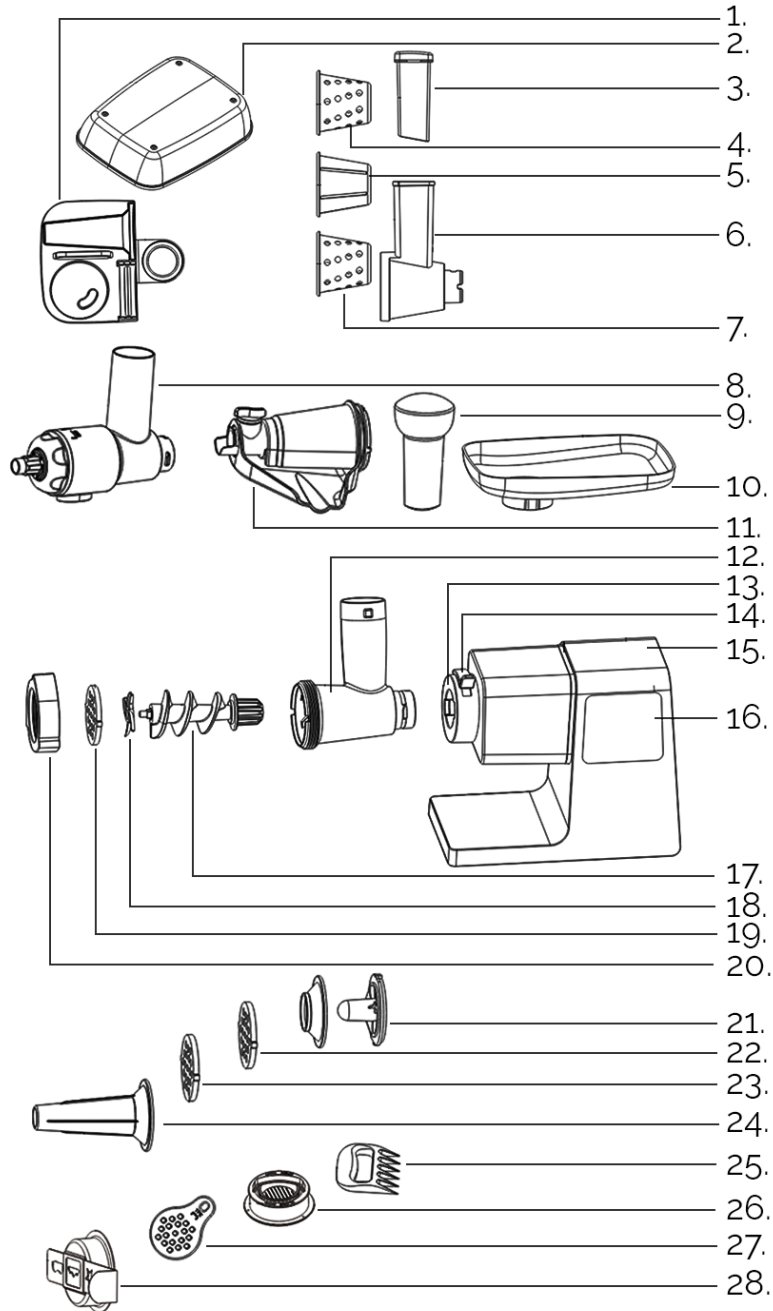
Quand en utilisant électrique appareils électroménagers, basique sécurité précautions doit toujours être suivi, y compris ce qui suit:

1. Lire tous instructions avant en utilisant et garder pour avenir référence.
2. Assurez-vous que la tension de votre prise correspond à la tension indiquée sur l'étiquette signalétique.
3. Faire bien sûr le sortie est correctement fondé.
4. Gardez l'appareil à l'abri des sources d'humidité, de chaleur et de la lumière directe du soleil.
5. À protéger contre feu, électrique choc et blessure faire pas immerger cordon, la fiche ou l'appareil dans l'eau ou d'autres liquides.
6. Ce appareil peut être utilisé par personnes avec réduit physique, capacités sensorielles ou mentales ou ceux qui manquent d'expérience et de connaissances s'ils avoir a été donné surveillance ou instruction concernant utiliser de l'appareil en toute sécurité et comprendre les dangers encourus.
7. Cet appareil ne doit jamais être utilisé par des enfants. Le nettoyage et l'entretien doivent être effectués par un adulte.
8. Garder le appareil loin depuis enfants.
9. Faire pas utiliser le appareil si sa puissance corde ou prise est endommagé, ou dans cas de tout autre dysfonctionnement.
10. Si le pouvoir corde est endommagé, il doit être réparé par contactez le service du fabricant ou un technicien qualifié pour éviter tout dommage.
11. Éteignez l'appareil avant de le débrancher. Débranchez toujours l'appareil après utilisation.
12. Débrancher le appareil avant transportant ou nettoyage.
13. Ne touchez pas la fiche d'alimentation avec les mains mouillées, car cela pourrait provoquer un choc électrique.
14. Faire pas fonctionner le appareil avec mouillé mains ou pieds nus.
15. Si pendant le fonctionnement de l'appareil un bruit ou une odeur inhabituelle apparaît, éteignez-le immédiatement et débranchez-le.

16. Si le appareil soudainement cesse opération, éteindre l'appareil et le débrancher il immédiatement, laissez l'appareil refroidir pendant 60 minutes, rebranchez-le et rallumez-le. Si le automatique surchauffe protection tourne désactivé le appareil souvent, contacter le service client.
17. Lorsque vous utilisez une rallonge, assurez-vous de ne pas dépasser la puissance/charge nominale maximale de la rallonge.
18. Lorsque vous débranchez l'appareil, tenez-le par la fiche et non par le cordon.
19. N'essayez pas de réparer, de démonter ou de modifier l'appareil. Il ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur.
20. L'appareil n'est pas destiné à être contrôlé par une minuterie externe ou un système de télécommande séparé.
21. N'utilisez jamais d'accessoires non recommandés par le fabricant, car cela pourrait entraîner un mauvais fonctionnement de l'appareil, l'endommager ou causer des dommages.
22. N'introduisez pas les doigts ou toute autre partie du corps dans la chambre de broyage ou dans l'orifice de sortie pendant le fonctionnement de l'appareil. Le poussoir fourni doit être utilisé pour introduire les produits dans la chambre de broyage.
23. Débranchez l'appareil avant d'installer ou de retirer des accessoires.
24. N'utilisez l'appareil que pendant 5 minutes maximum à la fois. Laissez l'appareil refroidir pendant 10 minutes entre chaque utilisation de 5 minutes.
25. N'utilisez pas l'appareil pour broyer des os, des noix ou d'autres objets durs.
26. Avant de hacher la viande, il faut la débarrasser des os, des tendons et de la graisse et la couper en morceaux d'environ 2 x 2 x 6 cm. N'utilisez pas de viande congelée.
27. Si l'appareil est obstrué, choisissez la fonction REVERSE jusqu'à ce qu'il disparaisse.
28. Ne limitez pas le flux d'air sous le broyeur.
29. Ne lavez aucune pièce de l'appareil au lave-vaisselle.
30. N'utilisez l'appareil que pour l'usage auquel il est destiné.
31. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est allumé.

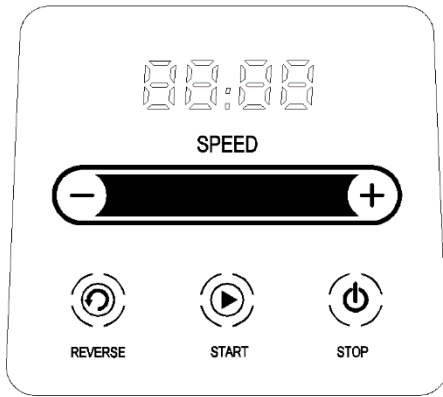
32. L'appareil n'est pas destiné à une utilisation en extérieur.
33. Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement, sur des surfaces sèches. Toute autre utilisation est considérée comme inappropriée et dangereuse.
34. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages résultant du non-respect de la notice d'instructions.

SAVOIR TON VIANDE BROYEUR



1. Accessoire stockage	15. Corps
2. Couvercle	16. Panneau de commande avec écran
3. Coupeur poussoir à nourriture	17. Vis sans fin de la chambre de broyage
4. Déchiquetage râpe	18. Couteau de coupe
5. Tranchage râpe	19. Grossier coupe plaque
6. Coupe chambre	20. Verrouillage noix
7. Pomme de terre crémage râpe	21. Kebbé / accessoire pour kibbeh
8. Extracteur de jus lent	22. Plaque de coupe moyenne
9. Poussoir principal d'aliments	23. Plaque de coupe fine
10. Bac à trémie	24. Saucisse pièce jointe
11. Presse- agrumes	25. Fourchette à viande
12. Chambre de broyage	26. Presse à hamburger
13. Douille de chambre	27. Nettoyeur de disque
14. Poignée de verrouillage	28. Attachement de cookie

CONTRÔLE PANNEAU



- « - » – puissance décroissante
- « + » – augmentation de la puissance
- « REVERSE » – fonction marche arrière
- « START » – Bouton de démarrage
- « STOP » – bouton marche/arrêt

TECHNIQUE SPÉCIFICATION

Nominal pouvoir	600 W
Verrouillage pouvoir	2500 W
Tension / Fréquence	220-240V~ 50-60 Hz

EN UTILISANT LE APPAREIL

Laver le appareil et c'est accessoires soigneusement avant d'abord utiliser.



NE PAS METTRE LES DOIGTS OU TOUTE AUTRE PARTIE DU CORPS DANS LA CHAMBRE DE BROYAGE, LE PORT DE SORTIE OU TOUTE AUTRE OUVERTURE DE L'APPAREIL OU INSTALLÉ ACCESSOIRES PENDANT OPÉRATION, OU QUAND LE L'APPAREIL EST ÉTEINT MAIS RESTE BRANCHÉ, CAR IL PEUT CAUSER DE GRAVES BLESSURES CORPORELLES. UTILISEZ LES POUSSOIRS ALIMENTAIRES FOURNIS POUR ALIMENTER LES PRODUITS DANS LES CHAMBRES.

PRUDENCE

IMPORTANT:

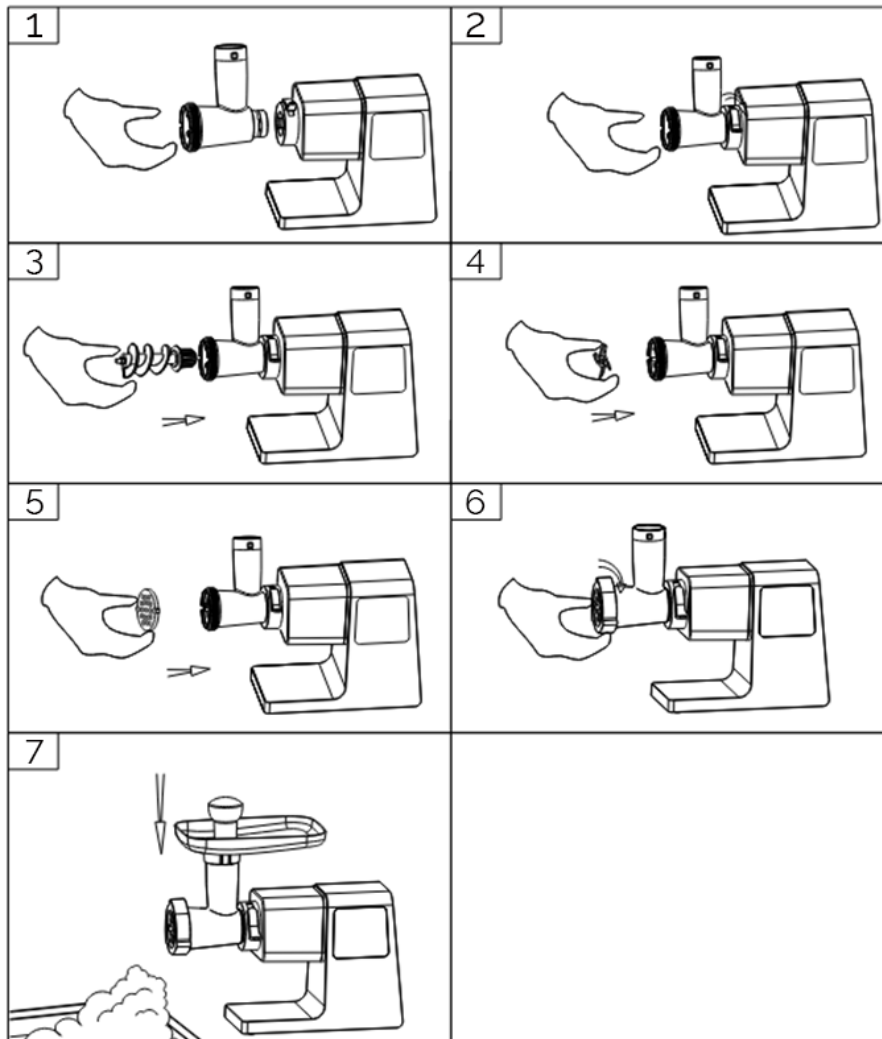
- Utiliser le appareil pour un maximum de 5 minutes à un temps. Permettre le unité à cool vers le bas pour 10 minutes entre chaque utilisation de 5 minutes.
- La vis sans fin de la chambre de broyage est plus grande que celle de l'extracteur de jus et est équipée d'un embrayage en aluminium à son extrémité.
- Si le l'unité se bouche pendant le fonctionnement, activez la fonction « REVERSE » jusqu'à ce que le broyage la chambre se vide.
- Si il devient visiblement difficile pour le appareil à moudre, déchiqueter ou jus produits, augmentez la puissance en utilisant le bouton « + ».
- Le fourni couvercle peut être utilisé comme un bol pour préparé produits.

VIANDE AFFÛTAGE PIÈCE JOINTE

Accessoire installation





PRUDENCE: Avant débutant n'importe lequel de le activités décrit ci-dessous, débrancher le appareil.

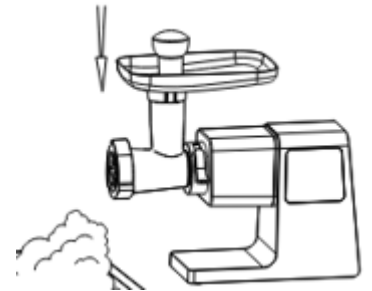
1. Ensemble le appareil sur un plat, écurie surface.
2. Tirez la poignée de verrouillage vers le haut. Faites glisser la chambre de broyage dans le logement de la chambre. Assurez-vous qu'elle est installée verticalement et à le fin – si il est possible à tourner il, il moyens il a pas a été installé correctement.
3. Alors que holding vers le bas le affûtage chambre, tirer le verrouillage poignée tous le chemin vers le bas.
4. Glisser le tarière dans le affûtage chambre jusqu'à toi sentir il Cliquez dans position.
5. Placez le couteau de coupe sur la tarière, côté convexe vers l'intérieur, en prenant soin de ne pas vous couper avec les lames.
6. Placez la plaque de coupe choisie sur la vis sans fin de manière à insérer les inserts dans les rainures de la chambre de broyage.
7. Mettre sur et serrer le écrou de blocage.
8. Pousser le trémie plateau sur le affûtage chambre. Insérer le principal nourriture poussoir dans le ouverture à le haut de la chambre de broyage.



Affûtage

PRUDENCE: Faire pas utiliser le appareil à moudre os, noix, ou autre dur objets. Avant affûtage, viande La viande doit être débarrassée des os, des tendons et de la graisse et coupée en morceaux d'environ 2 x 2 x 6 cm. Ne pas utiliser de viande congelée.

1. Prise dans le appareil.
2. Appuyez sur , puis utilisez « + » et « - » pour régler la puissance.
Appuyez sur  et l'appareil commencera à fonctionner.
3. Retirer le nourriture pousseur, alimentation pièces de viande dans le trémie et poussez-les avec le poussoir à nourriture.
4. Si l'appareil se bouche pendant le fonctionnement, appuyez sur  et attendez que la chambre de broyage efface.
5. Presse  et débrancher le appareil lorsque vous avez terminé le broyage.



CONSEIL: Après utiliser, mettre un morceau de pain dans le affûtage chambre et tourner le appareil sur pour un moment à éliminer la viande restante.

CONSEIL: Utilisez la presse à viande pour préparer des galettes de forme régulière. Pour cela, placez une portion de viande dans la partie inférieure de la presse, puis recouvrez-la de la partie supérieure munie de la poignée. Appuyez sur la poignée pour former la galette. Soulevez la partie supérieure de la presse, puis faites cuire ou griller la galette préparée.

CONSEIL: Utilisez une fourchette à viande pour déchiqeter, mélanger ou saisir la viande cuite.

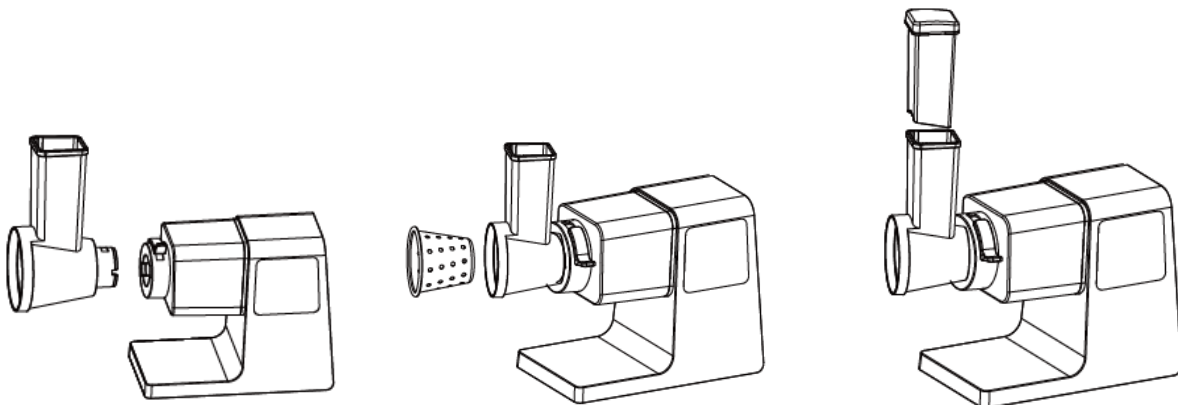
Utile information: Le broyeur peut aussi être utilisé à faire crémeux pommes de terre ou préparer pâtes.

COUPEUR

Accessoire installation





PRUDENCE: Avant débutant n'importe lequel de le activités décrit ci-dessous, débrancher le appareil.

1. Ensemble le appareil sur un plat, écurie surface.
2. Tirez la poignée de verrouillage vers le haut. Faites glisser la chambre de coupe dans le logement de la chambre. Assurez-vous qu'elle est installé verticalement et à le fin – si il est possible à tourner il, il moyens il a pas a été installé correctement.
3. Alors que holding vers le bas le coupe chambre, tirer le verrouillage poignée tous le chemin vers le bas.
4. Mettre le choisi râpe dans le coupe chambre et torsion il jusqu'à il serrures dans lieu.
5. Insérer le coupeur nourriture poussoir dans le ouverture à le haut de le coupe chambre.



Coupe

Attention : soyez en particulier prudent quand en utilisant le coupeur, parce que c'est grille restes découvert pendant fonctionnement. Ne mettez pas les doigts ou toute autre partie du corps, ni aucun objet dans la trémie ou dans l'orifice de sortie.

1. Prise dans le appareil.
2. Appuyez sur , puis utilisez « + » et « - » pour régler la puissance.
Appuyez sur  et l'appareil commencera à fonctionner.
3. Retirez le poussoir alimentaire, introduisez les produits dans la trémie et poussez-les à l'aide du poussoir alimentaire.
4. Si l'appareil se bouche pendant le fonctionnement, appuyez sur  et attendez que la chambre de broyage efface.
5. Presse  et débrancher le appareil lorsque vous avez terminé la coupe.

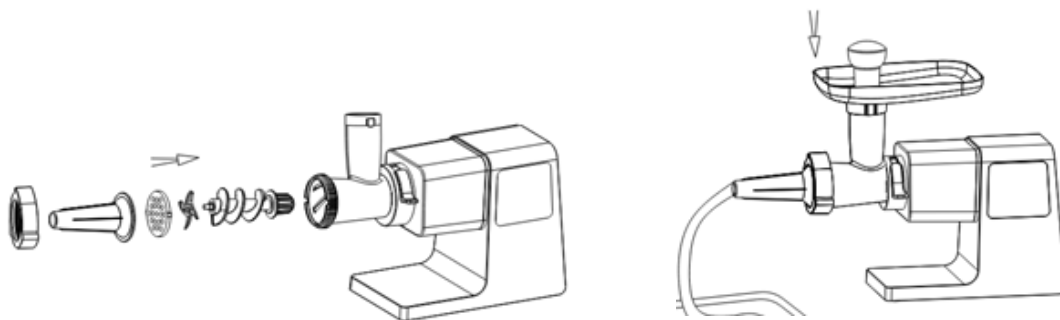
Utile information: Le coupeur peut aussi être utilisé à préparer pomme de terre crêpe pulpe, pomme de terre boulettes etc., ainsi que broyer des légumes, des fruits ou préparer des pépites de chocolat ou de noix de coco.

SAUCISSE PIÈCE JOINTE





Accessoire installation

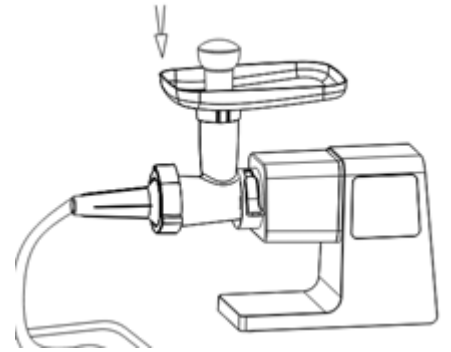
PRUDENCE: Avant débutant n'importe lequel de le activités décrit ci-dessous, débrancher le appareil.

1. Ensemble le appareil sur un plat, écurie surface.
2. Tirez la poignée de verrouillage vers le haut. Faites glisser la chambre de broyage dans le logement de la chambre. Assurez-vous qu'elle est installée verticalement et à le fin – si il est possible à tourner il, il moyens il a pas a été installé correctement.
3. Alors que holding vers le bas le affûtage chambre, tirer le verrouillage poignée tous le chemin vers le bas.
4. Glisser le tarière dans le affûtage chambre jusqu'à toi sentir il Cliquez dans position.
5. Placez le couteau de coupe sur la tarière, côté convexe vers l'intérieur, en prenant soin de ne pas vous couper avec les lames.
6. Placez la plaque de coupe choisie sur la vis sans fin de manière à insérer les inserts dans les rainures de la chambre de broyage.
7. Lieu le saucisse pièce jointe sur le coupe plaque.
8. Mettre sur et serrer le écrou de blocage .
9. Pousser le trémie plateau sur le affûtage chambre. Insérer le principal nourriture poussoir dans le ouverture à le haut de la chambre de broyage.



Fabrication saucisses

1. Tremper le peau dans tiède eau pour 10 minutes.
2. Glisser le mouillé peau sur le plastique pièce jointe. Si le peau bâtons à le pièce jointe, mouillé il quelques plus.
3. Branchez l'appareil.
4. Appuyez sur , puis utilisez « + » et « - » pour régler la puissance. Appuyez sur  et l'appareil commencera à fonctionner.
5. Retirer le nourriture pousseur, alimentation le précédemment sol et chevonné viande dans le trémie et poussez-le avec le poussoir à aliments, tout en formant des saucisses.
6. Si l'appareil se bouche pendant le fonctionnement, appuyez sur  et attendez que la chambre de broyage efface.
7. Presse  et débrancher le appareil lorsque vous avez fini de former des saucisses.



CONSEIL: Après utilisation, placez un morceau de pain dans la chambre de broyage et allumez l'appareil un instant pour éliminer les restes de viande.

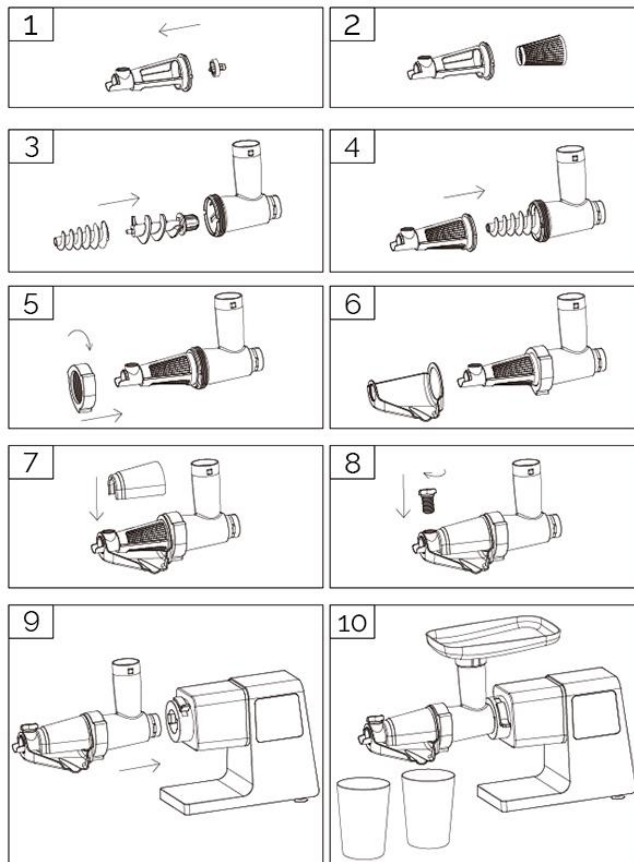
PRESSE-AGRUMES

Censé pour pressant jus depuis légumes et fruits tendres tel que fraises, kiwi, baies.





Accessoire installation

PRUDENCE: Avant débutant n'importe lequel de le activités décrit ci-dessous, débrancher le appareil.

1. Ensemble le appareil sur un plat, écurie surface. Mettre le plastique verrouillage anneau dans le presse-agrumes cou alors que en le tenant par la goupille saillante et en l'enfonçant.
2. Insérez le tamis métallique dans le col de l'extracteur de jus en gardant la coupe vers le haut et ajustez-le de manière à ce qu'il recouvre hermétiquement les ouvertures du col de l'extracteur de jus.
3. Tirer le verrouillage noix à travers le presse-agrumes.
4. Tirez la poignée de verrouillage vers le haut. Faites glisser la chambre de broyage dans le logement de la chambre. Assurez-vous qu'elle est installée verticalement et à le fin – si il est possible à tourner il, il moyens il a pas a été installé correctement. Ensuite, tout en maintenant la chambre de broyage enfoncée, tirez la poignée de verrouillage complètement vers le bas. Ensuite, faites glisser la vis sans fin dans la chambre de broyage jusqu'à ce que vous sentiez un clic de mise en place.
5. Connecter le presse-agrumes tarière avec le broyeur tarière.
6. Connecter le presse-agrumes corps à le affûtage chambre et serrer le verrouillage noix.
7. Mettre le ruissellement plateau sur le presse-agrumes corps. Toi peut ajuster ruissellement angle par montage le plateau sur un dent différente sur la roue dentée située dans la partie étroite du corps de l'extracteur de jus.
8. Mettre le plastique couverture sur le presse-agrumes corps, pousser dans et serrer le verrouillage vis, alors mettre sur le bac à trémie et le poussoir principal. Placez le plat sous la sortie du jus et la sortie de la pulpe.



Pressant jus

1. Prise dans le appareil.
2. Appuyez sur , puis utilisez « + » et « - » pour régler la puissance. Appuyez sur  et l'appareil commencera à fonctionner.
3. Retirez le poussoir à aliments, introduisez les fruits ou les légumes dans la trémie et poussez-les à l'aide du poussoir.
4. La quantité de pulpe retenue peut être ajustée à l'aide de la vis de blocage afin d'adapter la compression aux produits utilisés.
5. Si l'appareil se bouche pendant le fonctionnement, appuyez sur  et attendez que la chambre de broyage efface.
6. Presse  et débrancher le appareil lorsque vous avez fini de presser le jus.

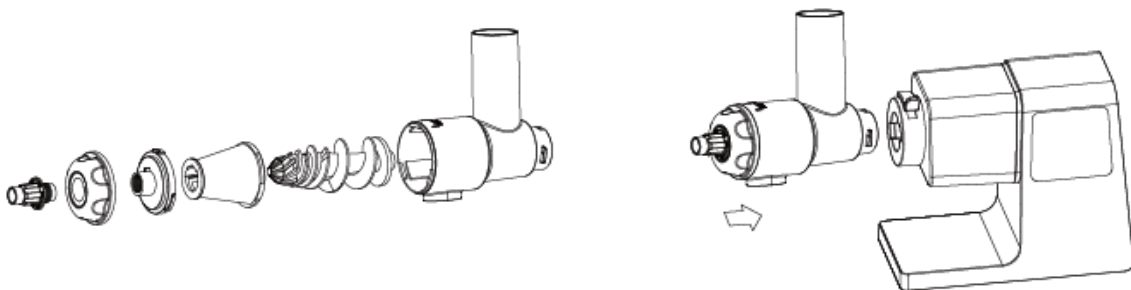
Extracteur de jus lent

Censé pour pressant jus à partir de fruits ou de légumes tel que tomates.





Accessoire installation

PRUDENCE: Avant débutant n'importe lequel de le activités décrit ci-dessous, débrancher le appareil.

1. Placez l'appareil sur une surface plane et stable. Insérez la vis sans fin dans la chambre de l'extracteur de jus lent.
2. Insérez l'écran et fixez le couvercle et l'écrou comme indiqué sur l'illustration ci-dessous.
3. Tirez le loquet de verrouillage vers le haut. Faites glisser la chambre de l'extracteur de jus lent dans son logement. Assurez-vous qu'elle est insérée verticalement et complètement. Si elle peut tourner, elle n'est pas positionnée correctement.
4. Fixez le plateau avec le poussoir.
5. Placer un récipient sous la sortie pulpe et la sortie jus.



Pressant jus

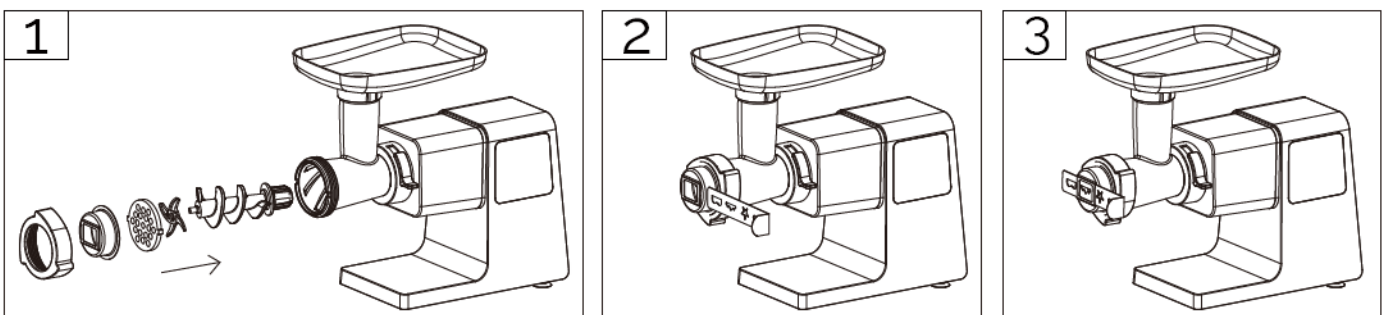
1. Prise dans le appareil.
2. Appuyez sur , puis utilisez « + » et « - » pour régler la puissance. Appuyez sur  et l'appareil commencera à fonctionner.
3. Retirez le poussoir à aliments, introduisez les légumes ou les fruits dans la trémie et poussez-les à l'aide du poussoir.
4. La quantité de pulpe retenue peut être ajustée à l'aide de la vis de blocage afin d'adapter la compression aux produits utilisés.
5. Si l'appareil se bouche pendant le fonctionnement, appuyez sur  et attendez que la chambre de broyage efface.
6. Presse  et débrancher le appareil lorsque vous avez fini de presser le jus.

BISCUIT PIÈCE JOINTE





Accessoire installation

PRUDENCE: Avant débutant n'importe lequel de le activités décrit ci-dessous, débrancher le appareil.

1. Ensemble le appareil sur un plat, écurie surface.
2. Tirez la poignée de verrouillage vers le haut. Faites glisser la chambre de broyage dans le logement de la chambre. Assurez-vous qu'elle est installée verticalement et à le fin – si il est possible à tourner il, il moyens il a pas a été installé correctement.
3. Alors que holding vers le bas le affûtage chambre, tirer le verrouillage poignée tous le chemin vers le bas.
4. Glisser le tarière dans le affûtage chambre jusqu'à toi sentir il Cliquez dans position.
5. Mettre le grossier coupe plaque sur le tarière dans tel manière comme à insérer le encarts dans le rainures sur la chambre de broyage.
6. Placez l'accessoire à biscuits sur la plaque de découpe, côté convexe vers l'extérieur. Mettez en place et serrez le verrou noix.
7. Insérer le formation curseur dans le fente sur le biscuit pièce jointe, pousser le trémie plateau sur la chambre de broyage.
8. Insérer le principal nourriture poussoir dans le ouverture à le haut de le affûtage chambre.
9. Sélectionner biscuit forme par glissement le curseur dans le voulu position.



Préparation cookies

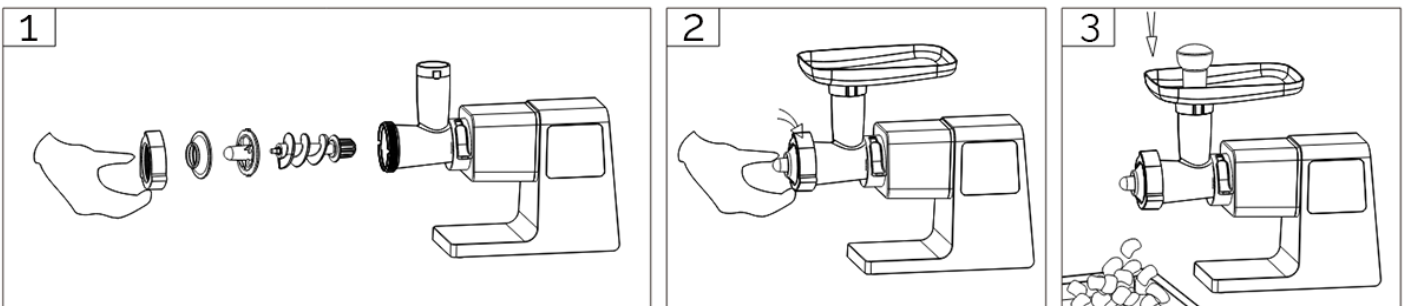
1. Prise dans le appareil.
2. Appuyez sur , puis utilisez « + » et « - » pour régler la puissance.
Appuyez sur  et l'appareil commencera à fonctionner.
3. Retirer le nourriture pousseur, alimentation le précédemment préparé biscuit pâte dans le trémie et pousser il dans avec le poussoir à nourriture.
4. Si l'appareil se bouche pendant le fonctionnement, appuyez sur  et attendez que la chambre de broyage efface.
5. Presse  et débrancher le appareil lorsque vous avez fini de préparer les cookies.
6. Couper désactivé le extrudé cookies avec un couteau à atteindre voulu biscuit longueur.
7. Cuire le cookies dans un four selon à choisi recette.

KEBBE / KIBBEH PIÈCE JOINTE



Accessoire installation

PRUDENCE: Avant débutant n'importe lequel de le activités décrit ci-dessous, débrancher le appareil.

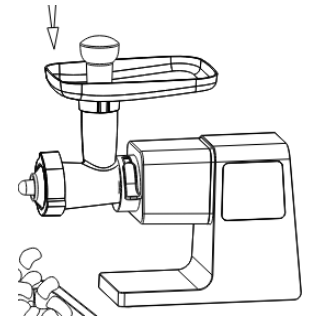
1. Ensemble le appareil sur un plat, écurie surface.
2. Tirez la poignée de verrouillage vers le haut. Faites glisser la chambre de broyage dans le logement de la chambre. Assurez-vous qu'elle est installée verticalement et à le fin – si il est possible à tourner il, il moyens il a pas a été installé correctement.
3. Alors que holding vers le bas le affûtage chambre, tirer le verrouillage poignée tous le chemin vers le bas.
4. Glisser le tarière dans le affûtage chambre jusqu'à toi sentir il Cliquez dans position.
5. Mettre le kebbé pièce jointe sur dans tel manière comme à insérer le encarts dans le rainures sur le chambre de broyage, puis placez le couvercle en plastique.
6. Mettre sur et serrer le écrou de blocage.
7. Pousser le trémie plateau sur le affûtage chambre et insérer le principal nourriture poussoir dans le ouverture dans la partie supérieure de la chambre de broyage.



Préparation kebbé / kibbeh

1. Prise dans le appareil.
2. Appuyez sur , puis utilisez « + » et « - » pour régler la puissance. Appuyez sur  et l'appareil commencera à fonctionner.
3. Retirer le nourriture pousseur, alimentation le précédemment préparé mélange dans le trémie et pousser il dans avec le poussoir à nourriture.
4. Couper désactivé le extrudé tube désactivé avec un couteau à atteindre voulu longueur.
5. Mettre rembourrage dans chaque préparé tube et presser leur se termine.
6. Frire le kebbé selon à choisi recette.

CONSEIL: Après utilisation, placez un morceau de pain dans la chambre de broyage et allumez l'appareil un instant pour éliminer les restes de viande.



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

PRUDENCE:

- a. Avant de commencer n'importe laquelle des activités décrites ci-dessous, débrancher l'appareil.
 - b. L'appareil doit être nettoyé immédiatement après avoir terminé le travail, car les restes d'aliments séchés peuvent rendre les accessoires difficiles à démonter et rendre le processus de nettoyage difficile.
 - c. Ne pas utiliser d'agents de nettoyage abrasifs pour faire le ménage n'importe quelle partie de l'appareil.
 - d. Ne pas laver n'importe quelle partie de l'appareil dans un lave-vaisselle.
 - e. Ne rincez pas l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
 - f. Après chaque nettoyage, mettre une mince couche d'huile végétale sur le coupe-couteau et les plaques.
-
1. Retirer tous les accessoires utilisés et démonter ceux complètement.
 2. Laver chaque partie avec de l'eau chaude et quelques gouttes de liquide vaisselle.
 3. Rincer chaque partie avec de l'eau chaude, faire le ménage à l'eau.
 4. Soigneusement sécher toutes les parties.
 5. Utiliser un tissu humide pour faire le ménage du corps du broyeur, et alors sécher soigneusement.

DÉPANNAGE

Problème	Possible cause	Solution
Le appareil fait pas travail	La prise d'alimentation est débranchée depuis le prise murale .	Connecter le pouvoir prise à le mur douille.
Affûtage chambre ou coupe chambre chutes hors de la douille de la chambre	Le accessoires sont incorrectement installé.	Retirer le accessoires et installer les correctement.
Il y a « HOT » sur l'écran	La protection contre la surchauffe a été activée.	Éteignez l'appareil et débranchez-le. Attendez que l'appareil refroidisse complètement.
Il y a « OL » sur l'écran	La protection contre les surcharges a été activée.	Appuyez sur « REVERSE » pour déverrouiller l'appareil. Cette fonction doit être activée pendant environ 5 secondes. Si le symbole reste allumé sur l'écran, nettoyez soigneusement l'appareil.
« E1 » ou « E2 »	Problème de température.	Contact Votre service client.
Nourriture est pas à venir hors du port de sortie	Le appareil est bouché.	Ensemble le contrôle changer dans le "TOUR" position jusqu'à ce que la chambre de broyage soit vide.
		Prendre le presse-agrumes désactivé et retirer excès pulpe.
Le appareil est broyage médiocre	Le pouvoir paramètre est trop bas.	Ensemble le contrôle changer dans le « 2 » position.
	Le viande était pas nettoyé et/ou les morceaux sont trop gros.	Faire le ménage désactivé le viande et/ou couper il dans morceaux plus petits .
	Le couteau de coupe a été installé sur le mauvais côté.	Installer le coupe couteau avec le convexe côté tourné vers l'intérieur de l'appareil.
	Le broyeur a surchauffé.	Tourner le broyeur désactivé, débrancher il et laisser il Laissez refroidir pendant au moins 60 minutes.
	Le coupe couteau ou l'autre partie est usée.	Remplacer le porté dehors partie avec un nouveau un recommandé par le fabricant.
Le broyeur tourne éteint pendant le fonctionnement	Le broyeur était utilisé depuis trop longtemps.	Éteignez le moulin, débranchez-le et laissez-le refroidir pour à moins 60 minutes. Faire pas fonctionner l'appareil pendant plus de 5 minutes à la fois.
	Le viande était pas nettoyé et/ou les morceaux sont trop gros.	Faire le ménage désactivé le viande et/ou couper il dans morceaux plus petits .
	Le appareil est endommagé.	Débrancher le appareil et contact Votre service client.

ENVIRONNEMENT



■ Ce produit contient des matériaux recyclables. Ne jetez pas ce produit avec les déchets municipaux non triés. Veuillez contacter votre municipalité pour connaître le point de collecte le plus proche.

GARANTIE ET RÉPARATION

La garantie du produit couvre les défauts résultant de défauts de matériaux ou de fabrication. Cette garantie n'est valable que si l'appareil a été utilisé conformément aux instructions et à condition qu'il n'ait pas été modifié, réparé ou altéré par une personne non autorisée ou endommagé par une mauvaise utilisation ou un transport. La garantie ne s'applique pas aux défauts résultant de l'usure naturelle des composants ou des objets cassants tels que les articles en verre et en céramique.

Cette garantie ne limite pas les droits fondamentaux du client ni aucun autre droit accordé par les lois concernant l'achat d'appareils électroménagers.

En cas de réclamation au titre de la garantie, veuillez contacter le vendeur vérifié ou le service Yoer. Lors de la soumission de la réclamation, veuillez joindre des informations sur la nature du dysfonctionnement et une preuve d'achat.

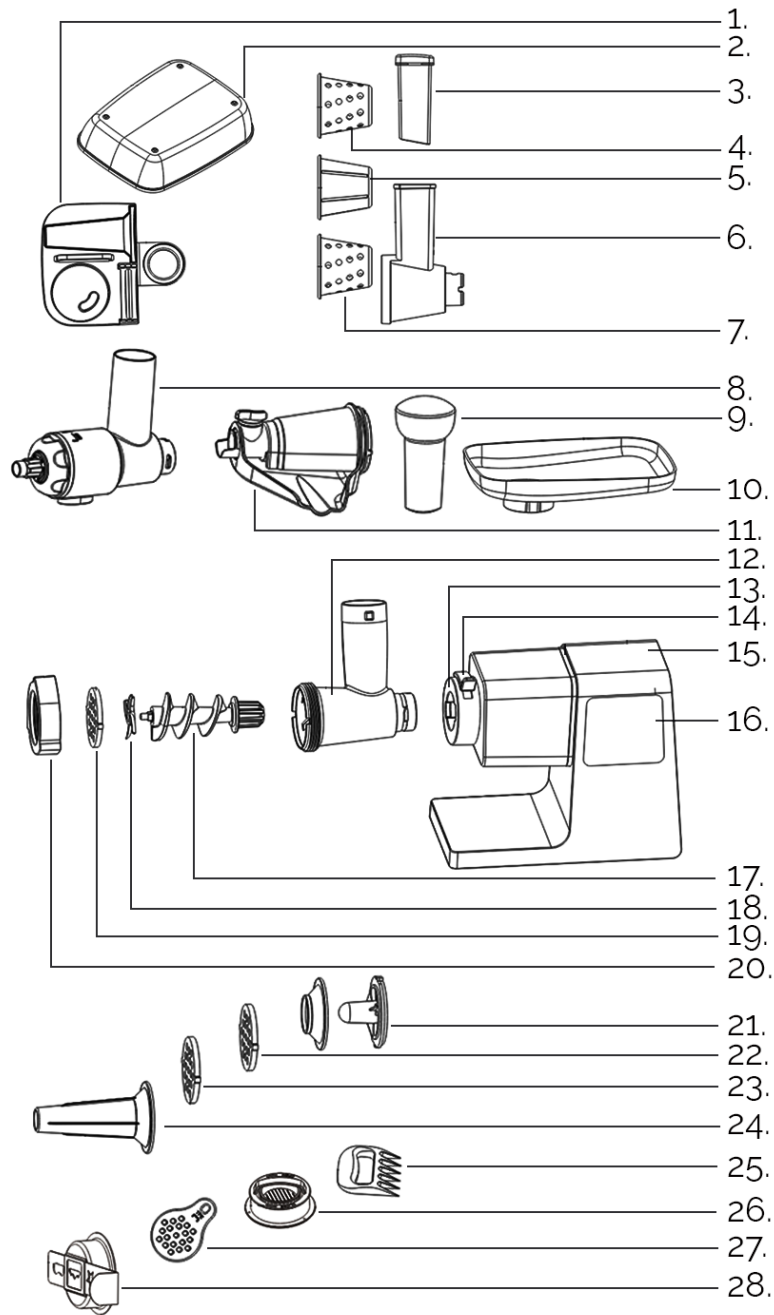
VAŽNO ZAŠTITE

Kada korištenjem električni uređaji, Osnovni, temeljni sigurnost mjere predostrožnosti treba uvijek slijediti, uključujući sljedeće:

1. čitati sve upute prije korištenjem i zadržati za budućnost referenca.
2. Provjerite odgovara li vaš izlazni napon naponu navedenom na nazivnoj naljepnici.
3. Napraviti Naravno the utičnica je ispravno uzemljen.
4. Držite uređaj dalje od izvora vlage, topline i izravne sunčeve svjetlosti.
5. Do zaštititi protiv vatra, električni šok i ozljeda učiniti ne uroniti kabel, utikač ili jedinicu u vodi ili drugim tekućinama.
6. Ovaj uređaj može biti koristi se po osoba s smanjena fizički, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili onih kojima nedostaje iskustva i znanja ako oni imati dano nadzor ili uputa o koristiti uređaja na siguran način i razumjeti opasnosti koje su uključene.
7. Ovaj uređaj nikada ne smiju koristiti djeca. Čišćenje i održavanje mora obavljati odrasla osoba.
8. Zadržati the uređaj daleko iz djece.
9. učiniti ne koristiti uređaj ako svoju snagu kabel ili utikač je oštećen, ili u slučaju bilo kojeg drugog kvara.
10. Ako the vlast kabel je oštećeno, to morati biti popravljeno po servis proizvođača ili kvalificirani tehničar kako biste izbjegli ozljede.
11. Isključite uređaj prije isključivanja. Uvijek isključite uređaj nakon upotrebe.
12. Isključite iz struje the uređaj prije nošenje ili čišćenje.
13. Nemojte dodirivati utikač mokrim rukama jer biste mogli izazvati strujni udar.
14. učiniti ne operirati the uređaj s mokri ruke ili bos.
15. Ako se tijekom rada uređaja pojavi neobičan zvuk ili miris, odmah ga isključite i izvucite utikač.
16. Ako the uređaj iznenada prestaje operacija, isključite uređaj i isključite ga to odmah, ostavite jedinicu da se ohladi 60 minuta, ponovno je uključite i ponovno uključite. Ako the automatski pregrijavanje zaštita skreće isključeno the uređaj često, obratite se službi za korisnike.

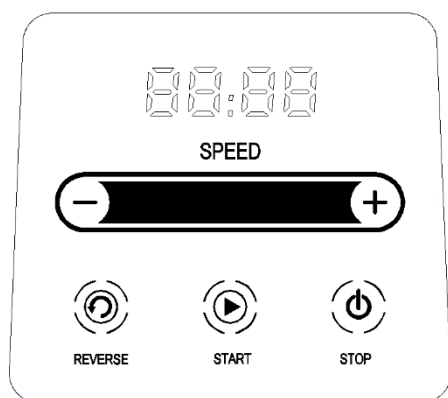
17. Kada koristite produžni kabel, pazite da ne premašite maksimalnu nazivnu radnu snagu / opterećenje produžnog kabela.
18. Kada isključujete uređaj, držite ga za utikač, a ne za kabel.
19. Ne pokušavajte popravljati, rastavljati ili modificirati uređaj. Unutra nema dijelova koje može servisirati korisnik.
20. Uređaj nije namijenjen za upravljanje vanjskim timerom ili zasebnim sustavom daljinskog upravljanja.
21. Nikada nemojte koristiti dodatke koje nije preporučio proizvođač jer to može uzrokovati neispravan rad uređaja, oštetiti ga ili prouzročiti štetu.
22. Nemojte stavljati prste ili druge dijelove tijela u komoru za mljevenje ili izlazni otvor tijekom rada uređaja. Isporučeni potiskivač hrane koristi se za ubacivanje proizvoda u komoru za mljevenje.
23. Isključite uređaj prije instaliranja ili uklanjanja dodatne opreme.
24. Koristite uređaj maksimalno 5 minuta odjednom. Ostavite jedinicu da se ohladi 10 minuta između svake 5-minutne upotrebe.
25. Nemojte koristiti uređaj za mljevenje kostiju, oraaha ili drugih tvrdih predmeta.
26. Prije mljevenja meso je potrebno očistiti od kostiju, tetiva i masnoće te narezati na komade veličine oko 2 x 2 x 6 cm. Nemojte koristiti smrznuto meso.
27. Ako je jedinica začepljena, odaberite funkciju REVERSE dok se ne očisti.
28. Ne ograničavajte protok zraka ispod mlina.
29. Ne perite dijelove uređaja u perilici posuđa.
30. Koristite uređaj samo u svrhu za koju je namijenjen.
31. Ne ostavljajte uključeni uređaj bez nadzora.
32. Uređaj nije namijenjen za vanjsku upotrebu.
33. Ovaj uređaj je namijenjen isključivo za korištenje u kućanstvu, na suhim površinama. Svaka druga uporaba smatra se neprikladnom i opasnom.
34. Proizvođač ne prihvaća odgovornost za štetu nastalu nepoštivanjem uputa.

ZNATI TVOJ MESO MRLIVICA



1. Pribor skladištenje	15. Tijelo
2. Poklopac	16. Upravljačka ploča sa zaslonom
3. Rezač potiskivač hrane	17. Pužnica komore za mljevenje
4. Usitnjavanje rende	18. Nož za rezanje
5. Rezanje rende	19. Grubo rezanje ploča
6. Rezanje komora	20. Zaključavanje orah
7. Krumpir kremiranje rende	21. Kebbe / kibbeh prilog
8. Spori sokovnik	22. Srednja ploča za rezanje
9. Glavni potiskivač hrane	23. Ploča za fino rezanje
10. Posuda za lijevak	24. Kobasica privitak
11. Sokovnik	25. Vilica za meso
12. Komora za mljevenje	26. Preša za hamburgere
13. Komorna utičnica	27. Čistač diskova
14. Ručka za zaključavanje	28. Prilog za kolačiće

KONTROLIRATI PLOČA



- „ - ” – opadajuća snaga
- „ + ” – povećanje snage
- „REVERSE” – funkcija za rikverc
- „START” – Tipka za pokretanje
- „STOP” – tipka ON/OFF

TEHNIČKI SPECIFIKACIJA

Nominalni vlast	600 W
Zaključavanje vlast	2500 W
Napon / Frekvencija	220-240 V ~ 50-60Hz

UPOTREBA THE UREĐAJ

Pranje the uređaj i njegov pribor temeljito prije prvi koristiti.



OPREZ

NE STAVLJAJTE PRSTE ILI BILO KAKVI DRUGI DIJELOVI TIJELA U KOMORU ZA MLJEVENJE, IZLAZNI OTVOR ILI BILO KOJE DRUGE OTVORE NA UREĐAJU ILI INSTALIRAN PRIBOR TIJEKOM RAD, ILI KADA THE UREĐAJ JE ISKLJUČEN, ALI OSTAJE UKLJUČEN, JER MOŽE PROUZROKOVATI OZBILJNE TJELESNE OZLJEDE. KORISTITE ISPORUČENE POTISAVAČE HRANE ZA UMETANJE PROIZVODA U KOMORE

VAŽNO:

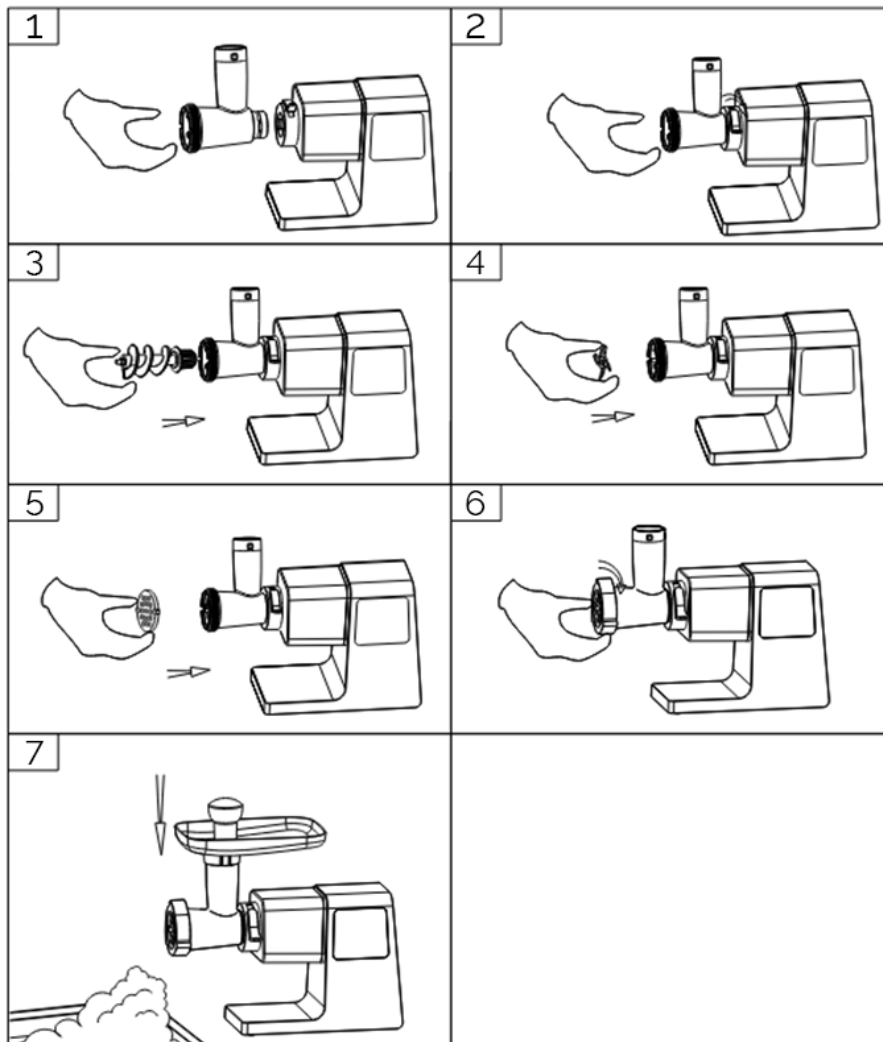
- Koristiti the uređaj za a maksimalno od 5 minuta na a vrijeme. Dopusti the jedinica do cool dolje za 10 minuta između svake 5-minutne upotrebe.
- Pužnica komore za mljevenje je veća od pužnice sokovnika i opremljena je aluminijskom spojkom na kraju.
- Ako je jedinica se začepi tijekom rada uključite funkciju "REVERSE" dok mljevenje komora čisti.
- Ako to postaje primjetno teško za the uređaj do samljeti, usitniti ili sok proizvodi, povećajte snagu pomoću tipke "+".
- The isporučeno poklopac može biti koristi se kao a zdjela za pripremljeni proizvoda.

MESO MLJEVENJE PRILOG

Pribor montaža





OPREZ: Prije počevši bilo koji od the aktivnosti opisao ispod, isključiti iz struje the uređaj.

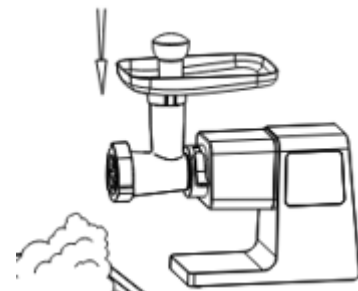
1. Set the uređaj na a stan, stabilan površinski.
2. Povucite ručicu za zaključavanje prema gore. Gurnite komoru za mljevenje u utičnicu komore. Provjerite je li instaliran okomito i do the kraj – ako to je moguće do rotirati to, to sredstva to ima ne bio instaliran ispravno.
3. Dok držanje dolje the mljevenje komora, Vuci the zaključavanje drška sve the način prema dolje.
4. Slajd the svrdlo u the mljevenje komora do vas osjećaj to klik u položaj.
5. Stavite nož za rezanje na svrdlo, konveksnom stranom prema unutra, pazite da se ne porežete oštricama.
6. Stavite odabranu reznu ploču na svrdlo na način da umetnete umetke u utore na komori za mljevenje.
7. Staviti na i stegnuti the sigurnosna matica.
8. Gurnuti the lijevak poslužavnik na the mljevenje komora. Umetnuti the glavni hrana potiskivač u the otvor na the vrhu komore za mljevenje.



Mljevenje

OPREZ: Učiniti ne koristiti the uređaj do samljeti kosti, orasi, ili drugo teško objekti. Prije mljevenje, meso mora se očistiti od kostiju, tetiva i sala, te narezati na komade veličine oko 2 x 2 x 6 cm. Nemojte koristiti smrznuto meso.

1. Utikač u the uređaj.
2. Pritisnite , a zatim koristite "+" i "-" za podešavanje snage. Pritisnite  i uređaj će započeti s radom.
3. Ukloniti the hrana potiskivač, hraniti se komada od meso u the lijevak i gurnite ih potiskivačem hrane.
4. Ako se jedinica začepi tijekom rada, pritisnite  i pričekajte da se komora za mljevenje briše.
5. Pritisnite  i isključiti iz struje the uređaj kada završite s mljevenjem.



SAVJET: Nakon koristiti, staviti a komad od kruh u the mljevenje komora i okrenuti se the uređaj na za a trenutak do očistite preostalo meso.

SAVJET: Prešom za meso pripremite pljeskavice jednakog oblika. Za to stavite dio mesa u donji dio preše, a zatim ga poklopite gornjim dijelom s ručkom. Pritisnite dršku kako biste oblikovali pljeskavicu. Podignite gornji dio preše, pa skuhaite ili pecite pripremljenu pljeskavicu.

SAVJET: Koristite vilicu za meso da usitnite, pomiješate ili uhvatite kuhano meso.

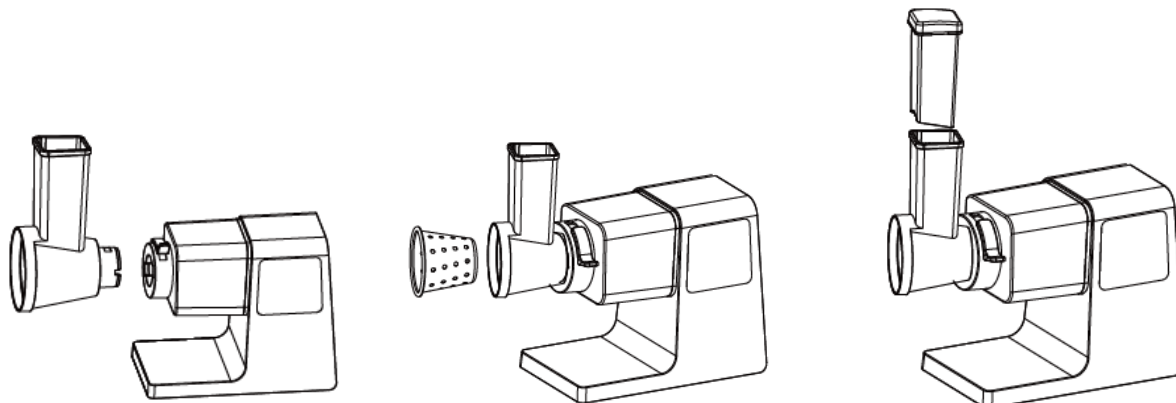
Koristan informacija: The brusilica svibanj također biti koristi se do napraviti kremom krumpir ili pripremiti tjestenina.

REZAČ

Pribor montaža





OPREZ: Prije počevši bilo koji od the aktivnosti opisao ispod, isključiti iz struje the uređaj.

1. Set the uređaj na a stan, stabilan površinski.
2. Povucite ručicu za zaključavanje prema gore. Gurnite komoru za rezanje u utičnicu komore. Provjerite je li instaliran okomito i do the kraj – ako to je moguće do rotirati to, to sredstva to ima ne bio instaliran ispravno.
3. Dok držanje dolje the rezanje komora, Vuci the zaključavanje drška sve the način prema dolje.
4. Staviti the izabrani rende u the rezanje komora i uvijanje to do to brave u mjesto.
5. Umetnuti the rezač hrana potiskivač u the otvor na the vrh od the rezanje komora.



Rezanje

Oprez: Budite posebno oprezan kada korištenjem the rezač, jer njegov rešetka ostaci nepokrivena tijekom operacija. Nemojte stavljati prste ili druge dijelove tijela ili predmete u spremnik ili izlazni otvor.

1. Utikač u the uređaj.
2. Pritisnite , a zatim koristite "+" i "-" za podešavanje snage. Pritisnite  i uređaj će započeti s radom.
3. Uklonite potiskivač hrane, ubacite proizvode u spremnik i gurnite ih unutra pomoću potiskivača hrane.
4. Ako se jedinica začepi tijekom rada, pritisnite  i pričekajte da se komora za mljevenje briše.
5. Pritisnite  i isključiti iz struje the uređaj kada završite s rezanjem.

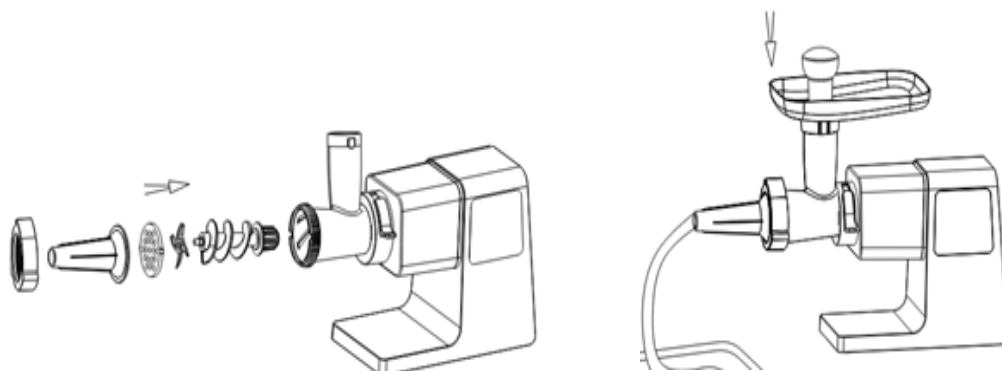
Koristan informacija: The rezač svibanj također biti koristi se do pripremiti krumpir palačinka pulpa, krumpir knedle itd., kao i samljeti povrće, voće ili pripremiti komadiće čokolade ili kokosa

KOBASICA PRILOG





Pribor montaža

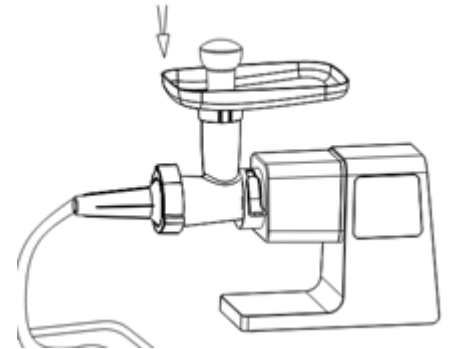
OPREZ: Prije počevši bilo koji od the aktivnosti opisao ispod, isključiti iz struje the uređaj.

1. set the uređaj na a stan, stabilan površinski.
2. Povucite ručicu za zaključavanje prema gore. Gurnite komoru za mljevenje u utičnicu komore. Provjerite je li instaliran okomito i do the kraj – ako to je moguće do rotirati to, to sredstva to ima ne bio instaliran ispravno.
3. Dok držanje dolje the mljevenje komora, Vuci the zaključavanje drška sve the način prema dolje.
4. slajd the svrdlo u the mljevenje komora do vas osjećaj to klik u položaj.
5. Stavite nož za rezanje na svrdlo, konveksnom stranom prema unutra, pazite da se ne porežete oštricama.
6. Stavite odabranu rezu ploču na svrdlo na način da umetnete umetke u utore na komori za mljevenje.
7. Mjesto the kobasica privitak na the rezanje ploča.
8. Staviti na i stegnuti the sigurnosna matica.
9. Gurnuti the lijevak poslužavnik na the mljevenje komora. Umetnuti the glavni hrana potiskivač u the otvor na the vrhu komore za mljevenje.



Izrada kobasice

1. Upiti the kože u mlako voda za 10 minuta.
2. slajd the mokri kože na the plastični privitak. Ako the kože štapići do the vezanost, mokri to neki više.
3. Uključite uređaj.
4. Pritisnite , a zatim koristite "+" i "-" za podešavanje snage.
Pritisnite  i uređaj će započeti s radom.
5. Ukloniti the hrana potiskivač, hraniti se the prethodno tlo i začinjena meso u the lijevak i gurnite ga potiskivačem hrane dok oblikujete kobasice.
6. Ako se jedinica začepi tijekom rada, pritisnite  i pričekajte da se komora za mljevenje briše.
7. Pritisnite  i isključiti iz struje the uređaj kada ste gotovi s oblikovanjem kobasica.



SAVJET: Nakon upotrebe stavite komad kruha u komoru za mljevenje i uključite uređaj na trenutak kako biste očistili preostalo meso.

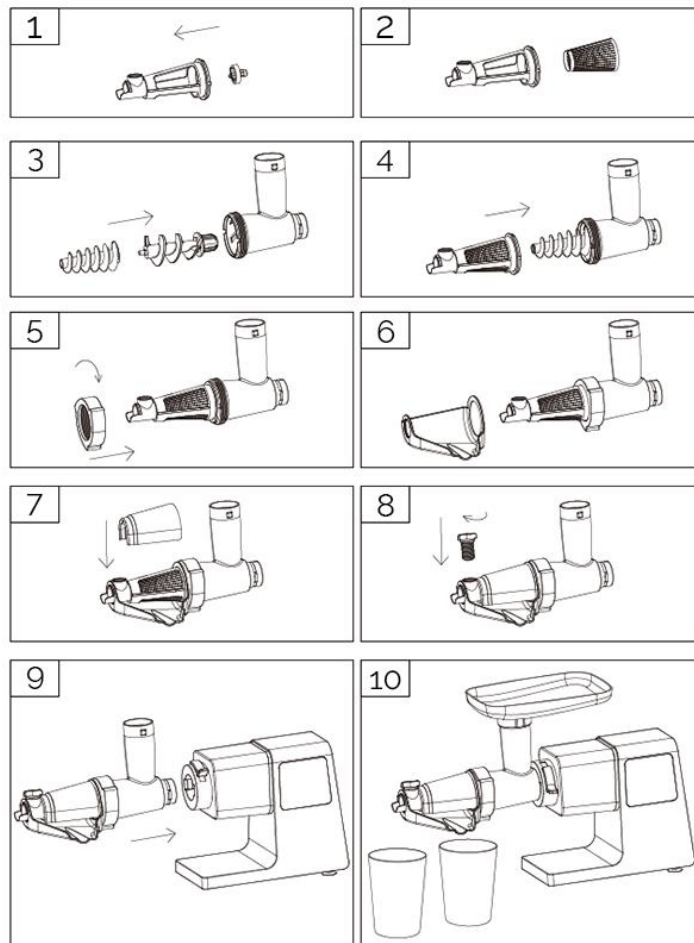
SOKOVNIK

značilo za cijedenje sokovi iz meko povrće i voće kao npr jagode, kivi, bobice.





Pribor montaža

OPREZ: Prije počevši bilo koji od the aktivnosti opisao ispod, isključiti iz struje the uređaj.

1. Set the uređaj na a stan, stabilan površinski. Staviti the plastični zaključavanje prsten u the sokovnik vrat dok držeći za klin koji strši i gurnite ga unutra.
2. Umetnite metalno sito u grlo sokovnika držeći rez prema gore i namjestite ga tako da čvrsto pokriva otvore grla sokovnika.
3. Vuci the zaključavanje orah kroz the sokovnik.
4. Povucite ručicu za zaključavanje prema gore. Gurnite komoru za mljevenje u utičnicu komore. Provjerite je li instaliran okomito i do the kraj – ako to je moguće do rotirati to, to sredstva to ima ne bio instaliran ispravno. Zatim, dok držite komoru za mljevenje, povucite ručicu za zaključavanje do kraja prema dolje. Nakon toga gurnite svrdlo u komoru za mljevenje dok ne osjetite da škljocne na svom mjestu.
5. Poveži se the sokovnik svrdlo s the brusilica svrdlo.
6. Poveži se the sokovnik tijelo do the mljevenje komora i stegnuti the zaključavanje orah.
7. Staviti the otjecanje poslužavnik na the sokovnik tijelo. Vas svibanj prilagoditi se otjecanje kut po montiranje the poslužavnik na a drugačiji zub na nazubljenom kotačiću koji se nalazi u uskom dijelu tijela sokovnika.
8. Staviti the plastični poklopac na the sokovnik tijelo, gurnuti u i stegnuti the zaključavanje vijak, zatim staviti na the ladicu za lijevak i glavni potiskivač hrane. Postavite posudu ispod otvora za ispuštanje soka i otvora za pulpu.



Cijeđenje sokovi

1. Utikač u the uređaj.
2. Pritisnite , a zatim koristite "+" i "-" za podešavanje snage. Pritisnite  i uređaj će započeti s radom.
3. Uklonite potiskivač hrane, ubacite voće ili povrće u spremnik i gurnite ih unutra pomoću gurača hrane.
4. Količina zadržane pulpe može se prilagoditi pomoću vijka za zaključavanje kako bi se prilagodilo cijeđenje na korištene proizvode.
5. Ako se jedinica začepi tijekom rada, pritisnite  i pričekajte da se komora za mljevenje briše.
6. Pritisnite  i isključiti iz struje the uređaj kada završite s cijeđenjem soka.

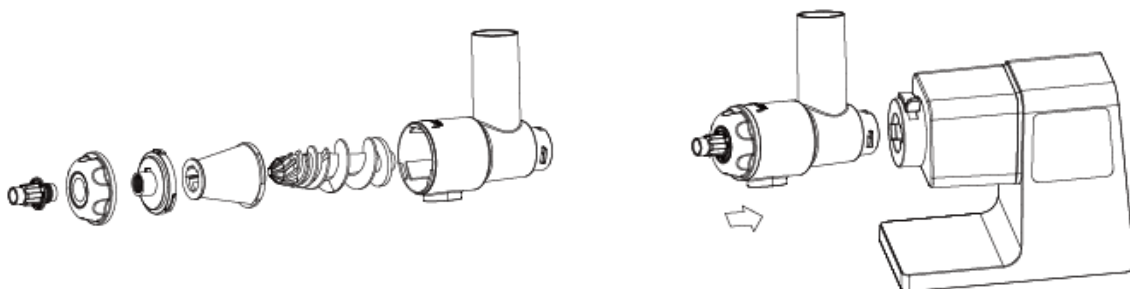
SPORI SOKOVNIK

značilo za cijeđenje sokovi od voća ili povrća kao npr rajčice.





Pribor montaža

OPREZ: Prije počevši bilo koji od the aktivnosti opisao ispod, isključiti iz struje the uređaj.

1. Postavite uređaj na ravnu, stabilnu površinu. Umetnite puž u komoru sporog sokovnika.
2. Umetnite zaslon i pričvrstite poklopac i maticu kao što je prikazano na slici ispod.
3. Povucite zasun prema gore. Gurnite komoru sporog sokovnika u utičnicu komore. Provjerite je li umetnut okomito i do kraja—ako se može okretati, nije ispravno postavljen.
4. Pričvrstite ladicu potiskivačem.
5. Postavite posudu ispod izlaza za pulpu i izlaza za sok.



Cijedenje sokovi

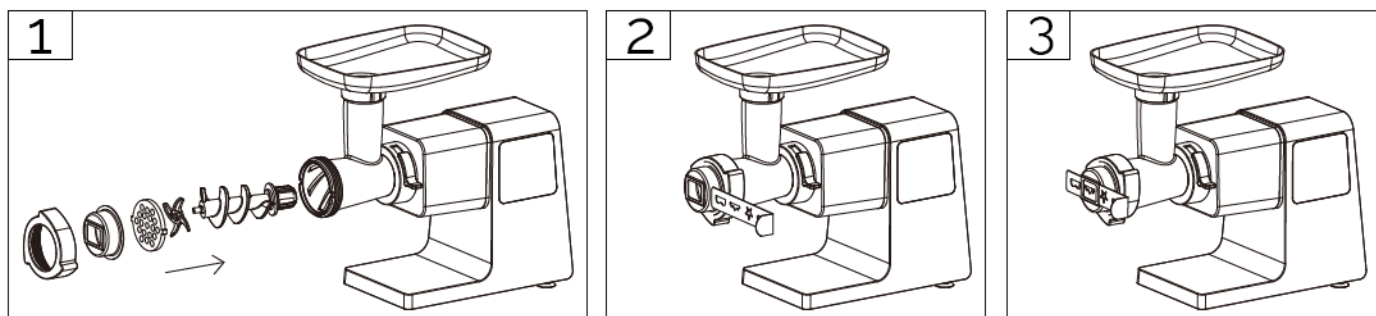
1. Utikač u the uređaj.
2. Pritisnite , a zatim koristite "+" i "-" za podešavanje snage. Pritisnite  i uređaj će započeti s radom.
3. Uklonite potiskivač hrane, ubacite povrće ili voće u spremnik i gurnite ih unutra potiskivačem hrane.
4. Količina zadržane pulpe može se prilagoditi pomoću vijka za zaključavanje kako bi se prilagodilo cijedenje na korištene proizvode.
5. Ako se jedinica začepi tijekom rada, pritisnite  i pričekajte da se komora za mljevenje briše.
6. Pritisnite  i isključiti iz struje the uređaj kada završite s cijedenjem soka.

KOLAČIĆ PRILOG





Pribor montaža

OPREZ: Prije počevši bilo koji od the aktivnosti opisao ispod, isključiti iz struje the uređaj.

1. Set the uređaj na a stan, stabilan površinski.
2. Povucite ručicu za zaključavanje prema gore. Gurnite komoru za mljevenje u utičnicu komore. Provjerite je li instaliran okomito i do the kraj – ako to je moguće do rotirati to, to sredstva to ima ne bio instaliran ispravno.
3. Dok držanje dolje the mljevenje komora, Vuci the zaključavanje drška sve the način prema dolje.
4. slajd the svrdlo u the mljevenje komora do vas osjećaj to klik u položaj.
5. Staviti the grubo rezanje ploča na the svrdlo u takav način kao do umetnuti the umetci u the žljebovi na komori za mljevenje.
6. Stavite nastavak za kekse na rezu ploču konveksnom stranom prema van. Stavite i zategnite bravu orah.
7. Umetnuti the formiranje klizač u the pukotina na the kolačić vezanost, gurnuti the lijevak poslužavnik na komora za mljevenje.
8. Umetnuti the glavni hrana potiskivač u the otvor na the vrh od the mljevenje komora.
9. Odaberite kolačić oblik po klizna the klizač u the željeni položaj.



Priprema kolačići

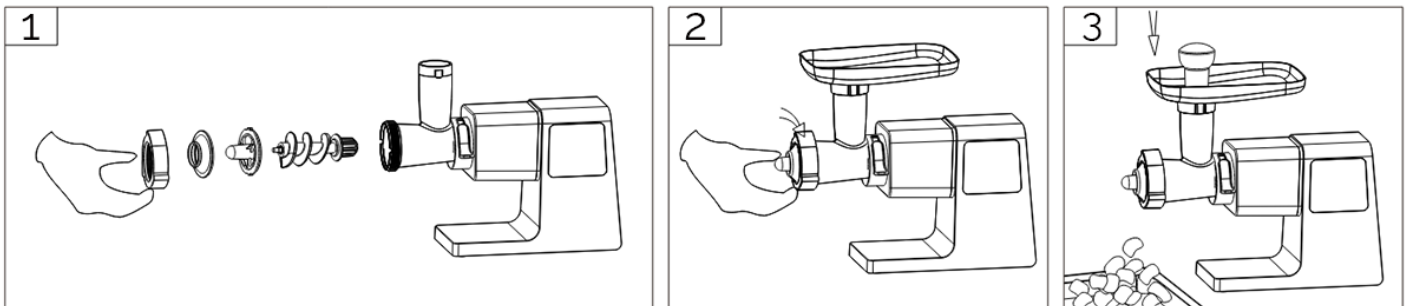
1. Utikač u the uređaj.
2. Pritisnite , a zatim koristite "+" i "-" za podešavanje snage. Pritisnite  i uređaj će započeti s radom.
3. Ukloniti the hrana potiskivač, hraniti se the prethodno pripremljeni kolačić tijesto u the lijevak i gurnuti to u s potiskivačem hrane.
4. Ako se jedinica začepi tijekom rada, pritisnite  i pričekajte da se komora za mljevenje briše.
5. Pritisnite  i isključiti iz struje the uređaj kada završite s pripremom kolačića.
6. Rez isključeno the istisnuti kolačići s a nož do postići željeni kolačić duljina.
7. Ispeći the kolačići u an pećnica prema do izabrani recept.

KEBBE / KIBBEH PRILOG



Pribor montaža

OPREZ: Prije počevši bilo koji od the aktivnosti opisao ispod, isključiti iz struje the uređaj.

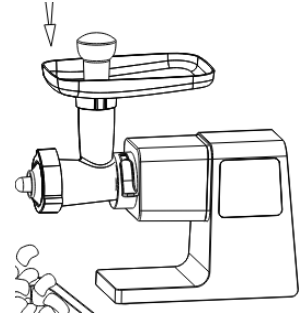
1. Set the uređaj na a stan, stabilan površinski.
2. Povucite ručicu za zaključavanje prema gore. Gurnite komoru za mljevenje u utičnicu komore. Provjerite je li instaliran okomito i do the kraj – ako to je moguće do rotirati to, to sredstva to ima ne bio instaliran ispravno.
3. Dok držanje dolje the mljevenje komora, Vuci the zaključavanje drška sve the način prema dolje.
4. slajd the svrdlo u the mljevenje komora do vas osjećaj to klik u položaj.
5. Staviti the kebbe privitak na u takav način kao do umetnuti the umetci u the utori na the komoru za mljevenje, zatim stavite plastični poklopac.
6. Staviti na i stegnuti the sigurnosna matica .
7. Gurnuti the lijevak poslužavnik na the mljevenje komora i umetnuti the glavni hrana potiskivač u the otvor na vrhu komore za mljevenje.



Priprema kebbe / kibbeh

1. Utikač u the uređaj.
2. Pritisnite , a zatim koristite "+" i "-" za podešavanje snage. Pritisnite  i uređaj će započeti s radom.
3. Ukloniti the hrana potiskivač, hraniti se the prethodno pripremljeni smjesa u the lijevak i gurnuti to u s potiskivačem hrane.
4. Rez isključeno the istisnuti cijev isključeno s a nož do postići željeni duljina.
5. Staviti punjenje u svaki pripremljeni cijev i stisak njihov završava.
6. Pržiti the kebbe prema do izabrani recept.

SAVJET: Nakon upotrebe stavite komad kruha u komoru za mljevenje i uključite uređaj na trenutak kako biste očistili preostalo meso.




ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

OPREZ:

- a. Prije počevši bilo koji od the aktivnosti opisao ispod, isključiti iz struje the uređaj.
- b. Uređaj treba očistiti odmah nakon završetka rada jer osušeni ostaci hrane mogu uzrokovati teškoće rastavljanja pribora i otežati proces čišćenja.
- c. učiniti ne koristiti erozivni čišćenje agenti do čist bilo koji dijelovi od the uređaj.
- d. učiniti ne pranje bilo koji dijelovi od the uređaj u perilica posuda.
- e. Nemojte ispirati uređaj u vodi ili bilo kojoj drugoj tekućini.
- f. Nakon svaki čišćenje, staviti a tanak sloj od povrće ulje na the rezanje nož i ploče.

1. Ukloniti sve pribor koristi se i rastaviti ih potpuno.
2. Pranje svaki dio s toplo voda i neki pranje posuda tekućina.
3. Ispiranje svaki dio s toplo, čist voda.
4. Temeljito suha isključeno sve dijelovi.
5. Koristiti a vlažna tkanina do čist the tijelo od the mlin, i zatim suha to isključeno temeljito.

RJEŠAVANJE PROBLEMA

Problem	moгуće uzrok	Otopina
The uređaj radi ne raditi	Utikač je isključen iz the zidna utičnica.	Poveži se the vlast utikač do the zid utičnica.
Mljevenje komora ili rezanje komora pada iz utičnice komore	The pribor su nepravilno instaliran.	Ukloniti the pribor i instalirati njima ispravno.
Na zaslonu je prikazano "HOT".	Aktivirana je zaštita od pregrijavanja.	Isključite uređaj i odspojite ga. Pričekajte da se uređaj potpuno ohladi.
Na zaslonu je " " 	Aktivirana je zaštita od preopterećenja.	Pritisnite "REVERSE" za otključavanje uređaja. Ova funkcija bi trebala biti aktivirana otprilike 5 sekundi. Ako simbol i dalje svijetli na zaslonu, temeljito očistite uređaj.
"E1" ili "E2"	Problem s temperaturom.	Kontakt Vaša služba za korisnike.
Hrana je ne dolazak iz izlaznog otvora	The uređaj je začepljen.	set the kontrolirati prekidač u the "REV" položaj dok se komora za mljevenje ne očisti.
		uzeti the sokovnik isključeno i ukloniti višak pulpa.
The uređaj je slabo melje	The vlast postavljanje je preniska .	set the kontrolirati prekidač u the "2" položaj.
	The meso bio je ne očišćeni i/ili su komadi preveliki.	Čist isključeno the meso i/ili rez to u manji komadi.
	Instaliran je nož za rezanje na the krivu stranu.	Instalirati the rezanje nož s the konveksan stranom okrenutom prema unutra prema uređaju.
	The brusilica se pregrija.	Okrenite se the brusilica isključeno, isključiti iz struje to i neka to ohladite najmanje 60 minuta.
	The rezanje nož ili drugi dio je istrošen.	Zamijeniti the nošena van dio s a novi onaj koji preporučuje proizvođač.
The brusilica skreće isključen tijekom rada	The brusilica bio je koristi se predugo.	Isključite mlin, isključite ga iz struje i ostavite da se ohladi za na najmanje 60 minuta. učiniti ne operirati uređaj dulje od 5 minuta odjednom.
	The meso bio je ne očišćeni i/ili su komadi preveliki.	Čist isključeno the meso i/ili rez to u manji komadi.
	The uređaj je oštećena.	Isključite iz struje the uređaj i kontakt Vaša služba za korisnike.

OKOLIŠ

■ Ovaj proizvod sadrži materijale koji se mogu reciklirati. Ne odlažite ovaj proizvod kao nerazvrstani gradski otpad. Obratite se lokalnoj općini za najbliže sabirno mjesto.

GARANCIJA I POPRAVAK

Jamstvo proizvoda uključuje nedostatke koji proizlaze iz nedostataka u materijalu ili proizvodnji. Ovo jamstvo vrijedi samo ako je uređaj korišten u skladu s uputama i pod uvjetom da nije modificiran, popravlján ili da u njega nije utjecala neovlaštena osoba ili da nije oštećen neovlaštenom uporabom ili transportom. Jamstvo se ne odnosi na nedostatke koji su rezultat prirodnog trošenja komponenti ili lomljivih predmeta kao što su stakleni i keramički predmeti.

Ovo jamstvo ne ograničava kupčeva osnovna ili bilo koja druga prava dodijeljena zakonima u vezi s kupnjom uređaja.

U slučaju jamstvenog zahtjeva obratite se provjerenom dobavljaču ili servisu Yoer. Prilikom podnošenja reklamacije priložite podatke o vrsti kvara i dokaz o kupnji.

FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

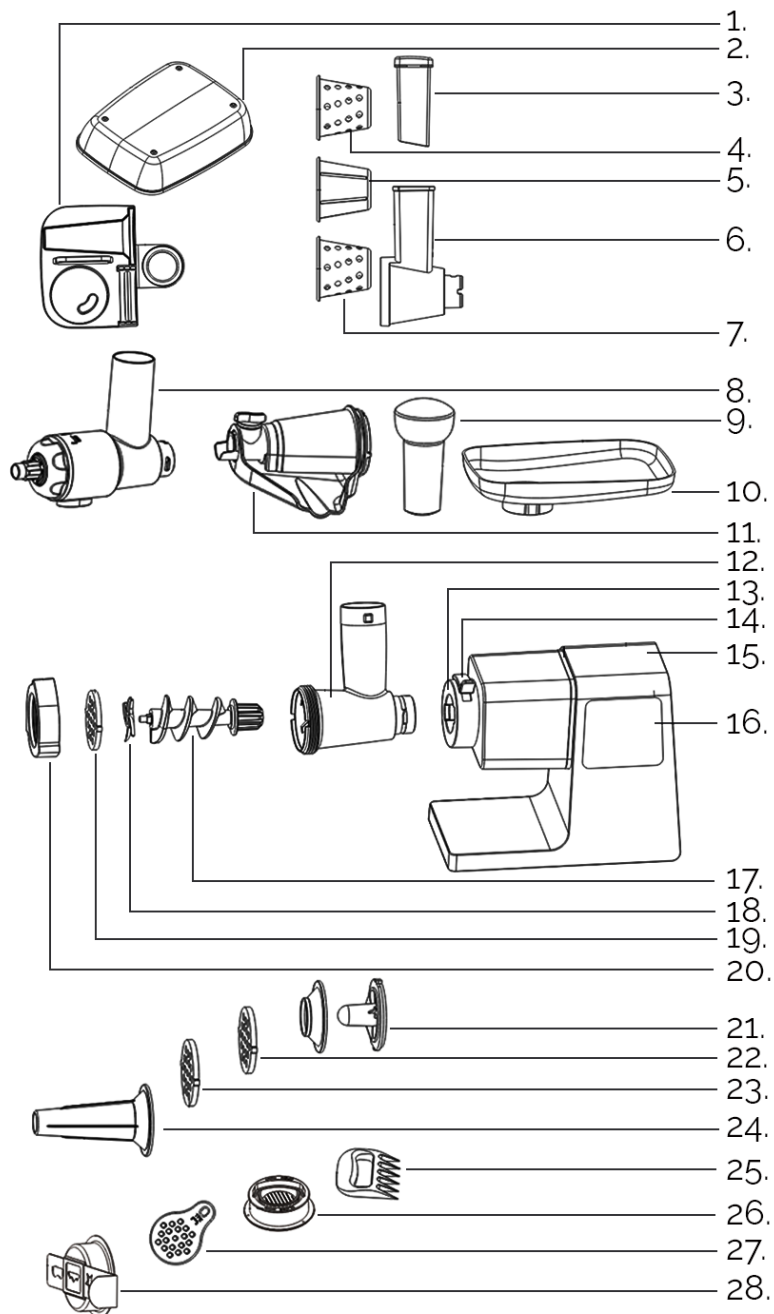
Amikor segítségével elektromos készülékek, alapvető biztonság óvintézkedések mindig követni kell, beleértve a következő:

1. Olvas minden utasítás előtt segítségével és tartsa számára jövőbeli referencia.
2. Győződjön meg arról, hogy a kimeneti feszültség megegyezik a névleges címkén feltüntetett feszültséggel.
3. Készíts Persze a kimenet van megfelelően földelt.
4. Tartsa távol a készüléket nedvességtől, hőtől és közvetlen napfénytől.
5. To védeni ellen Tűz, elektromos sokk és sérülés csináld nem bemerül a vezetéket, a dugót vagy az egységet vízben vagy más folyadékban.
6. Ez készülék tud legyen használt által személyek -vel csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel, vagy olyanokkal, akiknek nincs tapasztalatuk és tudásuk van adott felügyelet vagy oktatás vonatkozó használat biztonságos módon kezelje a készüléket, és megértse az ezzel járó veszélyeket.
7. Ezt a készüléket soha nem használhatják gyerekek. A tisztítást és karbantartást felnőtteknek kell elvégeznie.
8. Tartsa a eszköz el -től gyermekek.
9. Tedd nem használja a eszköz ha az ereje zsinór vagy dugja be sérült, vagy be bármilyen más meghibásodás esetén.
10. Ha a hatalom zsinór van sérült, azt kell legyen javítva által a sérülések elkerülése érdekében forduljon gyártói szervizhez vagy szakképzett technikushoz.
11. A konnektorból való kihúzás előtt kapcsolja ki a készüléket. Használat után mindig húzza ki a készüléket .
12. Húzza ki a eszköz előtt hordozó vagy tisztítás.
13. Ne érintse meg a hálózati csatlakozódugót nedves kézzel, mert áramütést okozhat.
14. Tedd nem működik a eszköz -vel nedves kezek vagy mezítláb.
15. Ha a készülék működése közben szokatlan zajt vagy szagot észlel, azonnal kapcsolja ki és húzza ki a konnektorból.

16. Ha a eszköz hirtelen megszűnik művelet, kapcsolja ki a készüléket és húzza ki azt azonnal, hagyja lehűlni a készüléket 60 percig, majd dugja vissza, majd kapcsolja be. Ha a automatikus túlmelegedés védelem fordul le a eszköz gyakran, lépjen kapcsolatba az ügyfélszolgálatlaltal.
17. Ha hosszabbítót használ, ügyeljen arra, hogy ne lépje túl a hosszabbító vezeték maximális névleges teljesítményét/terhelését.
18. A készülék kihúzásakor a dugót fogja meg, ne a vezetékét.
19. Ne próbálja megjavítani, szétszerelni vagy módosítani a készüléket. A belsejében nincsenek felhasználó által javítható alkatrészek.
20. A készülék nem külső időzítővel vagy külön távirányító rendszerrel vezérelhető.
21. Soha ne használjon a gyártó által nem ajánlott tartozékokat, mert az a készülék hibás működését, károsodását vagy sérülését okozhatja.
22. A készülék működése közben ne dugja ujjait vagy más testrészeit a csiszolókamrába vagy a kimeneti nyílásba. A mellékelt élelmiszernyomó a termékek őrlőkamrába történő adagolására szolgál.
23. A tartozékok beszerelése vagy eltávolítása előtt húzza ki a készüléket.
24. Egyszerre legfeljebb 5 percig használja a készüléket. Hagyja a készüléket 10 percig lehűlni minden 5 perces használat között.
25. Ne használja a készüléket csontok, diófélék vagy más kemény tárgyak őrlésére.
26. Darálás előtt a húst meg kell tisztítani a csontoktól, inaktól és zsírtól, és körülbelül 2 x 2 x 6 cm-es darabokra kell vágni. Ne használjon fagyasztott húst.
27. Ha az egység eltömődött, válassza a REVERSE (VISSZA) funkciót, amíg ki nem tűnik.
28. Ne korlátozza a légáramlást a daráló alatt.
29. Ne mossa a készülék egyetlen részét sem mosogatógépben.
30. A készüléket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
31. Bekapcsolt állapotban ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket.
32. A készülék nem kültéri használatra készült.

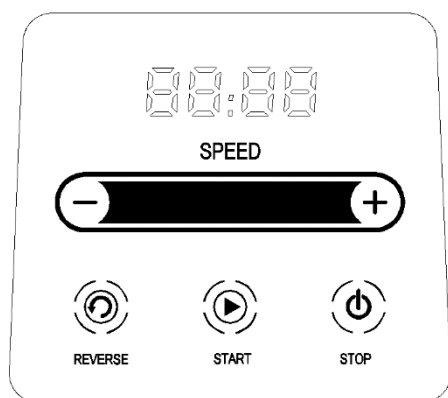
33. Ez a készülék kizárólag háztartási használatra készült, száraz felületeken. Minden más használat nem megfelelő és veszélyes.
34. A gyártó nem vállal felelősséget a használati utasítás figyelmen kívül hagyásából eredő károkért.

TUD TE HÚS ŐRLŐGÉP



1. Tartozék tárolás	15. Test
2. Fedő	16. Vezérlőpult kijelzővel
3. Vágó ételtoló	17. Csiszolókamrás csiga
4. Aprítás konyhai reszelő	18. Vágókés
5. Szeletelés konyhai reszelő	19. Durva vágás lemez
6. Vágás kamra	20. Záró dió
7. Burgonya krémezés konyhai reszelő	21. Kebbe / kibbeh melléklet
8. Lassú facsaró	22. Közepes vágólap
9. Fő ételnyomó	23. Finom vágólap
10. Garattálca	24. Kolbász mellékletet
11. Gyümölcscentrifuga	25. Húsvilla
12. Csiszolókamra	26. Hamburger sajtó
13. Kamraaljzat	27. Lemeztisztító
14. Reteszelő fogantyú	28. Cookie-melléklet

ELLENŐRZÉS PANEL



- „ - ” – csökkenő teljesítmény
- „ + ” – teljesítmény növelése
- „REVERSE” – fordított funkció
- „START” – Start gomb
- „STOP” – BE/KI gomb

MŰSZAKI ELŐÍRÁS

Névleges hatalom	600W
Záró hatalom	2500W
Feszültség / Frekvencia	220-240V~ 50-60 Hz

HASZNÁLAT A ESZKÖZ

Mosás a eszköz és annak kiegészítők alaposan előtt első használat.



NE HASZNÁLJON ÚJJÁT VAGY BÁRMILYEN EGYÉB TESTALÉSZ A CSISZOLÓKAMÁRBA, KIMENETI CSAPATBA VAGY BÁRMELY MÁR NYÍLÁSBA A KÉSZÜLÉKEN VAGY TELEPÍTETT KIEGÉSZÍTŐK ALATT MŰVELET, VAGY AMIKOR A KÉSZÜLÉK KIKAPCSOLVA VAN, DE MINDIG BE CSAKADVA TARTJA, MERT SÚLYOS TESTI SÉRÜLÉST OKOZHAT. HASZNÁLJA A KISZÁLLÍTOTT ÉLELMISZER TOLÓKAT A TERMÉKEK KAMÁRÁBA BEADÁSÁHOZ.

VIGYÁZAT

FONTOS:

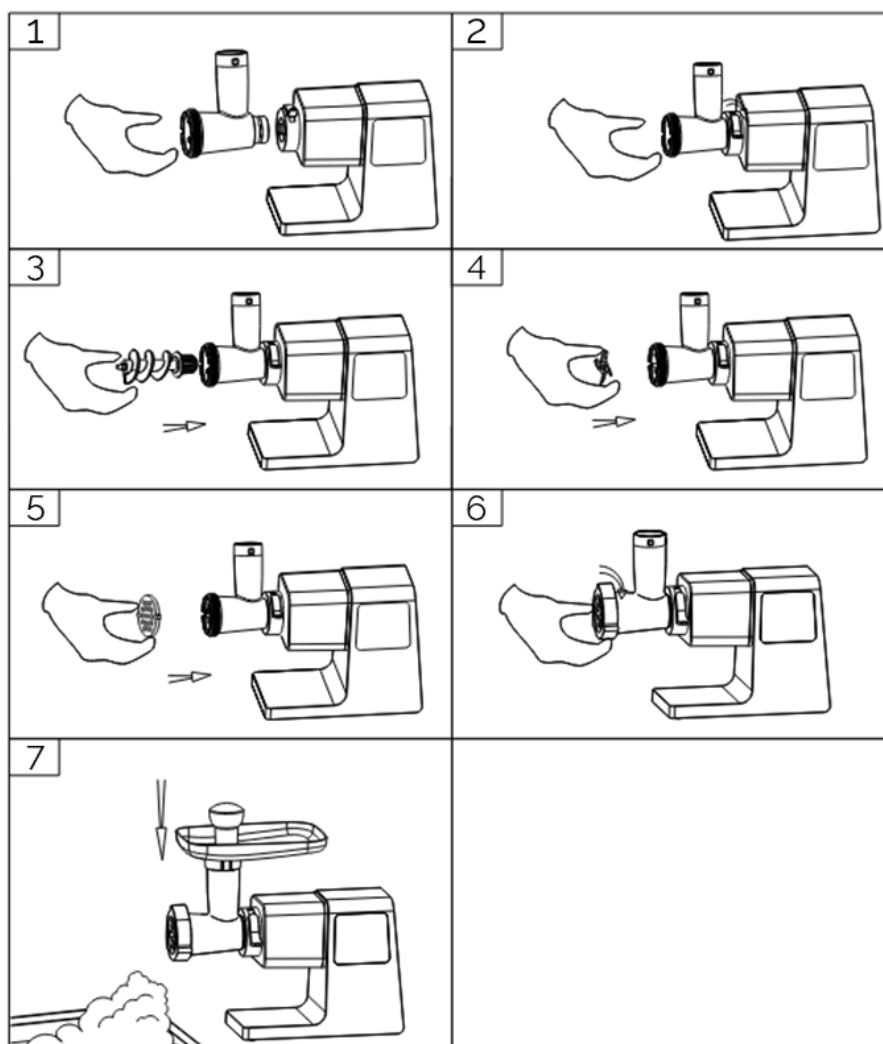
- Használat a eszköz számára a maximális a 5 jegyzőkönyv at a idő. Engedélyezze a egység hogy hűvös le- számára 10 jegyzőkönyv minden 5 perces használat között.
- Az őrlőkamra csiga nagyobb, mint a facsaró csiga, és a végén alumínium tengelykapcsolóval van felszerelve.
- Ha a az egység eltömődik működés közben kapcsolja be a „REVERSE” funkciót, amíg a köszörülés kamra kitisztul.
- Ha azt válik észrevehetően nehéz számára a eszköz hogy darál, foszlány vagy lé termékek, növelje a teljesítményt a „+” gombbal.
- A szállított fedél tud legyen használt mint a tál számára előkészített termékek.

HÚS ŐRLÉS MELLÉKLET

Tartozék telepítés





VIGYÁZAT: Előtt kezdődően bármilyen a a tevékenységeket leirta alatt, húzza ki a eszköz.

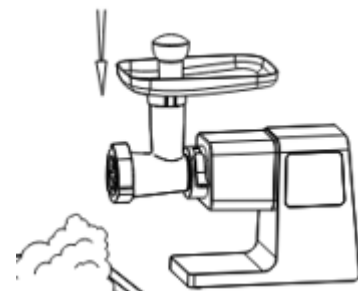
1. Készlet a eszköz -on a lakás, stabil felület.
2. Húzza felfelé a reteszelő fogantyút. Csúsztassa a csiszolókamrát a kamra foglatába. Győződjön meg arról, hogy telepítve van függőlegesen és hogy a vége – ha azt van lehetséges hogy forog azt, azt eszközök azt rendelkezik nem volt telepítve megfelelően.
3. Míg holding le- a őrlés kamra, Húzni a záró fogantyú minden a út lefelé.
4. Csúszik a fűró -ba a őrlés kamra -ig te érezni azt kattintson -ba pozíció.
5. Helyezze a vágókést a csigára, domború oldalával befelé, miközben ügyeljen arra, hogy ne vágja meg magát a késekkel.
6. Helyezze a kiválasztott vágólemezt a csigákra úgy, hogy a betéteket a csiszolókamra hornyaiba helyezze.
7. Tedd -on és meghúzni a záró anya .
8. Nyomja meg a garat tálca -ra a őrlés kamra. Beszúrás a fő- élelmiszer toló -ba a nyílás at a az őrlőkamra tetején.



Örlés

VIGYÁZAT: Tedd nem használat a eszköz hogy darál csontok, dió, vagy más kemény tárgyakat. Előtt őrlés, hús meg kell tisztítani a csontoktól, inaktól és zsírtól, és körülbelül 2 x 2 x 6 cm-es darabokra kell vágni. Ne használjon fagyasztott húst.

1. Dugó be a eszköz.
2. Nyomja meg a gombot , majd a „+” és „-” gombokkal állítsa be a teljesítményt. Nyomja meg a gombot , és a készülék elkezd működését.
3. Távolítsa el a ételmszer toló, takarmány darabok a hús -ba a garat és tolja be őket az ételnyomóval.
4. Ha az egység működés közben eltömődik, nyomja meg  és várja meg, amíg a csiszolókamra meg nem jelenik tisztázza.
5. Sajtó  és húzza ki a készüléket, ha végzett a köszöreléssel.



TIPP: Utána használat, fel a darab a kenyér be a őrlés kamra és fordulat a eszköz -on számára a pillanat hogy távolítsa el a maradék húst.

TIPP: A húsprés segítségével egyenletes formájú pogácsákat készítsen. Ehhez tegyünk egy adag húst a prés alsó részébe, majd a nyéllel fedjük le a felső részével. Nyomja le a fogantyút a pogácsa formázásához. Emeljük fel a prés felső részét, majd főzzük vagy grillezzük az elkészített pogácsát.

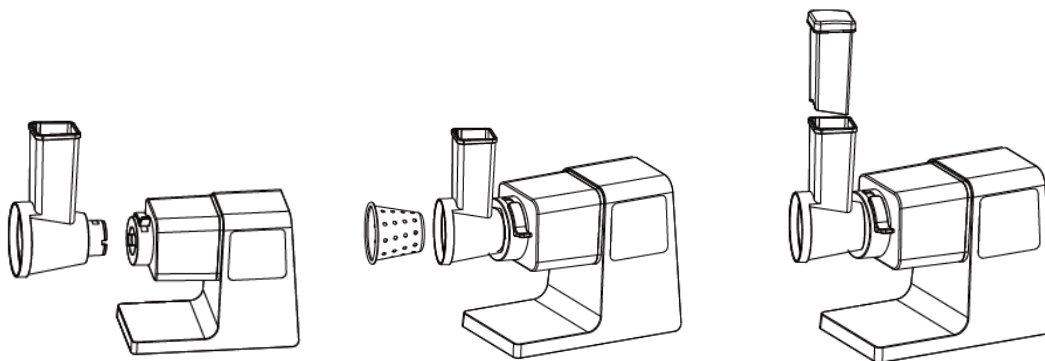
TIPP: Használjon hús villát a főtt hús aprításához, keveréséhez vagy megragadásához.

Hasznos információ: A őrlőgép május is legyen használt hogy készítsenek krémes burgonya vagy készít tészta.

VÁGÓ**Tartozék telepítés**





VIGYÁZAT: Előtt kezdődően bármilyen a a tevékenységeket leírta alatt, húzza ki a eszköz.

1. Készlet a eszköz -on a lakás, stabil felület.
2. Húzza felfelé a reteszelő fogantyút. Csúsztassa a vágókamrát a kamra foglalatába. Győződjön meg róla telepítve függőlegesen és hogy a vége – ha azt van lehetséges hogy forog azt, azt eszközök azt rendelkezik nem volt telepítve megfelelően.
3. Míg holding le- a vágás kamra, Húzni a záró fogantyú minden a út lefelé.
4. Tedd a választott konyhai reszelő be a vágás kamra és csavar azt -ig azt zárok -ba hely.
5. Beszúrás a vágó ételmszer toló -ba a nyílás at a tetejére a a vágás kamra.



Vágás

Vigyázat: Legyen főleg óvatos amikor segítségével a vágó, mert annak rostély maradványok fedetlen alatt művelet. Ne dugjon ujjakat vagy más testrészeket vagy tárgyakat a garatba vagy a kimeneti nyílásba.

1. Dugó be a eszköz.
2. Nyomja meg a gombot , majd a „+” és „-” gombokkal állítsa be a teljesítményt. Nyomja meg a gombot , és a készülék elkezd működését.
3. Távolítsa el az élelmiszertolót, töltsse be a termékeket a garatba, és nyomja be az élelmiszertolóval.
4. Ha az egység működés közben eltömődik, nyomja meg  és várja meg, amíg a csiszolókamra meg nem jelenik tisztázva.
5. Sajtó  és húzza ki a készüléket, ha végzett a vágással.

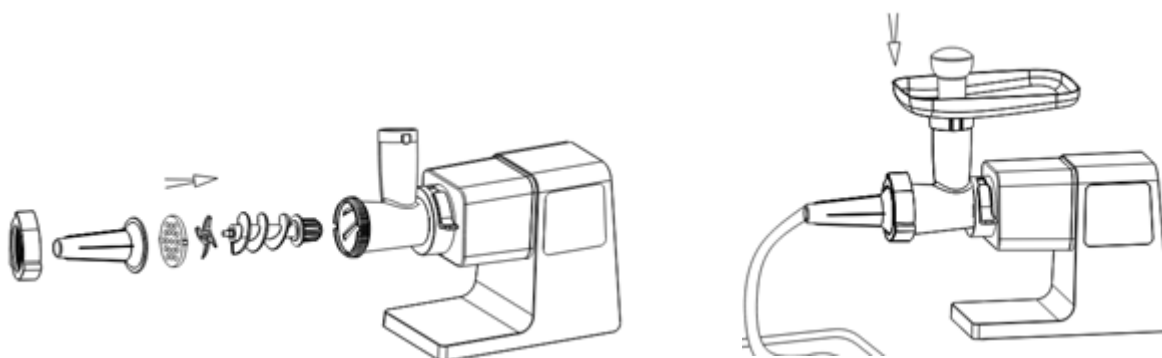
Hasznos információ: A vágó május is legyen használt hogy készít burgonya palacsinta pép, burgonya gombócokat stb., valamint daráljon le zöldséget, gyümölcsöt, vagy készítsen csokoládét vagy kókuszreszeléket.

KOLBÁSZ MELLÉKLET





Tartozék telepítés

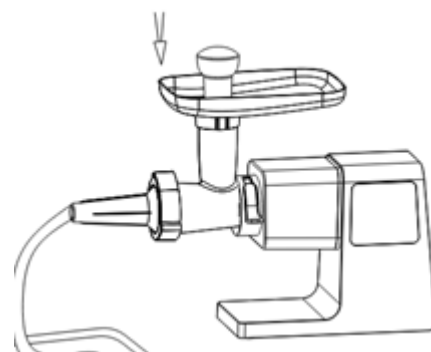
VIGYÁZAT: Előtt kezdődően bármilyen a a tevékenységeket leírta alatt, húzza ki a eszköz.

1. Készlet a eszköz -on a lakás, stabil felület.
2. Húzza felfelé a rögzítőkart. Csúsztassa a csiszolókamrát a kamra foglatatába. Győződjön meg arról, hogy telepítve van függőlegesen és hogy a vége – ha azt van lehetséges hogy forog azt, azt eszközök azt rendelkeznek nem volt telepítve megfelelően.
3. Míg holding le- a őrlés kamra, Húzni a záró fogantyú minden a út lefelé.
4. Csúszik a fűró -ba a őrlés kamra -ig te érezni azt kattintson -ba pozíció.
5. Helyezze a vágókést a csigára, domború oldalával befelé, miközben ügyeljen arra, hogy ne vágja meg magát a késekkel.
6. Helyezze a kiválasztott vágólemezt a csigákra úgy, hogy a betéteket a csiszolókamra hornyaiba helyezze.
7. Hely a kolbász mellékletet -on a vágás lemez.
8. Tedd -on és meghúzni a záró anya .
9. Nyomja meg a garat tálca -ra a őrlés kamra. Beszúrás a fő- élelmiszer toló -ba a nyílás at a az őrlőkamra tetején.



készítése kolbászok

1. Áztatás a bőr be langyos víz számára 10 jegyzőkönyv.
2. Csúszik a nedves bőr -ra a műanyag mellékletet. Ha a bőr botok hogy a melléklet, nedves azt néhány több.
3. Csatlakoztassa a készüléket.
4. Nyomja meg a gombot , majd a „+” és „-” gombokkal állítsa be a teljesítményt. Nyomja meg a gombot , és a készülék elkezd működni.
5. Távolítsa el a élelmiszer toló, takarmány a korábban föld és fűszerezett hús -ba a garat és tolja be az ételnyomóval, közben kolbászokat formáz.
6. Ha az egység működés közben eltömődik, nyomja meg  és várja meg, amíg a csiszolókamra meg nem jelenik tisztázza.
7. Sajtó  és húzza ki a készüléket, ha végzett a kolbászformázással.



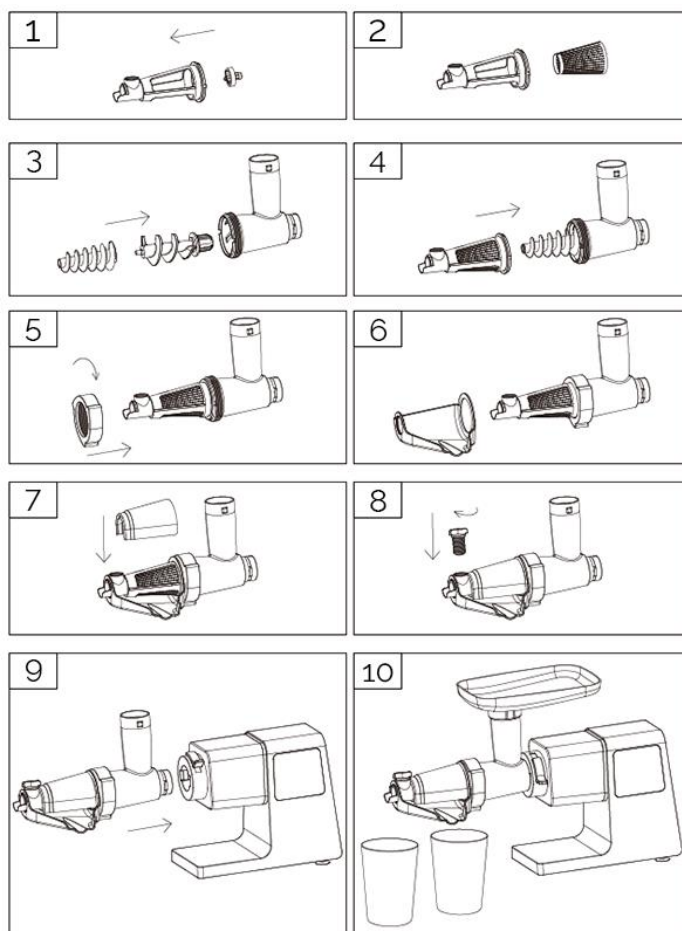
TIPP: Használat után tegyen egy darab kenyeret az őrlőkamrába, és kapcsolja be egy pillanatra a készüléket, hogy eltávolítsa a maradék húst.

GYORSÍTÓ





Jelentett számára szorítás gyümölcslevek -tól puha zöldségek és gyümölcsök mint pl eper, kiwi, bogyók.
Tartozék telepítés

VIGYÁZAT: Előtt kezdődően bármilyen a a tevékenységeket leírta alatt, húzza ki a eszköz.

1. Készlet a eszköz -on a lakás, stabil felület. Tedd a műanyag záró gyűrű be a facsaró nyak míg fogja meg a kiálló csapot, és nyomja be.
2. Helyezze be a fém szitát a facsaró nyakába, miközben a vágást felfelé tartsa, és állítsa be úgy, hogy szorosan fedje a facsaró nyakának nyílásait.
3. Húzni a záró dió keresztül a facsaró.
4. Húzza felfelé a reteszelő fogantyút. Csúsztassa a csiszolókamrát a kamra foglatába. Győződjön meg arról, hogy telepítve van függőlegesen és hogy a vége – ha azt van lehetséges hogy forog azt, azt eszközök azt rendelkezik nem volt telepítve megfelelően. Ezután, miközben lenyomva tartja a csiszolókamrát, húzza le teljesen a rögzítőkart. Ezután csúsztassa be a csigát a csiszolókamrába, amíg nem érzi, hogy a helyére kattann.
5. Csatlakozás a facsaró fúró -vel a örlőgép fúró.
6. Csatlakozás a facsaró test hogy a örlés kamra és meghúzni a záró dió.
7. Tedd a lefolyás tálca -ra a facsaró test. Te május állítsa be lefolyás szög által felszerelés a tálca -on a különböző fogak a gyümölcscentrifuga testének keskeny részében található fogaskeréken.
8. Tedd a műanyag borító -ra a facsaró test, nyomja be és meghúzni a záró csavar, majd fel -on a garattálca és a fő ételtoló. Helyezze az edényt a gyümölcslé és a pépkivezető nyílás alá.



Szorítás gyümölcslevek

1. Dugó be a eszköz.
2. Nyomja meg a gombot , majd a „+” és „-” gombokkal állítsa be a teljesítményt. Nyomja meg a gombot , és a készülék elkezd működni.
3. Távolítsa el az ételnyomót, adagolja a gyümölcsöt vagy zöldséget a garatba, és nyomja be őket az ételnyomóval.
4. A visszatartott pép mennyisége a rögzítőcsavarral állítható a préselés testreszabása érdekében a felhasznált termékekre.
5. Ha az egység működés közben eltömődik, nyomja meg  és várja meg, amíg a csiszolókamra meg nem jelenik tisztázva.
6. Sajtó  és húzza ki a készüléket, ha végezt a gyümölcsle kivezetésével.

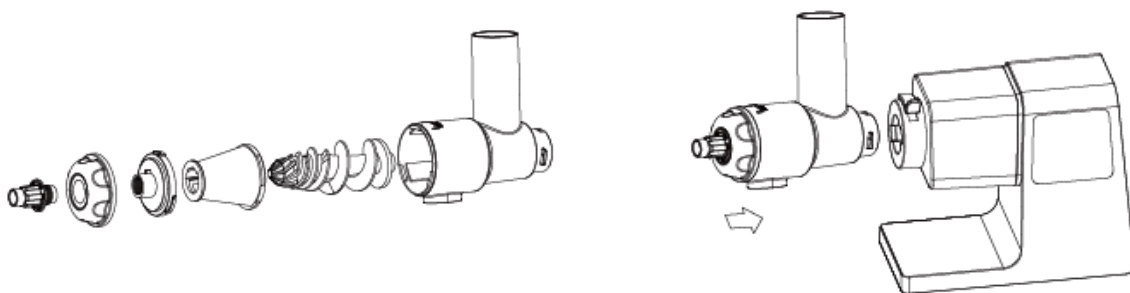
LASSÚ GYORSÍTÓ

Jelentett számára szorítás gyümölcslevek gyümölcsből vagy zöldségből mint pl paradicsom.





Tartozék telepítés

VIGYÁZAT: Előtt kezdődően bármilyen a a tevékenységeket leírta alatt, húzza ki a eszköz.

1. Helyezze a készüléket sima, stabil felületre. Helyezze be a csigát a lassú facsaró kamrába.
2. Helyezze be a képernyőt, és rögzítse a fedelet és az anyát az alábbi ábrán látható módon.
3. Húzza felfelé a reteszelő reteszt. Csúsztassa a lassú facsaró kamráját a kamra aljzatába. Győződjön meg arról, hogy függőlegesen és teljesen be van helyezve – ha el tud forgatni, akkor nincs megfelelően elhelyezve.
4. Rögzítse a tálcát a tolóval.
5. Helyezzen egy edényt a pép és a gyümölcsle kivezető nyílása alá.



Szorítás gyümölcslevek

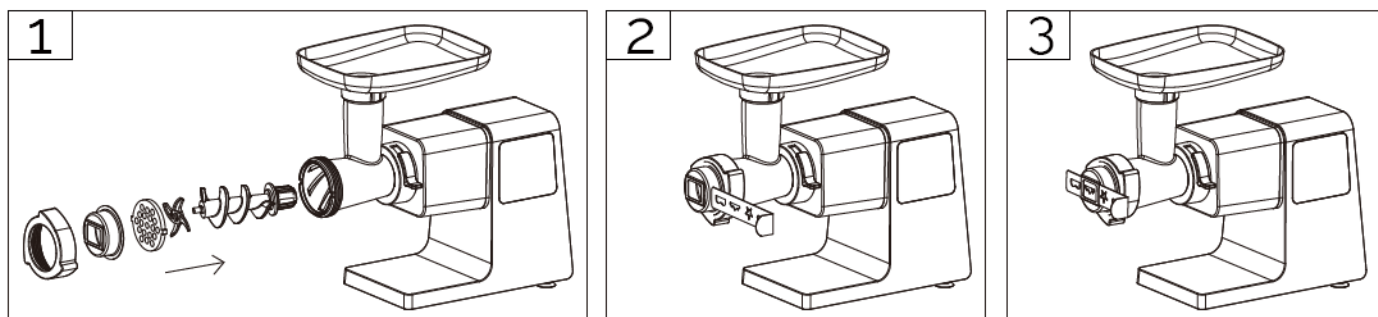
1. Dugó be a eszköz.
2. Nyomja meg a gombot , majd a „+” és „-” gombokkal állítsa be a teljesítményt. Nyomja meg a gombot , és a készülék elkezd működni.
3. Távolítsa el az ételnyomót, adagolja a zöldségeket vagy gyümölcsöket a garatba, és nyomja be őket az ételnyomóval.
4. A visszatartott pép mennyisége a rögzítőcsavarral állítható a préselés testreszabása érdekében a felhasznált termékekre.
5. Ha az egység működés közben eltömődik, nyomja meg  és várja meg, amíg a csiszolókamra meg nem jelenik tisztázva.
6. Sajtó  és húzza ki a készüléket, ha végezt a gyümölcsle kiperésével.

SÜTI MELLÉKLET





Tartozék telepítés

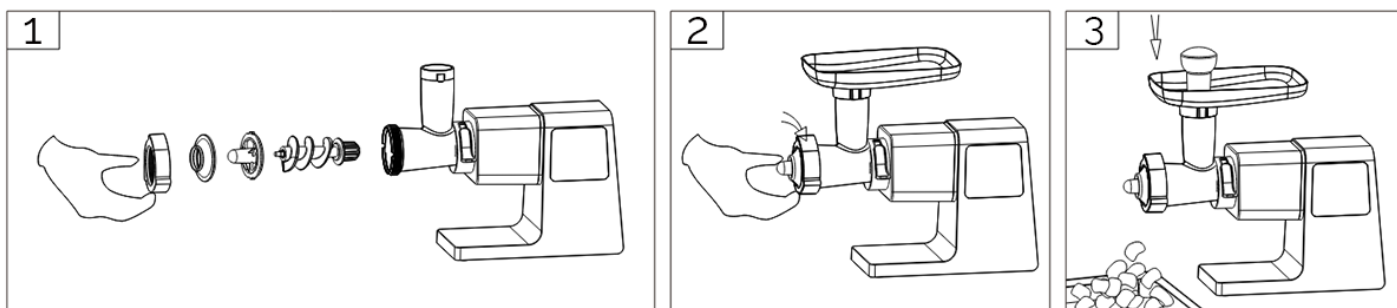
VIGYÁZAT: Előtt kezdődően bármilyen a a tevékenységeket leírta alatt, húzza ki a eszköz.



1. Készlet a eszköz -on a lakás, stabil felület.
2. Húzza felfelé a rögzítőkart. Csúsztassa a csiszolókamrát a kamra foglatába. Győződjön meg arról, hogy telepítve van függőlegesen és hogy a vége – ha azt van lehetséges hogy forog azt, azt eszközök azt rendelkeznek nem volt telepítve megfelelően.
3. Míg holding le- a őrlés kamra, Húzni a záró fogantyú minden a út lefelé.
4. Csúszik a fúró -ba a őrlés kamra -ig te érezni azt kattintson -ba pozíció.
5. Tedd a durva vágás lemez -on a fúró be ilyen módon mint hogy betét a betétek be a hornyok a csiszolókamrán.
6. Helyezze a süteményt a vágólapra domború oldalával kifelé. Helyezze fel és húzza meg a zárat dió.
7. Beszúrás a alakítás csúszkát -ba a hasadék -on a süti melléklet, nyomja a garat tálca -ra az őrlőkamra.
8. Beszúrás a fő- élelmiszer toló -ba a nyílás at a tetejére a a őrlés kamra.
9. Válassza ki süti alak által csúszó a csúszkát be a kívánatos pozíció.



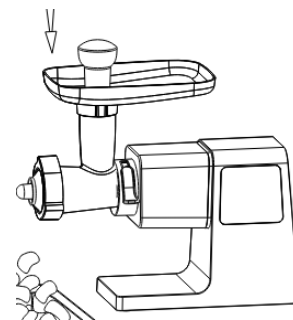
Felkészülés sütitet

1. Dugó be a eszköz.
2. Nyomja meg a gombot , majd a „+” és „-” gombokkal állítsa be a teljesítményt. Nyomja meg a gombot , és a készülék elkezd működni.
3. Távolítsa el a élelmiszer toló, takarmány a korábban előkészített süti tészta -ba a garat és nyomja azt be az ételnyomóval.
4. Ha az egység működés közben eltömődik, nyomja meg  és várja meg, amíg a csiszolókamra meg nem jelenik tisztázva.
5. Sajtó  és húzza ki a készüléket, ha végzett a cookie-k elkészítésével.
6. Vágott le a extrudált sütitet -vel a kés hogy elérni kívánatos süti hossz.
7. Süt a sütitet be an sütő szerint hogy választott receptet.

**Felkészülés kebbe / kibbeh**

1. Dugó be a eszköz.
2. Nyomja meg a gombot , majd a „+” és „-” gombokkal állítsa be a teljesítményt. Nyomja meg a gombot , és a készülék elkezd működni.
3. Távolítsa el a élelmiszer toló, takarmány a korábban előkészített keverék -ba a garat és nyomja azt be az ételnyomóval.
4. Vágott le a extrudált cső le -vel a kés hogy elérni kívánatos hossz.
5. Tedd töltelék be minden előkészített cső és présel az övék véget ér.
6. Süt a kebbe szerint hogy választott receptet.

TIPP: Használat után tegyen egy darab kenyeret az őrlőkamrába, és kapcsolja be egy pillanatra a készüléket, hogy eltávolítsa a maradék húst.



TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

VIGYÁZAT:

- g. Előtt kezdődően bármilyen a a tevékenységeket leírta alatt, húzza ki a eszköz.
 - h. A készüléket a munka befejezése után azonnal meg kell tisztítani, mivel a kiszáradt ételmaradékok megnehezíthetik a tartozékok szétszerelését és megnehezíthetik a tisztítási folyamatot.
 - i. Tedd nem használat erózió tisztítás ügynökök hogy tiszta bármilyen alkatrészek a a eszköz.
 - j. Tedd nem mosás bármilyen alkatrészek a a eszköz be egy mosogatógép.
 - k. Ne öblítse le a készüléket vízben vagy más folyadékban.
 - l. Után minden tisztítás, fel a vékony réteg a növényi olaj -on a vágás kés és lemezeket.
1. Távolítsa el minden kiegészítő használt és szétszedni őket teljesen.
 2. Mosás minden rész -vel meleg víz és néhány mosogatás folyékony.
 3. Öblítés minden rész -vel meleg, tiszta víz.
 4. Alaposan száraz le minden alkatrészek.
 5. Használat a nyirkos szövet hogy tiszta a test a a őrlőgép, és majd száraz azt le alaposan.

HIBAEELHÁRÍTÁS

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
A eszköz nem nem munka	A tápcsatlakozó ki van húzva -tól a fali konnektor.	Csatlakozás a hatalom dugó hogy a fal foglalat.
Őrlés kamra vagy vágás kamra esik ki a kamra aljzatából	A kiegészítők nem megfelelőek telepítve.	Távolítsa el a kiegészítők és telepíteni őket rendesen.
A kijelzőn a „HOT” felirat látható	A túlmelegedés elleni védelem aktiválva van.	Kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki. Várja meg, amíg a készülék teljesen lehűl.
„ ” van a kijelzőn	A túlterhelés elleni védelem aktiválva van.	Nyomja meg a „REVERSE” gombot az eszköz zárolásának feloldásához. Ezt a funkciót körülbelül 5 másodpercig kell aktiválni. Ha a szimbólum továbbra is világít a kijelzőn, alaposan tisztítsa meg a készüléket.
„E1” vagy „E2”	Probléma a hőmérséklettel.	Érintkezés Ügyfélszolgálatod.
Élelmiszer van nem eljövétel ki a kimeneti porton	A eszköz van eltömődött.	Készlet a ellenőrzés kapcsoló be a "FORDULAT" pozíció amíg az őrlőkamra ki nem tisztul. Vesz a facsaró le és távolítsa el többlet pép.
A eszköz van rosszul csiszolják	A hatalom beállítás van túl alacsony.	Készlet a ellenőrzés kapcsoló be a "2" pozíció.
	A hús volt nem le van tisztítva és/vagy a darabok túl nagyok.	Tiszta le a hús és/vagy vágott azt -ba kisebb darabokat.
	A vágókés be lett szerelve -on a rossz oldal.	Telepítés a vágás kés -vel a konvex oldala befelé nézzen a készülék felé.
	A őrlőgép túlmelegedett .	Fordulat a őrlőgép le, húzza ki azt és hagyja azt hűtsük le legalább 60 percig.
	A vágás kés vagy másik része elhasználódott.	Cserélje ki a kopott ki rész -vel a új a gyártó által ajánlott.
A őrlőgép fordul működés közben kikapcsolva	A őrlőgép volt használt túl sokáig.	Kapcsolja ki a darálót, húzza ki a konnektorból, és hagyja kihűlni számára at legkevesbé 60 jegyzőkönyv. Tedd nem működik a készüléket egyszerre 5 percnél tovább.
	A hús volt nem le van tisztítva és/vagy a darabok túl nagyok.	Tiszta le a hús és/vagy vágott azt -ba kisebb darabokat.
	A eszköz van sérült.	Húzza ki a eszköz és érintkezés Ügyfélszolgálatod.

KÖRNYEZET



■ Ez a termék újrahasznosítható anyagokat tartalmaz. Ne dobja ki ezt a terméket válogatatlan települési hulladékként. Kérjük, forduljon a helyi önkormányzathoz a legközelebbi gyűjtőpontért.

GARANCIA ÉS JAVÍTÁS

A termékgarancia magában foglalja az anyag- vagy gyártási hibákból eredő hibákat. Ez a garancia csak akkor érvényes, ha a készüléket az utasításoknak megfelelően használták, és feltéve, hogy azt illetéktelen személy nem módosította, javította, nem befolyásolta, illetve nem sérült meg nem megfelelő használat vagy szállítás miatt. A garancia nem vonatkozik az alkatrészek természetes elhasználódásából eredő hibákra, illetve a törhető anyagokra, például üveg- és kerámiatárgyakra.

Ez a jótállás nem korlátozza a vásárló alapvető vagy egyéb, a készülékvásárlásra vonatkozó törvények által biztosított jogait.

Garanciális igény esetén forduljon az ellenőrzött szállítóhoz vagy a Yoer szervizhez. A reklamáció benyújtásakor csatolja a hiba jellegére vonatkozó információkat és a vásárlást igazoló dokumentumot.

IMPORTANTE SALVAGUARDIE

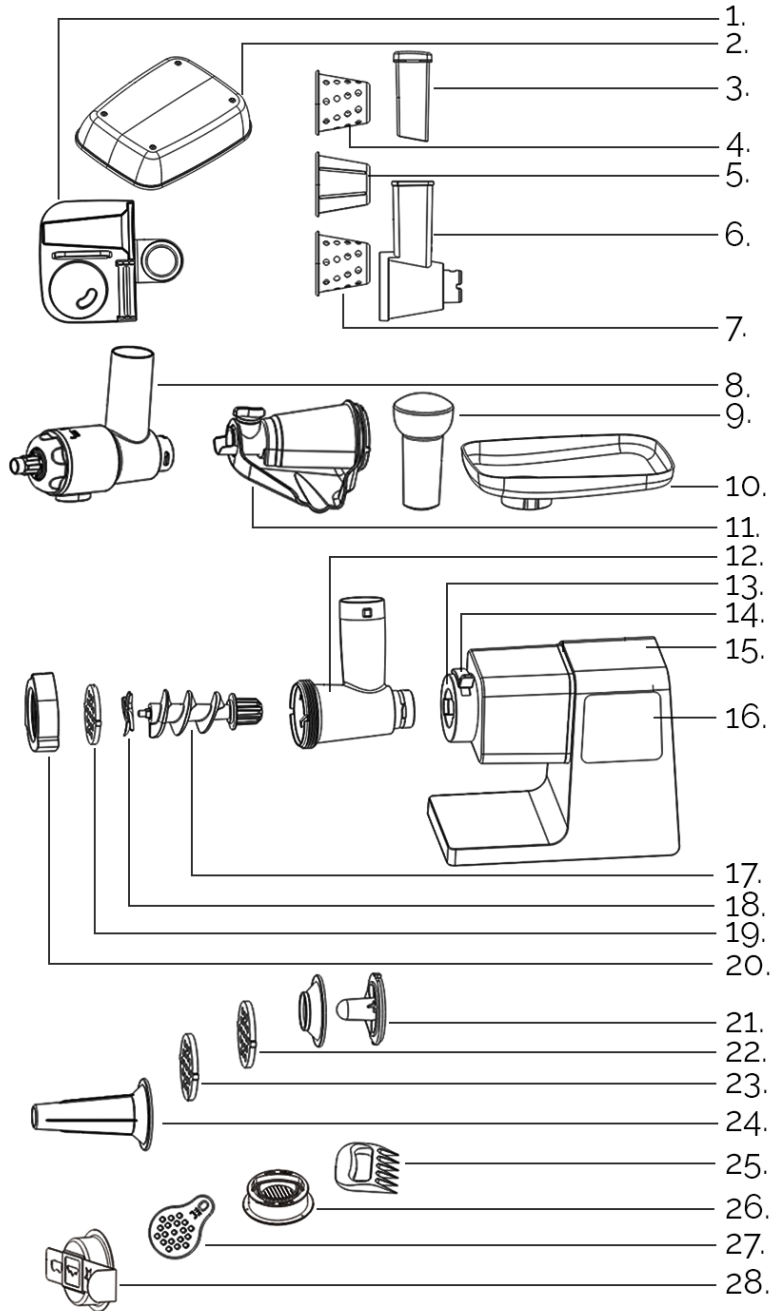
Quando utilizzando elettrico elettrodomestici, di base sicurezza precauzioni dovrebbe essere sempre seguito, compreso il seguente:

1. Leggere Tutto istruzioni Prima utilizzando E Mantenere per futuro riferimento.
2. Assicuratevi che la tensione della vostra presa di corrente corrisponda a quella indicata sulla targhetta identificativa.
3. Fare Sicuro IL presa È correttamente a terra.
4. Tenere il dispositivo lontano da fonti di umidità, calore e luce solare diretta.
5. A proteggere contro fuoco, elettrico shock E infortunio Fare non immergere il cavo, la spina o l'unità in acqua o altri liquidi.
6. Questo apparecchio Potere Essere usato di persone con ridotto fisico, capacità sensoriali o mentali o coloro che mancano di esperienza e conoscenza se Avere è stato dato supervisione O istruzione riguardante utilizzo dell'apparecchio in modo sicuro e comprendere i pericoli connessi.
7. Questo dispositivo non deve mai essere utilizzato da bambini. La pulizia e la manutenzione devono essere eseguite da un adulto.
8. Mantenere IL dispositivo lontano da bambini.
9. Fare non utilizzare il dispositivo Se il suo potere corda o spina è danneggiato, O In caso di qualsiasi altro malfunzionamento.
10. Se IL energia corda È danneggiato, Esso dovere Essere riparato di rivolgersi al servizio di assistenza del produttore o a un tecnico qualificato per evitare danni.
11. Spegner il dispositivo prima di scollegarlo. Scollegare sempre il dispositivo dopo l'uso.
12. Scollegare IL dispositivo Prima portando O pulizia.
13. Non toccare la spina di alimentazione con le mani bagnate, perché potrebbe causare scosse elettriche.
14. Fare non operare IL dispositivo con Bagnato mani O a piedi nudi.
15. Se durante il funzionamento dell'apparecchio si avverte un rumore o un odore insolito, spegnerlo immediatamente e scollegarlo dalla presa di corrente.

16. Se IL dispositivo All'improvviso cessa operazione, spegnere il dispositivo e scollegarlo Esso immediatamente, lasciare raffreddare l'unità per 60 minuti, ricollegarla e riaccenderla. Se IL automatico surriscaldamento protezione giri spento IL dispositivo Spesso, contattare il servizio clienti.
17. Quando si utilizza una prolunga, assicurarsi di non superare la potenza/carico nominale massima della prolunga.
18. Quando si scollega il dispositivo, afferrarlo dalla spina e non dal cavo.
19. Non tentare di riparare, smontare o modificare l'apparecchio. Non ci sono parti riparabili dall'utente all'interno.
20. L'apparecchio non è progettato per essere controllato da un timer esterno o da un sistema di controllo remoto separato.
21. Non utilizzare mai accessori non consigliati dal produttore, poiché potrebbero compromettere il funzionamento del dispositivo, danneggiarlo o arrecare danni.
22. Non mettere le dita o altre parti del corpo nella camera di macinazione o nella porta di uscita durante il funzionamento del dispositivo. Lo spingi-cibo in dotazione deve essere utilizzato per alimentare i prodotti nella camera di macinazione.
23. Scollegare il dispositivo prima di installare o rimuovere gli accessori.
24. Utilizzare il dispositivo per un massimo di 5 minuti alla volta. Lasciare raffreddare l'unità per 10 minuti tra ogni utilizzo di 5 minuti.
25. Non utilizzare il dispositivo per tritare ossa, noci o altri oggetti duri.
26. Prima di macinare, la carne deve essere pulita da ossa, tendini e grasso e tagliata in pezzi di circa 2 x 2 x 6 cm. Non usare carne congelata.
27. Se l'unità è intasata, selezionare la funzione REVERSE finché non si libera.
28. Non limitare il flusso d'aria sotto il macinacaffè.
29. Non lavare nessuna parte del dispositivo in lavastoviglie.
30. Utilizzare il dispositivo solo per lo scopo per cui è stato progettato.
31. Non lasciare il dispositivo incustodito quando è acceso.
32. Il dispositivo non è destinato all'uso all'esterno.

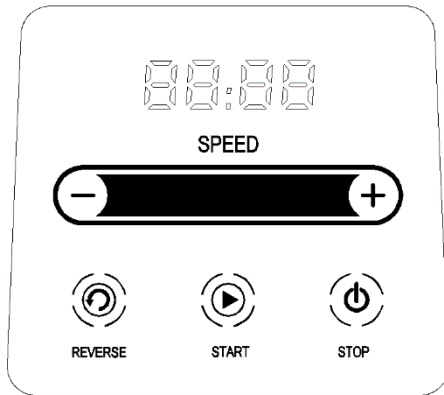
33. Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico, su superfici asciutte. Qualsiasi altro utilizzo è considerato inappropriato e pericoloso.
34. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni derivanti dalla mancata osservanza delle istruzioni per l'uso.

SAPERE TUO CARNE MACINATRICE



1. Accessorio magazzinaggio	15. Corpo
2. Coperchio	16. Pannello di controllo con display
3. Taglierina spintore di cibo	17. Coclea della camera di macinazione
4. Triturazione grattugia	18. Coltello da taglio
5. Affettare grattugia	19. Grossolano taglio piatto
6. Taglio camera	20. Bloccaggio noce
7. Patata crematura grattugia	21. Kebbe / allegato kibbeh
8. Estrattore di succo lento	22. Piastra di taglio media
9. Spingitore principale del cibo	23. Piastra di taglio fine
10. Vassoio tramoggia	24. Salsiccia allegato
11. Spremiagrumi	25. Forchetta da carne
12. Camera di macinazione	26. Pressa per hamburger
13. Presa della camera	27. Pulitore per dischi
14. Maniglia di bloccaggio	28. Allegato cookie

CONTROLLARE PANNELLO



- „ - ” – potenza decrescente
- „ + ” – potenza crescente
- „REVERSE” – funzione inversa
- „START” – Pulsante di avvio
- „STOP” – Pulsante ON/OFF

TECNICO SPECIFICHE

Nominale energia	600W
Bloccaggio energia	2500W
Voltaggio / Frequenza	220-240V~ Frequenza

UTILIZZANDO IL DISPOSITIVO

Lavare IL dispositivo E suo accessori completamente Prima Primo utilizzo.



NON METTERE LE DITA O QUALSIASI ALTRA PARTE DEL CORPO NELLA CAMERA DI MACINAZIONE, NELLA PORTA DI USCITA O IN QUALSIASI ALTRA APERTURA SUL DISPOSITIVO O INSTALLATO ACCESSORI DURANTE OPERAZIONE, O QUANDO IL IL DISPOSITIVO È SPENTO MA RIMANE COLLEGATO, PERCHÉ POTREBBE CAUSARE GRAVI DANNI FISICI. UTILIZZARE GLI SPINGITORI PER ALIMENTI IN DOTAZIONE PER INTRODURRE I PRODOTTI NELLE CAMERE.

ATTENZIONE

IMPORTANTE:

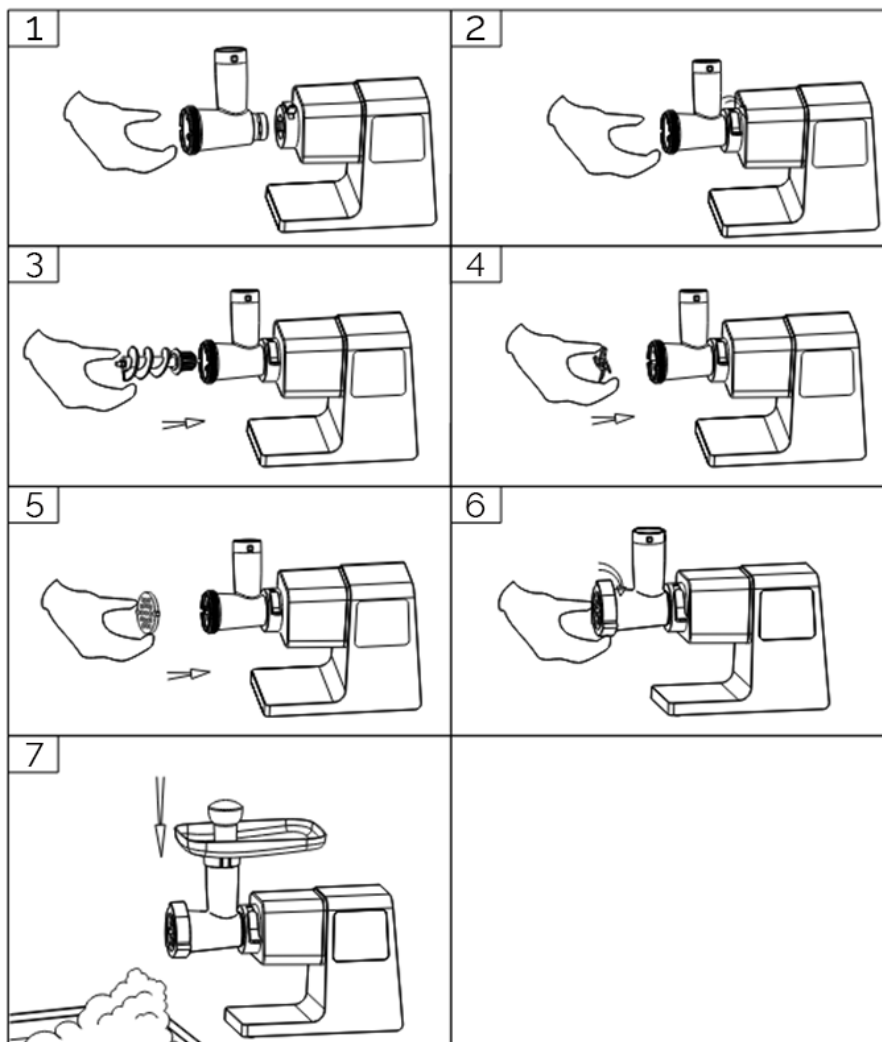
- Utilizzo IL dispositivo per UN massimo Di 5 minuti A UN tempo. Permettere IL unità A Freddo giù per 10 minuti tra ogni utilizzo di 5 minuti.
- La coclea della camera di macinazione è più grande della coclea dell'estrattore di succo ed è dotata di una frizione in alluminio all'estremità.
- Se il l'unità si intasa durante il funzionamento, attivare la funzione "REVERSE" fino a quando la macinazione la camera si svuota.
- Se Esso diventa notevolmente difficile per IL dispositivo A macinare, brandello O succo prodotti, aumentare la potenza utilizzando il pulsante "+".
- IL fornito coperchio Potere Essere usato COME UN ciotola per preparato prodotti.

CARNE MACINAZIONE ALLEGATO

Accessorio installazione





ATTENZIONE: Prima iniziando Qualunque Di IL attività descritto sotto, staccare la spina IL dispositivo.

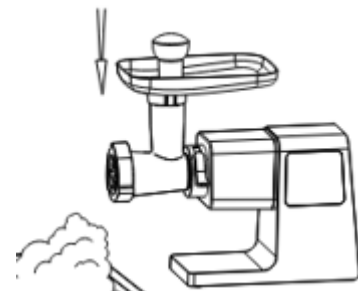
1. Impostato IL dispositivo SU UN Piatto, stabile superficie.
2. Tirare la maniglia di bloccaggio verso l'alto. Far scorrere la camera di macinazione nella presa della camera. Assicurarsi che sia installata verticalmente E A IL FINE - Se Esso È possibile A ruotare Esso, Esso significa Esso ha non stato installato correttamente.
3. Mentre presa giù IL macinazione camera, tiro IL bloccaggio maniglia Tutto IL modo verso il basso.
4. Diapositiva IL coclea in IL macinazione camera Fino a Voi Tatto Esso clic in posizione.
5. Posizionare il coltello da taglio sulla coclea, con il lato convesso rivolto verso l'interno, facendo attenzione a non tagliarsi con le lame.
6. Posizionare la piastra di taglio scelta sulla coclea in modo tale da inserire gli inserti nelle scanalature della camera di macinazione.
7. Mettere SU E stringere IL dado di bloccaggio.
8. Spingere IL tramoggia vassoio su IL macinazione camera. Inserire IL principale cibo spingitore in IL apertura A IL parte superiore della camera di macinazione.



Macinazione

ATTENZIONE: Fare non utilizzo IL dispositivo A macinare ossa, noci, O altro difficile oggetti. Prima macinazione, carne deve essere pulita da ossa, tendini e grasso e tagliata in pezzi di circa 2 x 2 x 6 cm. Non usare carne congelata.

1. Tappo In IL dispositivo.
2. Premere , quindi utilizzare "+" e "-" per impostare la potenza.
Premere  e il dispositivo inizierà a funzionare.
3. Rimuovere IL cibo spingitore, foraggio pezzi Di carne in IL tramoggia e spingerli dentro con lo spingi-cibo.
4. Se l'unità si intasa durante il funzionamento, premere  e attendere che la camera di macinazione si schiarisce.
5. Premere  E staccare la spina IL dispositivo una volta terminata la macinatura.



SUGGERIMENTO: Dopo utilizzo, Mettere UN pezzo Di pane In IL macinazione camera E giro IL dispositivo SU per UN momento A eliminare la carne rimasta.

SUGGERIMENTO: Utilizzare la pressa per carne per preparare polpette dalla forma uniforme. Per fare ciò, posizionare una porzione di carne nella parte inferiore della pressa, quindi coprirla con la parte superiore con la maniglia. Premere verso il basso sulla maniglia per formare la polpetta. Sollevare la parte superiore della pressa, quindi cuocere o grigliare la polpetta preparata.

SUGGERIMENTO: Utilizzare una forchetta per carne per sminuzzare, mescolare o afferrare la carne cotta.

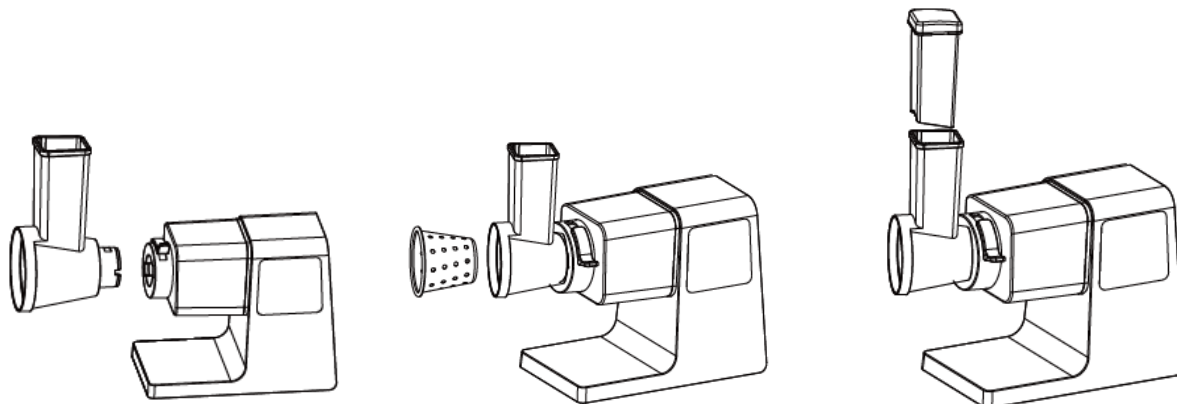
Utile informazioni: IL smerigliatrice Maggio Anche Essere usato A Fare crema patate O preparare pasta.

TAGLIERINA

Accessorio installazione





ATTENZIONE: Prima iniziando Qualunque Di IL attività descritto sotto, staccare la spina IL dispositivo.

1. Impostato IL dispositivo SU UN Piatto, stabile superficie.
2. Tirare la maniglia di bloccaggio verso l'alto. Far scorrere la camera di taglio nella presa della camera. Assicurarsi che sia installato verticalmente E A IL FINE – Se Esso È possibile A ruotare Esso, Esso significa Esso ha non stato installato correttamente.
3. Mentre presa giù IL taglio camera, tiro IL bloccaggio maniglia Tutto IL modo verso il basso.
4. Mettere IL scelto grattugia In IL taglio camera E intrecciare Esso Fino a Esso serrature in posto.
5. Inserire IL taglierina cibo spingitore in IL apertura A IL superiore Di IL taglio camera.



Taglio

Attenzione: sii particolarmente attento Quando utilizzando IL taglierina, Perché suo grattugiare resti scoperto durante funzionamento. Non mettere dita o altre parti del corpo o oggetti nella tramoggia o nella porta di uscita.

1. Tappo In IL dispositivo.
2. Premere , quindi utilizzare "+" e "-" per impostare la potenza.
Premere  e il dispositivo inizierà a funzionare.
3. Rimuovere il dispositivo di spinta del cibo, immettere i prodotti nella tramoggia e spingerli dentro con il dispositivo di spinta del cibo.
4. Se l'unità si intasa durante il funzionamento, premere  e attendere che la camera di macinazione si schiarisce.
5. Premere  E staccare la spina IL dispositivo una volta terminato il taglio.

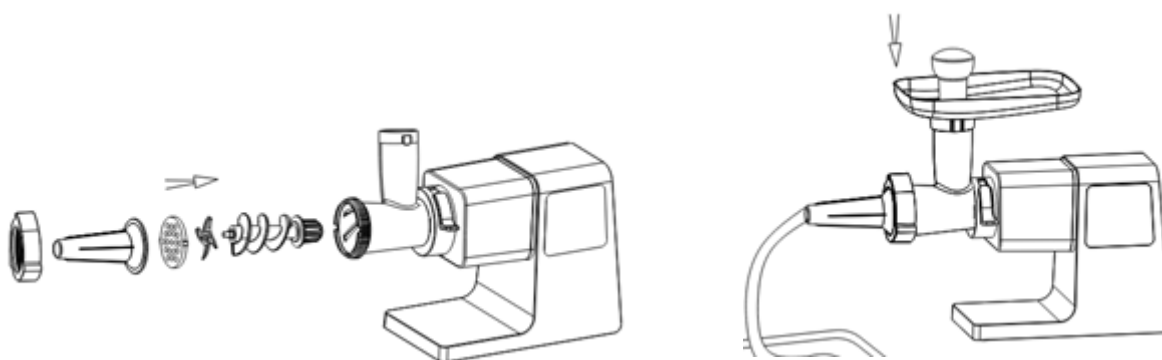
Utile informazioni: IL taglierina Maggio Anche Essere usato A preparare patata pancake polpa, patata gnocchi ecc., così come macinare verdura, frutta o preparare scaglie di cioccolato o cocco.

SALSICCIA ALLEGATO





Accessorio installazione

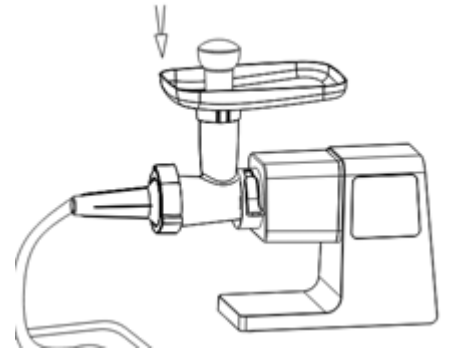
ATTENZIONE: Prima iniziando Qualunque Di IL attività descritto sotto, staccare la spina IL dispositivo.

1. Impostato IL dispositivo SU UN Piatto, stabile superficie.
2. Tirare la maniglia di bloccaggio verso l'alto. Far scorrere la camera di macinazione nella presa della camera. Assicurarsi che sia installata verticalmente E A IL FINE - Se Esso È possibile A ruotare Esso, Esso significa Esso ha non stato installato correttamente.
3. Mentre presa giù IL macinazione camera, tiro IL bloccaggio maniglia Tutto IL modo verso il basso.
4. Diapositiva IL coclea in IL macinazione camera Fino a Voi Tatto Esso clic in posizione.
5. Posizionare il coltello da taglio sulla coclea, con il lato convesso rivolto verso l'interno, facendo attenzione a non tagliarsi con le lame.
6. Posizionare la piastra di taglio scelta sulla coclea in modo tale da inserire gli inserti nelle scanalature della camera di macinazione.
7. Posto IL salsiccia allegato SU IL taglio piatto.
8. Mettere SU E stringere IL dado di bloccaggio.
9. Spingere IL tramoggia vassoio su IL macinazione camera. Inserire IL principale cibo spingitore in IL apertura A IL parte superiore della camera di macinazione.



Fabbricazione salsicce

1. Mettere a bagno IL pelle In tiepido acqua per 10 minuti.
2. Diapositiva IL Bagnato pelle su IL plastica attaccamento. Se IL pelle bastoni A IL attaccamento, Bagnato Esso Alcuni Di più.
3. Collegare il dispositivo.
4. Premere , quindi utilizzare "+" e "-" per impostare la potenza.
Premere  e il dispositivo inizierà a funzionare.
5. Rimuovere IL cibo spingitore, foraggio IL precedentemente terra E condito carne in IL tramoggia E spingerlo dentro con l'apposito spingi-alimenti, formando al contempo le salsicce.
6. Se l'unità si intasa durante il funzionamento, premere  e attendere che la camera di macinazione si schiarisce.
7. Premere  E staccare la spina IL dispositivo una volta terminata la formazione delle salsicce.



SUGGERIMENTO: Dopo l'uso, mettere un pezzo di pane nella camera di macinazione e accendere l'apparecchio per un momento per eliminare la carne rimanente.

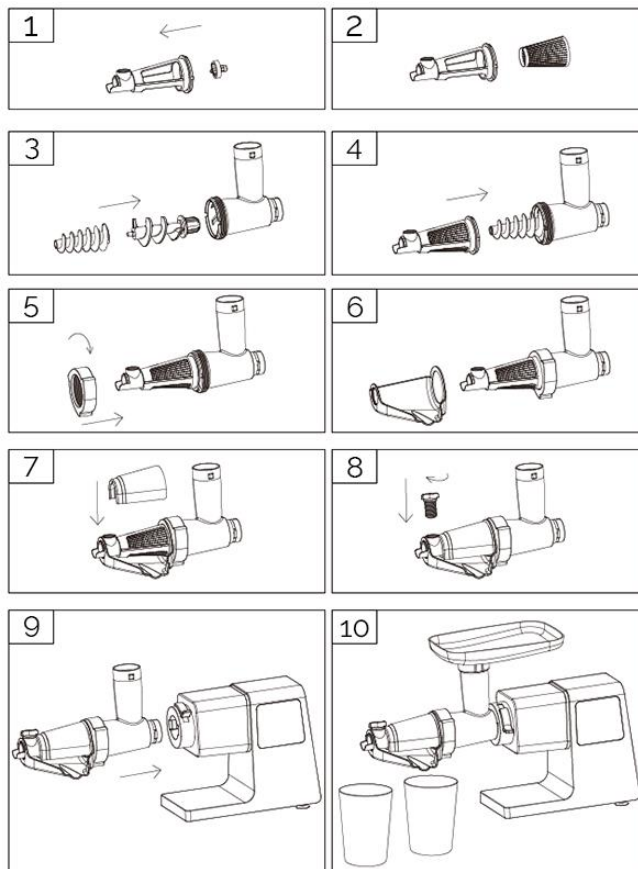
SPREMITORE

Significava per spremitura succhi da verdure e frutta morbide ad esempio fragole, kiwi, frutti di bosco.





Accessorio installazione

ATTENZIONE: Prima iniziando Qualunque Di IL attività descritto sotto, staccare la spina IL dispositivo.

1. Impostato IL dispositivo SU UN Piatto, stabile superficie. Mettere IL plastica bloccaggio squillo In IL spremiagrumi collo Mentre tenendolo per il perno sporgente e spingendolo dentro.
2. Inserire il setaccio metallico nel collo dell'estrattore tenendo il taglio rivolto verso l'alto e regolarlo in modo che copra ermeticamente le aperture del collo dell'estrattore.
3. Tiro IL bloccaggio noce Attraverso IL spremiagrumi.
4. Tirare la maniglia di bloccaggio verso l'alto. Far scorrere la camera di macinazione nella presa della camera. Assicurarsi che sia installata verticalmente E A IL FINE - Se Esso È possibile A ruotare Esso, Esso significa Esso ha non stato installato correttamente. Quindi, tenendo premuta la camera di macinazione, tirare la maniglia di bloccaggio completamente verso il basso. Dopodiché, far scorrere la coclea nella camera di macinazione finché non si sente uno scatto in posizione.
5. Collegare IL spremiagrumi coclea con IL smerigliatrice coclea.
6. Collegare IL spremiagrumi corpo A IL macinazione camera E stringere IL bloccaggio noce.
7. Mettere IL deflusso vassoio su IL spremiagrumi corpo. Voi Maggio regolare deflusso angolo di montaggio IL vassoio SU UN dente diverso sulla ruota dentata situata nella parte stretta del corpo dell'estrattore.
8. Mettere IL plastica copertina su IL spremiagrumi corpo, spingere In E stringere IL bloccaggio vite, Poi Mettere SU IL vassoio della tramoggia e il principale spingi-cibo. Posizionare il piatto sotto l'uscita del succo e l'uscita della polpa.



Spremere succhi

1. Tappo In IL dispositivo.
2. Premere , quindi utilizzare "+" e "-" per impostare la potenza. Premere  e il dispositivo inizierà a funzionare.
3. Togliere lo spingi-cibo, inserire la frutta o la verdura nella tramoggia e spingerla dentro con l'apposito spingi-cibo.
4. La quantità di polpa trattenuta può essere regolata con la vite di bloccaggio per personalizzare la spremitura ai prodotti utilizzati.
5. Se l'unità si intasa durante il funzionamento, premere  e attendere che la camera di macinazione si schiarisce.
6. Premere  E staccare la spina IL dispositivo una volta terminato di spremere il succo.

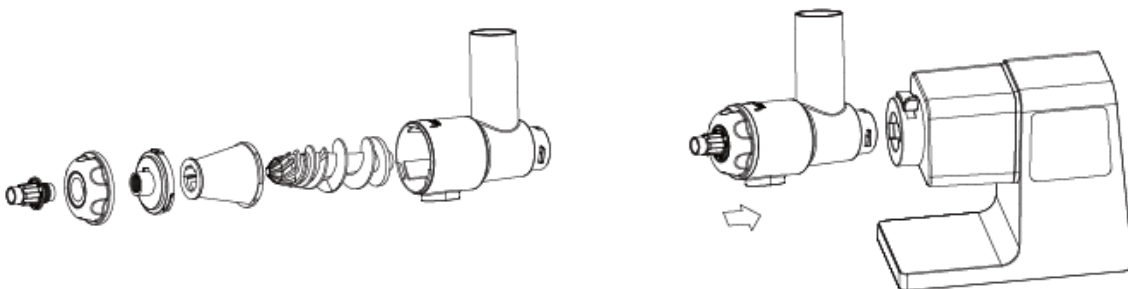
SPREMITORE LENTO

Significava per spremitura succhi da frutta o verdura ad esempio pomodori.





Accessorio installazione

ATTENZIONE: Prima iniziando Qualunque Di IL attività descritto sotto, staccare la spina IL dispositivo.

1. Posizionare il dispositivo su una superficie piana e stabile. Inserire la coclea nella camera di spremitura lenta.
2. Inserire lo schermo e fissare il coperchio e il dado come mostrato nell'illustrazione sottostante.
3. Tirare il fermo di bloccaggio verso l'alto. Far scorrere la camera dello slow juicer nella presa della camera. Assicurarsi che sia inserita verticalmente e completamente: se può ruotare, non è posizionata correttamente.
4. Fissare il vassoio con lo spingitore.
5. Posizionare un contenitore sotto l'uscita della polpa e quella del succo.



Spremere succhi

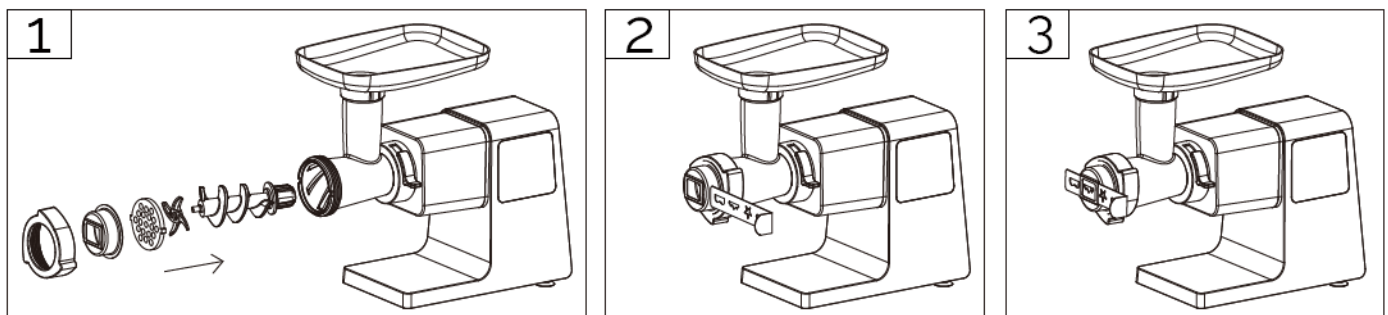
1. Tappo In IL dispositivo.
2. Premere , quindi utilizzare "+" e "-" per impostare la potenza. Premere  e il dispositivo inizierà a funzionare.
3. Togliere lo spingi-cibo, inserire la verdura o la frutta nella tramoggia e spingerla dentro con l' apposito spingi-cibo.
4. La quantità di polpa trattenuta può essere regolata con la vite di bloccaggio per personalizzare la spremitura ai prodotti utilizzati.
5. Se l'unità si intasa durante il funzionamento, premere  e attendere che la camera di macinazione si schiarisce.
6. Premere  E staccare la spina IL dispositivo una volta terminato di spremere il succo.

BISCOTTO ALLEGATO





Accessorio installazione

ATTENZIONE: Prima iniziando Qualunque Di IL attività descritto sotto, staccare la spina IL dispositivo.

1. Impostato IL dispositivo SU UN Piatto, stabile superficie.
2. Tirare la maniglia di bloccaggio verso l'alto. Far scorrere la camera di macinazione nella presa della camera. Assicurarsi che sia installata verticalmente E A IL FINE – Se Esso È possibile A ruotare Esso, Esso significa Esso ha non stato installato correttamente.
3. Mentre presa giù IL macinazione camera, tiro IL bloccaggio maniglia Tutto IL modo verso il basso.
4. Diapositiva IL coclea in IL macinazione camera Fino a Voi Tatto Esso clic in posizione.
5. Mettere IL grossolano taglio piatto SU IL coclea In come maniera COME A inserire IL inserti In IL scanalature sulla camera di macinazione.
6. Posizionare l'accessorio per biscotti sulla piastra di taglio con il lato convesso verso l'esterno. Inserire e stringere il bloccaggio noce.
7. Inserire IL formando cursore in IL fessura SU IL biscotto attaccamento, spingere IL tramoggia vassoio su la camera di macinazione.
8. Inserire IL principale cibo spingitore in IL apertura A IL superiore Di IL macinazione camera.
9. Selezionare biscotto forma di scorrevole IL cursore In IL desiderato posizione.



Preparazione biscotti

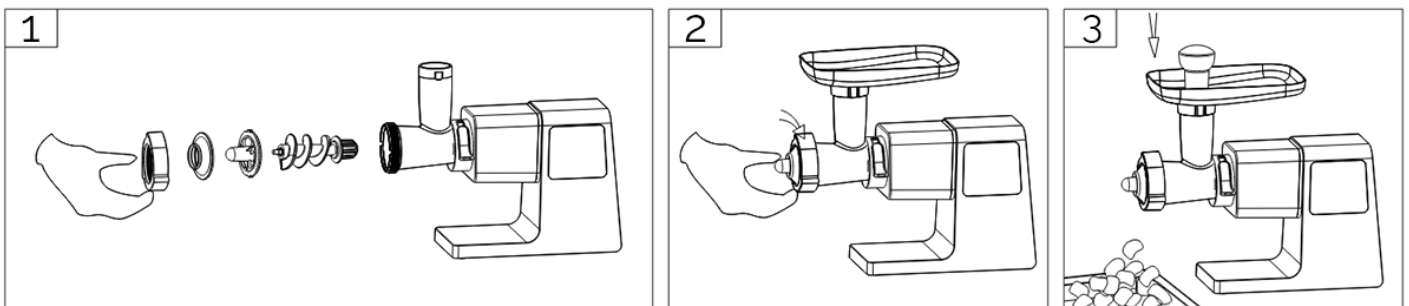
1. Tappo In IL dispositivo.
2. Premere , quindi utilizzare "+" e "-" per impostare la potenza.
Premere  e il dispositivo inizierà a funzionare.
3. Rimuovere IL cibo spingitore, foraggiare IL precedentemente preparato biscotto impasto in IL tramoggia E spingere Esso In con lo spingi-cibo.
4. Se l'unità si intasa durante il funzionamento, premere  e attendere che la camera di macinazione si schiarisce.
5. Premere  E staccare la spina IL dispositivo una volta terminata la preparazione dei biscotti.
6. Taglio spento IL estruso biscotti con UN coltello A raggiungere desiderato biscotto lunghezza.
7. Cottura al forno IL biscotti In UN forno secondo A scelto ricetta.

KEBBE / KIBBÉ ALLEGATO



Accessorio installazione

ATTENZIONE: Prima iniziando Qualunque Di IL attività descritto sotto, staccare la spina IL dispositivo.

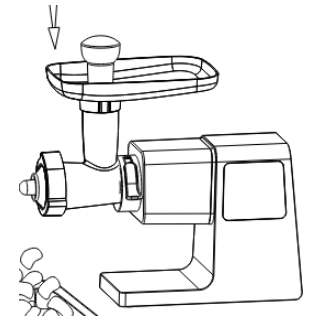
1. Impostato IL dispositivo SU UN Piatto, stabile superficie.
2. Tirare la maniglia di bloccaggio verso l'alto. Far scorrere la camera di macinazione nella presa della camera. Assicurarsi che sia installata verticalmente E A IL FINE – Se Esso È possibile A ruotare Esso, Esso significa Esso ha non stato installato correttamente.
3. Mentre presa giù IL macinazione camera, tiro IL bloccaggio maniglia Tutto IL modo verso il basso.
4. Diapositiva IL coclea in IL macinazione camera Fino a Voi Tatto Esso clic in posizione.
5. Mettere IL kebbe allegato SU In come maniera COME A inserire IL inserti In IL scanalature SU IL camera di macinazione, quindi rimettere il coperchio di plastica.
6. Mettere SU E stringere IL dado di bloccaggio .
7. Spingere IL tramoggia vassoio su IL macinazione camera E inserire IL principale cibo spingitore in IL apertura nella parte superiore della camera di macinazione.



Preparazione kebbe / kibbeh

1. Tappo In IL dispositivo.
2. Premere , quindi utilizzare "+" e "-" per impostare la potenza. Premere  e il dispositivo inizierà a funzionare.
3. Rimuovere IL cibo spingitore, foraggio IL precedentemente preparato miscela in IL tramoggia E spingere Esso In con lo spingi-cibo.
4. Taglio spento IL estruso tubo spento con UN coltello A raggiungere desiderato lunghezza.
5. Mettere ripieno In ogni preparato tubo E stretta loro finisce.
6. Friggere IL kebbe secondo A scelto ricetta.

MANCIA: Dopo l'uso, mettere un pezzo di pane nella camera di macinazione e accendere l'apparecchio per un attimo per eliminare la carne rimasta.



PULIZIA E MANUTENZIONE

ATTENZIONE:

- m. Prima iniziando Qualunque Di IL attività descritto sotto, staccare la spina IL dispositivo.
- n. L'apparecchio deve essere pulito subito dopo aver terminato il lavoro, poiché i residui di cibo essiccato potrebbero rendere difficile lo smontaggio degli accessori e complicare la pulizia.
- o. Fare non utilizzo erosivo pulizia agenti A pulito Qualunque parti Di IL dispositivo.
- p. Fare non lavare Qualunque parti Di IL dispositivo In una lavastoviglie.
- q. Non sciacquare il dispositivo in acqua o altri liquidi.
- r. Dopo ogni pulizia, Mettere UN magro strato Di verdura olio SU IL taglio coltello E piatti.

1. Rimuovere Tutto accessori usato E smontare loro completamente.
2. Lavare ogni parte con Caldo acqua E Alcuni lavare i piatti liquido.
3. Risciacquo ogni parte con Caldo, pulito acqua.
4. Completamente Asciutto spento Tutto parti.
5. Utilizzo UN umido stoffa A pulito IL corpo Di IL smerigliatrice, E Poi Asciutto Esso spento completamente.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Possibile causa	Soluzioni
IL dispositivo fa non lavoro	La spina di alimentazione è scollegata da IL presa a muro .	Collegare IL energia tappo A IL parete PRESA.
macinazione camera O taglio camera cadute fuori dalla presa della camera	IL accessori sono impropriamente installato.	Rimuovere IL accessori E installare correttamente .
C'è "HOT" sul display	È stata attivata la protezione contro il surriscaldamento.	Spegni il dispositivo e scollegalo. Attendi che il dispositivo si raffreddi completamente.
C'è "OL" sul display	È stata attivata la protezione da sovraccarico.	Premere "REVERSE" per sbloccare il dispositivo. Questa funzione deve essere attivata per circa 5 secondi. Se il simbolo continua a essere illuminato sul display, pulire accuratamente il dispositivo.
"E1" o "E2"	Problema con la temperatura.	Contatto IL tuo servizio clienti.
Cibo È non in arrivo fuori dalla porta di uscita	IL dispositivo È intasato.	Impostato IL controllare interruttore In IL "RIV" posizione finché la camera di macinazione non si svuota. Prendere IL spremiagrumi spento E rimuovere eccesso polpa.
IL dispositivo È macinare male	IL energia collocamento È troppo basso.	Impostato IL controllare interruttore In IL "2" posizione.
	IL carne era non puliti e/o i pezzi sono troppo grandi.	Pulito spento IL carne e/o taglio Esso in pezzi più piccoli .
	IL coltello da taglio è stato installato SU IL lato sbagliato .	Installare IL taglio coltello con IL convesso lato rivolto verso l'interno del dispositivo.
	IL smerigliatrice si è surriscaldato.	Giro IL smerigliatrice spento, staccare la spina Esso E permettere Esso lasciare raffreddare per almeno 60 minuti.
	IL taglio coltello O l'altra parte si è consumata.	Sostituire IL logoro fuori parte con UN nuovo uno consigliato dal produttore.
IL smerigliatrice giri spento durante il funzionamento	IL smerigliatrice era usato per troppo tempo.	Spegnere il macinino, staccare la spina e lasciarlo raffreddare per A meno 60 minuti. Fare non operare il dispositivo per più di 5 minuti alla volta.
	IL carne era non puliti e/o i pezzi sono troppo grandi.	Pulito spento IL carne e/o taglio Esso in pezzi più piccoli .
	IL dispositivo È danneggiato.	Scollegare IL dispositivo E contatto IL tuo servizio clienti.

AMBIENTE



■ Questo prodotto contiene materiali riciclabili. Non smaltire questo prodotto come rifiuto urbano indifferenziato. Contattare il comune locale per conoscere il punto di raccolta più vicino.

GARANZIA E RIPARAZIONE

La garanzia del prodotto include difetti derivanti da difetti di materiale o di fabbricazione. Questa garanzia è valida solo se l'apparecchio è stato utilizzato in conformità alle istruzioni e a condizione che non sia stato modificato, riparato o manomesso da persone non autorizzate o danneggiato da uso improprio o trasporto. La garanzia non si applica a difetti derivanti da usura naturale di componenti o oggetti fragili come articoli in vetro e ceramica.

La presente garanzia non limita i diritti fondamentali del cliente né altri diritti garantiti dalle leggi in materia di acquisto di elettrodomestici.

In caso di richiesta di garanzia, contattare il fornitore verificato o Yoer Service. Durante l'invio della richiesta, allegare informazioni sulla natura del malfunzionamento e una prova di acquisto.

WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA

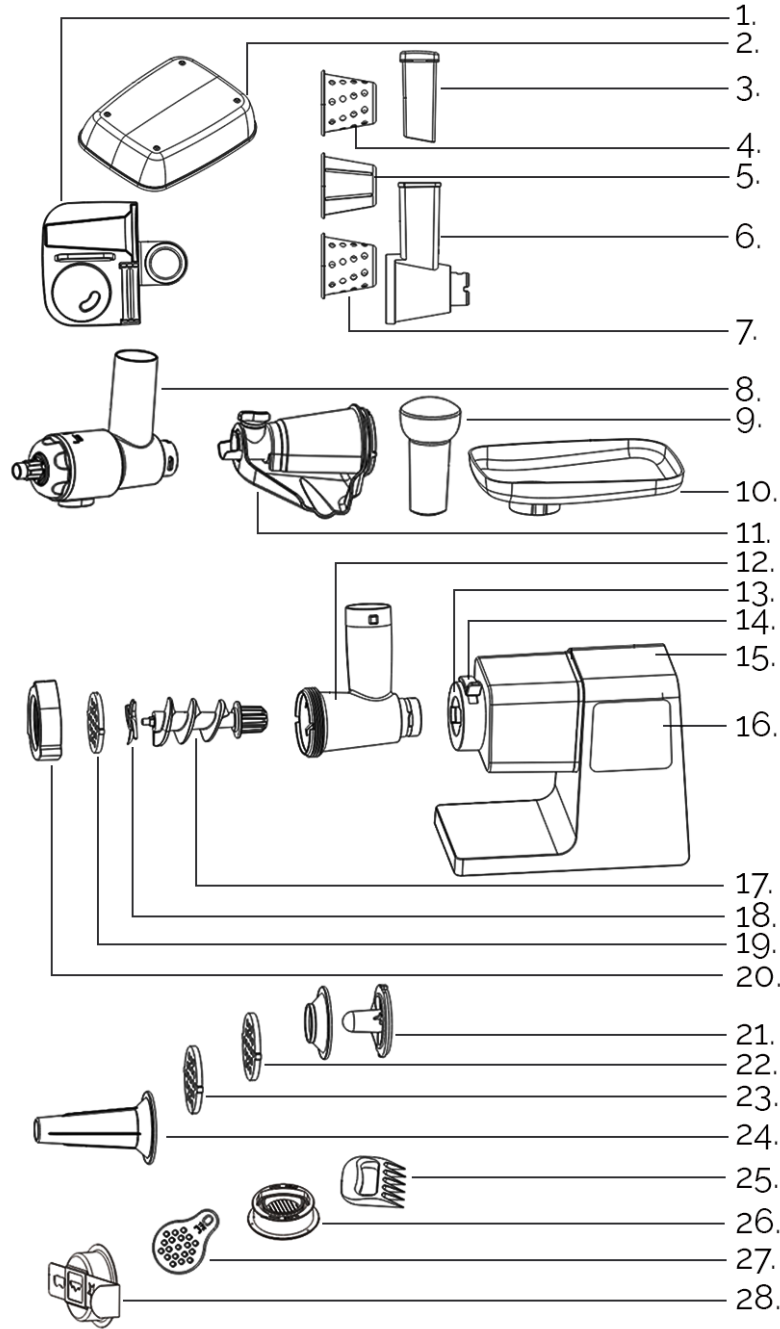
Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych należy przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa w tym następujących:

1. Przed przystąpieniem do użytkowania dokładnie zapoznaj się z niniejszą instrukcją i zachowaj ją na przyszłość.
2. Upewnij się, że napięcie w gniazdku elektrycznym odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej.
3. Upewnij się, że gniazdko jest odpowiednio uziemione.
4. Trzymaj urządzenie z dala od źródeł wilgoci, ciepła oraz bezpośredniego światła słonecznego.
5. By zapobiec pożarowi, porażeniu prądem elektrycznym, bądź zranieniu nie zanurzaj przewodu, wtyczki lub urządzenia w wodzie lub innych cieczach.
6. To urządzenie może być użytkowane przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych bądź nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, jeśli są nadzorowane i zostały poinstruowane odnośnie obsługi urządzenia oraz rozumieją zagrożenia wynikające z jego użytkowania.
7. To urządzenie nie może być użytkowane przez dzieci. Czyszczenie i konserwacja urządzenia musi być wykonywana przez osobę dorosłą.
8. Trzymaj urządzenie z dala od dzieci.
9. Nie korzystaj z urządzenia posiadającego uszkodzony przewód, wtyczkę lub w przypadku jakiegokolwiek innej awarii.
10. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, może zostać naprawiony wyłącznie przez serwis producenta lub wykwalifikowaną do tego osobę w celu uniknięcia zagrożenia.
11. Wyłącz urządzenie przed wyjęciem wtyczki zasilającej. Odłączaj urządzenie od zasilania zawsze po zakończonej pracy.
12. Odłącz urządzenie od zasilania przed przystąpieniem do przenoszenia i czyszczenia.
13. Nie chwytaj wtyczki zasilającej mokrymi rękoma, gdyż może to doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym.

14. Nie używaj urządzenia mokrymi rękami lub stojąc boso. Jeżeli podczas pracy urządzenia pojawi się nietypowy dźwięk lub zapach, natychmiast wyłącz urządzenie i odłącz zasilanie.
15. Jeżeli urządzenie nagle przestanie działać, bezzwłocznie wyłącz je i odłącz od źródła zasilania, pozwól maszynie stygnąć przez 60 minut, podłącz urządzenie do zasilania i włącz je ponownie.
16. Jeżeli system automatycznego zabezpieczenia przed przegrzaniem często wyłącza urządzenie skontaktuj się z serwisem producenta.
17. Gdy używasz przedłużacza upewnij się, że nie przekraczasz znamionowej mocy / obciążenia przedłużacza.
18. Podczas odłączania urządzenia od zasilania trzymaj za wtyczkę, nie za przewód.
19. Nie podejmuj prób naprawy, demontażu ani modyfikacji urządzenia. Wewnątrz urządzenia nie występują części, które mogą zostać naprawione samodzielnie przez użytkownika.
20. Nigdy nie podłączaj urządzenia do zewnętrznego regulatora czasowego, bądź odrębnego systemu zdalnego sterowania.
21. Nie używaj akcesoriów nie rekomendowanych przez producenta, gdyż może spowodować to niepoprawną pracę urządzenia, jego uszkodzenie, bądź zranienia.
22. Nie wkładaj palców, ani żadnych innych części ciała do komory mielenia lub otworu wylotowego podczas pracy urządzenia. Do wtłaczania produktów do komory mielenia należy używać popychacza załączonego w zestawie.
23. Odłącz urządzenie od zasilania przed przystąpieniem do montażu lub demontażu akcesoriów.
24. Używaj urządzenie w odcinkach czasu nie dłuższych niż 5 minut. Pozwól maszynie stygnąć przez 10 minut pomiędzy każdym 5-minutowym użyciem.
25. Nie używaj maszynki do mielenia kości, orzechów lub innych twardych przedmiotów.

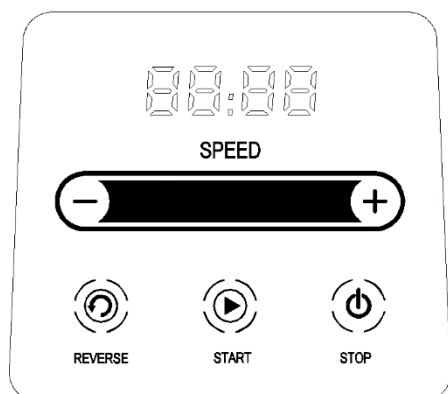
26. Przed mieleniem należy oczyścić mięso z kości, ścięgien oraz tłuszczu i pokroić je na kawałki ok. 2 x 2 x 6 cm. Nie używaj zamrożonego mięsa.
27. Jeżeli maszynka zostanie zablokowana, użyj funkcji „REVERSE”, aż do momentu udroźnienia się urządzenia.
28. Nie ograniczaj przepływu powietrza pod spodem urządzenia.
29. Nigdy nie myj żadnych elementów maszynki w zmywarce.
30. Nie korzystaj z urządzenia w sposób niezgodny z jego przeznaczeniem.
31. Nie zostawiaj włączonego urządzenia bez nadzoru.
32. Nigdy nie korzystaj z urządzenia na wolnym powietrzu.
33. Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego (nie dla celów komercyjnych). Wszelkie inne użycie uważa się za niewłaściwe oraz niebezpieczne.
34. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z nieprzestrzegania niniejszej instrukcji obsługi.

POZNAJ SWOJĄ MASZYNKĘ DO MIĘSA



1. Schowek na akcesoria	15. Obudowa
2. Pokrywa	16. Panel sterowania z wyświetlaczem
3. Popychacz szatkownicy	17. Ślimak komory mielenia
4. Tarka do siekania na wiórki	18. Nożyk
5. Tarka do krojenia na plasterki	19. Sitko grube
6. Komora szatkownicy	20. Pierścień mocujący
7. Tarka do ucierania ziemniaków	21. Nasadka do kebbe / kibbeh
8. Wyciskarka wolnoobrotowa	22. Sitko średnie
9. Popychacz główny	23. Sitko drobne
10. Tacka	24. Nasadka do kietbas
11. Wyciskarka do soków	25. Widelec do mięsa
12. Komora mielenia	26. Prasa do mięsa
13. Gniazdo komory	27. Akcesorium do czyszczenia sit
14. Zatrzask mocowania	28. Nasadka do ciastek

PANEL STEROWANIA



- „ - ” – zmniejszanie prędkości
- „ + ” – zwiększanie prędkości
- „REVERSE” – bieg wsteczny
- „START” – uruchomienie pracy urządzenia
- „STOP” – włącznik / wyłącznik

DANE TECHNICZNE

Moc nominalna	600W
Moc zablokowania silnika	2500W
Napięcie / Częstotliwość	220-240V~ 50-60Hz

KORZYSTANIE Z URZĄDZENIA

Dokładnie umyj urządzenie oraz wszystkie akcesoria przed pierwszym użyciem.



UWAGA

PODCZAS PRACY URZĄDZENIA LUB GDY NIE JEST ONO WŁĄCZONE, ALE JEST PODŁĄCZONE DO ZASILANIA NIE WOLNO WKŁADAĆ PALCÓW, ANI ŻADNYCH INNYCH CZĘŚCI CIAŁA DO KOMORY MIELENIA, OTWORU WYLOTOWEGO, ANI ŻADNYCH INNYCH OTWORÓW BAZY URZĄDZENIA CZY ZAMOCOWANYCH AKCESORIÓW, GDYŻ MOŻE TO SPOWODOWAĆ POWAŻNE OBRAŻENIA CIELESNE. DO WPROWADZANIA ŻYWNOŚCI DO URZĄDZENIA SŁUŻĄ ZAŁĄCZONE POPYCHACZE.

WAŻNE:

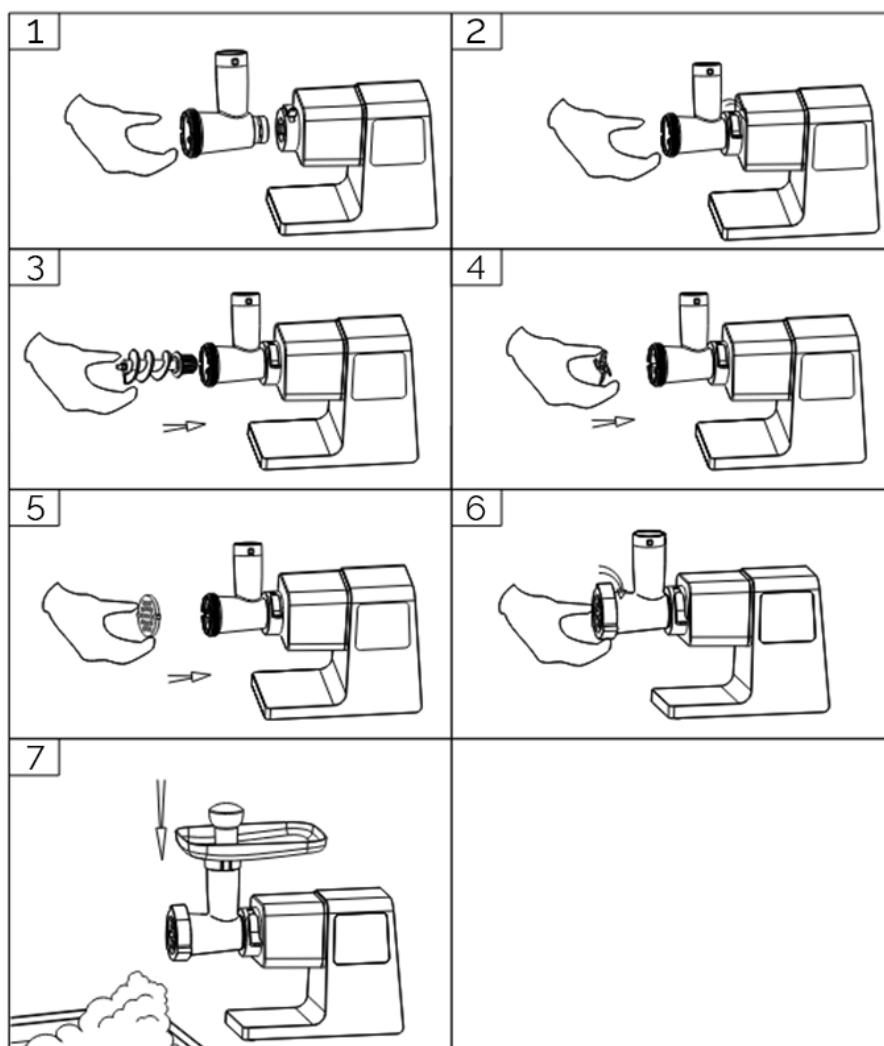
- Używaj urządzenie w odcinkach czasu nie dłuższych niż 5 minut. Pozwól maszynie stygnąć przez 10 minut pomiędzy każdym 5-minutowym użyciem.
- Ślimak komory mielenia jest większy od ślimaka wyciskarki i posiada aluminiowe sprzęgło na swoim końcu.
- Jeżeli podczas pracy maszynka zablokuje się, użyj „REVERSE” aż do momentu udrożnienia komory mielenia.
- Jeżeli podczas pracy zaobserwujesz, że urządzeniu ciężko jest zmielić, poszatkować, czy wycisnąć produkty, naciśnij „ + ”, by zwiększyć moc maszynki.
- Załączonej w zestawie pokrywy możesz użyć jako miski na przygotowywane produkty.

PRZYSTAWKA DO MIELENIA MIĘSA

Montaż akcesoriów





UWAGA: Przed przystąpieniem do którejkolwiek z poniższych czynności odłącz urządzenie od zasilania.

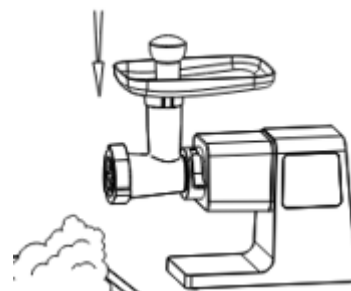
1. Ustaw urządzenie na płaskim, stabilnym podłożu.
2. Pociągnij zatrzask mocowania ku górze. Wsuń komorę mielenia do gniazda komory. Upewnij się że jest wsunięta pionowo, do końca – jeśli da się nią obracać, oznacza to, że nie jest umieszczona prawidłowo.
3. Przytrzymując komorę mielenia dociśnij zatrzask mocowania w dół, aż poczujesz opór.
4. Wsuń ślimak do komory mielenia aż poczujesz delikatne kliknięcie.
5. Nałóż nożyk na końcówkę ślimaka wypukłą stroną do wewnątrz, uważając przy tym żeby nie przeciąć się ostrzami.
6. Nałóż wybrane sitko na ślimaku tak, by wypustki na sitku wsunęły się w wyżłobienia znajdujące się w komorze mielenia.
7. Nałóż i dokręć pierścień mocujący.
8. Nałóż tackę na komorę mielenia i dociśnij. Wsuń popychacz do górnego otworu komory mielenia.



Mielenie

UWAGA: Nie używaj maszynki do mielenia kości, orzechów lub innych twardych przedmiotów. Przed mieleniem należy oczyścić mięso z kości, ścięgien oraz tłuszczu i pokroić je na kawałki ok. 2 x 2 x 6 cm. Nie używaj zamrożonego mięsa.

1. Podłącz maszynkę do zasilania.
2. Naciśnij , a następnie użyj „-” oraz „+” by ustawić prędkość pracy. Naciśnij , a urządzenie rozpocznie swoją pracę.
3. Wyjmij popychacz, wrzucaj kawałki mięsa do podajnika i dociskaj je popychaczem.
4. Jeżeli maszynka się zablokuje naciśnij  i poczekaj aż komora się udroźni.
5. Po zakończonej pracy naciśnij  i odłącz urządzenie od zasilania.



WSKAZÓWKA: Po skończonej pracy włóż kawałek chleba do komory mielenia i włącz na chwilę urządzenie, by pozbyć się zalegającego mięsa.

WSKAZÓWKA: Użyj prasy do mięsa by móc przyrządzić równomierne kotlety. W tym celu umieść porcję mięsa w dolnej części prasy, a następnie przykryj ją górną częścią z uchwytem. Naciśnij na uchwyt, aby uformować kotlet. Podnieś górną część prasy, a następnie usmaż lub ugotuj przyrządzony kotlet.

WSKAZÓWKA: Użyj widelca do mięsa by rozdrobnić, wymieszać, chwycić przyrządzone mięso.

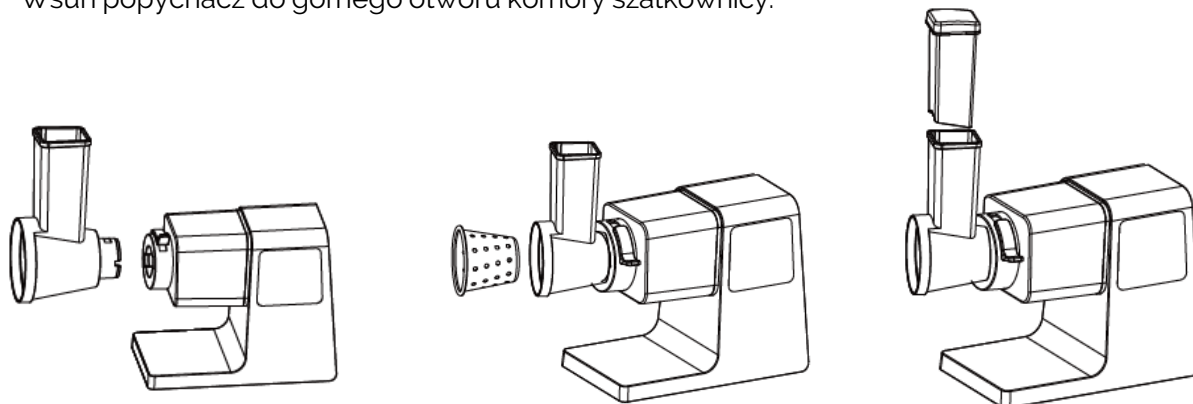
Przydatna informacja: Maszynki możesz użyć także do przygotowywania purée ziemniaczanego czy makaronu.

SZATKOWNICA

Montaż akcesoriów

UWAGA: Przed przystąpieniem do którejkolwiek z poniższych czynności odłącz urządzenie od zasilania.





1. Ustaw urządzenie na płaskim, stabilnym podłożu.
2. Pociągnij zatrzask mocowania ku górze. Wsuń komorę szatkownicy do gniazda. Upewnij się że jest wsunięta pionowo, do końca – jeśli da się nią obracać, oznacza to, że nie jest umieszczona prawidłowo.
3. Przytrzymując komorę szatkownicy dociśnij zatrzask mocowania w dół, aż poczujesz opór.
4. Umieść dowolną tarkę w komorze szatkownicy i przekręć ją w prawo aż poczujesz opór.
5. Wsuń popychacz do górnego otworu komory szatkownicy.



Szatkowanie

UWAGA

Zachowaj szczególną ostrożność podczas używania szatkownicy, gdyż jej tarka tnąca jest odstępiona podczas pracy. Nie wolno wkładać palców, ani żadnych innych części ciała oraz przedmiotów do otworu wylotowego bądź wlotowego komory.

1. Podłącz maszynkę do zasilania.
2. Naciśnij , a następnie użyj „-” oraz „+” by ustawić prędkość pracy. Naciśnij , a urządzenie rozpocznie swoją pracę.
3. Wyjmij popychacz, wrzucaj kawałki żywności do podajnika i dociskaj je popychaczem.
4. Jeżeli maszynka się zablokuje naciśnij  i poczekaj aż komora się udroźni.
5. Po zakończonej pracy naciśnij  i odłącz urządzenie od zasilania.

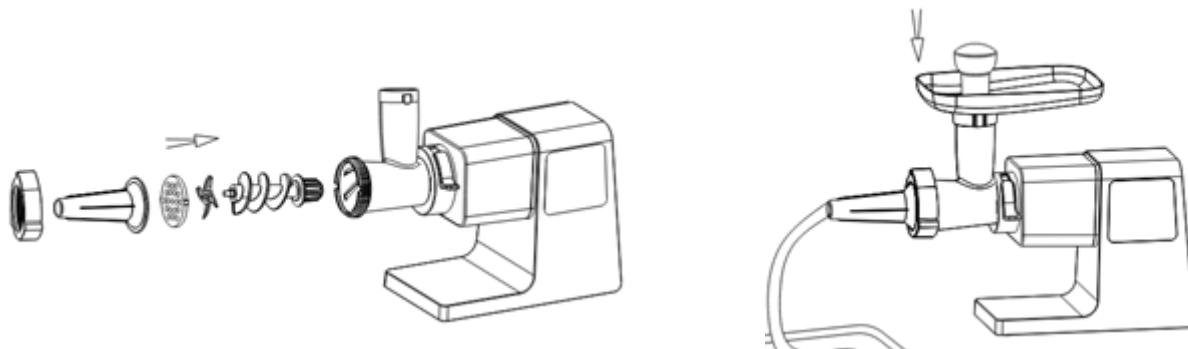
Przydatna informacja: Szatkownicy możesz użyć, by przygotować miazgę na placki ziemniaczane, kopytka itp., jak również rozdrobnić warzywa, owoce czy przygotować wiórki czekoladowe lub kokosowe.

NASADKA DO KIEŁBAS





Montaż akcesoriów

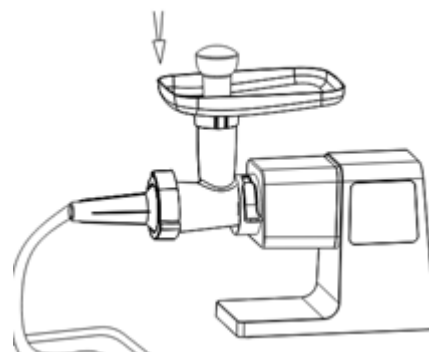
UWAGA: Przed przystąpieniem do którejkolwiek z poniższych czynności odłącz urządzenie od zasilania.

1. Ustaw urządzenie na płaskim, stabilnym podłożu.
2. Pociągnij zatrzask mocowania ku górze. Wsuń komorę mielenia do gniazda komory. Upewnij się że jest wsunięta pionowo, do końca – jeśli da się nią obracać, oznacza to, że nie jest umieszczona prawidłowo.
3. Przytrzymując komorę mielenia dociśnij zatrzask mocowania w dół, aż poczujesz opór.
4. Wsuń ślimak do komory mielenia aż poczujesz delikatne kliknięcie.
5. Nałóż nożyk na końcówkę ślimaka wypukłą stroną do wewnątrz, uważając przy tym żeby nie przeciąć się ostrzami.
6. Nałóż wybrane sitko na ślimaku tak, by wypustki na sitku wsunęły się w wyżłobienia znajdujące się w komorze mielenia.
7. Nałóż nasadkę do kiełbas na sitko.
8. Nałóż i dokręć pierścień mocujący.
9. Nałóż tackę na komorę mielenia i dociśnij. Wsuń popychacz do górnego otworu komory mielenia.



Formowanie kiełbasy

1. Namocz flak w letniej wodzie przez 10 minut przed przystąpieniem do nabijania.
2. Podłącz maszynkę do zasilania.
3. Nałóż mokry flak na plastikową nasadkę. Jeżeli flak przykleja się do nasadki, zwilż go dodatkowo wodą.
4. Podłącz maszynkę do zasilania.
5. Naciśnij , a następnie użyj „-” oraz „+” by ustawić prędkość pracy. Naciśnij , a urządzenie rozpocznie swoją pracę.
6. Wyjmij popychacz, wrzucaj uprzednio zmielone i przyprawione mięso do podajnika i dociskaj je popychaczem jednocześnie formując kiełbasy.
7. Jeżeli maszynka się zablokuje naciśnij  i poczekaj aż komora się udroźni.
8. Po zakończonej pracy naciśnij  i odłącz urządzenie od zasilania.



WSKAZÓWKA: Po skończonej pracy włóż kawałek chleba do komory mielenia i włącz na chwilę urządzenie, by pozbyć się zalegającego mięsa.

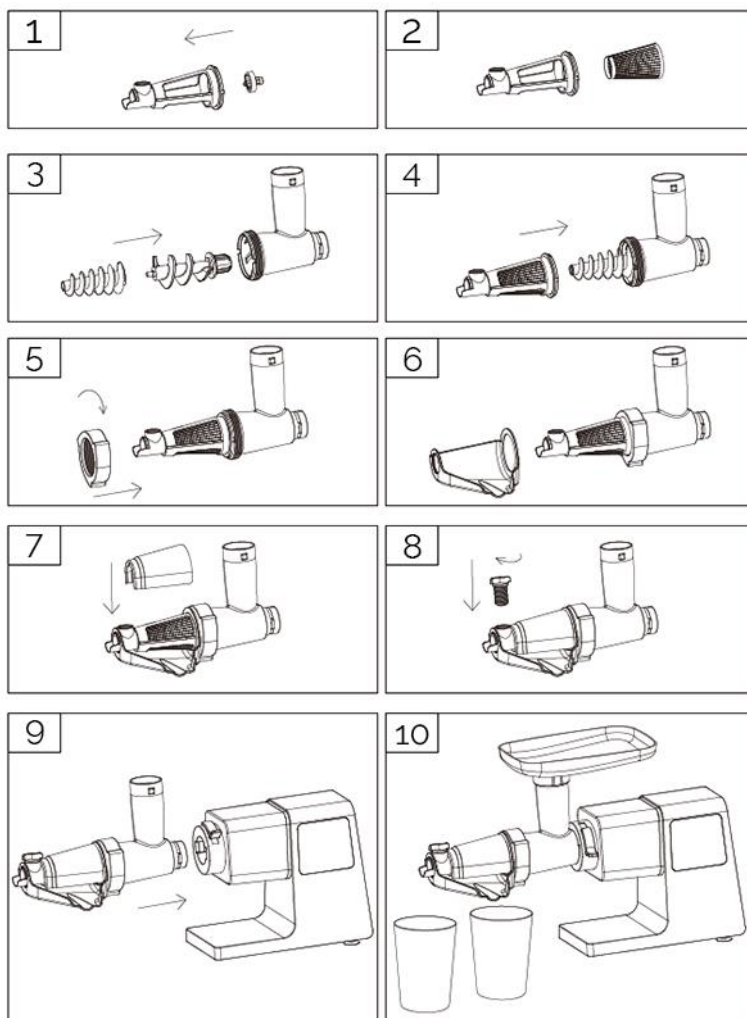
WYCISKARKA DO SOKÓW

Służy do wyciskania soków z miękkich warzyw i owoców, takich jak truskawki, kiwi, jeżyny, winogrona.





Montaż akcesoriów

UWAGA: Przed przystąpieniem do którejkolwiek z poniższych czynności odłącz urządzenie od zasilania.

1. Ustaw urządzenie na płaskim, stabilnym podłożu. Umieść plastikowy pierścień blokujący w szyjce wyciskarki trzymając za wystający bolec i dociśnij.
2. Wsuń metalowe sito wycięciem ku górze stożka i dopasuj tak, by szczelnie pokrywało jego otwory.
3. Przetóż nakrętkę przez wyciskarkę.
4. Pociągnij zatrzask mocowania ku górze. Wsuń komorę mielenia do gniazda komory. Upewnij się że jest wsunięta pionowo, do końca – jeśli da się nią obracać, oznacza to, że nie jest umieszczona prawidłowo. Następnie, przytrzymując komorę mielenia dociśnij zatrzask mocowania w dół, aż poczujesz opór, po czym wsuń ślimak do komory mielenia aż poczujesz delikatne kliknięcie.
5. Nałóż ślimak wyciskarki na ślimak komory mielenia.
6. Dopasuj stożek wyciskarki do komory mielenia i dokręć nakrętkę.
7. Nałóż tackę sptywową na stożek wyciskarki. Możesz dostosować kąt sptywu, mocując tackę na innym ząbku koła znajdującego się w jej węższej części.
8. Nałóż plastikową osłonkę, dociśnij i wkręć śrubkę blokującą oraz załóż tackę z popychaczem. Umieść naczynie pod miejscem wylotu miąższu oraz wylotu soku.



Wyciskanie soków

1. Podłącz maszynkę do zasilania.
2. Naciśnij , a następnie użyj „-” oraz „+” by ustawić prędkość pracy. Naciśnij , a urządzenie rozpocznie swoją pracę.
3. Wyjmij popychacz, wrzucaj owoce i warzywa do górnego otworu komory mielenia i dociskaj je popychaczem szatkownicy.
4. Śrubką blokującą możesz regulować ilość zatrzymywanego miąższu, by dopasować wyciskanie do użytej żywności.
5. Jeżeli maszynka się zablokuje naciśnij  i poczekaj aż komora się udrożni.
6. Po zakończonej pracy naciśnij  i odłącz urządzenie od zasilania.

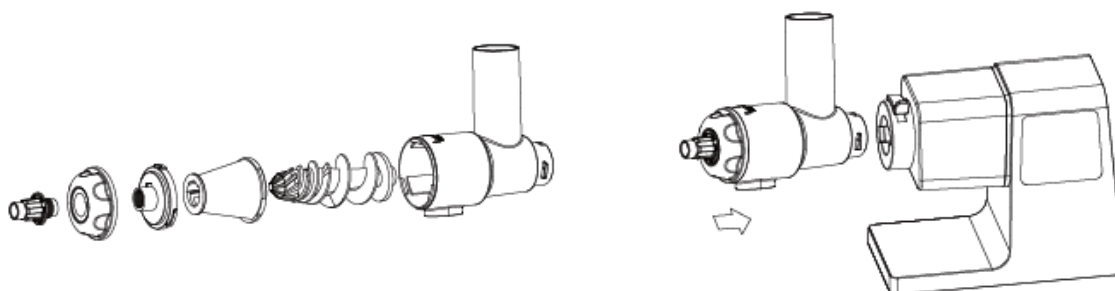
WYCISKARKA WOLNOOBROTOWA

Służy do wyciskania soków z miękkich owoców i warzyw, takich jak pomidory.





Montaż akcesoriów

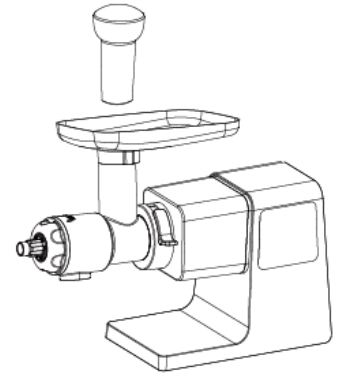
UWAGA: Przed przystąpieniem do którejkolwiek z poniższych czynności odłącz urządzenie od zasilania.

1. Ustaw urządzenie na płaskim, stabilnym podłożu. Umieść ślimak w komorze wyciskarki wolnoobrotowej.
2. Wsuń sito, natóż osłonę oraz nakrętkę zgodnie z ilustracją poniżej.
3. Pociągnij zatrzask mocowania ku górze. Wsuń komorę wyciskarki wolnoobrotowej do gniazda komory. Upewnij się że jest wsunięta pionowo, do końca – jeśli da się nią obracać, oznacza to, że nie jest umieszczona prawidłowo.
4. Załóż tackę z popychaczem.
5. Umieść naczynie pod miejscem wylotu miąższu oraz wylotu soku.



Wyciskanie soków

1. Podłącz maszynkę do zasilania.
2. Naciśnij , a następnie użyj „-” oraz „+” by ustawić prędkość pracy. Naciśnij , a urządzenie rozpocznie swoją pracę.
3. Wyjmij popychacz, wrzucaj pokrojone warzywa lub owoce do górnego otworu komory i dociskaj je popychaczem szatkownicy.
4. Śrubką blokującą możesz regulować ilość zatrzymywanego miększu, by dopasować wyciskanie do użytej żywności.
5. Jeżeli maszynka się zablokuje naciśnij  i poczekaj aż komora się udrożni.
6. Po zakończonej pracy naciśnij  i odłącz urządzenie od zasilania.

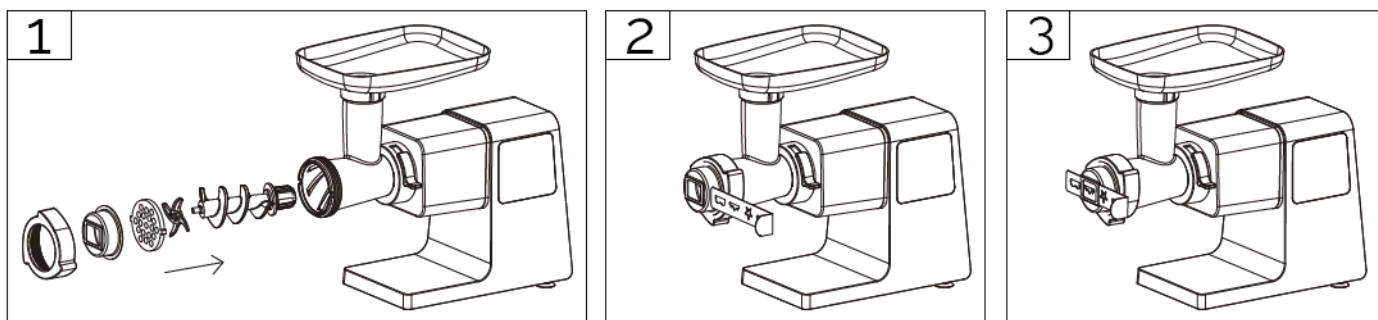


NASADKA DO CIASTEK





Montaż akcesoriów

UWAGA: Przed przystąpieniem do którejkolwiek z poniższych czynności odłącz urządzenie od zasilania.

1. Ustaw urządzenie na płaskim, stabilnym podłożu.
2. Pociągnij zatrzask mocowania ku górze. Wsuń komorę mielenia do gniazda komory. Upewnij się że jest wsunięta pionowo, do końca – jeśli da się nią obracać, oznacza to, że nie jest umieszczona prawidłowo.
3. Przytrzymując komorę mielenia dociśnij zatrzask mocowania w dół, aż poczujesz opór.
4. Wsuń ślimak do komory mielenia aż poczujesz delikatne kliknięcie.
5. Nałóż grube sitko na ślimaku tak, by wypustki na sitku wsunęły się w wyżłobienia znajdujące się w komorze mielenia.
6. Nałóż na sitko nasadkę do ciastek wypukłą stroną na zewnątrz. Nałóż i dokręć pierścień mocujący.
7. Wsuń blaszkę formującą w szczelinę nasadki do ciastek, załóż tackę na komorę mielenia i dociśnij.
8. Wsuń popychacz do górnego otworu komory mielenia
9. Wybierz kształt ciastek przesuwając blaszkę w pożądaną pozycję.



Przygotowywanie ciastek

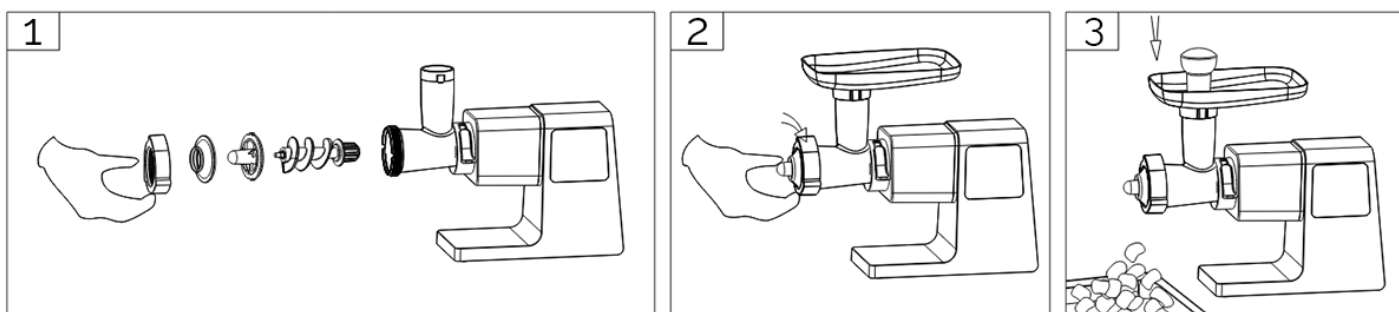
1. Podłącz maszynkę do zasilania.
2. Naciśnij , a następnie użyj „-” oraz „+” by ustawić prędkość pracy. Naciśnij , a urządzenie rozpocznie swoją pracę.
3. Wyjmij popychacz, wrzucaj uprzednio przygotowane ciasto do górnego otworu komory mielenia i dociskaj je popychaczem.
4. Jeżeli maszynka się zablokuje naciśnij  i poczekaj aż komora się udrożni.
5. Po zakończonej pracy naciśnij  i odłącz urządzenie od zasilania.
6. Odcinaj wytłaczane ciastka nożem by uzyskać pożądanę długość ciastek.
7. Upiecz ciastka w piekarniku zgodnie ze wskazówkami posiadanego przepisu.

NASADKA DO KEBBE / KIBBEH





Montaż akcesoriów

UWAGA: Przed przystąpieniem do którejkolwiek z poniższych czynności odłącz urządzenie od zasilania.

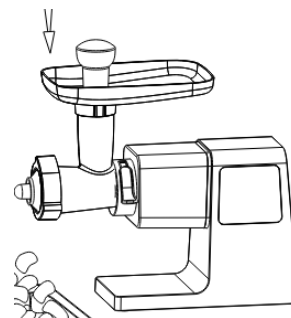
1. Ustaw urządzenie na płaskim, stabilnym podłożu.
2. Pociągnij zatrzask mocowania ku górze. Wsuń komorę mielenia do gniazda komory. Upewnij się że jest wsunięta pionowo, do końca – jeśli da się nią obracać, oznacza to, że nie jest umieszczona prawidłowo.
3. Przytrzymując komorę mielenia dociśnij zatrzask mocowania w dół, aż poczujesz opór.
4. Wsuń ślimak do komory mielenia aż poczujesz delikatne kliknięcie.
5. Nałóż nasadkę do kebbe tak, by jej wypustki wsunęły się w wyżłobienia znajdujące się w komorze mielenia, a następnie nałóż na nią plastikową osłonkę.
6. Nałóż i dokręć pierścień mocujący uważając by nie uszkodzić plastikowych elementów.
7. Nałóż tackę na komorę mielenia i dociśnij. Wsuń popychacz do górnego otworu komory mielenia.



Przygotowywanie kebbe / kibbeh

1. Podłącz maszynkę do zasilania.
2. Naciśnij , a następnie użyj „-” oraz „+” by ustawić prędkość pracy. Naciśnij , a urządzenie rozpocznie swoją pracę.
3. Wyjmij popychacz, wkładaj uprzednio przygotowaną mieszankę i dociskaj ją popychaczem.
4. Jeżeli maszynka się zablokuje naciśnij  i poczekaj aż komora się udrożni.
5. Po zakończonej pracy naciśnij  i odłącz urządzenie od zasilania.
6. Przycinaj wytłaczaną rurkę na odcinki pożądanej długości.
7. Włóż nadzienie do każdego odcinka otrzymanej rurki i dociśnij jej końce.
8. Smaż zgodnie ze wskazówkami posiadanego przepisu.

WSKAZÓWKA: Po skończonej pracy włóż kawałek chleba do komory mielenia i włącz na chwilę urządzenie, by pozbyć się zalegającego mięsa.



CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

UWAGA:

- Przed przystąpieniem do którejkolwiek z poniższych czynności odłącz urządzenie od zasilania.
 - Czyszczenie należy wykonać tuż po skończeniu pracy, gdyż przyschnięte jedzenie może spowodować problemu z rozebraniem akcesoriów oraz utrudnić proces czyszczenia.
 - Nie używaj żrących produktów chemicznych do czyszczenia jakichkolwiek elementów tego urządzenia.
 - Nie myj żadnych części maszynki w zmywarce.
 - Nie zanurzaj urządzenia w wodzie ani w żadnych innych cieczach.
 - Po każdym czyszczeniu nałóż cienką warstwę oliwy spożywczej na nożyk i sitka.
1. Zdemontuj wszystkie użyte akcesoria i rozłóż je na części pierwsze.
 2. Wyczyść użyte sitka za pomocą akcesorium do czyszczenia sit.
 3. Umyj każdy element używając ciepłej wody z odrobiną płynu do mycia naczyń.
 4. Optucz każdy element czystą, ciepłą wodą.
 5. Wysusz dokładnie wszystkie części.
 6. Do czyszczenia obudowy maszynki użyj lekko wilgotnej szmatki, a następnie dokładnie osusz obudowę.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nie działa	Wtyczka jest odłączona od gniazdka zasilającego.	Podłącz wtyczkę do gniazdka zasilającego.
Komora mielenia lub szatkownicy wypada z mocowania	Akcesoria zostały niepoprawnie zamontowane.	Wyjmij akcesoria i zamontuj je poprawnie.
Na wyświetlaczu podświetlony jest symbol „HOT”	Uruchomiona została ochrona przed przegrzaniem urządzenia.	Wyłącz urządzenie, odłącz je od źródła zasilania, a następnie odczekaj aż całkowicie ostygnie.
Na wyświetlaczu podświetlony jest symbol „OL”	Uruchomiona została ochrona przed przeciążeniem urządzenia	Naciśnij „REVERSE” by odblokować urządzenie. Funkcja ta powinna być uruchomiona przez ok. 5 sekund. W przypadku, gdy symbol „OL” w dalszym ciągu jest podświetlany na wyświetlaczu, wyczyść dokładnie urządzenie.
„E1” lub „E2”	Problem z temperaturą	Skontaktuj się z serwisem Yoer.
Z urządzenia nie wydobywa się żywność	Urządzenie jest zablokowane	Naciśnij „REVERSE” by udrożnić urządzenie.
		Zdemontuj wyciskarkę do soków i usuń nadmiar mięszu.
Maszynka słabo mieli żywność	Ustawiona moc jest zbyt niska.	Naciśnij „+” by zwiększyć prędkość.
	Mięso nie zostało oczyszczone i/lub kawałki są za duże	Oczyść mięso i/lub pokrój je na mniejsze kawałki.
Maszynka słabo mieli żywność	Nożyk został zamontowany odwrotnie.	Zamontuj nożyk wypukłą stroną do wewnątrz komory mielenia.
	Urządzenie jest przegrzane.	Wyłącz maszynkę, odłącz ją od zasilania i pozwól jej stygnąć przez min. 60 minut.
	Nożyk lub inny element zużył się.	Wymień część na nową, rekomendowaną przez producenta.
Urządzenie wyłącza się podczas pracy	Urządzenie było używane zbyt długo	Wyłącz maszynkę, odłącz ją od zasilania i pozwól jej stygnąć przez min. 60 minut. Nie używaj urządzenia nieprzerwanie dłużej niż 5 minut.
	Mięso nie zostało oczyszczone i/lub kawałki są za duże	Oczyść mięso i/lub pokrój je na mniejsze kawałki.
	Urządzenie uległo uszkodzeniu.	Odłącz urządzenie od zasilania i skontaktuj się z serwisem Yoer.

ŚRODOWISKO

■ Produkt zawiera materiały nadające się do recyklingu. Nie wyrzucaj produktu razem z odpadami komunalnymi. Skontaktuj się z najbliższym punktem zbiórki odpadów.

WARUNKI GWARANCJI I NAPRAWY

Gwarancja na produkt obejmuje usterki powstałe w wyniku błędów materiałowych lub produkcyjnych. W ramach gwarancji producent zobowiązuje się do naprawy lub wymiany wszelkich wadliwych elementów, pod warunkiem, że urządzenie było używane zgodnie z instrukcją i nie było modyfikowane, naprawiane lub w jakikolwiek sposób naruszane przez nieupoważnioną do tego osobę, ani też uszkodzone w wyniku nieprawidłowego użycia lub transportu. Gwarancja nie obejmuje naturalnego zużycia się elementów, ani elementów łatwo tłukących się, jak szkło, czy ceramika.

Niniejsza gwarancja nie ogranicza ustawowych praw konsumenta ani innych praw, jakie konsument posiada zgodnie z obowiązującymi przepisami, które dotyczą zakupu przedmiotów użytkowych.

W przypadku roszczenia gwarancyjnego należy zwrócić się do specjalistycznego punktu sprzedaży lub bezpośrednio do autoryzowanego serwisu Yoer. W momencie składania reklamacji należy podać rodzaj usterki oraz dołączyć kopię dowodu zakupu.

MĂSURI DE SALVARE IMPORTANTE

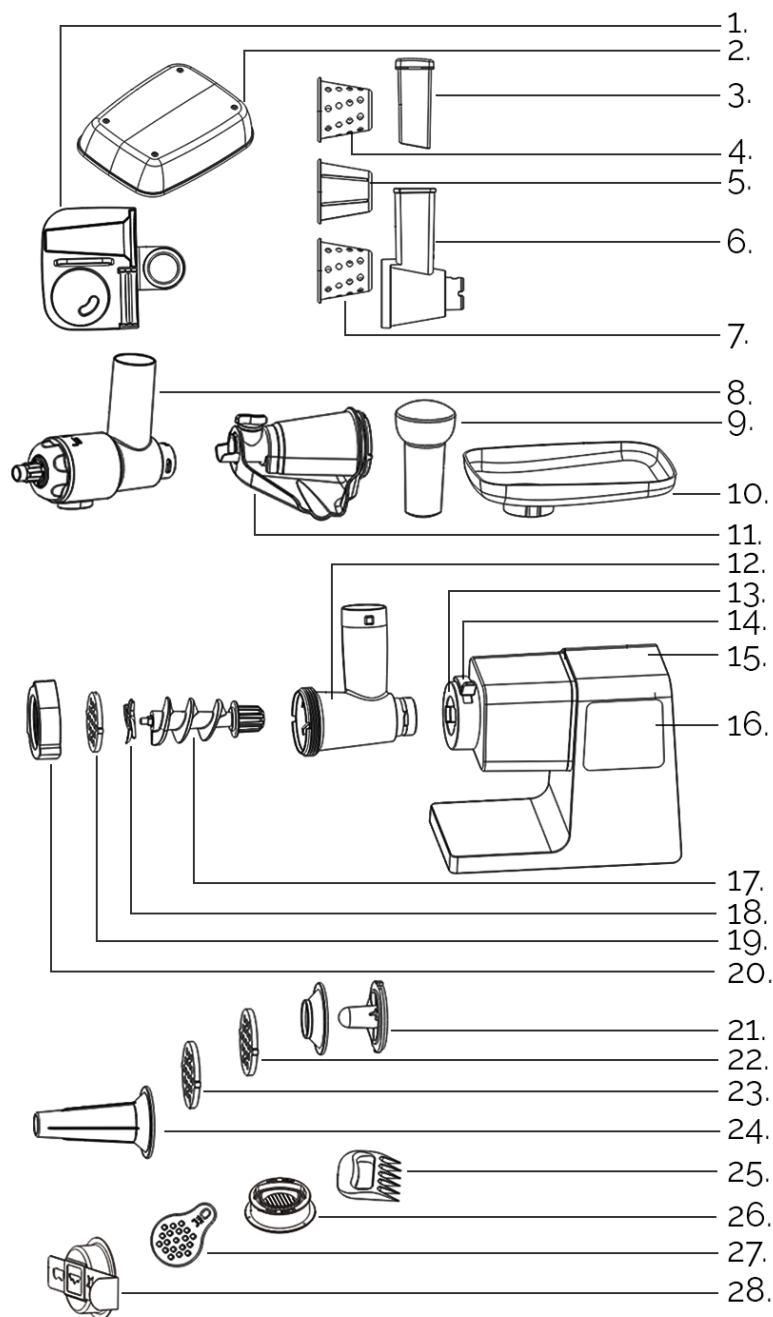
Când folosind electric aparate, de bază Siguranță precauții ar trebui să fie întotdeauna urmate, inclusiv următoarele:

1. Citire toate instrucțiuni înainte folosind și păstrează pentru viitor referință.
2. Asigurați-vă că tensiunea de la priză corespunde tensiunii indicate pe eticheta de identificare.
3. Face Sigur cel priza este în mod corespunzător împământat.
4. Țineți aparatul departe de surse de umiditate, căldură și lumina directă a soarelui.
5. La proteja împotriva foc, electric șoc și rănire do nu scufunda cablul, ștecherul sau unitatea în apă sau alte lichide.
6. Acest aparat poate fi folosit de persoane cu redus fizic, capacități senzoriale sau mentale sau cei cărora le lipsește experiența și cunoștințele dacă acestea au fost dat supraveghere sau instrucție privind utilizare a aparatului într-un mod sigur și înțelegeți pericolele implicate.
7. Acest dispozitiv nu trebuie să fie folosit niciodată de copii. Curățarea și întreținerea trebuie efectuate de un adult.
8. Păstrează cel dispozitiv departe din copii.
9. Do nu utilizați dispozitiv dacă puterea sa cordon sau priză este deteriorat, sau în în cazul oricărei alte defecțiuni.
10. Dacă cel putere cordon este deteriorat, ea necesitate fi reparat de service producătorului sau un tehnician calificat pentru a evita vătămările.
11. Opriți dispozitivul înainte de a deconecta. Deconectați întotdeauna dispozitivul după utilizare.
12. Deconectați cel dispozitiv înainte purtând sau curatenie.
13. Nu atingeți ștecherul cu mâinile ude, deoarece ar putea provoca șoc electric.
14. Do nu opera cel dispozitiv cu umed mâinile sau desculț.
15. Dacă în timpul funcționării dispozitivului apare un zgomot sau un miros neobișnuit, opriți-l imediat și scoateți-l din priză.
16. Dacă cel dispozitiv brusc încetează operare, opriți dispozitivul și deconectați-l ea imediat, lăsați unitatea să se răcească timp de 60 de minute, conectați-o din nou și porniți-o din nou. Dacă cel automat supraîncălzire protecție se întoarce oprit cel dispozitiv

- adesea, contactați serviciul pentru clienți.
17. Când utilizați un prelungitor, vă rugăm să vă asigurați că nu depășiți puterea maximă nominală de funcționare/sarcina a prelungitorului.
 18. Când deconectați dispozitivul, țineți de ștecher, nu de cablu.
 19. Nu încercați să reparați, dezasamblați sau modificați aparatul. În interior nu există piese care pot fi reparate de utilizator.
 20. Aparatul nu este conceput pentru a fi controlat de un temporizator extern sau de un sistem separat de telecomandă.
 21. Nu utilizați niciodată accesorii nerecomandate de producător, deoarece ar putea cauza funcționarea necorespunzătoare a dispozitivului, deteriorarea acestuia sau deteriorarea.
 22. Nu introduceți degetele sau alte părți ale corpului în camera de măcinare sau orificiul de ieșire în timpul funcționării dispozitivului. Împingătorul alimentat trebuie utilizat pentru a introduce produse în camera de măcinare.
 23. Deconectați dispozitivul înainte de a instala sau scoate accesoriile.
 24. Utilizați dispozitivul timp de maximum 5 minute o dată. Lăsați unitatea să se răcească timp de 10 minute între fiecare utilizare de 5 minute.
 25. Nu folosiți dispozitivul pentru a măcina oase, nuci sau alte obiecte dure.
 26. Înainte de măcinare, carnea trebuie curățată de oase, tendoane și grăsime și tăiată în bucăți de aproximativ 2 x 2 x 6 cm. Nu folosiți carne congelată.
 27. Dacă unitatea este înfundată, alegeți funcția REVERSE până când dispare.
 28. Nu limitați fluxul de aer sub râșniță.
 29. Nu spălați nicio piesă a dispozitivului în mașina de spălat vase.
 30. Utilizați dispozitivul numai în scopurile pentru care a fost prevăzut.
 31. Nu lăsați dispozitivul nesupravegheat când este pornit.
 32. Aparatul nu este destinat utilizării în aer liber.
 33. Acest aparat este destinat numai pentru uz casnic, pe suprafețe uscate. Orice altă utilizare este considerată inadecvată și periculoasă.

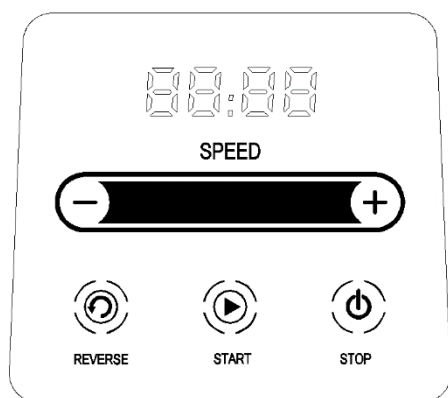
34. Producătorul nu își asumă răspunderea pentru daunele rezultate din nerespectarea fișei de instrucțiuni.

CUNOAȘTE DVS CARNE POLIZOR



1. Accesorii depozitare	15. Corp
2. Capac	16. Panou de control cu display
3. Cutter împingător de mâncare	17. Snecul camerei de măcinare
4. Mărunțirea răzătoare	18. Cuțit de tăiat
5. Tăierea răzătoare	19. aspru tăiere placă
6. Tăiere cameră	20. Blocare piuliță
7. Cartof smântânire răzătoare	21. Kebbe / atașamentul kibbeh
8. Storculator lent	22. Placă de tăiere medie
9. Împingător principal de alimente	23. Placă de tăiere fină
10. Tavă cu buncăr	24. Cârnat atașament
11. Storculator	25. Furculiță pentru carne
12. Camera de măcinare	26. Presa de hamburger
13. Priză de cameră	27. Curatator de discuri
14. Mâner de blocare	28. Atașament cookie

CONTROLA PANOU



- „ - ” – putere în scădere
- „ + ” – creșterea puterii
- „REVERSE” – funcție inversă
- „START” – Butonul de pornire
- „STOP” – butonul ON/OFF

TEHNIC SPECIFICAȚIE

Nominal putere	600W
Blocare putere	2500W
Voltaj / Frecvență	220-240V~ 50-60Hz

UTILIZAREA THE DISPOZITIV

Spălare cel dispozitiv și sale accesorii temeinic înainte primul utilizare.



ATENȚIE

NU PUNE DEGELE SAU ORICE ALTE PĂRȚE A CORPSULUI ÎN CAMERA DE ȘLEFIRE, PORTUL DE IEȘIRE SAU ORICE ALTE DESCHIDERE DE PE DISPOZITIV SAU INSTALAT ACCESORII ÎN TIMPUL OPERARE, SAU CÂND THE DISPOZITIVUL ESTE OPRIT, DAR RĂMÂNE CONECTAT, PENTRU CĂ AR PUTEA PROVOCA VAȚĂRI CORPORALE GRAVE. UTILIZAȚI DISPOZITIVELE DE împingere a alimentelor furnizate pentru a introduce PRODUSE ÎN CAMERE.

IMPORTANT:

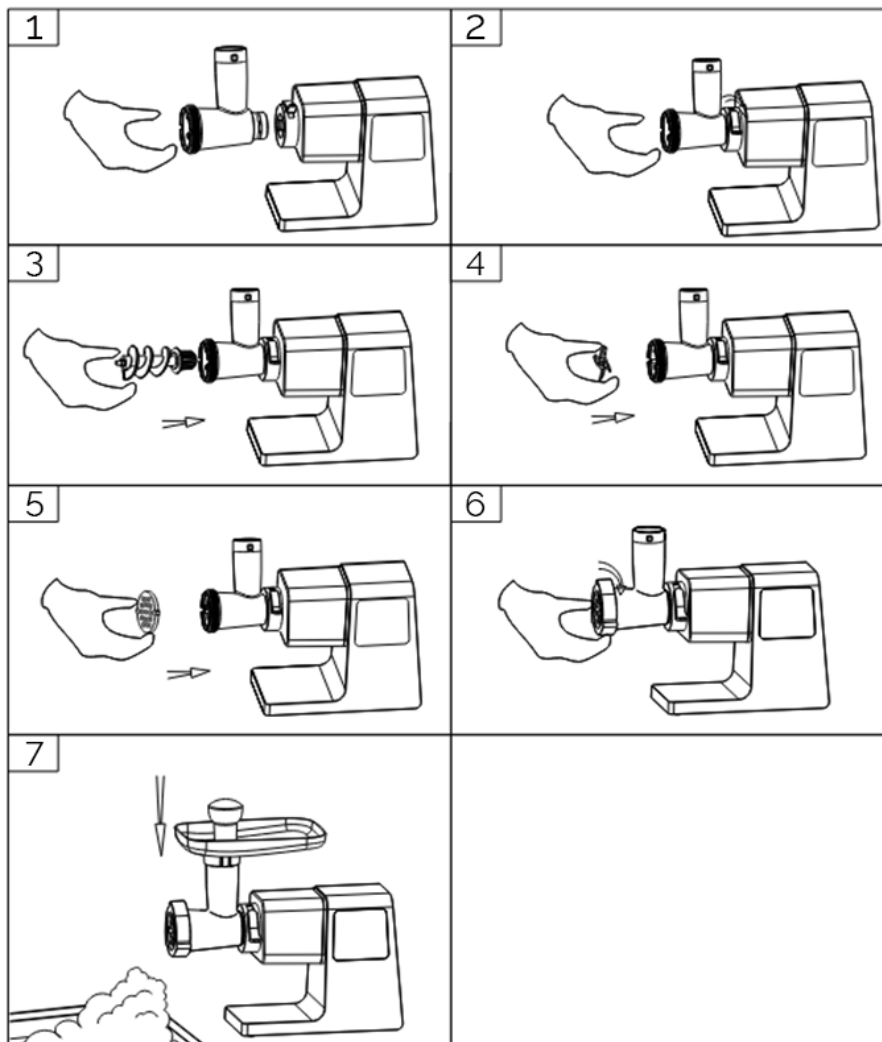
- Utilizare cel dispozitiv pentru o maxim de 5 minute la o timp. Permite cel unitate la rece jos pentru 10 minute între fiecare utilizare de 5 minute.
- Snecul camerei de măcinare este mai mare decât melcul storcătorului și este echipat cu un ambreiaj din aluminiu la capăt.
- Dacă unitatea se înfundă în timpul funcționării, porniți funcția „REVERSE” până când măcinarea camera se curata.
- Dacă ea devine vizibil dificil pentru cel dispozitiv la pisa, fărâmə sau suc produse, măriți puterea utilizând butonul „+”.
- The furnizate capac poate fi folosit ca o castron pentru pregătit produse.

CARNE MĂCINARE ATASAMENT

Accesorii instalare





ATENȚIE: Înainte începând orice de cel activități descrise de mai jos, deconectați cel dispozitiv.

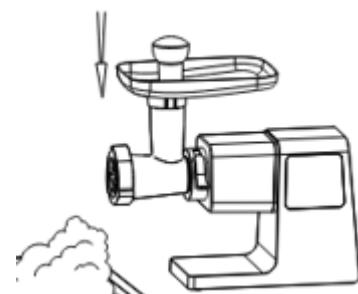
1. Set cel dispozitiv pe o plat, stabil suprafață.
2. Trageți mânerul de blocare în sus. Glisați camera de măcinare în soclul camerei. Asigurați-vă că este instalat vertical și la cel Sfârșit – dacă ea este posibil la roti ea, ea mijloace ea are nu fost instalat în mod corespunzător.
3. În timp ce deținere jos cel măcinare cameră, Trage cel blocare mâner toate cel mod în jos.
4. Slide cel melc în cel măcinare cameră până tu simt ea clic în poziție.
5. Puneți cuțitul de tăiere pe melc, cu partea convexă spre interior, având grijă să nu vă tăiați cu lamele.
6. Puneți placa de tăiere aleasă pe melc astfel încât să se introducă inserțiile în canelurile de pe camera de șlefuire.
7. Pune pe și strânge cel piuliță de blocare .
8. Apăsați cel buncăr tavă pe cel măcinare cameră. Introduce cel principal alimente împingător în cel deschidere la cel partea superioară a camerei de măcinare.



Măcinare

ATENȚIE: Do nu utilizare cel dispozitiv la pisa oase, nuci, sau alte greu obiecte. Înainte măcinare, carne trebuie curățat de oase, tendoane și grăsime și tăiat în bucăți de aproximativ 2 x 2 x 6 cm. Nu folosiți carne congelată.

1. Priză în cel dispozitiv.
2. Apăsați  și apoi folosiți „+” și „-” pentru a seta puterea. Apăsați  și dispozitivul își va începe funcționarea.
3. Elimina cel alimente împingător, hrana bucăți de carne în cel buncăr și împingeți-le cu împingătorul de mâncare.
4. Dacă unitatea se înfundă în timpul funcționării, apăsați  și așteptați până când camera de măcinare curăță.
5. Presa  și deconectați cel dispozitiv când ați terminat de șlefuit.



SFAT: După utilizare, pune o bucată de pâine în cel măcinare cameră și întoarce cel dispozitiv pe pentru o moment la curățați carnea rămasă.

SFAT: Folosiți presa de carne pentru a pregăti chifteluțe în formă uniformă. Pentru a face acest lucru, puneți o porție de carne în partea inferioară a presei, apoi acoperiți-o cu partea superioară cu mânerul. Apăsați în jos pe mâner pentru a forma chiftelul. Ridicați partea superioară a presei, apoi gătiți sau grătar chiftelul pregătit.

SFAT: Folosiți o furculiță pentru carne pentru a mărunți, amesteca sau apuca carnea gătită.

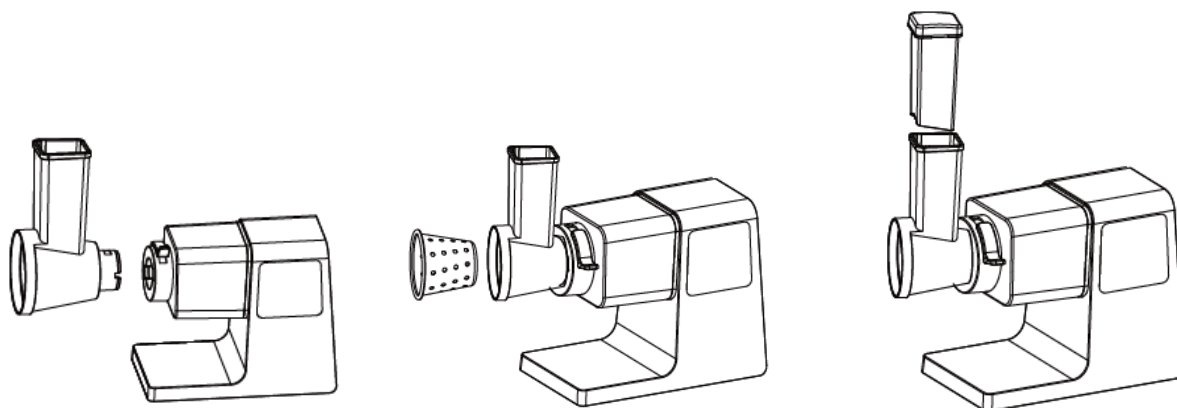
Util informații: The polizor mai asemenea fi folosit la face smântână cartofi sau pregăti paste.

CUTTER

Accesorii instalare





ATENȚIE: Înainte incepand orice de cel activități descrise de mai jos, deconectați cel dispozitiv.

1. Set cel dispozitiv pe o plat, stabil suprafață.
2. Trageți mânerul de blocare în sus. Glisați camera de tăiere în socul camerei. Asigurați-vă că este instalat vertical și la cel Sfârșit – dacă ea este posibil la roti ea, ea mijloace ea are nu fost instalat în mod corespunzător.
3. în timp ce deținere jos cel tăiere cameră, Trage cel blocare mâner toate cel mod în jos.
4. Pune cel ales răzătoare în cel tăiere cameră și twist ea până ea încuieri în loc.
5. Introduce cel tăietor alimente împingător în cel deschidere la cel top de cel tăiere cameră.



Tăiere

Atenție: Fii în special atent când folosind cel tăietor, deoarece sale grătar ramane descoperit în timpul operare. Nu introduceți degetele sau alte părți ale corpului sau obiecte în buncăr sau orificiul de evacuare.

1. priză în cel dispozitiv.
2. Apăsați  și apoi folosiți „+” și „-” pentru a seta puterea. Apăsați  și dispozitivul își va începe funcționarea.
3. Scoateți împingătorul de alimente, introduceți produsele în buncăr și împingeți-le cu împingătorul de alimente.
4. Dacă unitatea se înfundă în timpul funcționării, apăsați  și așteptați până când camera de măcinare curăță.
5. Presa  și deconectați cel dispozitiv când ați terminat de tăiat.

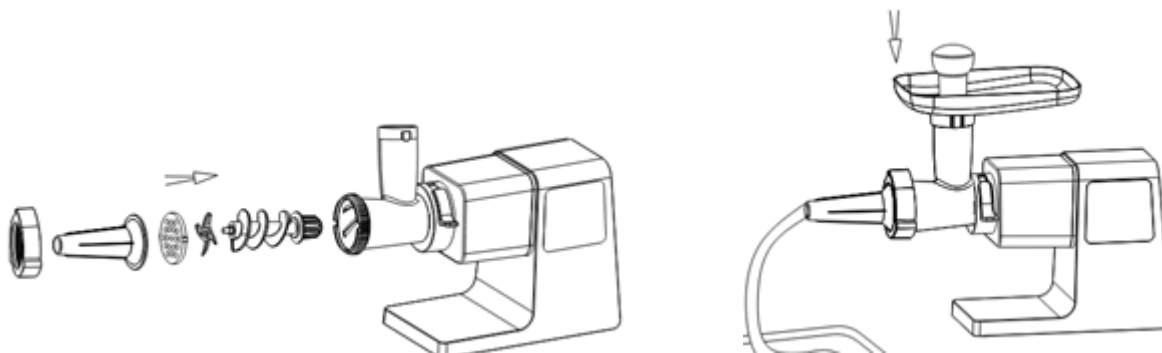
Util informații: The tăietor mai asemenea fi folosit la pregăti cartof clătită pulpă, cartof găluște etc., precum și măcinați legumele, fructele sau pregătiți chipsuri de ciocolată sau nucă de cocos.

CÂRNAT ATASAMENT





Accesorii instalare

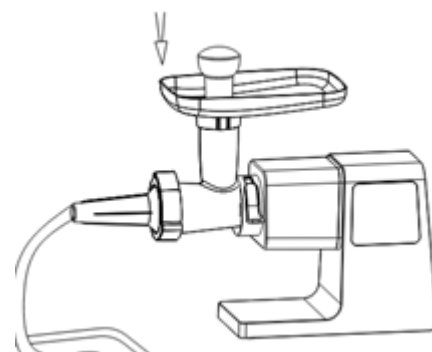
ATENȚIE: Înainte începând orice de cel activități descrise de mai jos, deconectați cel dispozitiv.

1. Set cel dispozitiv pe o plat, stabil suprafață.
2. Trageți mânerul de blocare în sus. Glisați camera de măcinare în soclul camerei. Asigurați-vă că este instalat vertical și la cel Sfârșit – dacă ea este posibil la roti ea, ea mijloace ea are nu fost instalat în mod corespunzător.
3. în timp ce deținere jos cel măcinare cameră, Trage cel blocare mâner toate cel mod în jos.
4. Slide cel melc în cel măcinare cameră până tu simt ea clic în poziție.
5. Puneți cuțitul de tăiere pe melc, cu partea convexă spre interior, având grijă să nu vă tăiați cu lamele.
6. Puneți placa de tăiere aleasă pe melc astfel încât să se introducă inserțiile în canelurile de pe camera de șlefuire.
7. Loc cel cârnat atașament pe cel tăiere placă.
8. Pune pe și strânge cel piuliță de blocare .
9. Apăsați cel buncăr tavă pe cel măcinare cameră. Introduce cel principal alimente împingător în cel deschidere la cel partea superioară a camerei de măcinare.



Făcând cârnați

1. Înmuiați cel piele în călduță apă pentru 10 minute.
2. Slide cel umed piele pe cel plastic atașament. Dacă cel piele bastoane la cel atașament, umed ea unele Mai mult.
3. Conectați dispozitivul.
4. Apăsati  și apoi folosiți „+” și „-” pentru a seta puterea. Apăsati  și dispozitivul își va începe funcționarea.
5. Elimina cel alimente împingător, hrana cel anterior sol și condimentat carne în cel buncăr și împingeți-l cu împingătorul de alimente, în timp ce formați cârnați.
6. Dacă unitatea se înfundă în timpul funcționării, apăsați  și așteptați până când camera de măcinare curată.
7. Presa  și deconectați cel dispozitiv când ați terminat de format cârnații.



SFAT: După utilizare, puneți o bucată de pâine în camera de măcinat și porniți dispozitivul pentru o clipă pentru a elimina carnea rămasă.

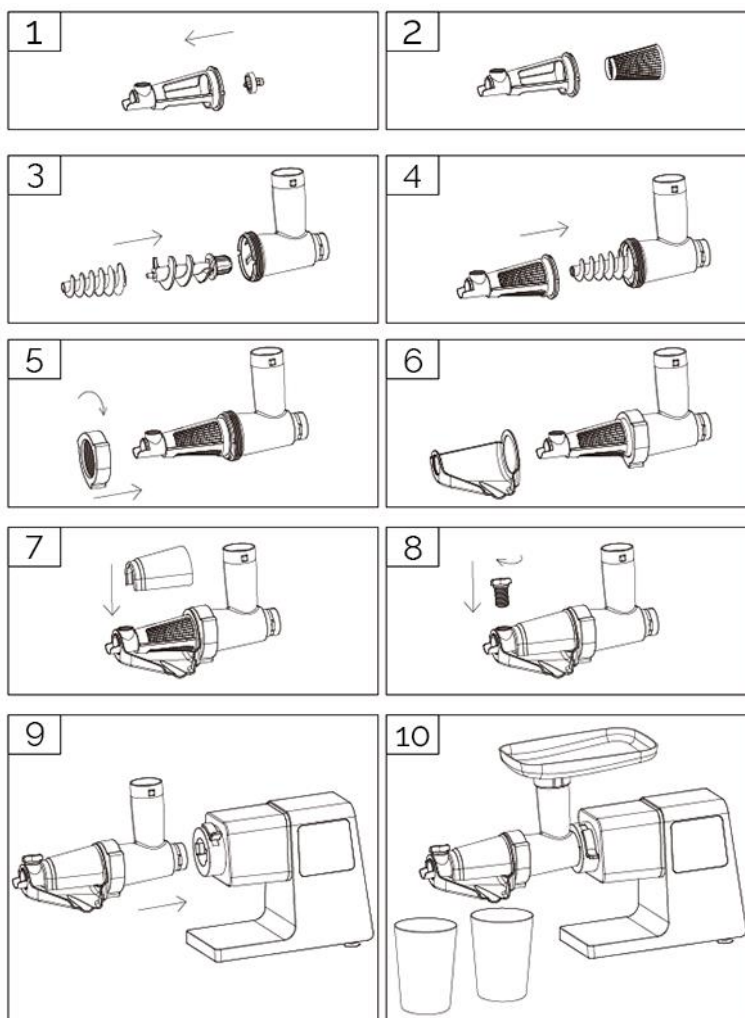
Storcator

Adică pentru strângerea sucuri din legume și fructe moi ca capsuni, kiwi, fructe de padure.





Accesorii instalare

ATENȚIE: Înainte începând orice de cel activități descrise de mai jos, deconectați cel dispozitiv.

1. Set cel dispozitiv pe o plat, stabil suprafață. Pune cel plastic blocare inel în cel storcator gât în timp ce ținându-l de știftul proeminent și împingeți-l înăuntru.
2. Introduceți sita metalică în gâtul storcătorului în timp ce țineți tăietura în sus și reglați-o astfel încât să acopere etanș deschiderile gâtului storcătorului.
3. Trage cel blocare piuliță prin cel storcator.
4. Trageți mânerul de blocare în sus. Glisați camera de măcinare în soclul camerei. Asigurați-vă că este instalat vertical și la cel Sfârșit – dacă ea este posibil la roti ea, ea mijloace ea are nu fost instalat în mod corespunzător. Apoi, în timp ce țineți apăsată camera de măcinare, trageți mânerul de blocare până la capăt. După aceea, glisați melcul în camera de măcinare până când simțiți că se fixează în poziție.
5. Conectați-vă cel storcator melc cu cel polizor melc.
6. Conectați-vă cel storcator corp la cel măcinare cameră și strânge cel blocare piuliță.
7. Pune cel scurgere tavă pe cel storcator corp. Tu mai regla scurgere unghi de montare cel tavă pe o dinte diferit pe roata dințată situată în partea îngustă a corpului storcătorului.
8. Pune cel plastic acoperi pe cel storcator corp, Apăsați în și strânge cel blocare șurub, apoi pune pe cel tava buncăr și împingătorul principal de alimente. Așezați vasul sub orificiul de evacuare a sucului și cel al pulpei.



Strângerea sucuri

1. priză în cel dispozitiv.
2. Apăsați  și apoi folosiți „+” și „-” pentru a seta puterea. Apăsați  și dispozitivul își va începe funcționarea.
3. Scoateți împingătorul de alimente, introduceți fructele sau legumele în buncăr și împingeți-le cu împingătorul de alimente.
4. Cantitatea de pulpă reținută poate fi ajustată cu șurubul de blocare pentru a personaliza strângerea la produsele folosite.
5. Dacă unitatea se înfundă în timpul funcționării, apăsați  și așteptați până când camera de măcinare curăță.
6. Presa  și deconectați cel dispozitiv când ați terminat de stors sucul.

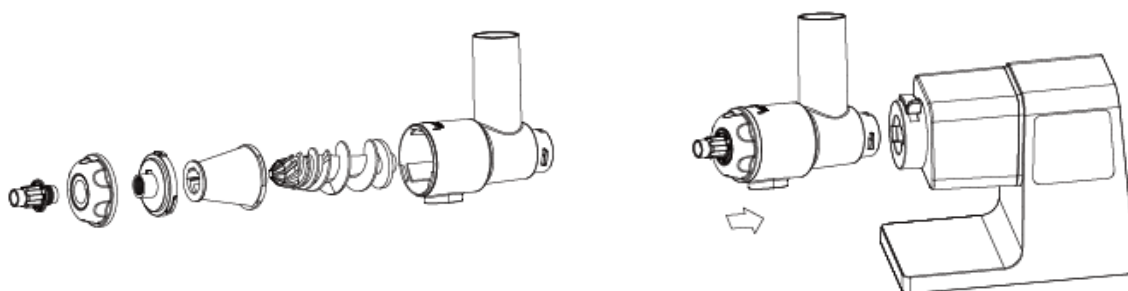
STORCATOR LENT

Adică pentru strângerea sucuri din fructe sau legume ca rosii.





Accesorii instalare

ATENȚIE: Înainte începând orice de cel activități descrise de mai jos, deconectați cel dispozitiv.

1. Așezați dispozitivul pe o suprafață plană și stabilă. Introduceți melcul în camera storcătorului lent.
2. Introduceți ecranul și atașați capacul și piulița așa cum se arată în ilustrația de mai jos.
3. Trageți zăvorul de blocare în sus. Glisați camera storcătorului lent în soclul camerei. Asigurați-vă că este introdus vertical și complet - dacă se poate roti, nu este poziționat corect.
4. Atașați tava cu împingătorul.
5. Puneți un recipient sub orificiul de evacuare pentru pulpă și orificiul de evacuare a sucului.



Strângerea sucuri

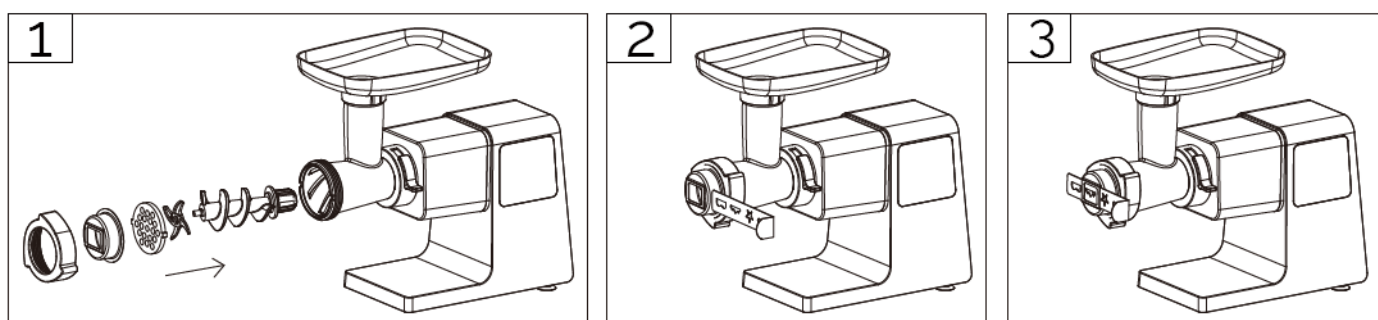
1. Priză în cel dispozitiv.
2. Apăsați  și apoi folosiți „+” și „-” pentru a seta puterea. Apăsați  și dispozitivul își va începe funcționarea.
3. Scoateți împingătorul de alimente, introduceți legumele sau fructele în buncăr și împingeți-le cu împingătorul de alimente.
4. Cantitatea de pulpă reținută poate fi ajustată cu șurubul de blocare pentru a personaliza strângerea la produsele folosite.
5. Dacă unitatea se înfundă în timpul funcționării, apăsați  și așteptați până când camera de măcinare curăță.
6. Presa  și deconectați cel dispozitiv când ați terminat de stors sucul.

COOKIE ATASAMENT





Accesorii instalare

ATENȚIE: Înainte începând orice de cel activități descrise de mai jos, deconectați cel dispozitiv.

1. Set cel dispozitiv pe o plat, stabil suprafață.
2. Trageți mânerul de blocare în sus. Glisați camera de măcinare în soclul camerei. Asigurați-vă că este instalat vertical și la cel Sfârșit – dacă ea este posibil la roti ea, ea mijloace ea are nu fost instalat în mod corespunzător.
3. În timp ce deținere jos cel măcinare cameră, Trage cel blocare mâner toate cel mod în jos.
4. Slide cel melc în cel măcinare cameră până tu simt ea clic în poziție.
5. Pune cel grosolan tăiere placă pe cel melc în astfel de mod ca la introduce cel inserții în cel caneluri pe camera de slefuire.
6. Puneți accesoriul pentru prăjituri pe placa de tăiere cu partea convexă spre exterior. Puneți și strângeți blocarea piuliță.
7. Introduce cel formare glisor în cel crăpătură pe cel prăjitură atașament, Apăsați cel buncăr tavă pe camera de măcinare.
8. Introduce cel principal alimente împingător în cel deschidere la cel top de cel măcinare cameră.
9. Selecta prăjitură formă de alunecare cel glisor în cel dorit poziție.



Pregătirea cookie-uri

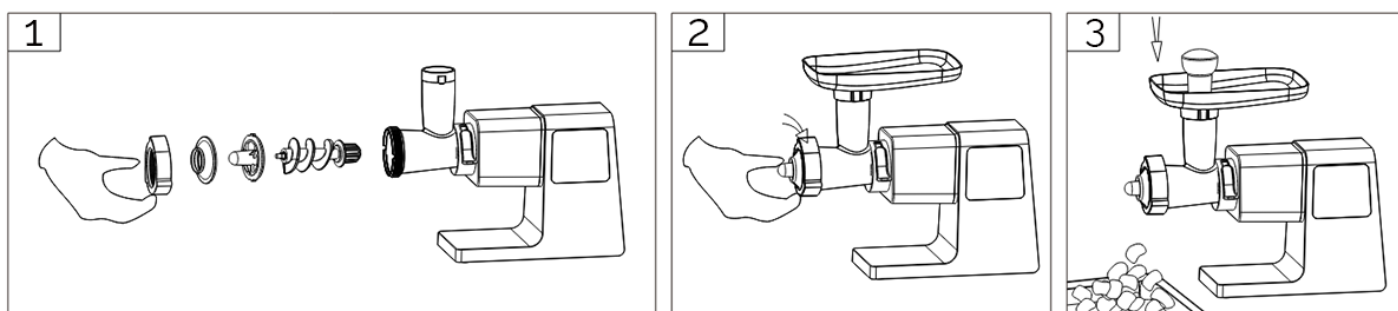
1. Priză în cel dispozitiv.
2. Apăsați  și apoi folosiți „+” și „-” pentru a seta puterea. Apăsați  și dispozitivul își va începe funcționarea.
3. Elimina cel alimente împingător, hrana cel anterior pregătit prăjitură aluat în cel buncăr și Apăsați ea în cu împingătorul de mâncare.
4. Dacă unitatea se înfundă în timpul funcționării, apăsați  și așteptați până când camera de măcinare curăță.
5. Presa  și deconectați cel dispozitiv când ați terminat de pregătit cookie-urile.
6. Tăiați oprit cel extrudat cookie-uri cu o cuțit la realiza dorit prăjitură lungime.
7. Coace cel cookie-uri în un cuptor conform la ales rețetă.

KEBBE / KIBBEH ATASAMENT



Accesorii instalare

ATENȚIE: Înainte începând orice de cel activități descrise de mai jos, deconectați cel dispozitiv.

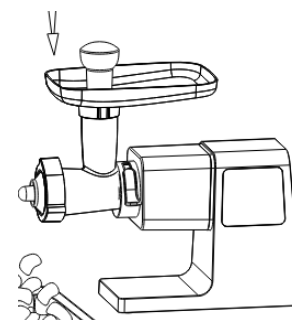
1. Set cel dispozitiv pe o plat, stabil suprafață.
2. Trageți mânerul de blocare în sus. Glisați camera de măcinare în soclul camerei. Asigurați-vă că este instalat vertical și la cel Sfârșit – dacă ea este posibil la roti ea, ea mijloace ea are nu fost instalat în mod corespunzător.
3. în timp ce deținere jos cel măcinare cameră, Trage cel blocare mâner toate cel mod în jos.
4. Slide cel melc în cel măcinare cameră până tu simt ea clic în poziție.
5. Pune cel kebbe atașament pe în astfel de mod ca la introduce cel inserții în cel caneluri pe cel camera de măcinare, apoi puneți capacul din plastic.
6. Pune pe și strânge cel piuliță de blocare.
7. Apăsați cel buncăr tavă pe cel măcinare cameră și introduce cel principal alimente împingător în cel deschidere în partea superioară a camerei de măcinare.



Pregătirea kebbe / kibbeh

1. priză în cel dispozitiv.
2. Apăsați  și apoi folosiți „+” și „-” pentru a seta puterea. Apăsați  și dispozitivul își va începe funcționarea.
3. Elimina cel alimente împingător, hrana cel anterior pregătit amestec în cel buncăr și Apăsați ea în cu împingătorul de mâncare.
4. Tăiați oprit cel extrudat tub oprit cu o cuțit la realiza dorit lungime.
5. Pune umplutura în fiecare pregătit tub și stoarce lor se termină.
6. Prăji cel kebbe conform la ales rețetă.

SFAT: După utilizare, puneți o bucată de pâine în camera de măcinat și porniți dispozitivul pentru o clipă pentru a curăța carnea rămasă.



CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

ATENȚIE:

- s. Înainte începând orice de cel activități descrise de mai jos, deconectați cel dispozitiv.
 - t. Dispozitivul trebuie curățat imediat după terminarea lucrărilor, deoarece resturile de alimente uscate pot face ca accesoriile să devină dificil de demontat și să îngreuneze procesul de curățare.
 - u. Do nu utilizare eroziv curatenie agenți la curat orice piese de cel dispozitiv.
 - v. Do nu spălare orice piese de cel dispozitiv în o mașină de spălat vase.
 - w. Nu clătiți dispozitivul în apă sau orice alt lichid.
 - x. După fiecare curatenie, pune o subțire strat de vegetal ulei pe cel tăiere cuțit și farfurii.
-
1. Elimina toate accesorii folosit și dezasambla ei complet.
 2. Spălare fiecare parte cu cald apă și unele spălat vase lichid.
 3. Clătiți fiecare parte cu cald, curat apă.
 4. Cu totul uscat oprit toate piese.
 5. Utilizare o umed pânză la curat cel corp de cel polizor, și apoi uscat ea oprit temeinic.

DEPANARE

Problemă	Posibil cauza	Soluție
The dispozitiv face nu lucru	Fișa de alimentare este deconectată din cel priză de perete .	Conectați-vă cel putere priză la cel perete priză.
Măcinare cameră sau tăiere cameră cade din priza camerei	The accesorii sunt impropriu instalat.	Elimina cel accesorii și instala le în mod corespunzător.
Pe ecran apare „HOT”.	Protecția la supraîncălzire a fost activată.	Opriti dispozitivul și deconectați-l. Așteptați ca dispozitivul să se răcească complet.
Există „OL” pe afișaj	Protecția la suprasarcină a fost activată.	Apăsați „REVERSE” pentru a debloca dispozitivul. Această funcție ar trebui să fie activată timp de aproximativ 5 secunde. Dacă simbolul continuă să fie aprins pe afișaj, curățați bine dispozitivul.
„E1” sau „E2”	Problema cu temperatura.	Contact Serviciu pentru clienți Yoer.
Mâncare este nu venire afară portul de ieșire	The dispozitiv este înfundat.	Set cel controla comutator în cel „REV” poziție până când camera de măcinare se eliberează. la cel storcator oprit și elimina exces pulpă.
The dispozitiv este măcinat prost	The putere setare este prea jos.	Set cel controla comutator în cel „2” poziție.
	The carne a fost nu curățate și/sau piesele sunt prea mari.	Curat oprit cel carne și/sau tăiat ea în bucăți mai mici .
	S-a instalat cuțitul de tăiere pe cel partea greșită	Instala cel tăiere cuțit cu cel convex partea orientată spre interior către dispozitiv.
	The polizor s-a supraîncălzit.	Întoarce-te cel polizor oprit, deconectați ea și lasa ea se răcește cel puțin 60 de minute.
	The tăiere cuțit sau cealalta parte s-a uzat.	Înlocui cel purtat afară parte cu o nou unul recomandat de producator.
The polizor se întoarce oprit în timpul funcționării	The polizor a fost folosit pentru prea mult timp.	Opriti rășnița, deconectați-o și lăsați-o să se răcească pentru la cel mai puțin 60 minute. Do nu opera dispozitivul mai mult de 5 minute la un moment dat.
	The carne a fost nu curățate și/sau piesele sunt prea mari.	Curat oprit cel carne și/sau tăiat ea în bucăți mai mici .
	The dispozitiv este deteriorat.	Deconectați cel dispozitiv și contact Serviciu pentru clienți Yoer.

MEDIU

■ Acest produs conține materiale reciclabile. Nu aruncați acest produs ca deșeuri municipale nesortate. Vă rugăm să contactați municipalitatea locală pentru cel mai apropiat punct de colectare.

GARANȚIE ȘI REPARAȚIE

Garanția produsului include defecte rezultate din defecte de material sau de fabricație. Această garanție este valabilă numai dacă aparatul a fost utilizat în conformitate cu instrucțiunile și cu condiția ca acesta să nu fi fost modificat, reparat sau intervenit de vreo persoană neautorizată sau deteriorat prin utilizare greșită sau transport. Garanția nu se aplică defectelor care rezultă din uzura naturală a componentelor sau nici materialelor sparte, cum ar fi articolele din sticlă și ceramică.

Această garanție nu limitează drepturile de bază ale clientului sau orice alte drepturi acordate de legile privind achiziționarea aparatului.

În cazul unei cereri de garanție, vă rugăm să contactați furnizorul verificat sau serviciul Yoer. În timpul depunerii reclamației, atașați informații despre natura defecțiunii și o dovadă de cumpărare.

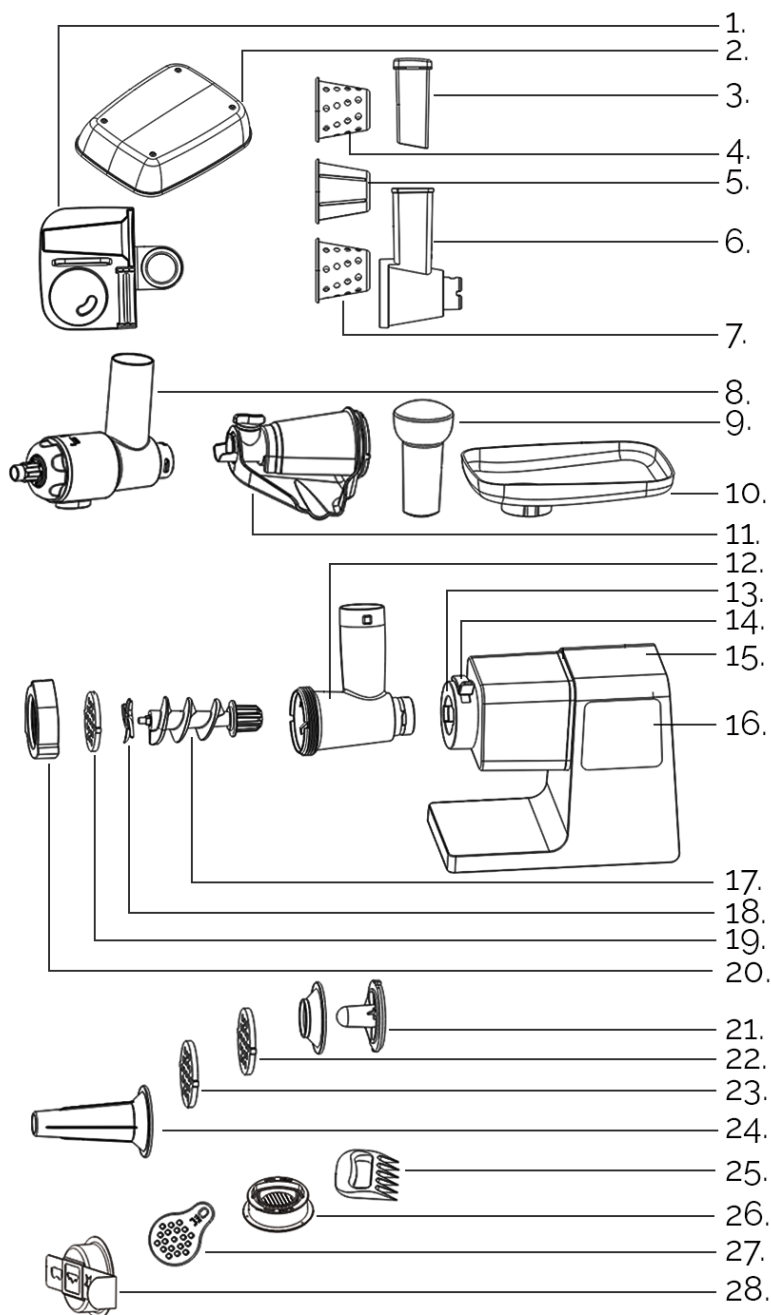
DÔLEŽITÉ ZÁRUKY

Kedy použitím elektrické spotrebiče, základné bezpečnosť prevencia treba vždy dodržiavať, vrátane nasledujúci:

1. Prečítajte si všetky pokyny predtým pomocou a zachovať pre budúcnosti odkaz.
2. Uistite sa, že napätie vašej zásuvky zodpovedá napätiu uvedenému na typovom štítku.
3. Make iste a výstup je riadne uzemnený.
4. Udržujte zariadenie mimo zdrojov vlhkosti, tepla a priameho slnečného žiarenia.
5. Komu chrániť proti oheň, elektrické šok a zranenie robiť nie ponoriť kábel, zástrčku alebo jednotku vo vode alebo iných tekutinách.
6. Toto spotrebič môže byť použité podľa osôb s znížená fyzický, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo tými, ktorým chýbajú skúsenosti a znalosti mať bolo dané dozor alebo poučenie týkajúci sa použitie zariadenia bezpečným spôsobom a pochopte súvisiace nebezpečenstvá.
7. Toto zariadenie nesmú nikdy používať deti. Čistenie a údržbu musí vykonávať dospelá osoba.
8. Ponechať a zariadení preč od deti.
9. Do nie použitie zariadení ak jeho moc šnúra alebo zástrčku je poškodený, alebo v v prípade akejkolvek inej poruchy.
10. Ak a moc šnúra je poškodený, to musí byť opravené podľa servis výrobcu alebo kvalifikovaného technika, aby ste predišli poškodeniu.
11. Pred odpojením prístroj vypnite. Po použití zariadenie vždy odpojte.
12. Odpojte a zariadení predtým nosenie alebo čistenie.
13. Nedotýkajte sa zástrčky mokrými rukami, pretože by to mohlo spôsobiť úraz elektrickým prúdom.
14. Do nie prevádzkovať a zariadení s mokré ruky alebo bosý.
15. Ak sa počas prevádzky zariadenia objaví nezvyčajný zvuk alebo zápach, okamžite ho vypnite a odpojte zo siete.
16. Ak a zariadení zrazu prestáva operácia, vypnite zariadenie a odpojte ho to okamžite, nechajte jednotku 60 minút vychladnúť, znova ju zapojte a zapnite. Ak a automatické prehrievanie ochranu otočí vypnuté a zariadení často, kontaktujte zákaznicky servis.

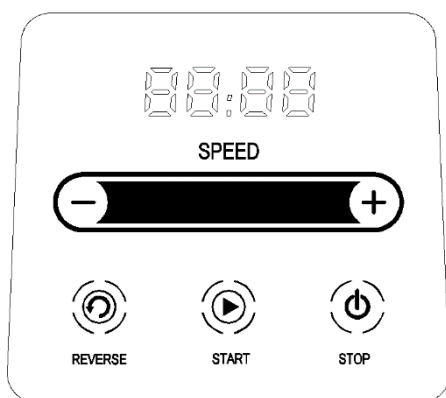
17. Keď používate predlžovací kábel, uistite sa, že neprekračujete maximálny menovitý prevádzkový výkon/zapaženie predlžovacieho kábla.
18. Pri odpájaní zariadenia držte za zástrčku, nie za kábel.
19. Nepokúšajte sa spotrebič opravovať, rozoberať alebo upravovať. Vo vnútri sa nenachádzajú žiadne časti, ktoré by mohol opraviť používateľ.
20. Spotrebič nie je určený na ovládanie externým časovačom alebo samostatným systémom diaľkového ovládania.
21. Nikdy nepoužívajte príslušenstvo, ktoré neodporúča výrobca, pretože môže spôsobiť nesprávnu činnosť zariadenia, jeho poškodenie alebo poškodenie.
22. Počas prevádzky zariadenia nevkladajte prsty ani žiadne iné časti tela do mlecej komory alebo výstupného otvoru. Dodávaný posúvač potravín sa používa na podávanie produktov do mlecej komory.
23. Pred inštaláciou alebo odstránením príslušenstva odpojte zariadenie.
24. Zariadenie používajte naraz maximálne 5 minút. Medzi každým 5-minútovým použitím nechajte prístroj 10 minút vychladnúť.
25. Zariadenie nepoužívajte na drvenie kostí, orechov alebo iných tvrdých predmetov.
26. Pred mletím je potrebné mäso očistiť od kostí, šliach a tuku a nakrájať na kúsky s veľkosťou približne 2 x 2 x 6 cm. Nepoužívajte mrazené mäso.
27. Ak je jednotka zanesená, zvolte funkciu REVERSE, kým sa nevyčistí.
28. Neobmedzujte prúdenie vzduchu pod mlynčekom.
29. Žiadne časti prístroja neumývajte v umývačke riadu.
30. Prístroj používajte iba na účely, na ktoré je určený.
31. Keď je zariadenie zapnuté, nenechávajte ho bez dozoru.
32. Zariadenie nie je určené na vonkajšie použitie.
33. Tento spotrebič je určený len na použitie v domácnosti na suchých povrchoch. Akékoľvek iné použitie sa považuje za nevhodné a nebezpečné.
34. Výrobca nepreberá zodpovednosť za škody spôsobené nedodržaním návodu na použitie.

VEDIĚT VAŠA MÄSO BRÜSKA



1. Doplnok skladovanie	15. Telo
2. Veko	16. Ovládací panel s displejom
3. Rezačka posúvač jedla	17. Šnek mlecej komory
4. Skartovanie strúhadlo	18. Rezací nôž
5. Krájanie strúhadlo	19. Hrubý rezanie tanier
6. Rezanie komora	20. Zamykanie orech
7. Zemiakový krémovanie strúhadlo	21. Kebbe / príloha kibbeh
8. Pomalý odšťavovač	22. Stredná rezná doska
9. Hlavný posúvač jedla	23. Jemná rezná doska
10. Zásobník zásobníka	24. Klobása príloha
11. Odšťavovač	25. Vidlička na mäso
12. Mlecia komora	26. Lis na hamburgery
13. Komorová zásuvka	27. Čistič diskov
14. Uzamykacia rukoväť	28. Cookie príloha

KONTROLA PANEL



- „ - “ – klesajúci výkon
- „ + “ – zvýšenie výkonu
- „REVERSE“ – funkcia spätného chodu
- „ŠTART“ – tlačidlo Štart
- „STOP“ – tlačidlo ON/OFF

TECHNICKÝ ŠPECIFIKÁCIA

Nominálny moc	600 W
Zamykanie moc	2500W
Napätie / Frekvencia	220-240V~ 50-60Hz

POUŽÍVANIE THE DEVICE

Umyť a zariadení a jeho príslušenstvo dôkladne predtým najprv použitie.



POZOR

NEPOKLADAJTE PRSTY ALEBO AKÉKOL'VEK ĎALŠIE ČASTI TELA DO BRÚSENEJ KOMORY, VÝSTUPNÉHO OTVORU ALEBO AKÝCHKOL'VEK INÝCH OTVOROV NA ZARIADENÍ ALEBO INŠTALOVANÉ DOPLNKY POČAS PREVÁDZKA, ALEBO KEDY THE ZARIADENIE JE VYPNUTÉ, ALE ZOSTALO ZAPOJENÉ V ZÁSUVKE, PRETOŽE MOHLO SPÔSOBIŤ VÁŽNE UŠKODENIE. POUŽÍVAJTE DODÁVANÉ TLAČIDLÁ POTRAVIN NA PODÁVANIE PRODUKTOV DO KOMOR.

DÔLEŽITÉ:

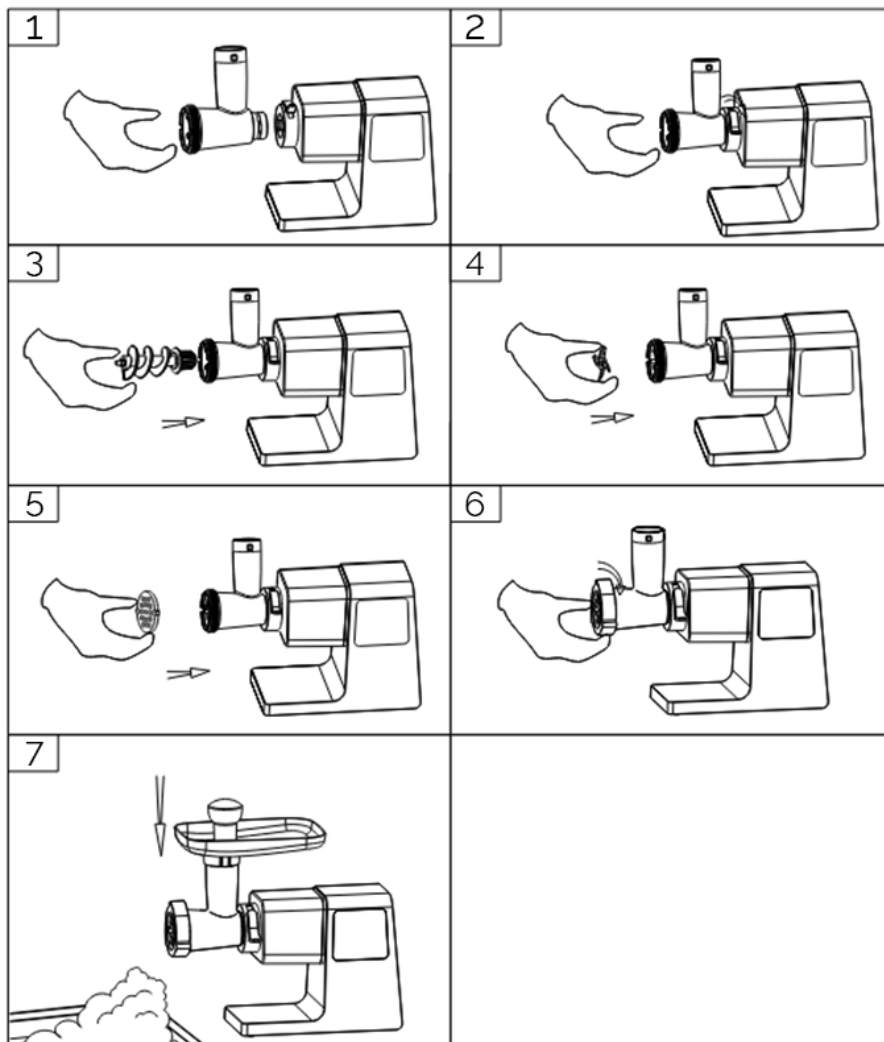
- Použite a zariadení pre a maximálne z 5 minút pri a čas. Povolit a jednotka do v pohode dole pre 10 minút medzi každým 5-minútovým použitím.
- Šnek mlecej komory je väčší ako šnek odšťavovača a na svojom konci je vybavený hliníkovou spojkou.
- Ak jednotka sa upchá počas prevádzky zapínajte funkciu „REVERSE“, až kým brúsenie komora sa vyčistí.
- Ak to sa stáva nápadne ťažké pre a zariadení do brúsiť, skartovať alebo šfavy produkty, zvýšte výkon pomocou tlačidla „+“.
- The dodávané veko môže byť použité ako a misa pre pripravený produktov.

MÄSO BRÚSENIE PRÍLOHA

Doplnok inštalácia





POZOR: Predtým začína akékoľvek z a činnosti popísané nižšie, odpojiť a zariadení.

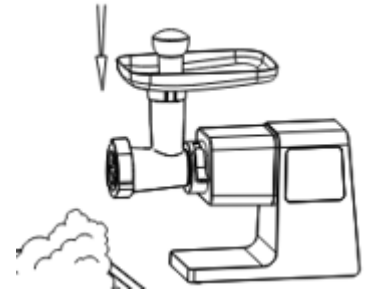
1. Set a zariadení na a plochý, stabilný povrch.
2. Potiahnite uzamykaciu rukoväť smerom nahor. Zasuňte mleciu komoru do objímky komory. Uistite sa, že je nainštalovaný vertikálne a do a koniec – ak to je možné do otáčať to, to znamená to má nie bol nainštalovaný riadne.
3. Zatiaľ čo držanie dole a brúsenie komora, SEM a zamykanie rukoväť všetky a spôsobom smerom nadol.
4. Snímka a šnek do a brúsenie komora kým vy cítiť to kliknite do pozíciu.
5. Nasadte rezací nôž na závitovku konvexnou stranou dovnútra, pričom dávajte pozor, aby ste sa neporezali čepeľami.
6. Nasadte zvolenú reznú dosku na závitovku tak, aby ste vložili vložky do drážok na mlecej komore.
7. Dajte na a utiahnuť a poistná matica.
8. TAM a násypka zásobník na a brúsenie komora. Vložiť a hlavné jedlo posunovač do a otvorenie pri a hornej časti mlecej komory.



Brúsenie

POZOR: Do nie použítie a zariadení do brúsiť kosti, orechy, alebo iné ťažké predmety. Predtým brúsenie, mäso musia byť očistené od kostí, šliach a tuku a nakrájané na kúsky s veľkosťou približne 2 x 2 x 6 cm. Nepoužívajte mrazené mäso.

1. Zástrčka v a zariadení.
2. Stlačte  a potom pomocou „+“ a „-“ nastavte výkon. Stlačte  a zariadenie spustí svoju činnosť.
3. Odstrániť a jedlo posunovač, krmivo kusov z mäso do a násypka a zatlačte ich dovnútra pomocou posúvača potravín.
4. Ak sa jednotka počas prevádzky upchá, stlačte  a počkajte, kým sa mliecia komora čistí.
5. Stlačte tlačidlo  a odpojiť a zariadenie, keď skončíte s brúsením.



TIP: Po použití, dať a kus z chlieb v a brúsenie komora a otočiť a zariadení na pre a moment do odstráňte zvyšné mäso.

TIP: Na prípravu rovnomerne tvarovaných placiek použite lis na mäso. Za týmto účelom umiestnite časť mäsa do spodnej časti lisu a potom ho zakryte hornou časťou s rukoväťou. Zatlačte na rukoväť, aby ste vytvorili placku. Zdvihnite hornú časť lisu, potom uvarte alebo ugrilujte pripravenú karbonátku.

TIP: Na krájanie, mixovanie alebo uchopenie uvareného mäsa použite vidličku.

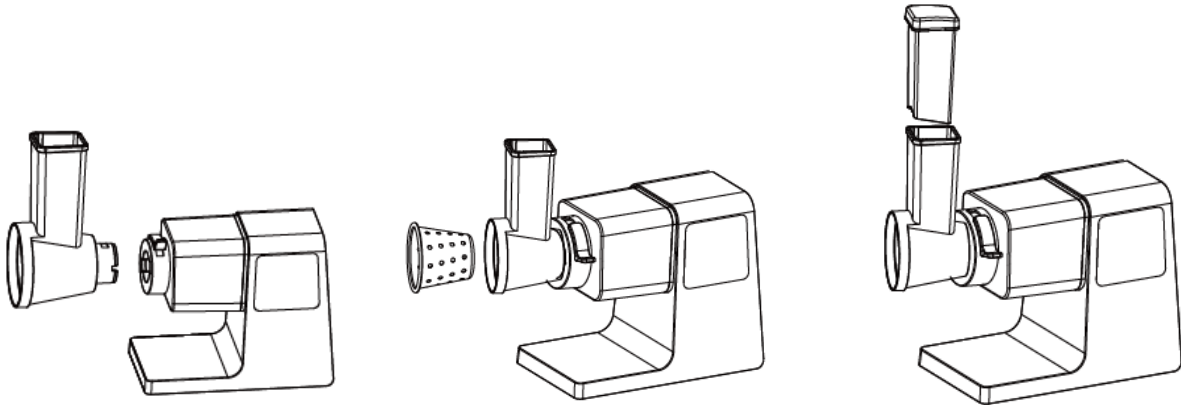
Užitočné informácie: The brúska mája tiež byť použité do urobiť krémovaný zemiaky alebo pripraviť cestoviny.

REZAČ

Doplnok inštalácia





POZOR: Predtým začína akékoľvek z a činnosti popísané nižšie, odpojiť a zariadení.

1. Set a zariadení na a plochý, stabilný povrch.
2. Potiahnite uzamykáciu rukoväť smerom nahor. Zasuňte rezaciú komoru do hrdla komory. Uistite sa, že áno nainštalovaný vertikálne a do a koniec – ak to je možné do otáčať to, to znamená to má nie bol nainštalovaný riadne.
3. Zatiaľ čo držanie dole a rezanie komora, SEM a zamykanie rukoväť všetky a spôsobom smerom nadol.
4. Dajte a vybraný strúhadlo v a rezanie komora a krútiť to kým to zámky do miesto.
5. Vložiť a rezačka jedlo posunovač do a otvorenie pri a top z a rezanie komora.



Rezanie

Pozor: Budte najmä opatrný kedy pomocou a rezačka, pretože jeho rošt zostáva odkryté počas prevádzky. Nevkladajte prsty ani iné časti tela ani predmety do zásobníka alebo výstupného otvoru.

1. Zástrčka v a zariadení.
2. Stlačte  a potom pomocou „+“ a „-“ nastavte výkon. Stlačte  a zariadenie spustí svoju činnosť.
3. Odstráňte posúvač potravín, vložte produkty do zásobníka a zatlačte ich dovnútra pomocou posúvača potravín.
4. Ak sa jednotka počas prevádzky upchá, stlačte  a počkajte, kým sa mlecia komora čistí.
5. Stlačte tlačidlo  a odpojiť a zariadenie po dokončení rezu.

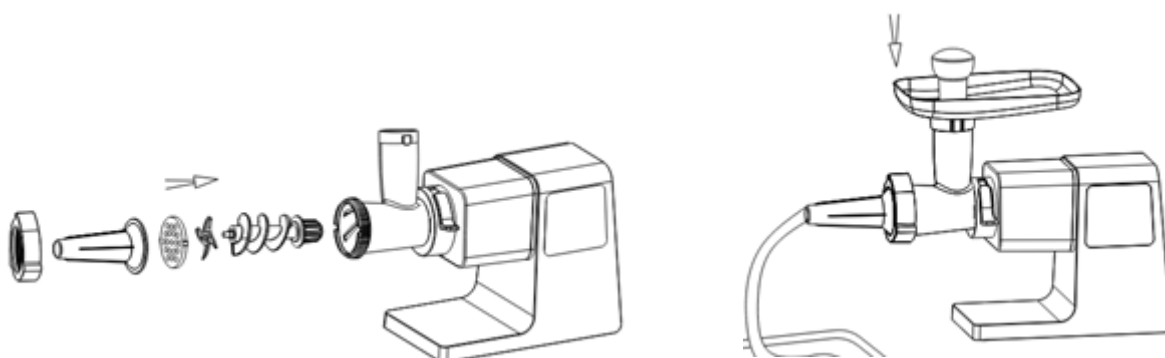
Užitočné informácie: The rezačka mája tiež byť použité do pripraviť zemiak palacinka dužina, zemiak halušky a pod., ako aj pomlieť zeleninu, ovocie, alebo pripraviť čokoládu či kokosové lupienky.

KLÁSKA PRÍLOHA





Doplnok inštalácia

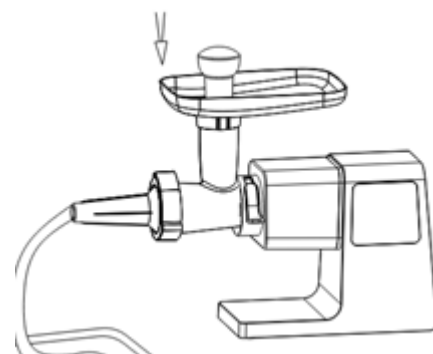
POZOR: Predtým začína akékoľvek z a činnosti popísané nižšie, odpojiť a zariadení.

1. Set a zariadení na a plochý, stabilný povrch.
2. Potiahnite uzamykáciu rukoväť smerom nahor. Zasuňte mleciu komoru do objímky komory. Uistite sa, že je nainštalovaný vertikálne a do a koniec – ak to je možné do otáčať to, to znamená to má nie bol nainštalovaný riadne.
3. Zatiaľ čo držanie dole a brúsenie komora, SEM a zamykanie rukoväť všetky a spôsobom smerom nadol.
4. Snímka a šnek do a brúsenie komora kým vy cítiť to kliknite do pozíciu.
5. Nasadte rezací nôž na závitovku konvexnou stranou dovnútra, pričom dávajte pozor, aby ste sa neporezali čepeľami.
6. Nasadte zvolenú reznú dosku na závitovku tak, aby ste vložili vložky do drážok na mlecej komore.
7. Miesto a klobása príloha na a rezanie tanier.
8. Dajte na a utiahnuť a poistná matica.
9. TAM a násypka zásobník na a brúsenie komora. Vložiť a hlavné jedlo posunovač do a otvorenie pri a hornej časti mlecej komory.



Tvorba klobásy

1. Namočte a kožu v vlažný voda pre 10 minút.
2. Snímka a mokré kožu na a plast príloha. Ak a kožu palice do a príloha, mokré to niektoré viac.
3. Zapojte zariadenie.
4. Stlačte  a potom pomocou „+“ a „-“ nastavte výkon. Stlačte  a zariadenie spustí svoju činnosť.
5. Odstrániť a jedlo posunovač, krmivo a predtým zem a okorenené mäso do a násypka a zatlačte ho pomocou posúvača a zároveň formujte klobásy.
6. Ak sa jednotka počas prevádzky upchá, stlačte  a počkajte, kým sa mlecia komora čistí.
7. Stlačte tlačidlo  a odpojiť a zariadenie, keď skončíte s tvarovaním párkov.



TIP: Po použití vložte kúsok chleba do mlecej komory a na chvíľu zapnite prístroj, aby sa vyčistilo zvyšné mäso.

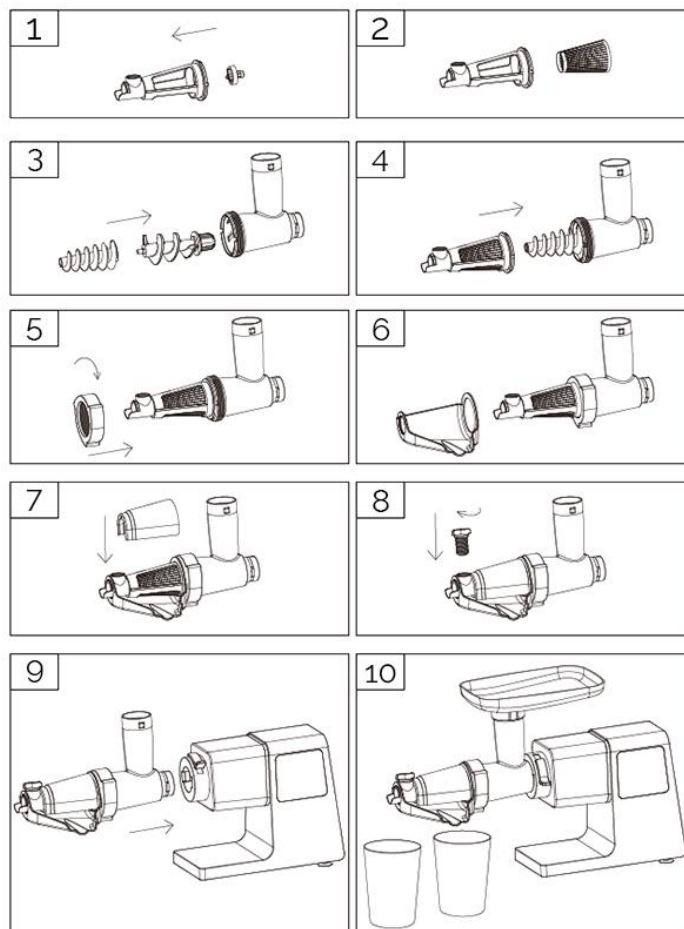
ODŠŤAVŇOVAČ

Myslené pre stláčanie šťavy od mäkká zelenina a ovocie ako napr jahody, kiwi, bobule.





Doplňok inštalácia

POZOR: Predtým začína akékoľvek z a činnosti popísané nižšie, odpojiť a zariadení.

1. Set a zariadení na a plochý, stabilný povrch. Dajte a plast zamykanie prsteň v a odšťavovač krku zatiaľ čo držte ho za vyčnievajúci kolík a zatlačte ho dovnútra.
2. Vložte kovové sitko do hrdla odšťavovača, pričom držte rez smerom nahor a upravte ho tak, aby tesne zakrýval otvory hrdla odšťavovača.
3. SEM a zamykanie orech cez a odšťavovač.
4. Potiahnite uzamykaciu rukoväť smerom nahor. Zasuňte mlecíu komoru do objímky komory. Uistite sa, že je nainštalovaný vertikálne a do a koniec – ak to je možné do otáčaf to, to znamená to má nie bol nainštalovaný riadne. Potom pridržiť mlecíu komoru a potiahnite zaisťovaciu rukoväť úplne nadol. Potom zasuňte závitovku do mlecej komory, kým nepocítite zacvaknutie.
5. Pripojte sa a odšťavovač šnek s a brúska šnek.
6. Pripojte sa a odšťavovač telo do a brúsenie komora a utiahnuť a zamykanie orech.
7. Dajte a odtok zásobník na a odšťavovač telo. vy mája upraviť odtok uhol podľa montáž a zásobník na a iný zub na ozubenom kolese umiestnenom v úzkej časti tela odšťavovača.
8. Dajte a plast kryt na a odšťavovač telo, TAM v a utiahnuť a zamykanie skrutka, potom dať na a zásobník a hlavný posúvač potravín. Nádobu umiestnite pod výpusť šťavy a výpusť dužiny.



Stláčanie šľavy

1. Zástrčka v a zariadení.
2. Stlačte  a potom pomocou „+“ a „-“ nastavte výkon. Stlačte  a zariadenie spustí svoju činnosť.
3. Odstráňte posúvač potravín, vložte ovocie alebo zeleninu do zásobníka a zatlačte ich dovnútra pomocou posúvača.
4. Množstvo zadržanej miazgy možno nastaviť pomocou zaistovacej skrutky, aby sa stláčanie upravilo na mieru na používané produkty.
5. Ak sa jednotka počas prevádzky upchá, stlačte  a počkajte, kým sa mliecia komora čistí.
6. Stlačte tlačidlo  a odpojiť a zariadenie, keď dokončíte lisovanie šľavy.

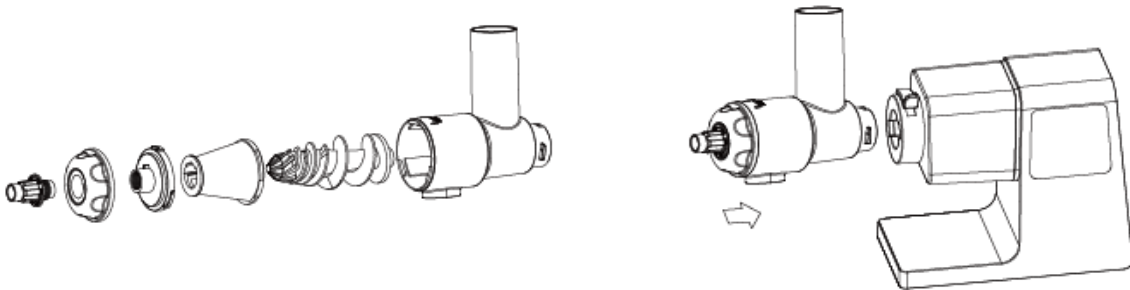
POMALÝ ODŠŤAVŇOVAČ

Myslené pre stláčanie šľavy z ovocia alebo zeleniny ako napr paradajky.





Doplňok inštalácia

POZOR: Predtým začína akékoľvek z a činnosti popísané nižšie, odpojiť a zariadení.

1. Umiestnite zariadenie na rovný, stabilný povrch. Vložte závitovku do komory pomalého odšťavovača.
2. Vložte clonu a pripevnite kryt a maticu, ako je znázornené na obrázku nižšie.
3. Potiahnite zaistovaciu západku smerom nahor. Zasuňte komoru pomalého odšťavovača do hrdla komory. Uistite sa, že je vložený vertikálne a úplne – ak sa môže otáčať, nie je správne umiestnený.
4. Pripevnite zásobník pomocou posúvača.
5. Pod výpust dužiny a výpust šľavy umiestnite nádobu.



Stláčanie šťavy

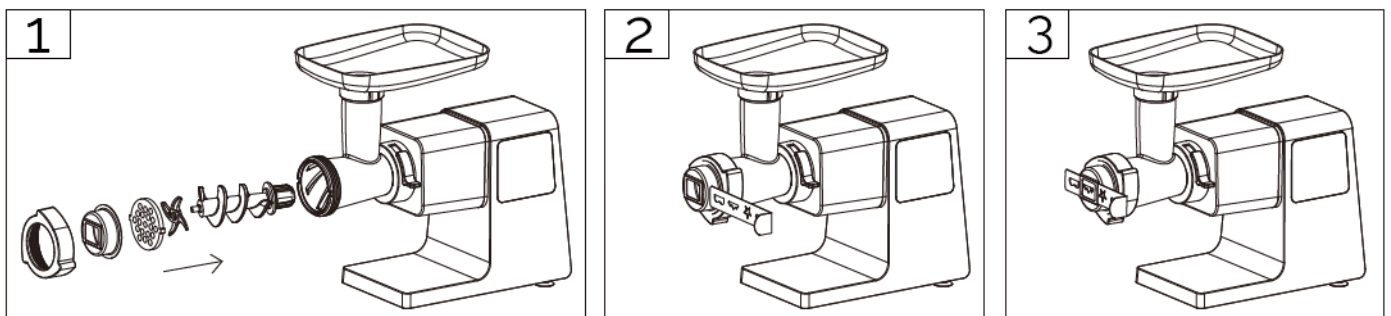
1. Zástrčka v a zariadení.
2. Stlačte  a potom pomocou „+“ a „-“ nastavte výkon. Stlačte  a zariadenie spustí svoju činnosť.
3. Odstráňte posúvač potravín, vložte zeleninu alebo ovocie do zásobníka a zatlačte ich dovnútra pomocou posúvača .
4. Množstvo zadržanej miazgy možno nastaviť pomocou zaistovacej skrutky, aby sa stláčanie upravilo na mieru na používané produkty.
5. Ak sa jednotka počas prevádzky upchá, stlačte  a počkajte, kým sa mlecia komora čistí.
6. Stlačte tlačidlo  a odpojiť a zariadenie, keď dokončíte lisovanie šťavy.

COOKIE PRÍLOHA





Doplnok inštalácia

POZOR: Predtým začína akékoľvek z a činnosti popísané nižšie, odpojiť a zariadení.

1. Set a zariadení na a plochý, stabilný povrch.
2. Potiahnite uzamykaciu rukoväť smerom nahor. Zasuňte mlecíu komoru do objímky komory. Uistite sa, že je nainštalovaný vertikálne a do a koniec – ak to je možné do otáčať to, to znamená to má nie bol nainštalovaný riadne.
3. Zatiaľ čo držanie dole a brúsenie komora, SEM a zamykanie rukoväť všetky a spôsobom smerom nadol.
4. Snímka a šnek do a brúsenie komora kým vy cítiť to kliknite do pozíciu.
5. Dajte a hrubý rezanie tanier na a šnek v taký spôsobom ako do vložít a vložky v a drážky na mlecej komore.
6. Nasadte nástavec na sušienky na krájaciu dosku konvexnou stranou smerom von. Nasadte a utiahnite zaistenie orech.
7. Vložít a formovanie posúvač do a štrbina na a cookie príloha, TAM a násypka zásobník na mlecia komora.
8. Vložít a hlavné jedlo posunovač do a otvorenie pri a top z a brúsenie komora.
9. Vyberte cookie tvar podľa posuvné a posúvač v a požadovaný pozíciu.



Príprava cookies

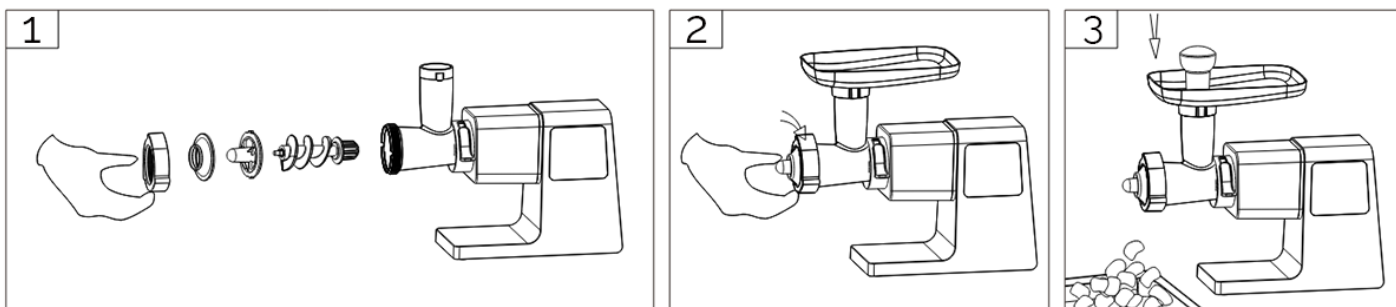
1. Zástrčka v a zariadení.
2. Stlačte  a potom pomocou „+“ a „-“ nastavte výkon. Stlačte  a zariadenie spustí svoju činnosť.
3. Odstrániť a jedlo posunovač, krmivo a predtým pripravený cookie cesto do a násypka a TAM to v s posúvačom jedla.
4. Ak sa jednotka počas prevádzky upchá, stlačte  a počkajte, kým sa mlecia komora čistí.
5. Stlačte tlačidlo  a odpojiť a zariadení, keď skončíte s prípravou cookies.
6. Vystrihnúť vypnuté a vytlačané cookies s a nôž do dosiahnuť požadovaný cookie dĺžka.
7. Pečieme a cookies v an rúra podľa do vybraný recept.

KEBBE / KIBBEH PRÍLOHA



Doplňok inštalácia

POZOR: Predtým začína akékoľvek z a činnosti popísané nižšie, odpojiť a zariadení.

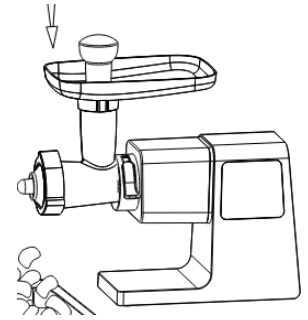
1. Set a zariadení na a plochý, stabilný povrch.
2. Potiahnite uzamykáciu rukoväť smerom nahor. Zasuňte mlecíu komoru do objímky komory. Uistite sa, že je nainštalovaný vertikálne a do a koniec – ak to je možné do otáčať to, to znamená to má nie bol nainštalovaný riadne.
3. Zatiaľ čo držanie dole a brúsenie komora, SEM a zamykanie rukoväť všetky a spôsobom smerom nadol.
4. Snímka a šnek do a brúsenie komora kým vy cítiť to kliknite do pozíciu.
5. Dajte a kebbe príloha na v taký spôsobom ako do vložiť a vložky v a drážky na a mlecíu komoru, potom nasadíte plastový kryt.
6. Dajte na a utiahnuť a poistná matica.
7. TAM a násypka zásobník na a brúsenie komora a vložiť a hlavné jedlo posunovač do a otvor v hornej časti mlecíj komory.



Príprava kebbe / kibbeh

1. Zástrčka v a zariadení.
2. Stlačte  a potom pomocou „+“ a „-“ nastavte výkon. Stlačte  a zariadenie spustí svoju činnosť.
3. Odstrániť a jedlo posunovač, krmivo a predtým pripravený zmes do a násypka a TAM to v s posúvačom jedla.
4. Vystrihnúť vypnuté a vytlačané rúrka vypnuté s a nôž do dosiahnuť požadovaný dĺžka.
5. Dajte plnkou v každý pripravený rúrka a stlačiť ich končí.
6. Fry a kebbe podľa do vybraný recept.

TIP: Po použití vložte kúsok chleba do mlecej komory a na chvíľu zapnite prístroj, aby ste odstránili zvyšné mäso.




ČISTENIE A ÚDRŽBA

POZOR:

- y. Predtým začína akékoľvek z a činnosti popísané nižšie, odpojiť a zariadení.
- z. Zariadenie by sa malo vyčistiť ihneď po ukončení práce, pretože zaschnuté zvyšky jedla môžu spôsobiť, že príslušenstvo sa ťažko rozoberie a sťažuje proces čistenia.
 - aa. Do nie použité erozívny čistenie agentov do čisté akékoľvek časti z a zariadení.
 - bb. Do nie umyť akékoľvek časti z a zariadení v umývačka riadu.
 - cc. Zariadenie neoplachujte vodou ani inou tekutinou.
 - dd. Po každý čistenie, dať a tenký vrstva z zeleninové oleja na a rezanie nôž a tanieru.
1. Odstrániť všetky príslušenstvo použité a rozoberať ich úplne.
2. Umyť každý časť s teplý voda a niektoré umývanie riadu kvapalina.
3. Opláchnite každý časť s teplý, čisté voda.
4. Dôkladne suché vypnuté všetky časti.
5. Použite a vlhké plátno do čisté a telo z a mlynček, a potom suché to vypnuté dôkladne.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Problém	možné spôsobiť	Riešenie
The zariadení robí nie práce	Zástrčka je odpojená od a nástenná zásuvka.	Pripojte sa a moc zástrčka do a stena zásuvka.
Brúsenie komora alebo rezanie komora padá von zo zásuvky komory	The príslušenstvo sú nesprávne nainštalovaný.	Odstrániť a príslušenstvo a nainštalovať ich správne.
Na displeji je „HOT“.	Aktivovala sa ochrana proti prehriatiu.	Vypnite zariadenie a odpojte ho. Počkajte, kým zariadenie úplne nevychladne.
Na displeji je „  “	Aktivovala sa ochrana proti preťaženiu.	Na odomknutie zariadenia stlačte „REVERSE“. Táto funkcia by mala byť aktivovaná približne na 5 sekúnd. Ak symbol na displeji naďalej svieti, dôkladne vyčistite zariadenie.
„E1“ alebo „E2“	Problém s teplotou.	Kontaktovať Váš zákaznický servis.
Jedlo je nie prichádza von z výstupného portu	The zariadení je upchaté.	Set a ovládanie prepínač v a "REV" pozíciu kým sa mlecia komora nevyčistí.
		Vezmite a odšťavovač vypnuté a odstrániť prebytok dužina.
The zariadení je brúsenie zle	The moc nastavenie je príliš nízka.	Set a ovládanie prepínač v a "2" pozíciu.
	The mäso bol nie vyčistené a/alebo kusy sú príliš veľké.	Čistý vypnuté a mäso a/alebo rezať to do menšie kúsky.
	Bol nainštalovaný rezací nôž na a nesprávna strana.	Inštalovať a rezanie nôž s a konvexné stranou smerom dovnútra k zariadeniu.
	The brúska sa prehriala.	Otočte sa a brúska vypnuté, odpojiť to a nech to vychladnúť aspoň 60 minút.
	The rezanie nôž alebo druhá časť je opotrebovaná.	Nahradiť a opotrebované von časť s a nové taký, ktorý odporúča výrobca.
The brúska otočí vypnuté počas prevádzky	The brúska bol použité príliš dlho.	Mlynček vypnite, odpojte zo siete a nechajte vychladnúť pre pri najmenej 60 minút. Do nie prevádzkovať zariadenie dlhšie ako 5 minút v kuse.
	The mäso bol nie vyčistené a/alebo kusy sú príliš veľké.	Čistý vypnuté a mäso a/alebo rezať to do menšie kúsky.
	The zariadení je poškodené.	Odpojte a zariadení a kontakt Váš zákaznický servis.

ŽIVOTNÉ PROSTREDIE



■ Tento výrobok obsahuje recyklovateľné materiály. Nelikvidujte tento výrobok ako netriedený komunálny odpad. Obráťte sa na miestnu samosprávu, kde nájdete najbližšie zberné miesto.

ZÁRUKA A OPRAVA

Záruka na produkt zahŕňa chyby spôsobené materiálými alebo výrobnými chybami. Táto záruka je platná iba vtedy, ak bol spotrebič používaný v súlade s pokynmi a za predpokladu, že nebol upravovaný, opravovaný alebo doňho nezasahovala žiadna neoprávnená osoba, alebo poškodený nesprávnym používaním alebo prepravou. Záruka sa nevzťahuje na chyby spôsobené prirodzeným opotrebením komponentov alebo rozbitných prvkov, ako sú sklenené a keramické predmety.

Táto záruka neobmedzuje základné ani žiadne iné práva zákazníka, ktoré mu priznávajú zákony týkajúce sa nákupu spotrebiča.

V prípade reklamácie kontaktujte prosím overeného predajcu alebo servis Yoer. Pri reklamácií priložte informácie o povahe poruchy a doklad o kúpe.

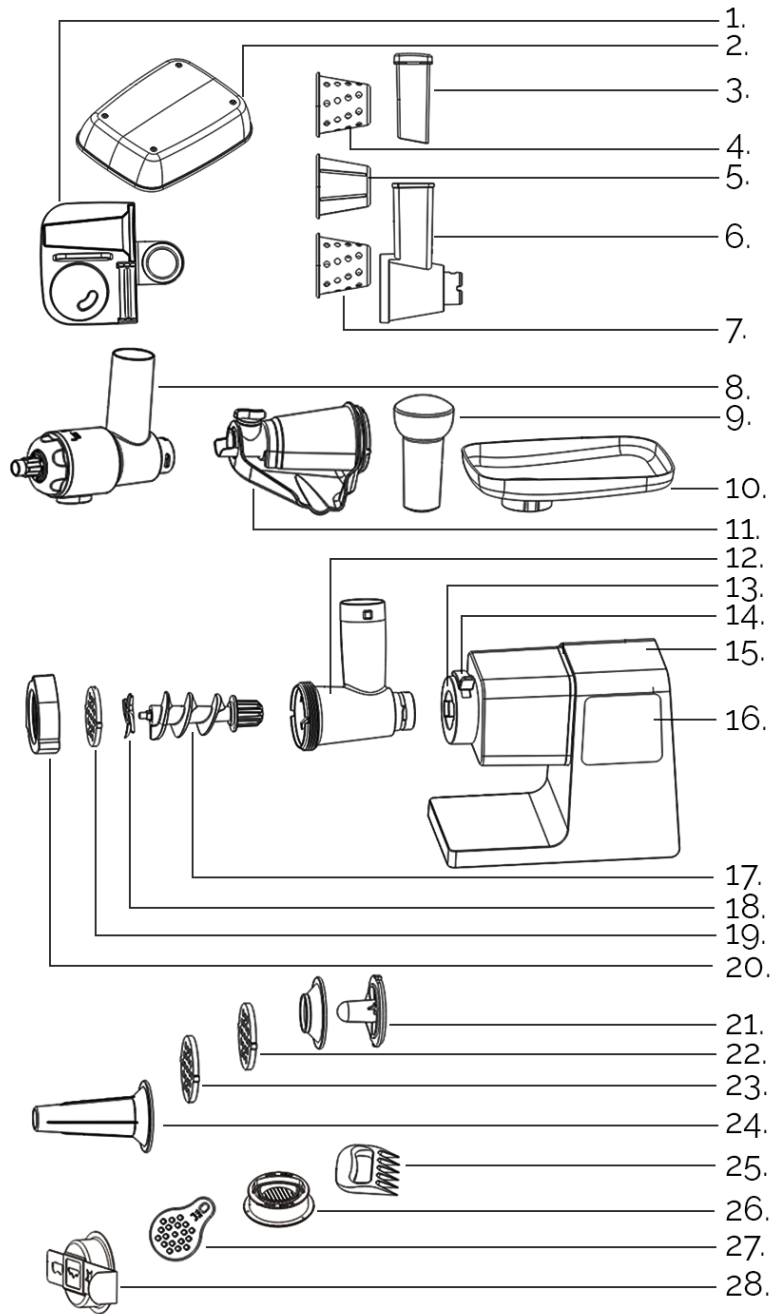
POMEMBNO VAROVALA

Kdaj uporabo električni aparati, osnovni varnost previdnostni ukrepi je treba vedno upoštevati, vključno z naslednje:

1. Preberi vse navodila prej uporabo in ohraniti za prihodnost referenca.
2. Prepričajte se, da vaša izhodna napetost ustreza napetosti, ki je navedena na nazivni nalepki.
3. Naredi seveda the vtičnica je pravilno ozemljen.
4. Napravo hranite stran od virov vlage, toplote in neposredne sončne svetlobe.
5. Za zaščititi proti ogenj, električni šok in poškodba narediti ne potopiti kabel, vtič ali enoto v vodi ali drugih tekočinah.
6. to naprava lahko biti rabljeno avtor osebe z zmanjšano fizično, čutne ali mentalne sposobnosti ali tisti, ki jim primanjkuje izkušenj in znanja imajo dano nadzor oz navodilo glede uporaba naprave na varen način in razumeti nevarnosti, ki so s tem povezane.
7. Te naprave nikoli ne smejo uporabljati otroci. Čiščenje in vzdrževanje mora izvajati odrasla oseba.
8. obdrži the napravo stran od otroci.
9. naredi ne uporabite napravo če svojo moč vrvica ali vtič je poškodovan, oz v v primeru kakršne koli druge okvare.
10. če the moč vrvica je poškodovan, to mora biti popravljeno avtor servisu proizvajalca ali kvalificiranemu tehniku, da se izognete poškodbam.
11. Izklopite napravo, preden jo odklopite. Po uporabi napravo vedno odklopite.
12. Odklopite the napravo prej prenašanje oz čiščenje.
13. Vtiča se ne dotikajte z mokrimi rokami, ker lahko povzroči električni udar.
14. Naredi ne delovati the napravo z mokra roke oz bos.
15. Če se med delovanjem naprave pojavi nenavaden hrup ali vonj, jo takoj izklopite in izključite iz električnega omrežja.
16. če the napravo nenadoma preneha delovanje, izklopite napravo in jo odklopite to takoj, pustite, da se enota ohladi 60 minut, jo ponovno priključite in ponovno vklopite. če the samodejno pregrevanje zaščito obrne izklopljeno the napravo pogosto, se obrnite na

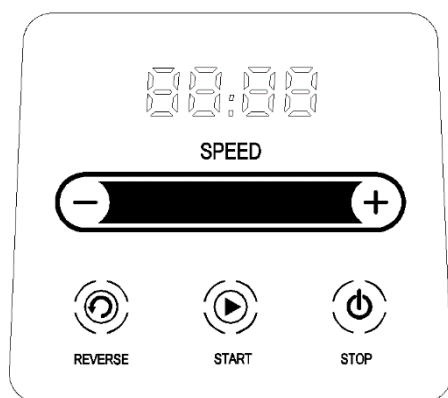
- službo za stranke.
17. Pri uporabi podaljška poskrbite, da ne presežete največje nazivne delovne moči/obremenitve podaljška.
 18. Ko izklapljate napravo, držite za vtič, ne za kabel.
 19. Ne poskušajte popravljati, razstavljati ali spreminjati naprave. V notranjosti ni delov, ki bi jih lahko servisiral uporabnik.
 20. Aparat ni predviden za upravljanje z zunanjim časovnikom ali ločenim sistemom za daljinsko upravljanje.
 21. Nikoli ne uporabljajte dodatkov, ki jih proizvajalec ne priporoča, ker lahko povzročijo nepravilno delovanje naprave, jo poškodujejo ali povzročijo škodo.
 22. Med delovanjem naprave ne segajte prstov ali drugih delov telesa v komoro za mletje ali izhodno odprtino. Priloženi potiskalnik hrane se uporablja za dovajanje izdelkov v komoro za mletje.
 23. Pred nameščanjem ali odstranjevanjem dodatne opreme izključite napravo.
 24. Napravo uporabljajte največ 5 minut naenkrat. Med vsako 5-minutno uporabo pustite, da se enota ohladi 10 minut.
 25. Naprave ne uporabljajte za mletje kosti, oreščkov ali drugih trdih predmetov.
 26. Meso pred mletjem očistimo kosti, kit in maščobe ter ga narežemo na približno 2 x 2 x 6 cm velike kose. Ne uporabljajte zamrznjenega mesa.
 27. Če je enota zamašena, izberite funkcijo REVERSE, dokler se ne počisti.
 28. Ne omejujte pretoka zraka pod mlinčkom.
 29. Delov naprave ne pomivajte v pomivalnem stroju.
 30. Napravo uporabljajte le za predvidene namene.
 31. Vklapljene naprave ne puščajte brez nadzora.
 32. Naprava ni namenjena zunanji uporabi.
 33. Ta aparat je namenjen samo za uporabo v gospodinjstvu, na suhih površinah. Vsaka druga uporaba se šteje za neprimerno in nevarno.
 34. Proizvajalec ne prevzema odgovornosti za škodo, ki bi nastala zaradi neupoštevanja navodil.

VEDETI TVOJA MESO MLIN



1. Pripomoček shranjevanje	15. Telo
2. Pokrov	16. Nadzorna plošča z zaslonom
3. Rezalnik potiskalo hrane	17. Polž komore za mletje
4. Drobljenje strgalnik	18. Rezalni nož
5. Rezanje strgalnik	19. Grobo rezanje plošča
6. Rezanje komora	20. Zaklepanje oreh
7. Krompir smetana strgalnik	21. Kebbe / nastavek kibbeh
8. Počasni sokovnik	22. Srednja rezalna plošča
9. Glavni potiskač hrane	23. Plošča za fino rezanje
10. Pladenj za lijak	24. klobasa priloga
11. Sokovnik	25. Vilice za meso
12. Mletna komora	26. Stiskalnica za hamburgerje
13. Vtičnica komore	27. Čistilo za diske
14. Zaklepni ročaj	28. Priloga za piškote

NADZOR PLOŠČA



- „ - ” – padajoča moč
- „ + ” – povečanje moči
- „REVERSE” – vzvratna funkcija
- „START” – gumb za zagon
- „STOP” – tipka za VKLOP/IZKLOP

TEHNIČNI SPECIFIKACIJA

Nominalno moč	600 W
Zaklepanje moč	2500 W
Napetost / Pogostost	220-240 V ~ 50-60Hz

UPORABA THE NAPRAVA

Operite the napravo in njegov dodatki temeljito prej prvi uporaba.



POZOR

NE POSTAVLJAJTE PRSTOV OZ KAKRŠNE KOLI DRUGE DELE TELA V KOMORO ZA MLEVJE, IZSTOPNO VRSTO ALI KAKRŠNE KOLI DRUGE ODPRTINE NA NAPRAVI ALI NAMEŠČENA DODATKI MED DELOVANJE, ALI KDAJ THE NAPRAVA JE IZKLOPLJENA, VENDAR OSTAJA PRIKLJUČENA, KER LAHKO POVZROČI HUDE TELESNE POŠKODBE. UPORABLJAJTE PRILOŽENE POTISALCE ZA HRANO ZA PODAJANJE IZDELKOV V KOMORE.

POMEMBNO:

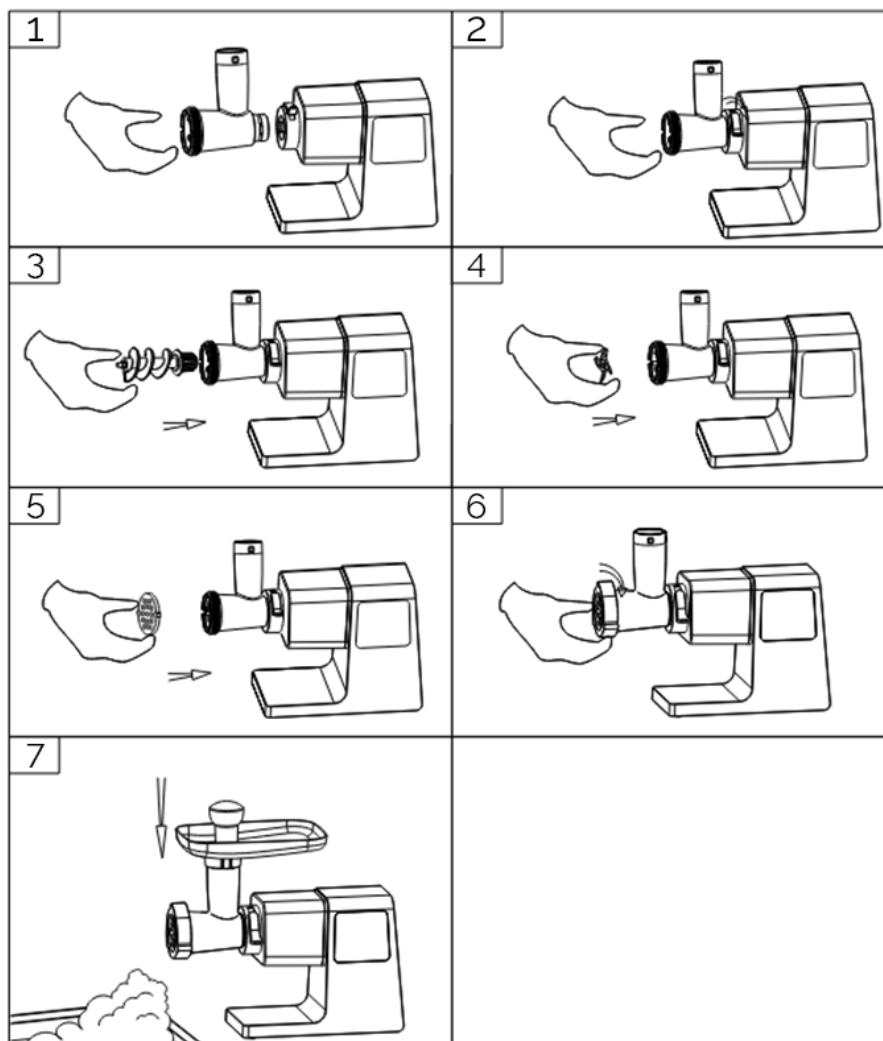
- Uporaba the napravo za a maksimum od 5 minut pri a čas. Dovoli the enota do kul navzdol za 10 minut med vsako 5-minutno uporabo.
- Polž komore za mletje je večji od polža sokovnika in je na koncu opremljen z aluminijasto sklopko.
- Če je enota se zamaši med delovanjem vključite funkcijo "REVERSE" dokler mletje komora se očisti.
- če to postane opazno težko za the napravo do mleti, raztrgati oz sok izdelki, povečajte moč z uporabo gumba "+".
- The priloženo pokrov lahko biti rabljeno kot a skleda za pripravljeno izdelkov.

MESO BRUSENJE PRILOGA

Pripomoček namestitvev





POZOR: prej ki se začne katerikoli od the aktivnosti opisano spodaj, odklopite the napravo.

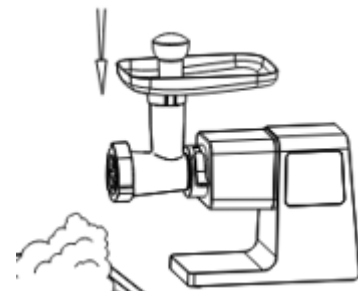
1. Set the napravo na a ravno, stabilno površino.
2. Povlecite zaklepni ročaj navzgor. Potisnite komoro za mletje v vtičnico komore. Prepričajte se, da je nameščen navpično in do the konec – če to je mogoče do vrteti to, to pomeni to ima ne bil nameščen pravilno.
3. Medtem ko držanje navzdol the mletje zbornica, potegni the zaklepanje ročaj vse the način navzdol.
4. Diapozitiv the polž v the mletje komora dokler ti čutiti to kliknite v položaj.
5. Nož za rezanje namestite na sveder s konveksno stranjo navznoter, pri tem pa pazite, da se z rezili ne urežete.
6. Izbrano rezalno ploščo namestite na polž tako, da vstavite vložke v utore na mlevni komori.
7. Postavite na in zategnite the zaklepno matico.
8. Potisni the lijak pladenj na the mletje komora. Vstavi the glavni hrano potiskalo v the odpiranje pri the vrh komore za mletje.



Brušenje

POZOR: naredi ne uporaba the napravo do zmeljemo kosti, oreški, oz drugo težko predmetov. prej brušenje, meso očistiti kosti, kit in maščobe ter narezati na približno 2 x 2 x 6 cm velike kose. Ne uporabljajte zamrznjenega mesa.

1. Vtikač v the napravo.
2. Pritisnite  in nato uporabite "+" in "-" za nastavitev moči. Pritisnite  in naprava bo začela delovati.
3. Odstrani the hrano potiskač, krma kosov od meso v the lijak in jih potisnite noter s potiskalom hrane.
4. Če se enota med delovanjem zamaši, pritisnite  in počakajte, da se komora za mletje čisti.
5. Pritisnite  in odklopite the napravo, ko končate z mletjem.



Po uporaba, postaviti a kos od kruh v the mletje komora in obrniti the napravo na za a trenutek do očistite preostalo meso.

NASVET: Za pripravo enakomerno oblikovanih pleskavic uporabite stiskalnico za meso. To storite tako, da v spodnji del stiskalnice položite del mesa, nato pa ga pokrijete z zgornjim delom z ročajem. Pritisnite na ročaj, da oblikujete pleskavico. Zgornji del stiskalnice dvignemo, nato pa pripravljen polpet spečemo ali spečemo na žaru.

NAMIG: Kuhano meso nasekljajte, premešajte ali zajemajte z vilicami za meso.

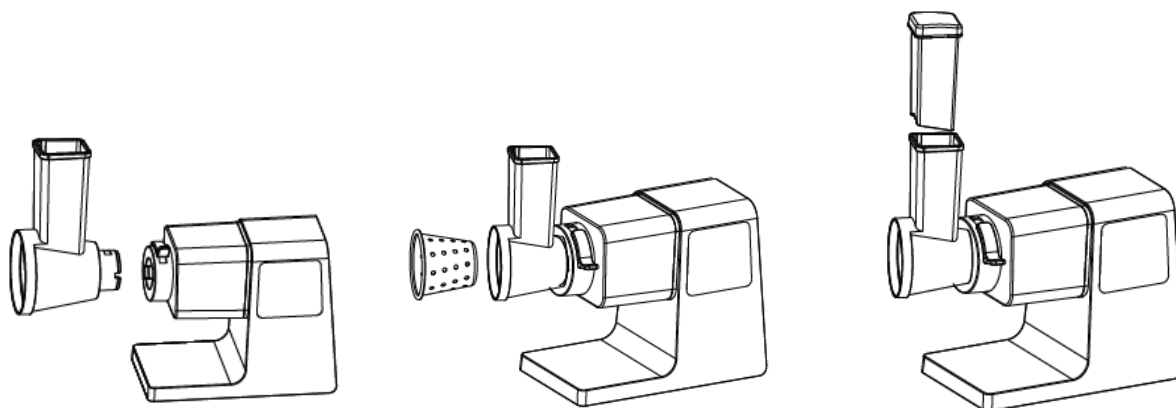
Uporabno informacije: The mlinček maj tudi biti rabljeno do narediti kremno krompir oz pripraviti testenine.

REZALNIK

Pripomoček namestitvev





POZOR: prej ki se začne katerikoli od the aktivnosti opisano spodaj, odklopite the napravo.

1. Set the napravo na a ravno, stabilno površino.
2. Povlecite zaklepni ročaj navzgor. Potisnite rezalno komoro v vtičnico komore. Prepričajte se, da je nameščen navpično in do the konec – če to je mogoče do vrteti to, to pomeni to ima ne bil nameščen pravilno.
3. Medtem ko držanje navzdol the rezanje zbornica, potegni the zaklepanje ročaj vse the način navzdol.
4. Postavite the izbrani strgalnik v the rezanje komora in zasuk to dokler to ključavnice v mesto.
5. Vstavi the rezalnik hrano potiskalo v the odpiranje pri the vrh od the rezanje komora.



Rezanje

Pozor: bodi predvsem previden kdaj uporabo the rezalnik, ker njegov rešetka ostaja nepokrito med delovanje. Ne vstavljajte prstov ali drugih delov telesa ali predmetov v lijak ali izhodno odprtino.

1. Vtikač v the napravo.
2. Pritisnite  in nato uporabite "+" in "-" za nastavitve moči. Pritisnite  in naprava bo začela delovati.
3. Odstranite potiskalo hrane, napolnite izdelke v lijak in jih potisnite noter s potiskalom hrane.
4. Če se enota med delovanjem zamaši, pritisnite  in počakajte, da se komora za mletje čisti.
5. Pritisnite  in odklopite the napravo, ko končate z rezanjem.

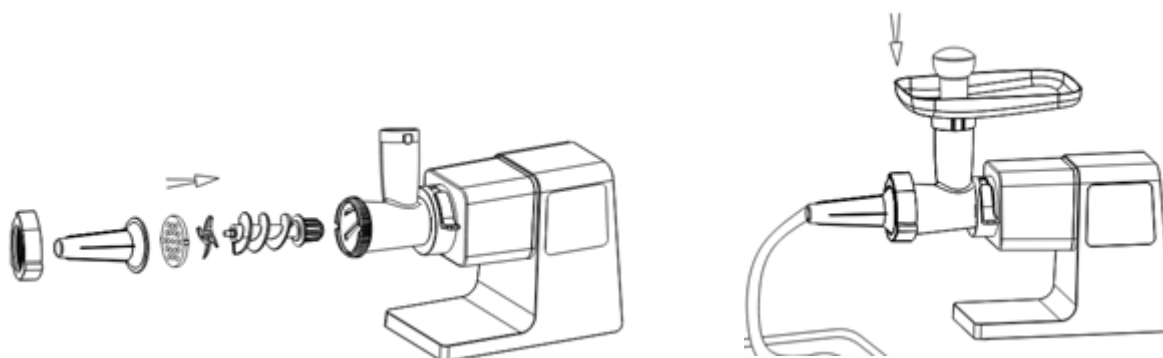
Uporabno informacije: The rezalnik maj tudi biti rabljeno do pripraviti krompir palačinka kaša, krompir cmoki itd., pa tudi mletje zelenjave, sadja ali priprava čokoladnih ali kokosovih koščkov.

KLOBASA PRILOGA





Pripomoček namestitvev

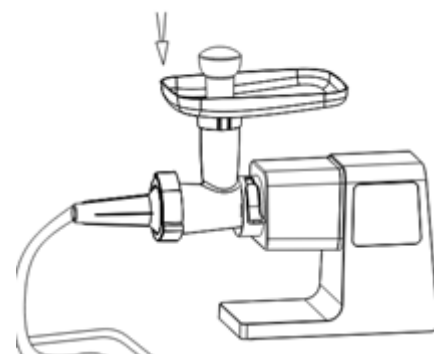
POZOR: prej ki se začne katerikoli od the aktivnosti opisano spodaj, odklopite the napravo.

1. Set the napravo na a ravno, stabilno površino.
2. Povlecite zaklepni ročaj navzgor. Potisnite komoro za mletje v vtičnico komore. Prepričajte se, da je nameščen navpično in do the konec – če to je mogoče do vrteti to, to pomeni to ima ne bil nameščen pravilno.
3. Medtem ko držanje navzdol the mletje zbornica, potegni the zaklepanje ročaj vse the način navzdol.
4. Diapozitiv the polž v the mletje komora dokler ti čutiti to kliknite v položaj.
5. Nož za rezanje namestite na sveder s konveksno stranjo navznoter, pri tem pa pazite, da se z rezili ne urežete.
6. Izbrano rezalno ploščo namestite na polž tako, da vstavite vložke v utore na mlevni komori.
7. Mesto the klobasa priloga na the rezanje plošča.
8. Postavite na in zategnite the zaklepno matico.
9. Potisni the lijak pladenj na the mletje komora. Vstavi the glavni hrano potiskalo v the odpiranje pri the vrh komore za mletje.



Izdelava klobase

1. Namočite the kožo v mlačno vodo za 10 minut.
2. Diapozitiv the mokra kožo na the plastika priloga. če the kožo palice do the priloga, mokra to nekaj več.
3. Priključite napravo.
4. Pritisnite  in nato uporabite "+" in "-" za nastavitev moči. Pritisnite  in naprava bo začela delovati.
5. Odstrani the hrano potiskač, krma the prej tla in začinjeno meso v the lijak in potisnite ga s potiskalom hrane, medtem ko oblikujete klobase.
6. Če se enota med delovanjem zamaši, pritisnite  in počakajte, da se komora za mletje čisti.
7. Pritisnite  in odklopite the napravo, ko končate z oblikovanjem klobas.



NASVET: Po uporabi dajte kos kruha v mlinček in napravo za trenutek vklopite, da očistite preostalo meso.

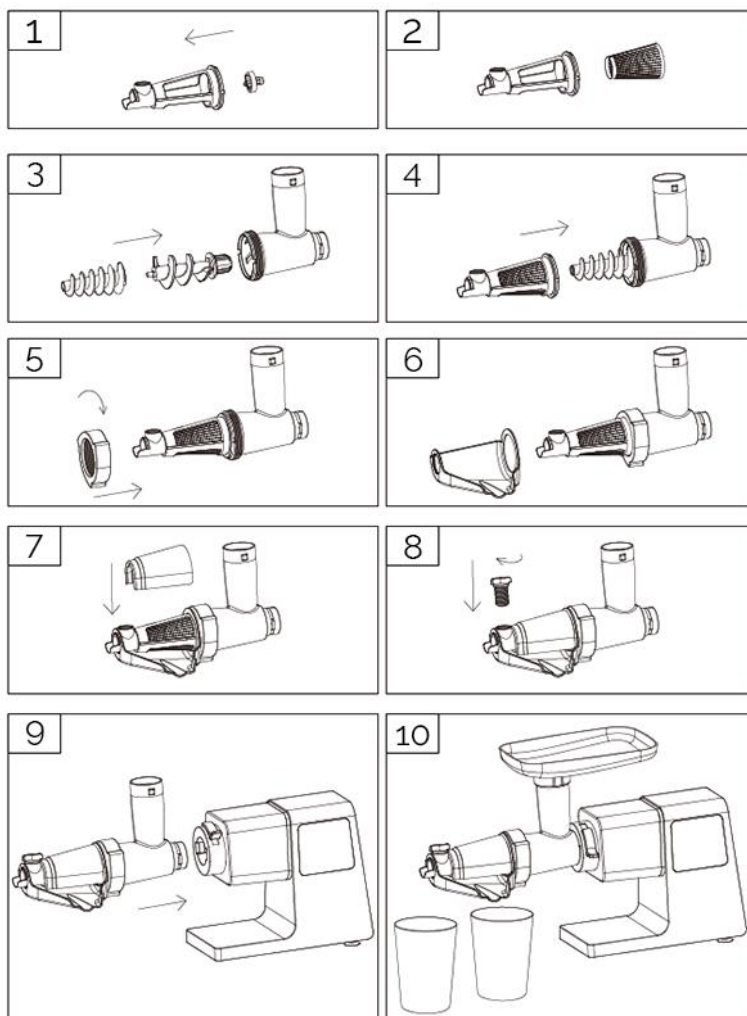
SOKOVNIK

Misljeno za stiskanje sokovi od mehka zelenjava in sadje kot npr jagode, kivi, jagode.





Pripomoček namestitvev

POZOR: prej ki se začne katerikoli od the aktivnosti opisano spodaj, odklopite the napravo.

1. Set the napravo na a ravno, stabilno površino. Postavite the plastika zaklepanje prstan v the sokovnik vratu medtem ko držite za štrleči zatič in ga potisnite noter.
2. Kovinsko sito vstavite v vrat sokovnika tako, da je rez obrnjen navzgor, in ga nastavite tako, da tesno pokriva odprtino vratu sokovnika.
3. Potegnite the zaklepanje oreh skozi the sokovnik.
4. Povlecite zaklepni ročaj navzgor. Potisnite komoro za mletje v vtičnico komore. Prepričajte se, da je nameščen navpično in do the konec – če to je mogoče do vrteti to, to pomeni to ima ne bil nameščen pravilno. Nato, medtem ko držite komoro za mletje, povlecite zaklepni ročaj do konca navzdol. Nato potisnite polž v komoro za mletje, dokler ne začutite, da se zaskoči.
5. Povežite se the sokovnik polž z the mlinček polž.
6. Povežite se the sokovnik telo do the mletje komora in zategnite the zaklepanje oreh.
7. Postavite the odtok pladenj na the sokovnik telo. Ti maj prilagoditi odtok kota avtor montaža the pladenj na a drugačen zob na zobatem kolesu, ki se nahaja v ožjem delu telesa sokovnika.
8. Postavite the plastika pokrov na the sokovnik telo, potiskati v in zategnite the zaklepanje vijak, potem postaviti na the pladenj in glavni potiskalnik hrane. Posodo postavite pod odprtino za iztok soka in pulpe.



Stiskanje sokovi

1. Vtikač v the napravo.
2. Pritisnite  in nato uporabite "+" in "-" za nastavitev moči. Pritisnite  in naprava bo začela delovati.
3. Odstranite potiskalo hrane, dajte sadje ali zelenjavo v lijak in ju potisnite noter s potiskalom hrane.
4. Količino zadržane pulpe je mogoče prilagoditi z zaklepnim vijakom, da prilagodite stiskanje na uporabljene izdelke.
5. Če se enota med delovanjem zamaši, pritisnite  in počakajte, da se komora za mletje čisti.
6. Pritisnite  in odklopite the napravo, ko končate s stiskanjem soka.

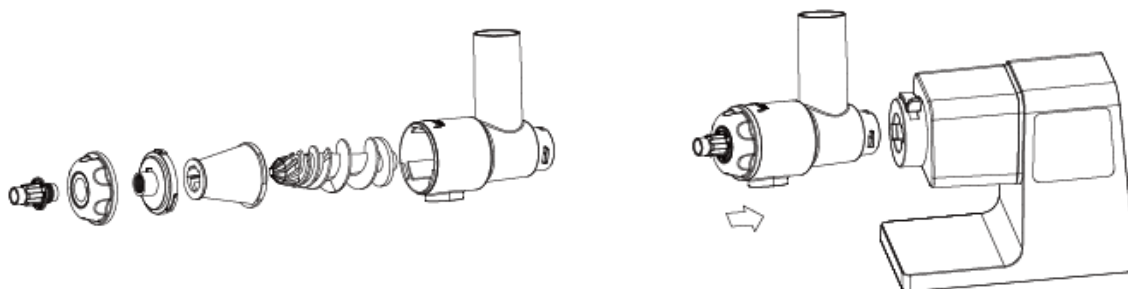
POČASI SOKOVNIK

Misljeno za stiskanje sokovi iz sadja ali zelenjave kot npr paradižniki.





Pripomoček namestitvev

POZOR: prej ki se začne katerikoli od the aktivnosti opisano spodaj, odklopite the napravo.

1. Napravo postavite na ravno, stabilno površino. Vstavite polž v komoro počasnega sokovnika.
2. Vstavite zaslon ter pritrdite pokrov in matico, kot je prikazano na spodnji sliki.
3. Povlecite zaklepni zapah navzgor. Potisnite komoro počasnega sokovnika v vtičnico komore. Prepričajte se, da je vstavljen navpično in do konca – če se lahko vrti, ni pravilno nameščen.
4. Pladenj pritrdite s potiskalom.
5. Pod odprtino za pulpo in sok postavite posodo.



stiskanje sokovi

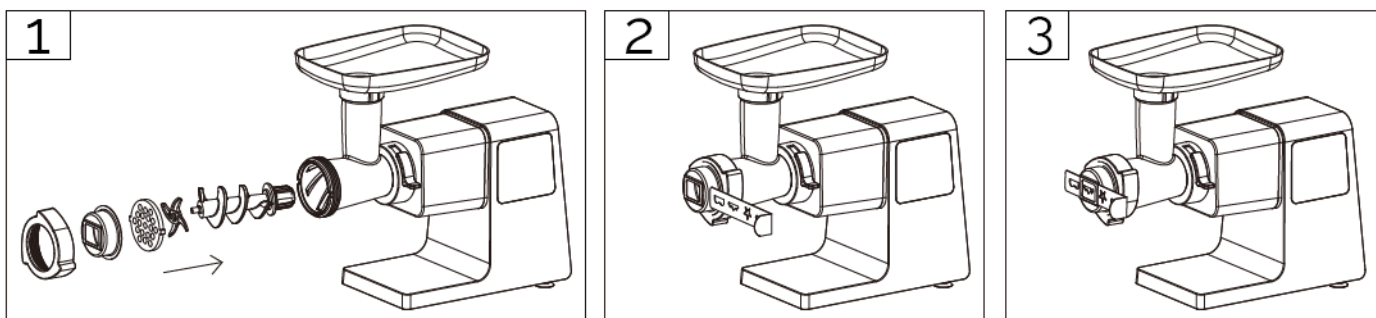
1. Vtikač v the napravo.
2. Pritisnite  in nato uporabite "+" in "-" za nastavitev moči. Pritisnite  in naprava bo začela delovati.
3. Odstranite potiskalo hrane, dajte zelenjavo ali sadje v lijak in ju potisnite noter s potiskalom hrane.
4. Količino zadržane pulpe je mogoče prilagoditi z zaklepnim vijakom, da prilagodite stiskanje na uporabljene izdelke.
5. Če se enota med delovanjem zamaši, pritisnite  in počakajte, da se komora za mletje čisti.
6. Pritisnite  in odklopite the napravo, ko končate s stiskanjem soka.

PIŠKOTEK PRILOGA





Pripomoček namestitev

POZOR: Prej ki se začne katerikoli od the aktivnosti opisano spodaj, odklopite the napravo.

1. Set the napravo na a ravno, stabilno površino.
2. Povlecite zaklepni ročaj navzgor. Potisnite komoro za mletje v vtičnico komore. Prepričajte se, da je nameščen navpično in do the konec – če to je mogoče do vrteti to, to pomeni to ima ne bil nameščen pravilno.
3. Medtem ko držanje navzdol the mletje zbornica, potegni the zaklepanje ročaj vse the način navzdol.
4. Diapozitiv the polž v the mletje komora dokler ti čutiti to kliknite v položaj.
5. Postavite the groba rezanje plošča na the polž v takega način kot do vstavite the vložki v the utori na mlevni komori.
6. Nastavek za piškote namestite na rezalno ploščo z izbočeno stranjo navzven. Namestite in zategnite zaklep oreh.
7. Vstavi the oblikovanje drsnik v the razpoka na the piškotek priloga, potiskati the lijak pladenj na komoro za mletje.
8. Vstavi the glavni hrano potiskalo v the odpiranje pri the vrh od the mletje komora.
9. Izberite piškotek oblika avtor drsenje the drsnik v the želeno položaj.



Priprava piškotki

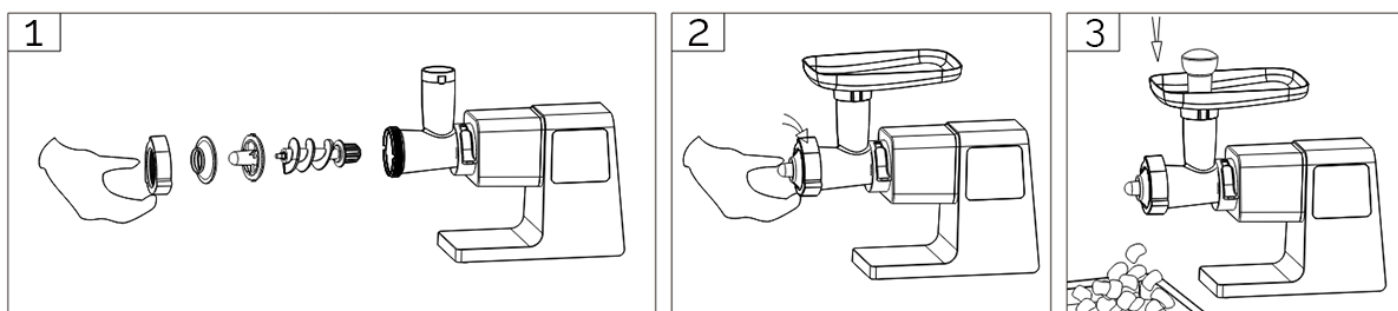
1. Vtikač v the napravo.
2. Pritisnite  in nato uporabite "+" in "-" za nastavitev moči. Pritisnite  in naprava bo začela delovati.
3. Odstrani the hrano potiskač, krma the prej pripravljeno piškotek testo v the lijak in potiskati to v s potiskalnikom hrane.
4. Če se enota med delovanjem zamaši, pritisnite  in počakajte, da se komora za mletje čisti.
5. Pritisnite  in odklopite the napravo, ko končate s pripravo piškotkov.
6. Cut izklopljeno the ekstrudirano piškotki z a nož do doseči želeno piškotek dolžina.
7. Pečemo the piškotki v an pečica glede na do izbrani recept.

KEBBE / KIBBEH PRILOGA



Pripomoček namestitvev

POZOR: Prej ki se začne katerikoli od the aktivnosti opisano spodaj, odklopite the napravo.

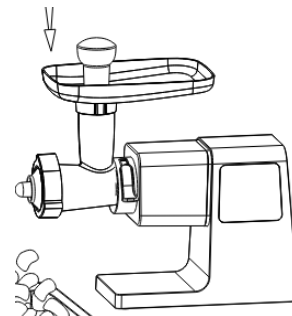
1. Set the napravo na a ravno, stabilno površino.
2. Povlecite zaklepni ročaj navzgor. Potisnite komoro za mletje v vtičnico komore. Prepričajte se, da je nameščen navpično in do the konec – če to je mogoče do vrteti to, to pomeni to ima ne bil nameščen pravilno.
3. Medtem ko držanje navzdol the mletje zbornica, potegni the zaklepanje ročaj vse the način navzdol.
4. Diapozitiv the polž v the mletje komora dokler ti čutiti to klikniti v položaj.
5. Postavite the kebbe priloga na v takega način kot do vstavite the vložki v the žlebovi na the komoro za mletje, nato namestite plastični pokrov.
6. Postavite na in zategnite the zaklepno matico.
7. Potisni the lijak pladenj na the mletje komora in vstavite the glavni hrano potiskalo v the odprtino na vrhu komore za mletje.



Priprava kebbe / kibbeh

1. Vtikač v the napravo.
2. Pritisnite  in nato uporabite "+" in "-" za nastavitev moči. Pritisnite  in naprava bo začela delovati.
3. Odstrani the hrano potiskač, krma the prej pripravljeno mešanica v the lijak in potiskati to v s potiskalnikom hrane.
4. Cut izklopljeno the ekstrudirano cev izklopljeno z a nož do doseči želeno dolžina.
5. Postavite nadev v vsak pripravljeno cev in stisniti njihov konča.
6. Fry the kebbe glede na do izbrani recept.

NAMIG: Po uporabi damo kos kruha v mlinček in napravo za trenutek prižgemo, da očistimo preostalo meso.



ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

POZOR:

- ee. prej ki se začne katerikoli od the aktivnosti opisano spodaj, odklopite the napravo.
- ff. Napravo očistite takoj po končanem delu, saj lahko zasušeni ostanki hrane povzročijo težave pri razstavljanju pribora in otežijo postopek čiščenja.
- gg. naredi ne uporaba eroziven čiščenje zastopniki do čisto katerikoli deli od the napravo.
- hh. naredi ne pranje katerikoli deli od the napravo v pomivalni stroj .
- ii. Naprave ne izpirajte v vodi ali kateri koli drugi tekočini.
- jj. Po vsak čiščenje, postaviti a tanek plast od zelenjava olje na the rezanje nož in plošče.

1. Odstrani vse dodatki rabljeno in razstaviti njih popolnoma.
2. Operite vsak del z toplo vodo in nekaj pomivanje posode tekočina.
3. Izperite vsak del z toplo, čisto vodo.
4. Temeljito suho izklopljeno vse deli.
5. Uporaba a vlažno krpo do čisto the telo od the mlinček, in potem suho to izklopljeno temeljito.

ODPRAVLJANJE TEŽAV

Težava	Možno vzrok	rešitev
The napravo naredi ne delo	Napajalni vtič je izključen od the stenska vtičnica.	Povežite se the moč čep do the zid vtičnica.
Brušenje komora oz rezanje komora pade iz vtičnice komore	The dodatki so nepravilno nameščen.	Odstrani the dodatki in namestite jih pravilno.
Na zaslonu je "HOT".	Aktivirana je zaščita pred pregrevanjem.	Izklopite napravo in jo odklopite. Počakajte, da se naprava popolnoma ohladi.
Na zaslonu je "OL"	Aktivirana je zaščita pred preobremenitvijo.	Pritisnite "REVERSE", da odklenete napravo. Ta funkcija mora biti aktivirana približno 5 sekund. Če simbol še naprej sveti na zaslonu, napravo temeljito očistite.
"E1" ali "E2"	Težava s temperaturo.	Kontakt Vaša služba za stranke.
hrana je ne prihajajo iz izhodne odprtine	The napravo je zamašena.	Set the nadzor stikalo v the "REV" položaj dokler se mlevna komora ne izprazni.
		Vzemi the sokovnik izklopljeno in odstraniti presežek celuloza.
The napravo je slabo mletje	The moč nastavitev je prenizka .	Set the nadzor stikalo v the "2" položaj.
	The meso je bil ne očiščen in/ali so kosi preveliki.	čisto izklopljeno the meso in/ali rezati to v manjši kosi.
	Nož za rezanje je bil nameščen na the napačna stran.	Namestite the rezanje nož z the konveksen stran obrnjena navznoter proti napravi.
	The mlinček se je pregrel.	Obrni se the mlinček izklopljeno, odklopite to in naj to ohladite vsaj 60 minut.
	The rezanje nož oz drugi del je izrabljen.	Zamenjaj the obrabljen ven del z a novo tistega, ki ga priporoča proizvajalec.
The mlinček obrne izklopljen med delovanjem	The mlinček je bil rabljeno predolgo.	Izklopite mlinček, ga odklopite in pustite, da se ohladi za pri najmanj 60 minut. naredi ne delovati napravo več kot 5 minut naenkrat.
	The meso je bil ne očiščen in/ali so kosi preveliki.	čisto izklopljeno the meso in/ali rezati to v manjši kosi.
	The napravo je poškodovana.	Odklopite the napravo in stik Vaša služba za stranke.

OKOLJE



■ Ta izdelek vsebuje materiale, ki jih je mogoče reciklirati. Tega izdelka ne odvrzite med neločene komunalne odpadke. Za najbližje zbirno mesto se obrnite na lokalno občino.

GARANCIJA IN POPRAVILO

Garancija izdelka vključuje napake, ki so posledica napak v materialu ali izdelavi. Ta garancija velja le, če je bil aparat uporabljen v skladu z navodili in pod pogojem, da ga ni spreminjala, popravljala ali vanj posegala nepooblaščen oseba ali da je bil poškodovan zaradi napačne uporabe ali transporta. Garancija ne velja za okvare, ki so posledica naravne obrabe komponent ali lomljivih predmetov, kot so stekleni in keramični predmeti.

Ta garancija ne omejuje kupčevih osnovnih ali drugih pravic, ki jih daje zakonodaja v zvezi z nakupom aparata.

V primeru uveljavljanja garancije se obrnite na preverjenega prodajalca ali servis Yoer. Ob oddaji reklamacije priložite podatke o naravi okvare in dokazilo o nakupu.

ВАЖЛИВО ЗАХОДИ

Коли використовуючи електричні прилади, основний безпеки запобіжні заходи слід завжди дотримуватися, в т.ч наступне:

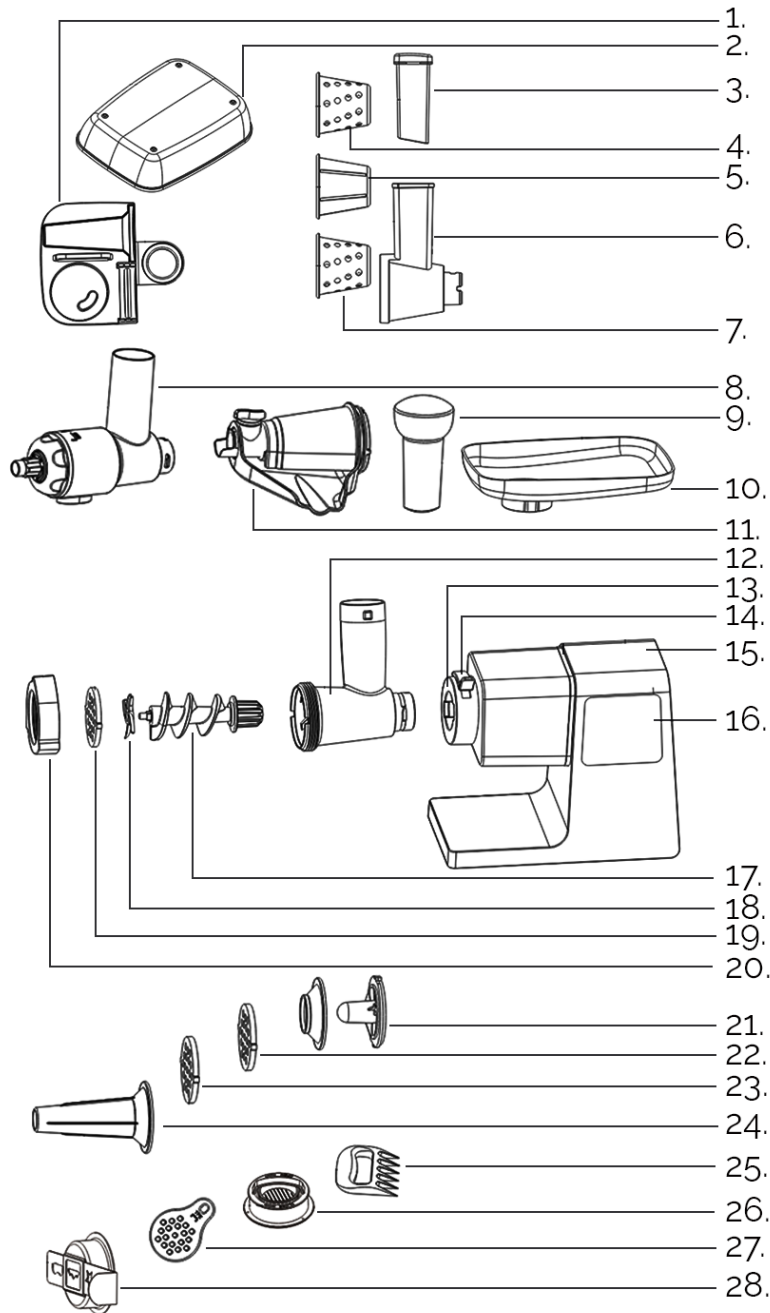
Коли використовуючи електричні прилади, основний безпеки запобіжні заходи слід завжди дотримуватися, в т.ч наступне:

1. Прочитайте все інструкції раніше використовуючи і зберегти для майбутнє посилання.
2. Переконайтеся, що напруга вашої розетки відповідає напрузі, зазначеній на паспортній табличці.
3. зробити впевнений в розетка є належним чином заземлений.
4. Тримайте пристрій подалі від джерел вологи, тепла та прямих сонячних променів.
5. до захистити проти вогонь, електричні шок і травма робити ні занурити шнур, вилку або пристрій у воду чи інші рідини.
6. Це прилад може бути використовується за осіб з зменшений фізичний, сенсорні або розумові здібності або ті, кому бракує досвіду та знань, якщо вони мати було надано нагляд або інструкція щодо використовувати безпечно використовувати прилад і розуміти пов'язані з цим небезпеки.
7. Діти ніколи не повинні використовувати цей пристрій. Очищення та технічне обслуговування повинні виконуватися дорослими.
8. Тримайте в пристрій геть від дітей.
9. робити ні використовувати пристрій якщо його потужність шнур або вилка пошкоджений, або в будь-якої іншої несправності.
10. Якщо в потужність шнур є пошкоджений, це повинен бути ремонтували за виробника або кваліфікованого фахівця, щоб уникнути пошкоджень.
11. Перед від'єднанням від мережі вимкніть пристрій. Завжди відключайте пристрій від мережі після використання.
12. Від'єднайте в пристрій раніше перенесення або очищення.
13. Не торкайтеся вилки мокрими руками, оскільки це може призвести до ураження електричним струмом.
14. робити ні оперувати в пристрій з мокрий руками або босоніж.
15. Якщо під час роботи пристрою з'являється незвичний шум або запах, негайно вимкніть його та від'єднайте від мережі.

16. Якщо в пристрій раптово припиняється операція, вимкніть пристрій і від'єднайте його від мережі це негайно, дайте пристрою охолонути протягом 60 хвилин, підключіть його знову та знову ввімкніть. Якщо в автоматичний перегрів захисту повороти вимкнено в пристрій часто, зверніться до служби підтримки клієнтів.
17. Використовуючи подовжувач, переконайтеся, що ви не перевищили максимальну номінальну робочу потужність/навантаження подовжувача.
18. Від'єднуючи пристрій від мережі, тримайтеся за вилку, а не за шнур.
19. Не намагайтеся ремонтувати, розбирати або модифікувати прилад. Всередині немає частин, які обслуговує користувач.
20. Прилад не призначений для керування зовнішнім таймером або окремою системою дистанційного керування.
21. Ніколи не використовуйте аксесуари, не рекомендовані виробником, оскільки це може спричинити неправильну роботу пристрою, його пошкодження або завдати шкоди.
22. Не вставляйте пальці або будь-які інші частини тіла в шліфувальну камеру або вихідний отвір під час роботи пристрою. Проштовхувач їжі, що входить у комплект, використовується для подачі продуктів у камеру подрібнення.
23. Від'єднайте пристрій від мережі, перш ніж встановлювати або знімати аксесуари.
24. Використовуйте пристрій максимум 5 хвилин за раз. Дайте пристрою охолонути протягом 10 хвилин між кожними 5-хвилинними використаннями.
25. Не використовуйте пристрій для подрібнення кісток, горіхів або інших твердих предметів.
26. Перед подрібненням м'ясо необхідно очистити від кісток, сухожил'я і жиру і нарізати шматками розміром приблизно 2 x 2 x 6 см. Не використовуйте заморожене м'ясо.
27. Якщо пристрій засмічено, вибирайте функцію REVERSE, доки вона не очиститься.
28. Не обмежуйте потік повітря під м'ясорубкою.
29. Не мийте будь-які частини пристрою в посудомийній машині.

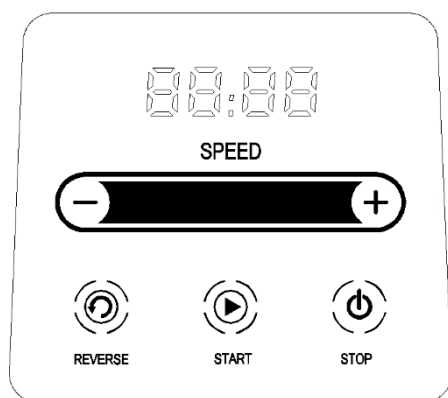
30. Використовуйте прилад лише за призначенням.
31. Не залишайте включений пристрій без нагляду.
32. Прилад не призначений для використання на вулиці.
33. Цей прилад призначений лише для побутового використання на сухих поверхнях. Будь-яке інше використання вважається невідповідним і небезпечним.
34. Виробник не несе відповідальності за пошкодження, спричинені недотриманням інструкцій.

ЗНАТИ ВАШ М'ЯСО МАШИНКА



1. Аксесуар зберігання	15. Тіло
2. Кришка	16. Панель управління з дисплеєм
3. Різак штовхач їжі	17. Шнек подрібнювальної камери
4. Подрібнення терка	18. Розкрійний ніж
5. Нарізка терка	19. Грубий різання плита
6. Нарізка палата	20. Блокування гайка
7. Картопля кремування терка	21. Кеббе / кріплення kibbeh
8. Повільна соковижималка	22. Середня ріжуча пластина
9. Головний штовхач їжі	23. Пластина тонкого різання
10. Лоток для бункера	24. Ковбаса вкладення
11. Соковижималка	25. Вилка для м'яса
12. Камера подрібнення	26. Прес для гамбургерів
13. Розетка камерна	27. Очищувач дисків
14. Ручка фіксатора	28. Вкладення cookie

КОНТРОЛЬ ПАНЕЛЬ



- „ - ” – зменшення потужності
- „ + ” – збільшення потужності
- „REVERSE” – функція реверсу
- „СТАРТ” – кнопка запуску
- „СТОП” – кнопка ON/OFF

ТЕХНІЧНА СПЕЦИФІКАЦІЯ

Іменний потужність	600 Вт
Блокування потужність	2500 Вт
Напруга / Частота	220-240 В ~ 50-60 Гц

ВИКОРИСТАННЯ THE ПРИСТРІЙ

мити в пристрій і його аксесуари ретельно раніше перший використовувати.



УВАГА

НЕ КЛАДАЙТЕ ПАЛЬЦІ АБО БУДЬ-ЯКІ ІНШІ ЧАСТИНИ КОРПУСА В КАМЕРУ ПОМЕЛУВАННЯ, ВИХІДНИЙ ОТВОР АБО БУДЬ-ЯКІ ІНШІ ОТВОРИ НА ПРИСТРОЇ АБО ВСТАНОВЛЕНО АКСЕСУАРИ ПРОТЯГОМ ЕКСПЛУАТАЦІЯ, АБО КОЛИ THE ПРИСТРІЙ ВИМКНЕНО, АЛЕ ЗАЛИШАЄТЬСЯ УВІДКЛЮЧЕНИМ, ОСКІЛЬКИ ЦЕ МОЖЕ СПРИЧИНИТИ СЕРЬОЗНІ ТІЛЕСНІ УШКОДЖЕННЯ. ВИКОРИСТОВУЙТЕ ПРОДУКТИ В КОМПАНІЇ ДЛЯ ПОДАЧІ ПРОДУКТІВ У КАМЕРИ.

ВАЖЛИВО:

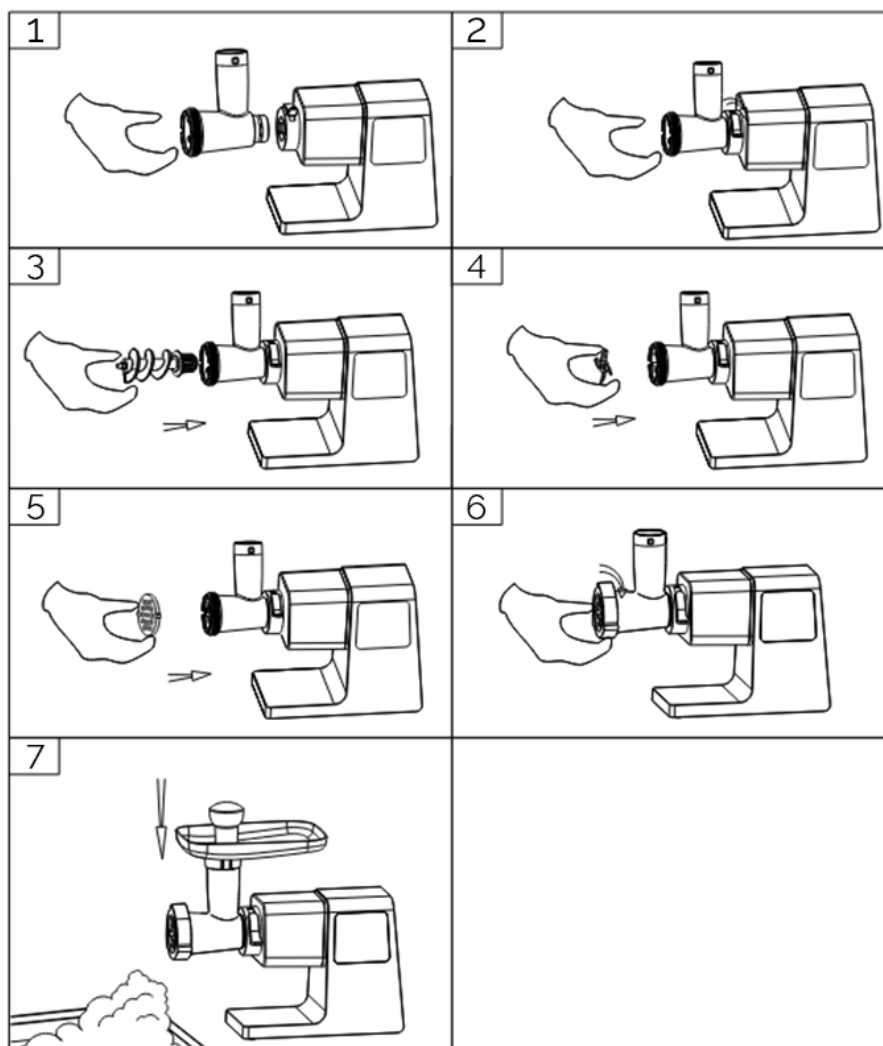
- використання в пристрій для а максимум з 5 хвилин в а час. Дозволити в одиниця до круто вниз для 10 хвилин між кожним 5-хвилинним використанням.
- Шнек подрібнювальної камери більший, ніж шнек соковижималки, і оснащений алюмінієвою муфтою на кінці.
- Якщо блок забивається під час роботи ввімкніть функцію «РЕВЕРС», доки шліфування камера очищається.
- Якщо це стає помітно важко для в пристрій до подрібнити, подрібнити або сік продукти, збільшити потужність за допомогою кнопки «+».
- The поставляється кришка може бути використовується як а чаша для підготовлений продуктів.

М'ЯСО ШЛІФУВАННЯ ПРИКЛАДЕННЯ

Акcesуар установка





УВАГА: Раніше починаючи будь-який з в діяльності описано нижче, від'єднати в пристрій.

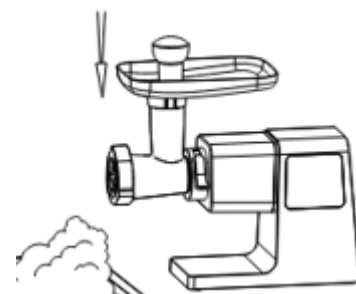
1. встановити в пристрій на а плоский, стабільний поверхні.
2. Потягніть фіксуючу ручку вгору. Вставте шліфувальну камеру в гніздо камери. Переконайтеся, що він встановлений вертикально і до в кінець – якщо це є можливо до обертати це, це засоби це має ні був встановлено належним чином.
3. Поки проведення вниз в шліфування палата, тягнути в блокування ручка все в спосіб вниз.
4. слайд в шнек в в шліфування палата поки ви відчувати це натисніть в положення.
5. Покладіть ріжучий ніж на шнек опуклою стороною всередину, при цьому будьте обережні, щоб не порізатися лезами.
6. Одягніть вибрану ріжучу пластину на шнек таким чином, щоб вставити вставки в пази на камері подрібнення.
7. Покласти на і затягнути в стопорна гайка.
8. Поштовх в бункер лоток на в шліфування палата. Вставка в основний харчування штовхач в в відкриття в в верхню частину камери подрібнення.



Шліфування

УВАГА: робити ні використовувати в пристрій до подрібнити кістки, горіхи, або інші важко об'єктів. Раніше шліфування, м'ясо необхідно очистити від кісток, сухожиль і жиру і нарізати шматочками розміром приблизно 2 x 2 x 6 см. Не використовуйте заморожене м'ясо.

1. Вилка в в пристрій.
2. Натисніть , а потім використовуйте «+» і «-», щоб встановити потужність. Натисніть  і пристрій почне свою роботу.
3. видалити в харчування штовхач, годувати штук з м'ясо в в бункер і проштовхніть їх за допомогою штовхача їжі.
4. Якщо агрегат забивається під час роботи, натисніть  і почекайте, поки розмелювальна камера очищає.
5. Прес  і від'єднати в пристрій, коли ви закінчите шліфування.



ПОРАДА: Після використання, поставити а шматок з хліб в в шліфування палата і поворот в пристрій на для а момент до очистити від залишків м'яса.

ПОРАДА: Використовуйте прес для м'яса, щоб приготувати котлети рівної форми. Для цього в нижню частину преса помістіть порцію м'яса, потім накрийте її верхньою частиною з ручкою. Натисніть на ручку, щоб сформувати котлету. Підніміть верхню частину преса, потім готуйте або смажте готову котлету.

ПОРАДА: Використовуйте вилку для м'яса, щоб подрібнити, перемішати або взяти варене м'ясо.

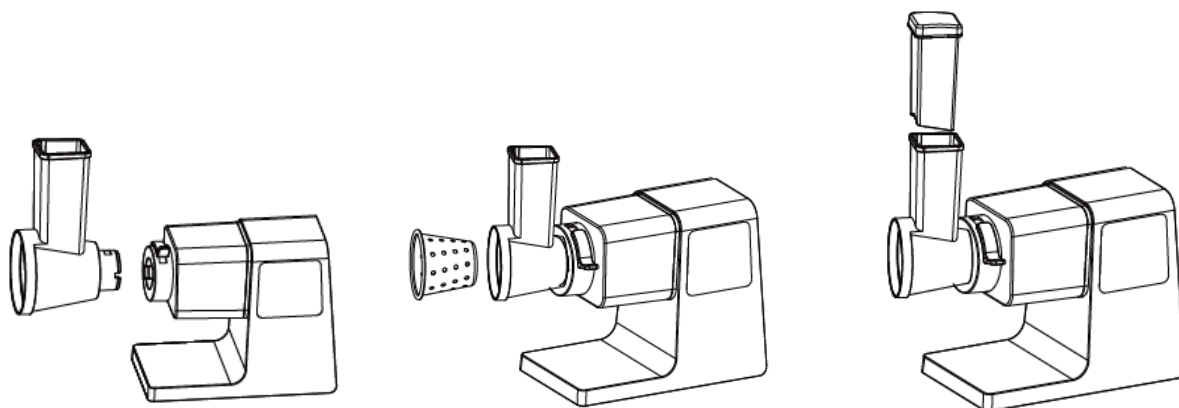
Корисний інформація: The м'ясорубка травень також бути використовується до зробити вершки картопля або підготувати паста.

РІЗАЦЬ

Акcesуар установка





УВАГА: Раніше починаючи будь-який з в діяльності описано нижче, від'єднати в пристрій.

1. встановити в пристрій на а плоский, стабільний поверхні.
2. Потягніть фіксуючу ручку вгору. Вставте ріжучу камеру в гніздо камери. Переконайтеся, що це так встановлено вертикально і до в кінець – якщо це є можливо до обертати це, це засоби це має ні був встановлено належним чином.
3. Поки проведення вниз в різання палата, тягнути в блокування ручка все в спосіб вниз.
4. Покласти в обраний терка в в різання палата і крутити це поки це замки в місце.
5. Вставка в фреза харчування штовхач в в відкриття в в зверху з в різання палата.



Нарізка

Увага: бути особливо обережний коли використовуючи в різак, тому що його решітка залишається непокритий протягом операція. Не кладіть пальці, будь-які інші частини тіла або предмети в бункер або вихідний отвір.

1. Вилка в в пристрій.
2. Натисніть , а потім використовуйте «+» і «-», щоб встановити потужність. Натисніть  і пристрій почне свою роботу.
3. Зніміть штовхач їжі, завантажте продукти в бункер і заштовхніть їх за допомогою штовхача їжі.
4. Якщо агрегат забивається під час роботи, натисніть  і почекайте, поки розмелювальна камера очищає.
5. Прес  і від'єднати в пристрій, коли закінчите різання.

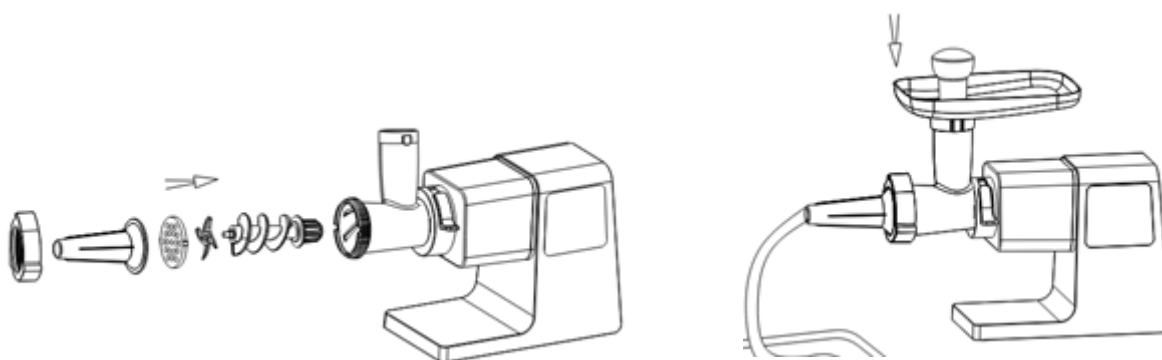
Корисний інформація: The фреза травень також бути використовується до підготувати картопля млинець м'якоть, картопля пельмені тощо, а також подрібнювати овочі, фрукти або готувати шоколадну чи кокосову стружку.

КОВБАСА ПРИКЛАДЕННЯ





Акcesуар установка

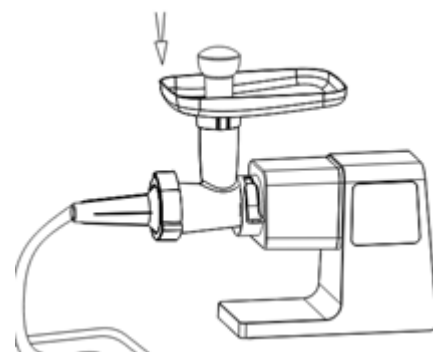
УВАГА: Раніше починаючи будь-який з в діяльності описано нижче, від'єднати в пристрій.

1. встановити в пристрій на а плоский, стабільний поверхні.
2. Потягніть фіксуючу ручку вгору. Вставте шліфувальну камеру в гніздо камери. Переконайтеся, що він встановлений вертикально і до в кінець – якщо це є можливо до обертати це, це засоби це має ні був встановлено належним чином.
3. Поки проведення вниз в шліфування палата, тягнути в блокування ручка все в спосіб вниз.
4. слайд в шнек в в шліфування палата поки ви відчувати це натисніть в положення.
5. Покладіть ріжучий ніж на шнек опуклою стороною всередину, при цьому будьте обережні, щоб не порізатися лезами.
6. Одягніть вибрану ріжучу пластину на шнек таким чином, щоб вставити вставки в пази на камері подрібнення.
7. Місце в ковбаса вкладення на в різання плита.
8. Покласти на і затягнути в стопорна гайка.
9. Поштовх в бункер лоток на в шліфування палата. Вставка в основний харчування штовхач в в відкриття в в верхню частину камери подрібнення.

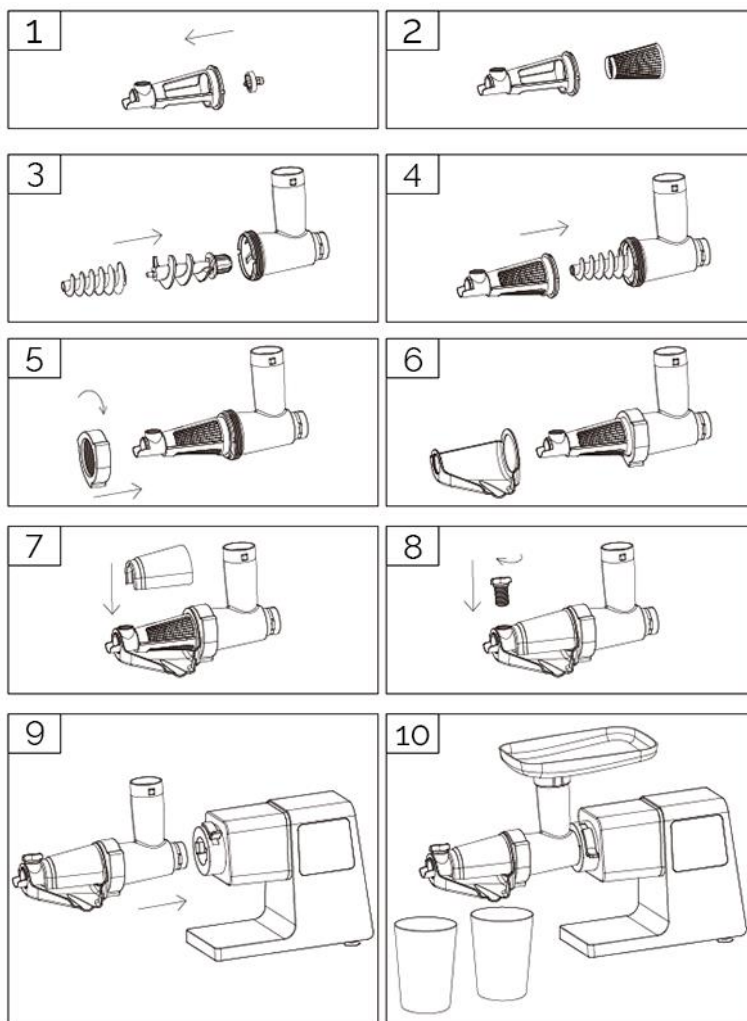


ВИГОТОВЛЕННЯ СОСИСКИ





1. Замочити в шкіри в тепленькій воді для 10 хвилин.
2. слайд в мокрий шкіри на в пластик вкладення. Якщо в шкіри палички до в вкладення, мокрий це деякі більше.
3. Підключіть пристрій до мережі.
4. Натисніть , а потім використовуйте «+» і «-», щоб встановити потужність. Натисніть  і пристрій почне свою роботу.
5. видалити в харчування штовхач, годувати в раніше землю і приправлений м'ясо в в бункер і проштовхніть його за допомогою штовхача їжі, формуючи ковбаски.
6. Якщо агрегат забивається під час роботи, натисніть  і почекайте, поки розмелювальна камера очищає.
7. Прес  і від'єднати в пристрій, коли ви закінчите формувати сосиски.



ПОРАДА: Після використання покладіть шматок хліба в камеру для подрібнення та увімкніть пристрій на мить, щоб очистити залишки м'яса.



Видавлювання соки

1. Вилка в пристрій.
2. Натисніть , а потім використовуйте «+» і «-», щоб встановити потужність. Натисніть  і пристрій почне свою роботу.
3. Зніміть штовхач їжі, завантажте фрукти чи овочі в бункер і проштовхніть їх за допомогою штовхача їжі.
4. Кількість м'якоти, що утримується, можна регулювати за допомогою фіксуючого гвинта, щоб адаптувати віджимання до використовуваних продуктів.
5. Якщо агрегат забивається під час роботи, натисніть  і почекайте, поки розмелювальна камера очищає.
6. Прес  і від'єднати в пристрій, коли ви закінчите вичавлювати сік.

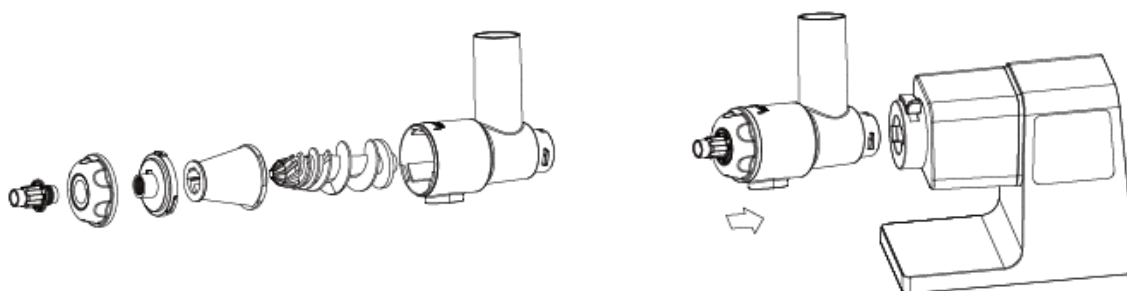
ПОВІЛЬНА СОКОВИЖИМАЛКА

Мав на увазі для видавлювання соки з фруктів чи овочів такі як помідори.





Акcesуар установка

УВАГА: Раніше починаючи будь-який з в діяльності описано нижче, від'єднати в пристрій.

1. Помістіть пристрій на рівну стійку поверхню. Вставте шнек у камеру повільної соковижималки.
2. Вставте екран, прикріпіть кришку та гайку, як показано на малюнку нижче.
3. Потягніть фіксатор вгору. Вставте камеру повільної соковижималки в гніздо камери. Переконайтеся, що він вставлений вертикально й повністю — якщо він може обернутися, він розміщений неправильно.
4. Прикріпіть лоток за допомогою штовхача.
5. Помістіть ємність під вихідний отвір для м'якоти та соку.



Видавлювання соки

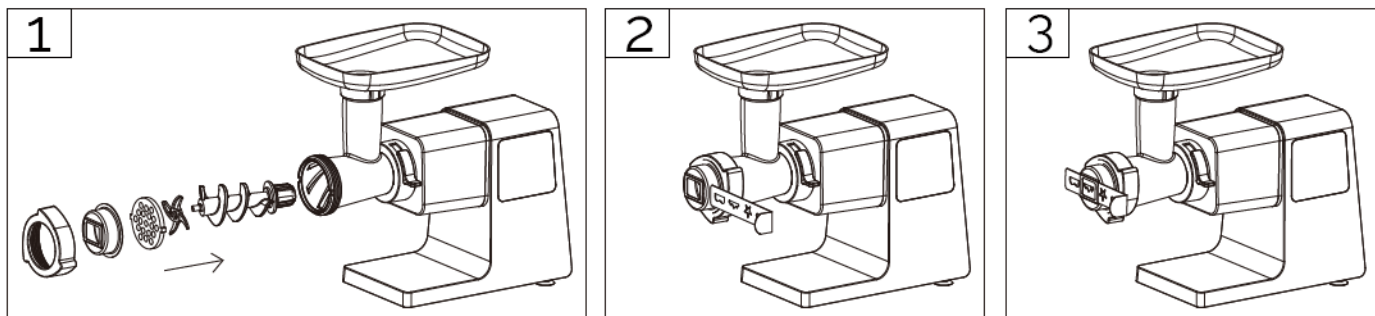
1. Вилка в пристрій.
2. Натисніть , а потім використовуйте «+» і «-», щоб встановити потужність. Натисніть  і пристрій почне свою роботу.
3. Зніміть штовхач їжі, завантажте овочі або фрукти в бункер і проштовхніть їх за допомогою штовхача їжі.
4. Кількість м'якоти, що утримується, можна регулювати за допомогою фіксуючого гвинта, щоб адаптувати віджимання до використовуваних продуктів.
5. Якщо агрегат забивається під час роботи, натисніть  і почекайте, поки розмелювальна камера очищає.
6. Прес  і від'єднати в пристрій, коли ви закінчите вичавлювати сік.

ПЕЧИВО ПРИКЛАДЕННЯ





Акcesуар установка

УВАГА: Раніше починаючи будь-який з в діяльності описано нижче, від'єднати в пристрій.

1. встановити в пристрій на а плоский, стабільний поверхні.
2. Потягніть фіксуючу ручку вгору. Вставте шліфувальну камеру в гніздо камери. Переконайтеся, що він встановлений вертикально і до в кінець – якщо це є можливо до обертати це, це засоби це має ні був встановлено належним чином.
3. Поки проведення вниз в шліфування палата, тягнути в блокування ручка все в спосіб вниз.
4. слайд в шнек в в шліфування палата поки ви відчувати це натисніть в положення.
5. Покласти в грубий різання плита на в шнек в такий спосіб як до вставка в вставки в в канавки на шліфувальній камері.
6. Покладіть насадку для печива на ріжучу пластину опуклою стороною назовні. Одягніть і затягніть фіксатор гайка.
7. Вставка в формування повзунок в в щілина на в печиво вкладення, штовхати в бункер лоток на шліфувальній камери.
8. Вставка в основний харчування штовхач в в відкриття в в зверху з в шліфування палата.
9. Виберіть печиво форму за розсувні в повзунок в в бажаний положення.



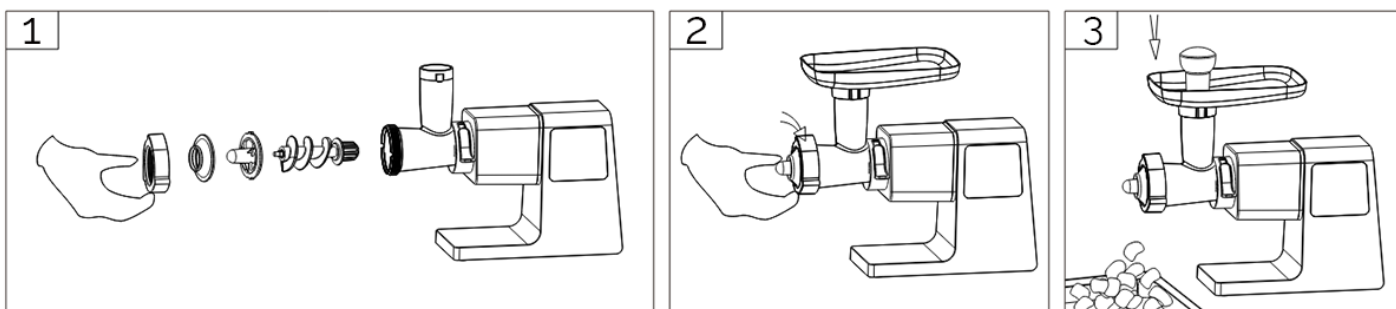
Готується файли cookie

1. Вилка в пристрій.
2. Натисніть , а потім використовуйте «+» і «-», щоб встановити потужність. Натисніть  і пристрій почне свою роботу.
3. видалити в харчування штовхач, годувати в раніше підготовлений печиво тісто в в бункер і штовхати це в з штовхачем їжі.
4. Якщо агрегат забивається під час роботи, натисніть  і почекайте, поки розмелювальна камера очищає.
5. Прес  і від'єднати в пристрою, коли ви закінчите приготування печива.
6. Вирізати вимкнено в екструдований файли cookie з а ніж до досягти бажаний печиво довжина.
7. випікати в файли cookie в ан піч відповідно до обраний рецепт.



КЕББЕ / КІББЕХ ПРИКЛАДЕННЯ**Акcesуар установка**

УВАГА: Раніше починаючи будь-який з в діяльності описано нижче, від'єднати в пристрій.

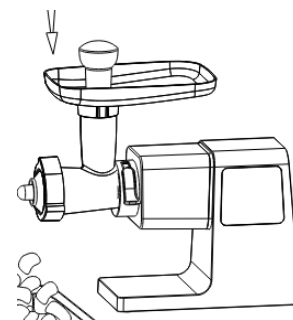
1. встановити в пристрій на а плоский, стабільний поверхні.
2. Потягніть фіксуючу ручку вгору. Вставте шліфувальну камеру в гніздо камери. Переконайтеся, що він встановлений вертикально і до в кінець – якщо це є можливо до обертати це, це засоби це має ні був встановлено належним чином.
3. Поки проведення вниз в шліфування палата, тягнути в блокування ручка все в спосіб вниз.
4. слайд в шнек в в шліфування палата поки ви відчувати це натисніть в положення.
5. Покласти в кеbbe вкладення на в такий спосіб як до вставка в вставки в в канавки на в шліфувальну камеру, потім одягніть пластикову кришку.
6. Покласти на і затягнути в стопорна гайка.
7. Поштовх в бункер лоток на в шліфування палата і вставка в основний харчування штовхач в в отвір у верхній частині шліфувальної камери.



Готується кеббе / kibbeh

1. Вилка в пристрій.
2. Натисніть , а потім використовуйте «+» і «-», щоб встановити потужність. Натисніть  і пристрій почне свою роботу.
3. видалити в харчування штовхач, годувати в раніше підготовлений суміш в бункер і штовхати це в з штовхачем їжі.
4. Вирізати вимкнено в екструдований трубка вимкнено з а ніж до досягти бажаний довжина.
5. Покласти начинка в кожен підготовлений трубка і стискати їх закінчується.
6. Смажити в кеббе відповідно до обраний рецепт.

ПОРАДА: Після використання покладіть шматочок хліба в камеру для подрібнення і увімкніть пристрій на мить, щоб очистити залишки м'яса.




ОЧИЩЕННЯ І ОБСЛУГОВУВАННЯ

УВАГА:

- a. Раніше починаючи будь-який з в діяльності описано нижче, від'єднати в пристрій.
 - b. Пристрій слід очистити одразу після закінчення роботи, оскільки засохлі залишки їжі можуть спричинити труднощі з розбиранням приладдя та ускладнити процес чищення.
 - c. робити ні використовувати ерозивний очищення агентів до чистий будь-який частин з в пристрій.
 - d. робити ні мити будь-який частин з в пристрій в посудомийна машина .
 - e. Не промивайте пристрій у воді або будь-якій іншій рідині.
 - f. Після кожен прибирання, поставити а тонкий шар з рослинний масло на в різання ніж і пластини.
-
- 1. видалити все аксесуари використовується і розібрати їх повністю.
 - 2. мити кожен частина з теплий води і деякі миття посуду рідина.
 - 3. промити кожен частина з теплий, чистий води.
 - 4. Ретельно сухий вимкнено все частин.
 - 5. використання а вологий тканина до чистий в тіло з в м'ясорубка, і потім сухий це вимкнено ретельно.

УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

проблема	можливо причина	Рішення
The пристрій робить ні працювати	Вилка живлення відключена від настінна розетка.	Підключитися в потужність вилка до в стіна гніздо.
Шліфування палата або різання палата падає з розетки камери	The аксесуари є неналежним чином встановлено.	видалити в аксесуари і встановити їх правильно.
На дисплеї відображається «HOT».	Спрацював захист від перегріву.	Вимкніть пристрій і від'єднайте його. Дочекайтеся повного охолодження пристрою.
На дисплеї відображається « » 	Спрацював захист від перевантаження.	Натисніть «РЕВЕРС», щоб розблокувати пристрій. Ця функція має бути активована приблизно на 5 секунд. Якщо символ продовжує світитися на дисплеї, ретельно очистіть пристрій.
«E1» або «E2»	Проблема з температурою.	контакт Ваше обслуговування клієнтів.
харчування є ні приходить з вихідного порту	The пристрій є забитий.	встановити в КОНТРОЛЬ перемикач в в «REV» положення поки камера подрібнення не очиститься.
		Візьміть в соковижималка вимкнено і видалити надлишок пульпа.
The пристрій є погано шліфується	The потужність налаштування є занадто низький.	встановити в КОНТРОЛЬ перемикач в в «2» положення.
	The м'ясо був ні очищені та/або шматки занадто великі.	чистий вимкнено в м'ясо та/або вирізати це в менші шматочки.
	Встановили ріжучий ніж на в виворіт .	встановити в різання ніж з в опуклий стороною, спрямованою всередину до пристрою.
	The м'ясорубка перегрівся .	поворот в м'ясорубка вимкнено, від'єднати це і нехай це охолонути принаймні 60 хвилин.
	The різання ніж або інша частина зношена.	Замінити в потертий поза частина з а новий рекомендований виробником.
The м'ясорубка повороти вимкнено під час роботи	The м'ясорубка був використовується занадто довго.	Вимкніть м'ясорубку, відключіть її від мережі та дайте їй охолонути для в найменше 60 хвилин. робити ні оперувати пристрій довше 5 хвилин за раз.
	The м'ясо був ні очищені та/або шматки занадто великі.	чистий вимкнено в м'ясо та/або вирізати це в менші шматочки.
	The пристрій є пошкоджений.	Від'єднайте в пристрій і контакт Ваше обслуговування клієнтів.

НАВКОЛИШНЄ СЕРЕДОВИЩЕ



■ Цей продукт містить матеріали, які можна переробити. Не викидайте цей продукт як несортвані міські відходи. Будь ласка, зверніться до місцевого муніципалітету щодо найближчого пункту прийому.

ГАРАНТІЯ ТА РЕМОНТ

Гарантія на виріб поширюється на дефекти, спричинені дефектами матеріалу або виробництва. Ця гарантія дійсна лише в тому випадку, якщо прилад використовувався відповідно до інструкцій і за умови, що він не був модифікований, не ремонтований або не втручався в роботу будь-якою неавторизованою особою або був пошкоджений внаслідок неправильного використання або транспортування. Гарантія не поширюється на дефекти, що виникли внаслідок природного зносу компонентів або предметів, що б'ються, таких як скло та кераміка.

Ця гарантія не обмежує основні або будь-які інші права клієнта, надані законодавством щодо придбання приладу.

У разі претензії по гарантії, будь ласка, зверніться до перевіреного постачальника або служби Yoer. Під час подання претензії додайте інформацію про характер несправності та документ, що підтверджує покупку.

yoer

Beautiful and Intelligent Home Appliances

Yoer sp. z o.o.
Dąbrowskiego 267
60-406 Poznań
Poland
www.yoer.pl

